الاحد ٥ نيسان (ابريل) ١٩٩٨ الموافق ٨ نو الحجة ١٤١٨. العدد ١٢٨١٦

AL HAYAT ۲۶ صفحة

Hi-Tech

طبعةالقاهرة

🗆 جدة – تركي الدخيل

www.sakhr.com

AL HAYAT SUNDAY 5, APRIL, 1998 ISSUE NO 12816

الهدف الأجمل لـ الجوهرة السوداء أ

البرازيل الهدف الأجمل والأصعب في حياته.

دعوة اللك فهد

■ استقبل خادم الحرمين الشريفين الملك فهد بن عبدالعزيز في جدة

وكَّانَ نُورِي قَابِلَ في وقت سابق أمس النائب الثاني لرئيس مجلس

الوزراء السعودي وزير الدفاع والطيران الأمير سلطان بن عبدالعزين

وَأُوضَح وَزِيرِ الدَّاخِلِيَةِ الْإِيْرَانِي لَهُ الْحَيِّاةَ ، أَنْ الْمَصَانِثَاتُ التِي اجراها مع الملك فهد تناولت اكل المجالات المهمة ، في العلاقات بين

البلدين، وتابع أن الملك فهد وصف هذه العلاقات بأنها وتسير من حسن

الى أحسنَّ، ورحب بالدعوة التي تلقاها من خاتمي لزيارة إيران. وزاد

قمة لندن أقرت إلغاء اجراءات الحماية الاقتصادية

ومنع تنشور جديد لعملاتها.

البسيت الأبيض اثناء مناقبة

وكان كلينتون يتحدث في

موازنة الولايات المتحدة، وانتقد

اقتراحات الأعضاء الجمهوريين

في الكونغرس في شاأن الموازَّنَّة

لأنَّها لا تحقق «الأوَّلويات القومية

العاجلة، وقال انه سيطلب ابخال

على قول رئيس الوزراء الياباني

ريوتارو هاشت موتو ان بلادة

تشهد أسوا أزمة اقتصابية منذ

خـمسسى سنة. ووصف الرئيس

الاميركي اليابان بأنها «مفتاح

الاستقرار والنمو في أسيا، وقال

ان هاشسيمسوتو درجل قادر وملم

وتأخذ دعوة كلينتون منحى

مهمأ بعدما اعلن رئيس وزراء

بريطانيا توني بلير أول من أمس

تاسبيس صنتوق يموله الاتصاد

الأوروبي ويديره البنك الدولى

لتقديم مساعدة تقنية وإعادة

بالأمور الاقتصادية.

وجاء كلام كلينتون تعقيبا

تعديلات عليها.

ونقلُ إليه دعوةً من الْحُكومة الَّايرَانية لَزيارة طَهران، فوعد بتلبيتها

أمس وزير الداخلية الإيراني عبدالله نوري الذي يزور السعونية. وأكد الوزير لـ «الحياة» أنه نقل الى الملك فهد دعوة من الرئيس سيد محمد

اعتبر بيليه إقرار قانونه لتنظيم الرياضة في

ص ۲۳

تيارات

ماذا بعد فشل مهمة روس؟ سورية وايران على مفترق

ص ۱۲ و۱۳ و۱۶

الانسحاب الاسرائيلي من جنوب لبنان، ورسالة مفتوحة

الى الرئيس صدام حسين.

السعودية: ٠٠٥ مليون دولار قيمة الأضاحي

يقدر عاملون في أسرواق المواشي في السعودية حجم استهلاك المسلمين، من مواطنين ومقيمين وحجاج، من المواشي بما يراوح بين ١,٧ مليون ومليوني رأس تصل قيمتها الى أكثر

على توقيف كرباستشي، في حين شكا الفريق

الإيراني للمصارعة المؤجود في اوكلاهوما

سيتى من انه شعر به اهانة، لأن السلطات

الأميركية سجلت بصمأت اعضاء الفريق لدى

وانتفنت الداخلية الإيرانية عدم تن

القَضَّاء معها قبل اعْتَقَالَ رَئْيِسَ بلدية طهرانَ.

وأشبار منسؤول العبلاقات العنامية في الوزارة

جهانبخش خَانجانِي إلى أن الأمور مُتقتَّضُي

النتمة في الصفحة (٦)

الحديث موضوع عقد قمة عربية

في حضور العراق، فأجاب ان

العربي وأهمسة عقد اللقاءات

والإجنماعات العربية. لم نبحث

في موضوع عقد قمة بل بحثثا في

الوضع العربي في الإطار العام وضرورة التضامن ووحدة الصف

في مواجهة التحديات. وأوضح

انَّ اللقَّاء مع الأسد الذي استمرّ

ساعة وربع ساعة تناول وفي شكل

عام، استثناف العالاً قات

الدييلوماسية بين البلدين دعبر

التسسيد على ضسرورة تعيزيز

التعاون الاقتصادي والعلاقات

وتابع وزير العدل العراقي ان

دالشضامن العربي كان العنوان

الأساسي لجولتي العربية التي

شملت السودان واليمن وعمان

وقطر والامسارات والبسحسرين

وسـورية. اذ أنني نقلت رسـائل

شفوية من القيادة العراقية

وبصفتي مبعوثا شخصياً من

التتمة في الصفحة (٦)

الاخوية بين البلنين.

وصولهم إلى مطار شيكاغو.

ص ۹

فريق المصارعة الإيراني يشكو اهانته في أميركا

# ووزارة الداخلية تحتج

🗖 طهران - غسان بن جدو

■ بخلت قضية الفساد في بلدية طهران التى شغلت الأوساط السياسية لفترة شهور مرحلة جعيدة امس باعلان توقيف رئيس البلئية غلام حسين كرباستشى بتهمة «الاختلاس». وأكد مصدر في البلدية لـ «الحياة» نبا اعتقال كرباستشي، مُوضَحًا أن الأخير وتلقى استدعاء قبل عيد النورون، للمثول امام محكمة طهران كمتهم، ونهب (امس) وفوجئ بقرار اعتقاله على رغم انه كأن بقع كفالة، في تشرين الثاني (نوفمبر) الماضي، بلغت نحق

التنسيق خصوصا أن عملية التوقيف تمت بواسطة رجال الأمن في المحكمة، وشعد على

أنّ كرباستشي عضو في الحكومة، مشيراً إلى واللافت أن وزارة الداخلية احتجت أمس

الاسد يستقبل موفد صدام وبطريرك أنطاكيا يزور بغداد

## لتبادل جميع الأسرى

للتسريان الارثونكس زكا عواص

بالتوجة على رأس وقد رفيع

المستوى الى العراق في أول زيارة

من نوعسها منذ ١٩٨٢. وقالت

مصادر مطلعة لـ دالحصاقه أن

وفداً من الكنيسسة يرافق

البطريرك في زيارته الرعوية التي

واعلن الناطق الرئاسي السيد

جبران كورية أن الرئيس الأسد

استقبل امس الوزير المالكي الذي

وصل الى دمشق الأربعاء المَّاضي،

السيد حسين حسون. وقال المالكي

في تصريحات الى «الحياة» انه

نقل الى الأسد درسالة شغوية

تتضمن شكر القيادة العراقية

نسورية قيادة وشعبأ على

الموقفين الشعبي والرسمي الذي ظهر في الازمة الاخسيرة مع

الولايات المتحدة، وأشيار الى ان

الرئيس الأسد معبير عن شكره

وسنسئل المالكي هل تناول

في حضور وزير العدل السوري

ستستمر أكثر من شهره.

🗋 طهران – دالحياة،

■ أعلن وزير الخسارجــيــة الايراني كمال خرازي أمس ان ايران والعراق اتفقا على تبادل جسيع اسرى حبرب السنوات الشمساني بين البلدين (١٩٨٠ -١٩٨٨)، ونقل التلفزيون الايراني عن الوزير ان الجانبين توصلاً الى اتفساق يسسمح للايرانيين بزيارة الأمساكن التبنيسة في العراق وفي مؤشرين الى مزيد من التقارب بين العراق وسورية، استقبل الرئيس صافظ الأسد أمس وزير العدل العراقي السيد شسبنيب المالكي الذي نقل اليه درسالة شفوية، من الرئيس صدام حسين ونقل بعد الاجتماع عن الأسد تأكيده واهمية التضامن العسريى وعسقد اللقاءات والاحتماعات لتوحيد الصف

للقيادة العراقية، وحرصه الشنيد العربي في مواجهة التحديات». على التضامن العربي، وفي تطور أخر سمحت دهشق ليطريرك انطاكيا وسائر الشرق

NA ...

ان القصة اللينانية - السورية الموسعة ستعقد غدا في دمشق للبحث في تنسيق الموقف المتعترك من الصبيعة الأسرائيلية لتنفيذ القَّرار مُعَهُ، ومناً يَفَرض هَذَا التنسيق من انهاء التجانبات الداخلية في لبنان خصوصاً في

شأن الستحقاق الرئاسي. وفي عمان أعرب الملك حسين عن أملَّه في أن يكون قسسرار إسرائيل الإنسحاب المشروط من لَبِنَانَ مُخَطِّوَةَ إِيجِـاْبِيةَ مِنْ دَاعِياً الدولة العبرية إلى تنفيذ كل قرآرات الامم المسحدة المسعلقية بالجولان والأراضي الفلسطينية

وأوضح المسسر اللبناني لـ والحياة، أن القمة الثنائية الَّتي تأتى بعد أيام على اجتماعً الرئيس حافظ الأسد مع كل من رئيسي المجلس النيابي نبيه بري (الخسميس) والحكومة رفيق الصريري (الأربعاء) استدعتها

الملك حسين يأمل بأن يكون قرار الانسحاب 'خطوة ايجابية'

احد المصارعين الايرانيين خلال جولة في جامعة اوكلاهوما (افب)

الوزاري الاسترائيلي المصفر

والردود عليه من الدول الكبرى

والأمم المتحدة والدول الغربية

سواءً في التصريحات العلنية أو

وأكد المصدر أن القمة ستكون

موسعة يحضرها، الى رئيس

الجمهورية الياس الهراوي، كل

من بري والصريري عن الجانب

اللبناني، ونائب الرئيس السوري

السيد عبدالطيم خدام ووزير

الخارجية السورية السيد فاروق

الشيرع وكبيار المسؤولين

الطبيعي ان تتطرق القسة، في

مجال تقويم الموقف من الموافقة

الاسرائيلية المسروطة على القرار

٢٥٤، والرد اللبناني عليها،

ونتائج المحادثات الّتي من المقرر

أن يجريها في باريس اليوم خدام

والشرع مع الرئيس الفرنسي جاك

شيراك، وهي محانثات ستتناول

الجهود الدولية من أجل تطبيق

التتمة في الصفحة (٦)

ونكرت مصآبر مراقبة ان من

السوريين. (راجع ص٢)

في الاتصالات الديطوماسية.

■ أكسد سنوسي ... السياسية في الحزب الاشتراكي ... الدعم أن لا اليمني السيد جار الله عمر أن ' مصلحة لأحزاب المعارضة اليمنية في تدبيس الانفجارات الشلاثة في صَنْعاء الحُميسُ المَاضِي. وأَضَافُ في تصمريح الى «الحميساة» ان الأتهامات التي اطلقها بعض الصحف الرسمية اليمنية ضد المعارضة ولا تستند الى بليل وصدرت قبل انتهاء التحقيقات ما يكشف رغبة مسبقة في تحديد

وكانت صحف رسمية اتهمت بعض أحزاب المعارضة بالوقوف وراء التفجيرات، وأصس الحزب الاشتسراكي وحنرب درابطة أبناء اليمن، بيانين دانا التَّفْجيرات

ودكل أشكال العنف والارهاب. باجراءات حماية. واعتبر بيان الأشتراكي الذي وزع مساء أمس أن «اللجـوء الى العنف لا يحل الشكلات بل يخلق مشكلات جديدة، وأبدى استياء من وسائل الإعلام الرسمية «التوريعها الاتهامات من دون التنمة في الصفحة (٦)

الاشتراكي اليمني

يدين التفجيرات في صنعاء

🗆 صنعاء - مراد هاشيم

🗖 لندن – معن مخول النهوض.

سُتُرِكاً اكدواً فيه عزمهم على حل الازمة الأسيوية. واتفقوا على مسادئ تتمثل بالانفسساح والشفافية، والالترام باصلاح الأنظمة المالية واهمية ابقاء اسسواق النمسور، والأسسواق الأوروبية مفتوحة، غير مقيدة

القمة الأوروبية – الأسيوية، وقال رئيس الوزراء البسريطاني توني بلير أن رؤساء الدول والحكومات الـ ٢٥ الذين شاركوا في القمة اعربوا عن اقتناعهم ب وقدرة الاقتنصاد الأستيوي، على

وأقر المجتمعون اعلانأ

ودعا الرئيس بيل كلينتون اليابان الى مساعدة الدول الأسيوية، من خلال قرارات جريئة الخروج باقتصادها من حال الركود نظراً الى الدور الذي يمكن ان تلعبه في دفع عجلة اقتصادات

## الخرطوم: قادة ّالاخوان'

العابدين الاستباذ في جامعة الخــرطوم وإبراهيم الدســوقي المدير السابق لمطابع العملة.

وأفادت صحيفة والوفاق، أمس ان أمين بناني بعث برسالة إلى القيادة عكست غضبه لتجاوزه في الحزب الجديد (المؤتمر الوطني). وأشارت إلى أن حسن مكي انتقد فى مقابلات صحافية ومقالات أجَّهزة والانقاذ، ومؤسساتها. ودُعاً التسرابي إلّى التنصي عن القيادة والإفساح في المجال أمام

يذكر ان البروفيسور جعف شبيخ ادريس وصل إلى الضرطوم في زيارة تتسزامن مع اتجساه السلطات إلى إقرار هامش محدود من الصرية يسمح بتنظيمات

ISSN 0967-5590

■ كشفت مصاير مطلعة في الضرطوم أن عسداً من قسياديي

الحركية الاستلاميية يستبعدون لإعلان تشكيل حزب سياسي جديد بعدما تحولت الجبهة القومية الإسلامية التي يتزعمها الدكتور حسسن التسرابي إلى المؤتمر الوطني. وأوضحتُ المصادر أنْ قطبي جماعة «الاخوان السلمين» الصادق عبدالله عبدالماحيد والدكتور الحبير نورالدائم والبروفيسور جعفر شيخ ادريس والدكتور عصام البشير سيتولون قيادة الحرب الجديد. ولم تستبعد احتمال استقطاب شخصيات معروفة من الجبهة الإسلامية لم تنشقل إلى المؤتمر الوطني، لها تحفظات جوهرية عن سياسات القيادة السودانية.

🛘 الخرطوم - كمال حامد

وفى مقدم تلك الشخصيات الدكتور حسن مكى الاستاذ في جامعة افريقيا العالمية وآمين بناني عضو المجلس الوطني رئيس كتلة نواب دارفور، وأحمد عشمان مكى المقيم في الولايات المتحدة والتجانى عبدالقادر الذي يدرّس في جنامعنات إسلامينة في سألسرياً، والدكتور الطيب رين

GEOMETRIE S.E. Dupont جدة معرض منت ديبوز (شارع التعلية) ت ١٦٩٦٦١٤ - قرياض معرض منت ديبوز (العليا - شارع الثلاثيز) ت ٢٦٤٣٥٦

ولدى كافة الموزعين المعتمدين



عملية سياسية كبرى . . . وطبيعي ان يرفع كل فريق سقفه '

## تبادل الأفكار بين دمشق وتل أبيب عبر واشنطن يمهدلفتح المسار السوري انطلاقاً من الـ220؟

🗖 بيروت – وليد شقير

🗷 هل يؤدي قسرار مسجلس الوزراء الاسرائيلي المصغر الذي يفترض أن يتبعثه اليوم الأحد نسرار من مسجلس الوزراء الاسرَّانْيلي الموسع، بتبني قرار مسجلس الأمن الدولي الرقم ٢٥٤ مشروطأ بالتفاوض على ترتيبات أمنية، الى استئناف مفاوضات السلام على المسار السوري من عطية السلادة

رسمية وديبلوماسية، منذ أن بدا المسعوولون الاسسرائيليسون يتحركون لطرح مفهومهم لتطبيق القرار ٢٥ وتسويقه وفق مفاوضات على ترتيبات امنية. وتفاوتت جسية المسؤولين الاسرائيليين، طول المدة الماضية، بين التركيز على ان يتم تطبيق القرار بالتفاهم مع سبورية، واتهام سورية بانها ستحول، بسبب نفونها في لبنان، دون تطبيبته على ألاسس التي طرحونها،

واحتصال تجديد التفاوض على المسار السوري بقي ماثلاً في حلقات ضيقة من المراجع العربية والدولية المعنسة نما أعلنته اسرائيل أخيرأ، استنادأ الى معلومات ومعطيات طرحت بي مسرحلة سنابقية (الخسريف الماضيي) مصدرها واشتطن، عن أن الإدارة الأسيركية تنوى بنل جهدود لفتح المفاوضات على المسار السوري في فحمل الربيع الذي نحن الآن في بدايته، وثعبة توقعات لدى بعض المتتبعين للاتصالات الجارية والتي ستجرى خلال المرحلة المقبلة بأن يظهر جديد على صعيد فتح المسار السوري خلال شهرين او

وعلى رغم غلبة اجواء القلق المفسهدومسة لدى المسسؤولين اللبنانيين والمسؤولين السوريين وعدد من القيادة العيرب، من المناورة الاسرائيلية الهادفة الى احسراج سسورية ولبنان بتسبني حكومة بنيامين نتانياهو القرار ٤٢٥، فَثُمَّة حُلِقَة ضَيِقَة مَنْ الأوساط الديبلوماسية تأمل، مع بعض الشحيُّ فظ طبعياً، أن يؤدي

ألا ان السؤال عصا اذا كان يمكن الانطلاق من تبني مجلس الوزراء المصغر القرار الدولي،

على ألمسار السوري طرح، على

رغم التشاؤم الذي يطبع عملية

السلام ككل الأن، لاسباب عدد

 ان واشنطن کسررت قسیل اعلان اسرائيل تبنيها القرار، وبعدد، انها ترى أنْ بتم التنفيذ في إطار الحل الشامل في المنطقة، بل أن يعض التحصريحات الأميركية أشار الى وجوب تنفيذ القرار بالتفاهم مع سورية، وهذا كله يعنى ان يتم العسمل في الاتصالات مع لبنان وسسورية واسرائيل من أجل اغتنام فرصة البحث في تنفيذ القرار الدولي لاحداث تقدم في عملية السلام على المسار السنوري باستئناف

المفاوضات بعيما توقفت منذ

اكتشر من سنتين. وهذا الموقف

اتخذته فرنسا أيضاً منذ البداية،

ثم لحقت بها وبواشنطن

- أنَّ الديبِلوماسية الأميركية، على تأبيستها الأعستسراف الاسرائيلي بالقرار ٤٢٥، تخشى ان يؤدي ذلَّك الى اهمسال المسار الفلسطيني لمفاوضات السلام الذي وصل الى حائط مسدود هو الأخر، ويعبر أحد كيار المسؤولين اللبنانيين عن قلق بعض الدوائر الدولية، من أن يؤدي تنفيذ القرار ٢٥ و فق المفهوم الأسرائيلي الي وقف المسار الفلسطيني عبر تحسويل الأنظار عنه نسحسو «المبادرة الاسرائيلية السلمية، في الجنوب بالقسول: «اذا نفـــذ القَـرار ٤٢٥ وفق المفـهـوم الإسرائيلي (مع ضعانات أمنية لإسرائيل) فَهذا يعني ان عملية السلام انتهت على المسارات

- ان التبني الاسرائيلي للقرار الدولي، جِناءً وفيقناً لخطَّة وزيرٌ

Portfolio Travel

In business we're first class

Now providing you with

a wide range

of travel and cargo services

throughout Saudi Arabia

• Jeddah: 9662 - 660 4500

Riyadh: 9661 - 461 6008

• Dhahran: 9663 - 899 7877

• Makkah: 9662 - 542 1371

And opening soon in Madinah, Jubail,

Dammam, Yanbu and Tabuk.

مركة عواب حست للطيران الغاص الليج

( تاجير طائرات فخمة وإسعاف طائر عالمي، تدريب. بيع وشراء الطائرات ) مطار العاصمة واشتطن الدولي ARAB JET AVIATION -

Ph. (703) 6612722 - Fx. (703) 2422722

بمناسبة مرور ٦ سنوات بنجاح .. قريبا نفتتح بنك العروبة الاستثمار الدولي (راس مالكم مؤمن عليه ١٠٠٪ ولا يخسر)

\* مجموعة كابئ د. ناصر الناصر وشركاد للطيران والاستثمار الدولي \*

9666 - 532 5256

9662 - 734 1100

9667 - 221 6262

• Hail:

• Taif:

Abha:

الدفاع إسحق موردهاي التي تفتح أَفْقاً للتفاوض على التنفيذ، والتي لم تستبعد ان يتم تفاهم مع سورية على ذلك، في مقابل خطة وزير البنى التحتية ارييل

شارون التي تغترض انسحاباً من طرف واحد من دون اتفاق على ان ترد اسرائيل على أي عسمل عسكري ضيدا في حال حصوله فتطاول بردها، لبنان وسورية من أجل استئناف المفاوضات

للقسرار جاء بعد ريارتي سوريضاي لبساريس وواشنطن، فهل دار البحث في هاتين العاصمتين، معه على السار السوري، اضافة الى اقتراحاته في شيان الده٢٤؟ مصدر بيبلوماسي غربي قال

لدالحياة، أن واشنطن ولا تَفوت مناسبة اي اجتساع، مع أي مسوول اسرائيلي، من دون أن تسحث مسعنة في للوضيع على المسارات كله سأء وأضاف دبالتاكيد تطرق البحث مع موريضاي أثناء زيارته العاصمة الأميركية الى المسار السوري لكن هذا حصل قبل اتضاد مجلس الوزراء الاسرائيلي المصغر وتابع على رغم الحسرص

الاميركي والاوروبي عموما على ان يؤدي التعاطي إيجاباً مع التبني الاسرائيلي للقرار الدولي في شأن لبنان، فأن الصنر لدي وأشنطن في توقع انعكاساته يعود الى رغبتها في التاكد هل تحدم الحل الشيامل، على كل المسارات وبالتالي على المسار السوري أيضاً؟ إذ يجب عسم المسالعة كشيراً في أن الجهود الدولية، وخصوصاً الأميركية، تنطلق فقط من ميادرة اسرائيل بالاعتراف بالقرار ٢٢٥ من أجل تحقيق تقدم في عملية السلام والحلُّ الشاملُ. فالإطار الذي وضعت فيه إسرائيل هذه المبادرة، بالعلاقة مع عملسة السلام معقد جدأ، وواشنطن تريد الساعدة في هذا الاتجاه، لكن هذا يتوقف على الأقرقاء المعنيين. وفرص المساعدة الأميركية على

تطوير التفاهم على تطبيق القرار تتطلب مشاورات يتوقف اجراؤها على سييسر الأمسور في الأيام وسيثل المصدر: هل اعسلان الأمن العام للأمم المتحدة كوفي أنان ان تطبيق القرار ٤٢٥ هو عداية التحسرك، أجباب وأن من الطبيعي ان يجري انان بعد ال رئيس الحكومسة

الاسرائيلية بنيامين نتانياهو به مسساورات، وان تجسري الادارة الأميركية مشاورات من جهتها بعد المواقف التي اعلنت. واحد أسباب حنر الجانب الأميركي قد يعسود الى ان المشساورات التي يجب ان تشــــمل واشنطنْ واسترائيل ولبنان وستورية

وإذا كان التبني الاسرائيلي

ما اعلنته قبل ايام.

ويقول أحد الديبلوماسين

وأوضح المصدر الديبلوماسي الغربى لـ الحياة، أن كل الدول المعنية بعملية السلام والتوصل الى حل شامل ستراقب عن كثب، تطور المبادرة الاستراثيليسة، واجراء مشاورات مع الأفرقاء المعتيين سيبقى فى حسدود المشاورات، لأن اسرائيل ستقوم حكمسأ بخطوات لتطوير هذه المبادرة، في شكل تدريجي خلال الأسابيع المقَّيلة.

العرب في بيروت لوالحياة، أن والفرق بين خطة مسورنخساي للانستحساب من لبِنَان وخطة شسارون أن الأول لا يمانع في أن تدفع اسرائيل ثمثا لانهاء المشكلة على حدودها الشمالية، فيما يرغب الثاني في انهاء الشكلة من يُونَ ثَمنَ وأَي ثَمنِ سيدفع يجب ان يحسب حساب سورية حكماً،

نفسه لدالصياقه أن مصد واشنطن في التعاطي مع القرار سيتم من دون أن يؤثر إيجاباً في المسارات الأخرى لعملية السلام في الإدارة الأمدركية للجمود الذي

اننا في بداية المساورات التي يجب أن تحصل ويجب عسم استباق الأصور، أو المبالغة في التحليلات والاستنتاجات ويفترض سبرغور الأقرقاء وخصوصا سورية ولبنان خطوة خطوة، لمعرفة هل يحقق قبول أسرائيل القرار ٤٢٥ تقدماً في إطار الحلّ السّامل؛ فشمة تقاطفي المبادرة الاسرائيلية رفضها لبنان في وضوح وما زلنا قى مسرحلة مسبكرة من

العملية، ولكن ما يمكن تأكيده من خيلال المعطيات المتوافرة ان المبادرة الاسرائيلية لن تموت في القريب العاجل، وأنها تدل الي ان اسرائيل وضعت استراتيحية ما لتنفيذها، ولن تعود عنها. وهذا يعني ان القسيسادة الاسرائيلية لن تغير فيها في المنظور القسريب، وبالتسالي لنّ تنتقل من صيغة وزير الدفاع موربضاي التي قبلت الحكومة الاسرائيلية الـ٢٥٤ على أساسها، الى صيغة وزير البنية التحتبة شارون الانسحاب من جانب واحد على أساس الرد العسكرى في حال أي عمل ضد اسرائيل، وما يدل الى جدية استراتيجية اسرائيل انها بدأت ببنائها قيل أكثر من ثلاثة اشهر وصولاً الى

والانسحاب بتسمن يعني

ويضيف الدييلوماسي العربي الاسرائيلي بالانسحاب، قد بصل الى حد وقوفها صده، إذا كان أو إذا كان هيفه اعتماده حجة لوقف المسارات الأخرى، ويتأبع وفي الخريف الماضي حصل تقويم

تباران في هذا الإطار، فاقترح مساعد وزير الخارجية لشؤون الشرق الأوسط مارتن أنديك بعيد تعيينه في هذا المنصب، خيار قتح المسار السوري، ما دام المسار القلسطيني مسسسودأ بحكم التعقيدات ألاسرائيلية الداخلية وتشعد نتانياهو. ومثل التيار الثانى منسق عملية السلام دنيس روس الذي حصمل لواء مواصلة اعطاء الأولوية للمسار

الفلسطيني، لأنه الأسساس في عملية السألام، ولأن الحلول على المسارات الأخرى قد تؤدي الى تصميد هذا المسار طويلاً مع احتمال تناسي العنف الفلسطيني والعسودة بأتفساق اوسلو ألى الوراء. وهذا ما لا تريده واشتطن، الا أن وجهة نظر انديك كانت في حينه أن التقدم على المسار السوري، وبالتالي اللبناني تربيح الأوضاع في المنطقة اكثر، فيتم تعطيل الدعم الايراني والسوري للتنظيمات الفلسطينية المتطرفة ويصبح في امكان نتانياهو تقديم تخنازلات السي المسلطة الفلسطينية... وانتهى السجال بين التيارين الى قرار أميركي بأن يواصل روس جهوده على السار الفلسطيني حتى الربيع، الذي حل

ويقول مصدر سياسى لبنائي واسع الاطلاع ان دمــشق تدرك أهمية ما يحبصل ودقته، ولا عجب ان تكون قلقة، لكنها استبقت التبثى الاسرائيلي للقرار ٤٢٥، بان ابلَّفت الى باريس وواشنطن قبل أسابيع انها لا تمانع في البدء بتطبيق هذا القسرار، على المسمار اللبناني واستبيلت بتزامن الانسحاب من الجنوب والجولان اقتراح تزامن الانستحاب من الجنوب مع استئناف مفاوضات السلام على المسار السوري من النقطة التي انتهت اليها في واي

للاقتراحات يتم بين اسرائيل وسورية، عين واشنطن وياريس تحت عنوان تطبيق الـ٢٥ في اطار الحل الشامل؟

المصدر السيساسي المظلع نفسه قال لوالحياة، أن رماً يحصل الآن هو عملية سياسية كبرى في المنطقة. وإلاً ما معنى هذه الحركة والاحتماعات من مصر الى السعوبية وسورية ولبنان؟، وحَستم وفي المرحلة الأولى للتفساوض لأبد لسكل فرسق من ان يرفع من سقفه، في وقت تتم عمليات جس النبضّ واستطلاع المواقف تارة تحت الطاولة وأخرى قوقها، وهي لا

تقف عند حدود القرار ٢٤٦٥.

وعلى أنان تنفيذ القرار الدولي بحذافيره

الحاجة ملحة الى قمة عزبية

بويز: نتعرض لعملية "بلف"أميركية

■ كرر لبنان امس رقضه شروط اسرائيل لتنفيذ القرار الرقم ٢٥٥ القاضى بالانسحاب الفوري لقواتها من جنوب لبنان. وقال وزّير الخارجية فارس بويز ان دما يعرض علينا ليس تطبيق القرار بل تعديله وتزويره، مؤكداً «عدم جواز حصول مفاوضات على الانسحاب أو ترتيبات أمنية " ومعتبراً أن «اسرائيل تطرح التفاوض لنسف القرار بدلاً من تطبيقه،

وأعلن أن موقفه هذا درد على بعض القائلين أننا قبلناً التفاوض في واشنطن (على القرار) مع العلم أن الوفد اللبناني المُفَاوض كانَ يتلقّى تعليمات مشددة بمطالبة اسرائيل بتطبيق اله ٢٥ ققط وكان جوابها في وضوح عدم الاعتراف به في اي من الجلسات وطرح اتفاق ١٧ ايار (مايو) بديلاً،

ورأى بويز، في حديث اذاعي امس، ان اسرائيل تصاول بعناوين أعلامية معينة، الوصول الى سأ يشبه أتفاق ١٧ أيار وليس الى القرار ٢٥ وهناك تجن من البعض على وزارة الضارجية من ضلال القولُ ماذا نَهْبِنَا نَفْعَلُ فَي المفاوضات؟ ه. وعن ابعاد موقف رئيس الحكومة الاسرائيلية بنيامين نتانياهو، قال بوير أن منتانياهو يستعمل هذا الموضوع لإبراكه التَّقَارَبُ الأوروبي مع المُوقفُ اللبنائي ويعَمَّدُ اللي الاحتيال عالمًا أن صورته متردية في الخَارجِ. وطريقته للاحتيال على الرأي العام الادعاء انه رجل سلام. وهو يهدف الى القول انه عرض على لبنان الانسحاب مراهناً على أن الناس غير مدركين خلفية موافقته. ونتانياهو يتعرض لضغط داخلي لأن المقاومة نجّحت في تصويل الجنوب في يتنّاماً اسرائيلية وهناك خسائر كبيرة بشرياً ومادياً على المستوى الاسرائيلي تتجاوز الخسائر التي كانت تحصل على يد المقاومة الفلسطينية،

وعن الموقف الأوروبي من لبنان، في ض المحادثات التي اجراها في الفاتيكان وإيطاليا، قال بويرْ ان دلدى البابا يوحنا بولس الثاني تفهماً كبيراً للموقف اللبناني، وفوجئت بالتفهم الكبير للرئيس الايطالي أوسكار لويجي سكالفارو لأبعاد القضية موضعاً أن داوروبا تحاول دوماً اتخاذ مواقف واضحة جداً كي لا تفقد احتمال اداء دور الوسيط كما حاول ايضيا الامين العام للامم المتحدة كوفي

وعن المواقف التي تدعو الى مفاوضات لتطبيق القرار ٤٢٥، قال دفي ما يتعلق بهذا القرار لسناً مستعدين للانجرار الى الفخ الأسرائيلي. وأوجه ايضاً كلاماً واضحاً الى السيد أنان لأقول له واحتره اما ان يتمكن من تنفيذ هذا القرار بحذافيره وإما الا يتعاطى بهذا الموضوع كون القرار صادراً عن مجلس الامن الدولي. واقدول له أن المسايرات لا تتم على حساب لبنان لتكوين موقف الوساطة، لأن الوساطة هي لتطبيق القرار ٤٢٥ وهو يعرف ان اسرائيل تحاول جبرنا الى المفاوضات لنسف القبرار. وأنا اعتقد اننا لسنا في حاجةِ الى تعليمات. ورأيناً كُيف جرتنا واشنطن الى عملية السلام وأخثت سلفات تطبيعية من العرب ويعدما حققت مبتغاها قالت إنها عاجَّزة عن بفع عملية السلام. نحن تتعرض راهناً

لعملية دبلف، أميركية. وعن مسوقف مسجلس الامن الدولي من الطرح الاسترائيلي الاضير، قال «لا بحق للامن العيام للامم المتحدة تقسير القرار ٤٢٥ ولا الاجتهاد فيه، بل هو مكلف تنفيذه فقط ويفترض به أن يكون حذراً من الطروحات الاسرائيلية وان كان هناك من بحث فعبر الامين العام للامم المتحدة.

وعن الموقف الاميركي المرحب بالطرح الاسرائيلي، قال على الاميركيين اذا ارادوا الانسحاب من عملية السلام أن يتخلوا عن كل التسليفات التي اعطاها العربُ لِأَسْرَائِيلَ. وانْسَحَاتِ الأَمْدِرِكِينُ بِنَالِ مِنْ

صدقيتهم اذ يكون يحق للعض ان يعتقد ان واشنط:

وعن التخوف من عدوان اسرائيلي جديد على لبنان، قال محتى اليوم لم تثبت اسرائيلٌ قدرتها على تُحقيق انجازات عسكرية في لبنان تعطيها مكاسر سياسية. والامثلة كثيرة على ذلك من العام ١٩٧٨ الـ السوم، لكنه توقع مصمول انسحاب استرائيلي مقاحيً من الجنوب، اي انسحاب تكتيكي من مواقع نعتبرها غير مجدية. ولا يجور أن نؤخذ بالوهم القائل أن بمجرد حصول أنسحاب اسرائيلي ستحصل مجازر وأحداث على غرار ما حصل في السابق، لأن الطروف السابقة تحتلف عن اليوم وهناك البوم دولة وجيش ونضج لدى جسيع

and the same

The second

The product

\*- -- 4.4.4.<sub>4</sub>

لميزن اللوحة الاعلاسية

... والقيادة الفلسد

واعتبر ان اسرائيل بقيادة نتانياهو تعمل لتغسر المعادلة من والارض في مقابل السلام، الي والامن في مقابل السلام، وصولاً الى ما حققته الحكوماتُ الاسرائيلية السابقة. واعتبر ان «ثمة حاجة الي عقد قمة عربية اليوم أكثر من السابق. ولكن، ويا للاسف، احقاد العرب اكبر من مصالحهم، وبعض الاسباب الداخلية العربية يحول دون عقدها،

وراى بويز أن «الوضع الداخلي يهيمن عليه استحقاق انتخابات رئاسة الجمهورية المقبلة، فقراءة الحركة السياسية تنور على هذا الأمر والحكومة في مرحلة تصريف اعمال وهناك تراجع في بت القّضاما الاساسية ريثما يأتي هذا الاستحقاق بغض النظر كيف سيكون شكله. وأضاف أن درئيس الحكومة (رفيق الصريري) بتجه في هذا الاطار الى تاجيل العناوين الإساسية فيما رئيس الجمهورية (الناس الهراوي) وحده ربما يريد فعلاً بت مواضيع عريضة يعتبرها من مسؤوليته ومن مسؤولية المرحلة آلتي امضاها في الرئاسة، لذا يطرحها بعناوين معينةً تشكل انصأرات للعهد سواء تعلق الاصر بالزواج المبنى او الانتخابات البلسة،

وفي ردود الفعل، دعا القائم مقام شيخ عقل الطائفة الدرية الشيخ بهجت غيث الى دعدم الاخذ بالمناورات الاسرائيلية التي تهدف الي جر لبنان الي مفاوضات واتفاقات دفع تعنها غاليا ونال الحيل منها الحصة الكبرى اذما زلنا نعالج أثارها المدمرة حتى اليوم. ولم يستغرب ان «تلجأ اسرائيل الي مثل هذه الاساليب المصللة والمشوفة والخبيشة لإيهام الراي العام العالمي انها تريد الانسحاب، وإذا كانت تربدة فعلاً فما عليها الاتنفيذ القرار الرقم ٤٢٥ بحسب التقسير اللبناني والعربي والدولي شكلأ ومضموناً من دون قيد او شرط وندن قادرون على تنظيم امورنا الداخلية. ولن نقبل باي تفسير أخره.

#### سورية تطالب بحملة مضادة والسودان يناشد اسرائيل إثبات صدقيتها

■ بيروت - «الحياة» - طالبت معشعق أمس «بشن حملة مضادة لمواجهة الطرح الإسرائيلي في شان القرار الرقم ٤٢٥ والتحرك الذي تقوم به حكومة بنيامين نتانياهو،، واعتبرت صحيفة «الثورة، السورية أن والخلفية الحقيقية لقرار مجلس الوزراء الاسرائيلي المصغر قبول تنفيذ القرار لم تكن رغبة في السلام بل مجموعة من الأهداف الخبيثة التي وضعتها اسرأئيل نصب عينيها حين قررت رسميا الوافقة على تنفيذ القرار للمرة الأولى منذ ٢٠ عاماً ٨.

وأعرب وزير الخارجية السودانية مصطفى عثمان إسماعيل عن ارتياح بلانه الى القرار الإسرائيلي، لكنه دعا اسرائيل الى «اثبات صدقيتها ولو مرة على الأقل بسحب قواتها من جنوب لبنان في أقرب وقت وتطبيق القرار ٤٢٥ فوراً ومن دون شروطً.

## والأمم المتحدة لم تحصل بعد.

■ بيروت - «الحياة» - جند مغتي الجمهورية اللبنانية

لاستقرارهاء حساء كسلام المفستي اثناء استقباله وقداً عن الجمعيات

واكد المفتي امام الوفد رفضُه المسروع شارحاً بخطورة هذا على أعقابها،

#### ازمة المحروقات تنفرج

■ بيــروت - دالحــيـــاة، -استانفت محطات المصروقات في لبئان امس عملها طبيعيا يعدما عناويت شيركنات استتيرانها وتوزيعها تسليم مادتي البنزين والمازوت.

#### قباني: الزواج الدني مسيء الى الأسرة "

والهيئات الإسلامية، أكد له «دعت المطلق لمواقفه، في معارضته مشروع الزواج الدني. وقدم اليه عرائض حملت تواقيع الهيئات والجمعيات الرافضة

وكأنت الشركات امتنعت عن

الشيخ محمد رشيد قبائي أمس رفيضيه الزواج المدنى، وأكد ان مشروع قانون الأحوال الشخصية الاختياري مسيء الي الأسرة السلمة ومهدد

الطرح ومخالفته الشريعة الإسلامية وإساعته الى الأسرة وأستقرارها، وأشار الى مضرورة وعي الأخطار الداهمة والمحدقة بلبنان نتيجة المناورة الاسرائيلية الهادفة الي استقراده، ودعا الى شعريرُ وحدة التصور والقرار والعمل اللبناني والسوري التي ستقشل كل المخططات والمؤاسسيرات والأطساع الإسرائيلية وتريها

استداد للحطات بالمابتين، خمسة ايام، احتجاجاً علَّى عدم خفض الرسم الأضافي على كل صفيحة بنزين وقيمته ٢٠٠ ليرة لبنانية. وتوصيلت بعد مفاوضات مع وزارة النفط الى خفض الرسم مئة ليرة

## لجنة المراقبة تجتمع غدأ

سلسلة عمليات للمقاومة فى الجنوب

■ سروت - والحياة، - نفثت المقاومة الإسلامية - الجناح العسكري لحصرت الله، بين ليل أول من أمس وصباح أمس سلسلة عملياتً استهدفُت القواتُ الْأسرائيلية ودجيش لبنان الجنوبي، الموالي لها، في وادي الحجير والصالحاني ومواقع بلاط وسجد وبثرٌ كلاب في جنوبً لبنان. واعلنت أنها حققت أصابات مؤكدة، وأنها استخدمت «الأسلحة الرشاشة والقذائف الصاروخية.. وأعلنت منظمة الزويعة (الصرب القومي السوري) انها نفنت

هجومين على موقعين اسرائيليين في الرحراح وشهدين. "" وقصفت القوات الاسرائيلية صباح أمس محيط قبريضا وياطر ورُبِقِينَ في القطاع الأوسط وستُجتمع لَّجِنة مراقبة وقفُ اطلاق النارُّ المُنْبِثُقَة من تفاهم نيسان (ابريل) عَداً الاثنين المناقشة ثلاث شكاوى: اثنتان لبنانيتان تتعلقان بمقتل المواطن محمد حطاب في الغارة الاسرائيلية على بلدة اللويزة أثناء زراعته أرضه، ويتدمير منازل من جراء القصف، وواحدة اسرائيلية تتعلق بمقتل سبعة مواطنين لبنائيين على طريق كوكباً بانفجار عبوة تاسفة.

### قطع الكهرباء عن وزارات ومؤسسات لتأخرهاعن تسديدالفواتير

🗇 بيروت - والحياة،

■ قطعت دمؤسسة كهرياء لبنان، التيار الكهربائي قبل يومين عن عسدد من الورارات القطاع الخاص التي تتوجب عليها لها فواتير متأخرة ومنها وزارات المال والسياحة والاعلام والاذاعة اللبنائية وكلية طب

والطريف أن المؤسسة قطعت التيار أيضاً عن أحد أبنية ورارة الموارد المائية والكهربائية، التي هي وزارة الوصناية على «كهرباء لبدان، نظراً الى تاخرها في دفع فواتير متوجبة عليها. أكنهاً اعادت التعار الى ورارتي المال والموارد بعدما سندتا ما يتوجب عليهما، بين أمس وأول من أمس. ولم يستثنَّ القطع منازل عدد من

النواب والوزراء وتنفذ المؤسسة الاجتراءات نقسها على كل المؤسسات في القطاع الخاص من معامل

ومستشفيات وغيرها. وقال مصدر فيها لدالحياة، ان أجسراءات القطع سنتجسري في خطوة لاحقة على البلايات سا

يعنى احتمال حرمان الشوارع والدوائر الرسمية ومؤسسات والطرق العامية الإنارة. وعلمت والحياة، أن المبالغ المتوجبة والمستحقة على المشتركين في التيار تصل الى نحو ٣٠٠ بليونَ ليرة لبنانية، منها مئة بليون مستحقات على الادارات العامة. وحصلت المؤسسة الى الآن نتيجة دالتسسديد بعسد القطعه من المؤسسات العامة نحو ١٢ بليوناً. ويأتي هذا الإجراء في سياق الخطوات التي كسان كسيسار المسؤولين اتفقوا عليها لتحسين الجبياية لماحية الضرينة

وتراس امس ندوة تدريبية خصوصاً من قطاع الكهرباء، من نظمتها الوزارة لنحو ثلاثة الاف مدرس وموظف في الادارة العامة أجل الحفاظ على نسبة العجر في حضرها محافظو المناطق وقادة الموارشة من ضعمن الاجسراءات لعُ الَّجِهَ الوضع المالي. يذكر ان الوحدات في قوى الامن الداخلي. والقى كلمة شدد فيسها على المؤسسة كانت تجيي قبل هذا وضرورة نزاهة الانتخابات الاجراء نحو ٤٠ في المئَّة من كلفة انتاج الطاقة، ما حرم الضربنة وحريتها، وهي مهمة رؤساء الاقلام خصوصا انهم ممثلو مبالغ تؤثر في زيادة العجز.

الاشراف عليها.

البلسة والأحتيارية المتوقعة في

٢٥ أيار (مايو) المقبل، على ان

ينشر مرسوم دعوة الناخين قيل

شبهر من مُوعدها في الْجَريدَة الرسمية وفقاً للنستور.

وزير الداخلية ميشال المرانها

ستجرى على اربع مراحل، نظراً

الى قلة عسدد الموظفين المكلفين

الدولة في العملية الانتخابية، وقسال من قسرا الاحكام التي ■ نـشـطـت دوائـر وزارةٍ صدرت عن المجلس الدستوري في الداخليسة اللبنانيسة اخسيسرا شيأن الطعيون في الانتيات للتحضير لإجراء الانتضابات

المرفى افنتاح الدورة التدريبية للمشرفين على الانتخابات البلدية (على سلطان)

الداخلية تعدلها ودورة تدريبية للموظفين

المر: الإنتخابات البلدية ستكون حرة ونزيهة

مبنية على الاعمال التي قام بها رؤساء الاقلام ووجهت التهمة روست مدار الداخليسة، والواقع ان المسافطين والقائمة امين في الانتخابات يمثلون وزير الدآخلية ومعيرها. ولكن سياسياً الوزير مسؤول، وكل مسؤولية اعمال رئيس القلم تتحملها السلطة السياسية ولهذا جاءت احكام المجلس النست ورئي بالطعون، وركسارت على دور رئيس القلم وعدم توقيعه بعض المصاضر، وعدم وجود بعض المستندات وحتى تسليم رئيس ألقلم المغلف الذي يحتوي الاوراق الانتخابية للجان القيد أي للقضاة في مركز المسافظات، وأضساف دلو ان الاعمال الشكلية والاساسية المتوطة برئيس القلم قام بها على

الشكل المطلوب وقسرا مستكسرة

الاعهمال الادارية التي تنظم

النيابية، يجد أنَّها كانت كلُّها

تمثلونها يوم الانتخابات.

الاعمال في القلم نفذت، لكانت كل الطعون ألتي قدمت منتفية

الدولة في العملية الانتخابية وليس غيرها فالقانون الجديد الذي صدر ينص في بعض مواده على تحسم على رئيس القلم مسؤوليات حقوقية وجزائية من جراء أهمال القيام بالمهمات الملقاة على عائقه، وتوجيهات الحكومة واضحة: انتخابات حرة وديموقراطية ونزيهة وانتم

الرأي خصصوصاً الهذا الاستحقاق يتعلق بقرارات السلطة التنفيتية التي يعود اليها تحديد موعد الانتخابات،

وناشد الموظفين أن ديمثلوا

وفى الاطار نفسه، استبعد رئيس حسرب الكتسائب حسورج سعادة امس احراء الأنتخابات البلدية. وقال مكتر من الناس

يعتقدون انها لن تجرى في مواعينها، وأنا اشباطرهم هذا

واشنطن تايمز، الجمعة الماضي

اعلانا من صفحة كاملة وقعة

والاصدقاء الأميركيون لضحايا

أوسلو، تصف هجوماً على كل من

اولبرايت وانديك وكلينتون وغور

وأتهموهم بالعمل على تدميس

الحرب الديموقراطي بالوقوف مع العرب ضد اسرائيل والقتراحهم

انست ابا اسرائيلياً من الضفة

بنسبة ١٣,١ في المشة. ووسط

معارضة الكونغرس والصملة

الإعلامية نكر مسؤولون أميركيون

ان الاجتماع الذي كان متوقعاً بين

الرئيس كلينتسون والوزيرة

اوليرانث والسقير روس لاطلاعه

على تطورات عملية السلام ارجئ

الى مطلع الاسبوع المقبل. وقال

مسؤول أنه من الصعب جدا توقع

القرار الذي سيتخذه كلينتون

لجهة واعلان اللبادرة، علما أن

امكان ايفاد روس ثانية الى

المنطقة وارد حداً».

🗖 يمشق - ابراهيم حمدي

لتنفيذ القرار الدولي الرقم ٢٥٠.

نتانياهو على «تقويض، العملية.

وحدام اليوم الي باريس.

العنوانية لهذه الحكومة.

■ عشية سفر نائب الرئيس السوري السيد

رحبت سورية بدور اوروبي فاعل في عملية

جاء ذلك في التقرير السياسي الذي قدمه امس

وقالت مصادر رسمية ان القيادة المركزية للجدهة

درات أن الحكومة الاسرائيلية تصاول الانقضاض

على العملية السلمية ووأيها بعيما قامت بتيمير كل

ما تُم انجازه، وانها وجدت في هذه السياسة تعبيراً

عن التوجهات والمناورات والممارسات اللاسلمية

التي تنتهجها الحكومة التي تعبر عن الطبيعة

وتضم والجبهة الوطنية التقدمية، الاحزاب

السياسية السورية برئاسة حزب دالبعث، الحاكم منذ

١٩٦٣. وأضاف البيان الرسمي أن المجتمعين ركزوا

على السياسة المعتمدة من بعض الدول (في اشارة

الى واشتطن) التي تقسوم على الكيل بمكيسالين

ووجيت في هذه السياسة تشجيعاً للحكومة

الْآسْرائيليةً على المضيّ اكثر فأكثر في سياستها

الرامية الى تقويض السيلام والعودة ألى ما كانت

تأيق بمحرّك جبّار ٦ أسطوانات على شكل V

ناقل حركة الكتروني أوبتوماتيكي ٥ سرعات

رفاهية الراحة المتكاملة

فرامل فترصية على العجلات الأربع

بنظام مانع للانزلاق

جيل حديد من الوسائد الهوائية

للسائق والراكب الأمسامي

عوارض جمائية وعوارض ماصة للصدمات

بتقنية النيتروجين المضغوط في للقدمة والمؤخرة

مكيف هواء فتوي لايضر بالبيئة

أضواء خاصة للضباب

عبدالطيم خدام ووزير الخارجية السيد فأروق

الشرع الى باريس للبحث في الصيغة الإسرائيلية

السلام واعتبرت أن سياسة الولايات المتحدة

وتشحم الحكومة الاسرائيلية برئاسة بنيامين

الى والجبهة الوطنية التقدمية، الشُّرع قبل أن يغادر

في محاولة دفاعية أمام ضغط أصدقاء اسرائيل في الكونغرس

رفيق خليل المعلوف

# اكسىت إدارة الرئيس بيل كلينتون انها لن تعمد الى اعلان مبادرة أو أفكار في شان العملية السلمية على المسأر الغلسطيني، وانها مستمرة في بنل الجهود الديبلوماسية، بعيداً عن الأضواء، على هذا الصبعبيد، في خطوة اعتبرت موقفا توفيقيا بين رغبتها في تحريك هذا السار والضغوط التي يمارسه عليها الكونغرس من أجلُّ دفعها الى تبني المواقف الاسرائيلية.

ومما جاء في رسالة وقعها ٨١ من أعضاء مجلس الشيوخ، بسادرة من الجمهوري توني ماك والديموقراطي جوزف ليبرمان: ونشبارك ادارتكم في الاحتباط ازاء عدم التحرك (في عملية السلام)، لكننا نعتقد أن تغيير الولايات المتحدة دورها التقليدي كمسهل لعملية السلام الى استخدام الضغوط العاملة ضد اسرائيل سبكون خطأ فانحأ، وظالمًا وغير مشمراء. وطالبت الرسالة بـ ددفع الفلسطينيين بعيداً من الأضواء الى الموافية على العسرض الاسسرائيلي الأخسيسر وبدء منفاوضات في شسأن الوضع

ُ واضَّنافت ان داسترائيل وضعت مجمل قطاع غزة و٧٧ في المئة من الضَّفة الغربية (...) تحتَّ اشراف السلطة الفلسطينية، معتبرة ان وكثيرا من الفلسطينيين مستمرون في أستخدام الترهيب والعنف

ويهدد الرئيس (ياسس) عرفات شخصياً، باستمرار، موجة عنف جبيدة ويستمر في رفض التعاون التنام مع اسرائيل على الصعيد استمرت هذه الصعوبات.

ودافع الناطق باسم الخارجية الأميركية جيمس روبن عن موقف الادارة بتكرار تاكسد أن الترام الرئيس كلينتون ووزير الخارجية سائلين اولبرايت لأمن اسرائيل وأضح، وهو الأقوى في تاريخها، وقال أن الإدارة ملتزمة، في الوقت نفسه، لعملية سلام عادلة وشاملة، وان الاسرائيليين والفلسطينيين وغيرهم طلبوا من الولايات التحدة لعب بور مساعد، ونكر انه تم تحقيق بعض الخطوات في الأسابيع الماضية في اتجاه ردم الفحوات بين الاسسرائيليين

انجازات ولا انجازات في الافق. والواقع هو ان العملية وصلت الى أمام. الى طريق مسدوده وأوضح أن تغييس الوضع يتطلب قرارات صعبة من الجانبين ألفلسطيني والاسسرائيلي وان واشتطن هي دالعامل الأساسي في عملية السلام، مساعدتهما (...) ولكن في وقت ما، سيئتهي عملنا وعلينا عندئذ

الشسيسوخ والنواب على حض كلينتون على عدم كشف مبادرته أو الأفكار التي قسمسها الي الجـــانبين الفلسطيني والاسسرائيلي. وبخل أعسف الكونغرس في تفاصيل من نوع ان الاسترائيلي يخل بتعهدات وزير

يواجهات الصبعوبات والطربق المسدود، دوفي النهاية علينا أن نقرر كيفية أمكان التحرك، اذا

بانه «فاعي» نتبيجة الحملة المركزة التي شنها مؤيدو رئيس الوَّزَرَاء الاسْسرائيلي بَنيسامان نتانياهو سواء في الكونفرس أو في وسائل الإعلام أو عبر اعلانات مدفوعة تهاجم كلينتون ونائبه ال غور واولبرايت ومساعدها لشيؤون الشيرق الاوسط مسارتن

الأوسطء دلكتنا سنس

كريستوفر الذي ترك للدولة العبرية وحنها خيبار تصنيد انستاباتها. ونهبت رسالة أعضاء مجلس الشيوخ الى حض

الإدارة على العصمل مع وحساء رد الإدارة الذي وصف الفلسطينيين لدفعهم الى القبول بالنسبة للثوية التي تقترحها وينكسر ان كسلاً من المنسق الأميركي لعملية السلام بنيس روس الذي اجسري قسيل أيام محادثات مكوكية مع عرضات ونتانياهو وانبيك سعيأ خلال الأسام للأضبية، لدى أعضياء

الكونغرس، الى شرح سياسة وقال روبن أن الادارة تصترم الإدارة ومواقفها. وبأت واضحاً إرادة الكونغ رس وترحب باهتمامه في الشؤون الخارجية، ان للخرج المحتمل الذي ستعتمده الإدارة الأن بعد ارساد حدة خصوصاً عملية السلام في الشرق للعارضة للاعلان عن المبادرة هو ربح المزيد من الوقت بإعادة الفاد العمل في ضوء ما نعشقد أنه أفضل وسيلة، لدفع عملية السلام روس مرة أخرى الى المنطقة. وفي اطار الحملة للركزة ضد

وفي محاولة من جانب الادارة لترك خياراتها المستقبلية مفتوحة قال روبن مستخد قراراتنا على أساس مصلحتنا القومية وما نعتقد انه افضل وسيلة لدفع

وركزت رسالتا اعضاء محلسم

### موسى يلتقي اليوم وفدآ فلسطينيآ

🗷 القاهرة – دالحياة» - يبحث وزير الخارجية المسري عمرو موسى اليوم مع النكتور صائب عريقات كبير المفاوضين الغاسطينيين في التطورات على المسار الفلسطيني.

وقال مصدر فلسطيني مانون له في القاهرة إن زيارة عريقات تهدف الى التنسيق مع الجانب للصري أزاء الاقكار الاميركية المطروحة لتحريك عملية السلام.

وتطالب بدوراوروبي فاعل

عشية اجتماع خدام والشرع مع الرئيس الفرنسي

ولم يشبر البيان الى الصبيغة الاسرائيلية حساب من جنوب لبنان، لكنه مرحب بدور اوروبي فاعل يساعد على الوصول بجهود السلام الى الإغداف المنشودة.

ونقلت وكالة درويترز، عن مصادر رسمية وديبلوماسية في دمشق أن خدام والشرع سينقلان الى الرئيس شيراك رسالة من الرئيس حافظ الاسد في اطار تحرك سياسي واعلامي سريع لشرح وجهة النظر العربية تجاه الطرح الاسرائيلي بالانسحاب المشروط من جنوب لبنان.

واوضحت للصادر أن رسالة الاسد تأتي ردأ على رسالة شيراك التي نقلها وزير خارجية فرنسا هوبين فدرين خلال زيارته لنمشق في كانون الثاني (يناير).

وقيّ باريس (1 ف ب) نكــر مــصــدر في المكتب الصحافي للرئاسة الفرنسية ان الصيغة الإسرائيلية للانسحاب من جنوب لبنان يفترض ان تشكل محور-

اللقاء الذي يعقده اليوم الرئيس الفرنسي مع حدام وكأنت الخارجية الفرنسية قالت الاربعاء الماضي أن محلاً ثابتاً ودائماً للمشاكل الامنية، في الشرق الاوسط ولا يمكن التوصل اليه فعلا إلا عبر تسوية

لكنها أضافت ان القرار الداعي الى انسحاب فوري من جنوب لبنان «لا يستبعد أمكان السدء بمصاَّدثات على اجراءات تطبيقة، واضافت أنه ويعود للأطراف أن يقرروا تلكء

### . . . والقيادة الفلسطينية تطالبها بخطة

والفلسطينيين الكن لا توحيد

ان نقرر ما هي أفضل الوسائل

وشدد على أن الادارة تبقى

مصممة على متابعة المفاوضات

وستعمل ذلك بعيداً عن الأضواء، ومن دون اعسلان لتسقساصيدل

الاقتراحات التي يبحث فيها مع

الأطراف مكرراً أنه رغم الجهود

لريم هذه الجغوات.

■ رام الله - أ ف ب - دعت القيادة الفلسطينية في ختام اجتماعها الاسبوعي ليل الجمعة – السبتَ الولايات المتحدة الى اعلان خَطتها للسلام «لانتشال عملية السلام من الهاوية، التي وصلت اليها.

واعتبرت القيادة في بيّان «ان التدهور الخطير الحاصل في عملية السلام يفرض ومن دون تأخير ان تعلن الإدارة الاميركية رسميا مبادرتها لكسر الجعود وانتشال عملية السلام من الهاوية التي وصلت اليها نتيجة رفض الحكومة الأسرائيلية تتفيذ الاتفاقات».

واضاف البيان دان السلطة الفلسطينية التي أبدت كل تجاوب وكل تعاون مع الرعاية الاميركية لعملية السلام أعطت المبادرة الأميركية باعتراف كل الاطراف الدولية كل المواقف الايجابية، وأن حكومة اسرائيل قد

وضعت في وجه هذه المبادرة كل العسراقيل وكل من جهته، أكد الرئيس ياسس عرفات أن القيادة الفلسطينية «بذلت قصارى جهدها، وأبدت كل مرونة ممكنة لانجاح مهمة، المنسق الأميركي لعملية السلام

وقال عرفات أمام لجتماع القيادة الفلسطينية في رام الله إن القيادة الفلسطينية تنتظر ان وتتقدم الادارة الاميركية رسميا بمبادرتها التي وعدت بتقديمها خلال الشهر الجاريء.

وتوجهت القيادة الفلسطينية الى قادة الاتحاد الاورويي الاعلان موقف أوروبي موحد وحاسم لكسر الجمود ولانقاذ السلاء المددء.

التهويد. وسيدعو عبد المجيد الي

اجتماع عربي البحث في أنشاء «الوكالة العربية للاستشمار،

للمساهمة في مشاريع تنمية وإعسار في فلسطين والقسس

الشرقية. وتُجري الأمانة العامة

للجامعة اتصالات مع المنظمة

العربية للتربية والثقافة والعلوم

(اليسكو) والمنظمة الاستلامية

(اسيسكو) لاقامة معارض ثقافية

في مختلف عواصم العالم للتأكيد

على عسروبة القسدس، ومع

الحكومات العربية لتنسيق

المواقف اللازمة حيال الدول التي

قررت استضافة احتفالات

اسرائيلية حول القدس في هذه

المناسبة وإبلاغ هذه الدول مخالفة

استضافتها هذه الاحتفالات

لقسرارات الشسرعسية النوليسة وانعكاسها السلبي على العلاقات

المعتقلين يعتبران على علاقة

مباشرة بدعوة المعارض الاسلامي

ليث شبيلات، الى لقاء محاضرةً

في جامع معان الكبير ليلة وقوع

المواجهات. وكانت محكمة امن

الدولة بدأت الاربعساء الماضي

طلب اعتبار 10 أيار 'يوم التضامن مع لاجئي فلسطين'

### عبدالمجيد يدعوالعربإلى التصدي لتهويدالقدس

🗔 القاهرة – محمد علام

فية تجليانب بحسب سب

wil Had als

----

\*\*\*

----

AND LONG

يقاقه امواحن شددسا

طالب الأمين العام للجامعة العاربية المكتبور عنصامت عبدالمجيد بإعداد حصر للاجدين الفلسطينيين واملاكهم وعقد ندوة دولية عن حقوقهم ودعا الدول العربية إلى التصدي لسياسات تهويد القنس، وذلك فيّ إطار تحرك يهدف الى تنكيس ألعالم بماساة الشعب الفلسطيني وحقوقه الشروعة لأناسية مرور خمسين عاماً على نكبة فلسطين.

وبعث عبدالمجيد رسالة الى

وامتلاكتهم ووضع تصدور شيامل لحل القضية. ودعا إلى تشكيل لحنة ثلاثسة تضم معتلين عن الحامعة ومنظمة المؤتمر الإستلامي والسلطة الفلسطيني لعقد ندوة دولية حول اللاجئين. وطالب التكوميات العبربيية

كانت عليه في ١٩٨١ (٧.٧ في المئة من ميزانية ألوكالة). كما طلب من الدول العربية اعتبار يوم ١٥ آيار (مايو) من كل عام يوماً للتضيامن العربي مع

زيادة أو عودة مسساهماتها

السنوية في موازنة «انرواء إلَى ما

وطلب عبدالمجيد من الدول العسربيسة ابرام اتفساقسات بين عواصمها ومدينة القنس

وللتأكيد على هويتها العربية

لاجثى فلسطين. (الشرقية)، واتضاد الإحراءات اللازمة لدعم وتعريز صمود الشعب الفلسطيني في القدس،

الأمن العبام للأمم المتحدة كوفي

أنان طالب فيها باحياء لحنة التوفِيق النولية في شان حق التعويض، وتعاونها مع الدول العربية ووكالة غوث اللاجثين للفلسطينيين وتشبغيلهم (انروا)، لإعبداد حنصس شنامل للاجنئين

#### الاردن: اطلاق ١٦من معتقلي معان تغييرني اللوحة الاعلانية لزيارةانان لاسرائيل

■ الأمم المتـحـدة -- رويتــرز --صرحت مصادر في الأمم المتحدة اول من امس أن صبوراً عسدة التقطت خلال زيارة الآمين العام للامم المتحدة كوفي انان لأسرائيل رفيعت من لوجية اعبلانات للأمم المتحدة، أو أعيد كتابة التعليق تحتمها، إثر شكوى تقدمت بها البعثة السورية.

وصرح ميخائيل وهبي، سفير مسورية لدى الأمم المتسحدة ل **رويترز، في تاكيد لتقديم بعض** اعضاء بعثته شكوى من بعض الصنور: ﴿ فَالْوَا: زُيَارَةُ رَسَمَيَّةً للقدس بحيث يمكنني أن أقبهم: زيارة رسمية لفلسطين أو زيارة رسسمية لأسرائيل، ولكن ليس للقدس زيارة رسمية. هذا شيء غير مقبول،

وقسال ان من بين مساتم الاعتراض عليه أيضنأ ممبورة أحد كبار المسؤولين الاسرانيليين بشكل منقبصل، دون الأمين العباد أو اخرين في وقده، ما هِي صلةً الصورة بالزيارة؟، مشيراً على ما يبدو الى صورة كبيرة لوجه

والتُحَدِّرُ ، قَالُلًا أَنْ الصور المعروضية المتعلقة بزيارة انان لاسرائيل كانت اكثر من الصور الأخبرى المتحملة بزياراته للدول التي شطتها جولته، وهي الأردن ومصر وسورية ولبنان والإراضي

□ عمان - ياسر ابو هلالة

🖿 قررت محكمة امن الدولة في

الارين امس اطلاق ١٦ معتقلاً من اصل ١٨ قبيض عليهم خبلال احداث منينة معان في شباط (فيراير) الماضي، وذلك لمناسبة قرب حلول عيد الأضحى. وقال الدكتور وليد عوجان

عضو مجلس النواب الاردني عن مدينة معان ان قرار الإفراج جاء في سبيل الرطيب الإجواء على ابواب عيد الاضحى واغلاق صُفَّحة المواجهات المؤلمة، وتفي ان يكون الإفراج «عفواً» وانما تـ عَنْ طَرِيقَ وَكَفَالَأَتْ عَنَائِيةً ، مَؤْكِداً انه ولم يتبق غير معتقلين اثنين، والجهود مستمرة للافراج عنهماء. وتشير مصابر قضائية ان

محاكمة شبيلات بتهمة دالتــدريض على الشغب، وحظر

بتوجيه من الأمير الحسن.

التيار الاسلامي يسيطرعلى نقابة المرضين

■ عمان - «الحياة» - سيطر التيار الاسلامي على كامل مقاعد نقابة المصرضين الأردنيين في الانتخابات التي جرت أول من أمس. وحصل خالد ريابة مرشع التيار الاسلامي لمنصب النقيب على ٢٢٨ صوباً فيما حصل منافسيه نزيه البزور على ١٤ صوباً وهيثم حدادين

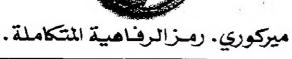
وكان التيار الاسلامي حقق فوراً مماثلاً في انتخابات المهندسين الزراعيين الاسبوع الماضي. وهو مسلم على غالبية النقابات المهنية التي يزيد عدد منتسبيها على ٨٠ الفأ، وتعتبر النقابات والاتحادات الطلابية ومؤسسات المجتمع المدني منفذأ التيار الاسلامي بعد مقاطعته الانتخابات النيابية في ١٩٩٧،

رئيس المحكمية العيقيد يوسف الفاعوري نشر أي اخسار عن المحاكمة. وتواجه غالبية الموقفين فى مواجهات معنان تهمة «التسحيريض على الشعبية لكن الملك حسين اصدر توجيهات في الشهر الماضي بسرعة التحقيق والافراج عن أصحاب المالفات البسيطة، وافرج على اثرها عن ١٩ معتقلاً. ثم عن ٩ أخرين

الصرفناهسة المتكاميلية

مسيرك وري بحدى شركنات فنسورد

Ford Internet Address: www.ford.com





فكثر من ﴿عاما من الإسبرةِ

الأميرعبدالله يستقبل

السفيرالفلسطيني

مسجلس الوزراء رئيس الحسرس

الوطني الأمسسر عسدالله بن

عبدالمريز في مكتبه في

الديوان الملكي في جسدة امس

السفير القلسطيني لدى

السعودية مصطفى هاشم أأشبخ

وحضر الاستقبال الأمير

عسيسدالعسرير بن عسيسدالله بن

عبدالعزيز المستشار في بيوان

ريتشاردسون يزور

البحرين وجنوب اسيا

■ الأمم المتحدة - رويترز

صرح نَاطُقَ امسيسركي بَأَن بَيْل ريتشاريسون سفير الولايات

المتحدة لدى الأمم المتحدة سيزور

البحرين وبنغلانش والهنس

وباكستان وسريلانكا خلال الفترة

من ۱۱ إلى ۱۸ نيسسان (ابريل)

ُ وَأُوَّضِح ان ريتـشـــاردســون

سيجري مصانئات مع كسار

المســؤولـين في هذه الدول تتناول

القضبابا الثنائسة والاقليمية

اضافة الى مواضيع مختلفة

تتعلق بالأمم المتحدة وعمليات

حفظ السلام وصقوق الانسان

تمديدمهمة المراقبين

على الحدود

بين العراق والكويت

■ نيويورك (الامم المتحدة) -

ف ب - أفاد دييلوماسيون ان

مجلس الامن قرر الجمعة تمنيذ

مهمسة المراقبين الدوليين على

الحسدود بين العسراق والكويت

وأوضح الرئيس المسال

للمجلس سقير اليايان هيساشي

اوادا ان هناك واتفاقاً حماعهاً،

على ابقاء المراقبين النين قال انهم

وانشئ هذا الفريق يعد حرب

الخليج لمراقبة المنطقة المنزوعة

والدالغ عديهم ١٣٠٠ مراقب

يقومون بـ دعمل جيد جدأء

المبلاح بين العراق والكويت.

والقضايا الإنسانية.

ولي العهد.

🕊 جدة -- واس -- استقبل ولي العهد السعودي نائب رئيس

اللجنة قبل أن يعادر مع العيبلوماسيين النين كان

وقال دوفلر أن عمليات التغتيش الأولية للمواقع

الرئاسية الثمانية «ستساعدنا في التركير على عملنا

في المستقبل سواء في عمليات التفتيش ام في

استمرار عمليات المرأقبة». وأضافت: «تمكناً من

القيام بكلِّ النشاطات التي اربناها، وفر العراقيونُ

وتابع أن عمليات التفتيش اثبتت ،وجود حرية

وعندما سئل دوقار عن الخطوة المقبلة قال الم

دخول كُلُّ الْمَناطَقَ في العراقَ وهو ما لم يكن قائماً

تقرر ذلك بعد. هذا يتوقف على المعلومات التي لدننا

وما سنقرره في ما يتعلق بعمليات المراقبة. وقال أن

اللحِنة لم وتعرف بعد بالكامل مصير برنامج

الإسلحة البيولوجية وبرنامج الاسلحة الكيماوية مل

حربة الدخول التي طلبناها.

وحتى برنامج الصواريخ،

متوقعاً ان يكونوا غادروا بغداد بعد ظهر أمس.

لم يعرفوا بالكامل مصير البرامج البيولوجية والكيماوية

مفتشو الاسلحة يغادرون العراق

■ بغداد - رويتـررّ - قـال مــســؤول في الامم

المتصعة ان شبراء الإسلصة التابعين لها عادروا

بغداد امس بعد اسبوع فتشوا فيه مواقع رئاسية

حساسة وتمكنوا من دخول كل المواقع التي طلبوا

وقال تشارلز دوظر وهو مفتش كبير في المنظمة

الدولية، أن الخبراء توجهوا الى مطار الحبانية

شمال غربي بغداد للسفر الى البحرين قاعدة اللجنة

الخاصة التابعة للامم المتحدة المكلفة نزع اسلحة

النمار الشامل لدى العراق. وغادر ٥٠ مفتشاً مقر

وقسال دوفلر تأثب رثيس اللجنة الخساص

المواقع الرئاسية سيغادرون العراق ايضأ

للصحافيين أن ٢٠ ديبلوماسياً رافقوا المفتشين الى

وأضاف أن روجر هيل خبير الصواريخ في

اللجئة سيجتمع مع وزير النفط العراقي عامر محمد

رشيد وهو جهة الاتصال الرئيسية للعراق مع

اللجنة في بغداد الى المطار.

] واشنطن – حسن سندروسي

الاميركية أن عميلاً سابقاً في

وكالة الأستخيارات المركرية

الاميركية «سي أي اي» أعتقل

الخـمـيس الماضي وأتهم اول من

امس تسريب معلّومات في آذار

(مــارس) ونْنِـسان (ابريل) ۱۹۹۷ الى بلدين لم يُكثف اسميــهـمـا

تتعلق بأختراق انظمة الشيفرة

فيهما من الاستخبارات الاميركية.

ومثل دوغالس غروت (٥٠ سنة)

أمام القاضية نورما جونسون

ووجهت اليه أربع تهم بالتجسس،

تحمل اثنتان منها عقوية اعدام

محتملة، وتهمة خامسة نمحاولة

ابتزاز الـ «سي آي اي، للحصول

على ٥٠٠ الف دولار في مقابل عدم

افشاء اساليب الوكالة وانشطتها

واقاد تقرير لشبكة تلفزيون

سي بي إس، ان احــد العلدين

المستهدفين هو العراق، ورفض

مسؤولون في مكتب التحقيقات

الفيديرالي «إفّ بي أي، الإدلاء بأي

معلومات عن اسم البلدين اللذين

لحكومات اجتبية

واشنطن تصدق نفي اسرائيل لمسؤوليتها

## السلطة الفلسطينية تدين اغتيال الشريف و"حماس" تجدد تهديدها بالانتفام

■ رام الله، غزة، واشنطن - ١ ف ب، رويتسرز - دانت السلطة الفلسطينية امس اغتيال محى النين الشريف خبير التفجران في مصركة المقاومة الاسلامية، (حماس)، فيما حيد الناطق باسم الحركة عبدالعزيز الرنتيسي التهديد بالردعلي استرائيل معتبراً أن «الثار قائم لا محالة» في تأكيد لضلوع الاستشبارات الأسرائيلية في هذه العملية التي مسرح ناطق باسم الخسارجسية الاسيركية أن واشتطن لا ترى ما يدعبو الى الشك في صبحية نفي السؤولية الإسرائيلية عنها. فأنى الاجتماع الاسبوعي الذي عقدته القبادة القسطينية أول من

المس في مدينة رام الله في الضفة الغربية برئاسة ياسر عرفات استمعت الى التقارير الأولية التى قيمها مسؤولو الإجهزة الأمنية الفلسطينية عن اغتيال محى النبن الشيريف. واكبت في ببسان وزعستسه موكسالة الإنساء لفلسطينية، (وف) ،استنكارها لهذم الجريمة البشعة التي اويت بحبياة صحى الدين الشبريف وطلبت من الاجسهازة الامنيسة مواصلة التحقيق لكشف ملابسات الجريمة النكراء،

وطلبت القيادة الفلسطينية من "قبيادة حيماس التعاون المسادق مع الاجهزة الأمنية في السلطة لكشف هذه الجريمة التي تستنكرها وتدينها بقوة، لكنَّ الناطق باسم حصاس، ندد، في كلمة القَّامَا امس في الجامعةُ الاسلامية في غزة خلال مهرجان تابيني للشريف، به والاعتقالات الاخيرة وبالعشرات التي تقوم مِها السلطة الفلسطينية ألأن في ألضفة الغربية بعد اغتيال الشريف، داعيياً السلطة الي والافراج القوري والسريع عن جميع معتقلي الصركة في

السجون الفلسطينية، وهند الرئتسيسسي استراثيل بالرد على مقتل الشريف، فقال: وان الشار قادم لا متالة وان سواعد كتائب عن الدين القسام



القضية لكن الست على علم باي (الجناح العسكري للصركة)

ستحاصر العدو داخل الوطن وخارجه، معتبراً أن «الضوف والتبردد بعنبان ضبياع الوطن، ضياع حيفا ويافا والقس بنيامين) نتانياهو، ويعنيان ان نصبح حسراس ستوطنات الني زرعت على تراب الوطنء واشار الى دان كتائب القسام

ومن جهتها، قالت الولايات

المتحدة أول من امس أن لا سبب

لديها للشك في صحة نفي

اسرائيل مسؤوليتها عن مقتل

محى الدين الشريف، واستنكرت

تهديدات الحركة بالانتقام. وأعلن

الناطق باسم الخارجية الأميركية

جيمس روبن ان واشنطن ليست

لديها معلومات مستقلة عن

تعلم من القاتل وستبلأحقه الأ كان، وفي اي مكان، مستهجناً الحديث عن السلام. وقال: أبعد المحتجزين لأسباب سياسية. هذه الجبريمة نسمع حديثاً عن السسلام وطريق السلام والسلام الشرف والعادل (...) هذا هراء...ه.

العتفلون المياسيون على صعيد أضر، نظم أهالي المعتقلين السياسيين في السجون الفلسطينية أمس اعتصاما أمام مقر المجلس التشريعي في مدينة غزة مطالبين بالإفراج عن ابنائهم

واطلق مثات المعتصمين

سبب للشك، في النفي الأسرائيلي. وقال دون الواضح اننا نصدق رئيس الوزراء (الأسسرائيلي

وسلم مندويون عن المعتصمين رسالة الى رئاسية المجلس

هتسافسات تطالب بالافسراج عن المعتقلين، وتندد باستصرار احتجازهم رغم الوعود المتكررة بالإفراج عنهم، كما رفعوا لافتات جاء فيها «الاستمرار في اعتقال الشرفاء ضرب لوصدتناء واهل ستحرمون ابناعنا فرحة العيد

التسسريعي القلسطيني تدعسو النواب الفلسطينيين ألى دعم قضية المعتقلين والعمل على الاقراج عنهم وجاء في الرسالة: واننا نناشد الجسميع، كل من موقعه وحسب مسؤولياته، ان يسعوا جادين لوضع حد لمهزلة الإعتقال السياسي غير المبرر

وأغلاق هذا الملفّ السّياسيّ، أُ ووعدد ابراهيم ابو النجا النائب الأول لرئيس المجلس التشريعي في كلمة وجهها الى المعتصمين ويأن يبذل المجلس قصارى جهده في هذا الموضوع. ودعا السلطة «التي دراسة ملقات هؤلاء المعتقلين واطلاق سراح من لا تثبت ادانته، وتحتجز السلطة الفلسطينية

العشرات من ناشطي حركتي دحصاس، ودالجهاد الإسلامي، تتهمهم اجهزة الأمن الفلسطينية بان لهم علاقة بعمليات وتخل بالأمن ألفلسطيني والمصلحسة الوطنية العلياء

أطلق عليهما «أ، و«ب، في لائحة

عمل في 'سي. أي. اي وحاول ابتزازها

واشنطن: التحقيق مع اميركي

ويلما لويس في مؤتمر صحافي لحكومات اجتبية.

وقالت لويس أن «هذه القضية تتضمن معثومات سرية عالية الحساسية يمكن ان يكون لها اثر خطير على الامن القومي للولايات المتحدة. باختصار، هذه قضية تجسس خطيرة، واضافت ان القُرار النَّهائي في ما يتعلق بطلب الادعاء عقوبة الإعدام بحق غروت ستتخذه وزيرة العنل الاميركية جانيت رينو عندما تجال الدعوى على المحاكمة. ومن المقرر ان يمثل غروت امام القاضي جونسون في جلسة استماع اخرى الخميس

ووصفت المدعية الفيديرالية الانشطة التحسسية التي تورط بها غروت بأنها «خطيرة» لكنها رفضت لاسساب تتعلق بالأمن القومي كشف اسم البلدين اللذين مرّر النهما العلومات. واوضحت ان غروت شارك اثناء عمله مع الـ دسي أي اي، في وعمليات سرية تهدفُ الِّي آخترَّاقَ انظمة السَّيفَرَّة

الْمُقبِل للنظر في أمكان الأفراج عنه بكفالة. وقال المدعي اريك دوبلير

بتهمة تسريب معلومات إلى العراق ان غروت يمكن ان يحاول الهروب وأنه خطر على المجسسمع ولديه معلومات حساسة يعكن أن تسبب ضررأ وخيمأ للمصالح الاميركنة واشار الى ان غروت تدرب اثناء عمله في الوكمالة «على السفر واستتخبدام هوية مسزيفة والتضليل، وعمل غروت لصالح سي أي اي، من ايار (مايو) ١٩٨٠ الى تشرين الاول (اكتوبر) ١٩٩٦، وامضى السنوات الثلاث الاخيرة من عمله في اجازة ادارية، وهو

اجراء انضباطي أتخذ لاسباب لا تزال غير معروفةً. وقال جورج تنيت معير اسي اي اي، في افادة خطية ان والتهم الموجهة ضد غروت بالغة الخُطُورة. ولا يزال بتعين تصبيد المدى الكامل إي ضرر لحق بالامن القومي للولايات المتحدة، لكنه اعتبر أن اعتقال غروت ديبين ان الحكومة الاميركية لن تتهاون في جهودها ضد من يتجسس على الولايات المتحدة ولن تخت للتهديد بالابتزاز، وكشفت افادة تنيت ان غروت كان «موظفاً فنياً» في مديرية العلوم والتكنولوجيا، التَّابِعَةُ لُلُوكَالَةً.

# حتى تكون منتجاً للمعلومات عليك أن تستخدمها

النصوص الكاملة لجريدة «الحياة» في خدمة أصحاب القرار وخدمة القراء

أرشيف الحياة الإلكتروني 1994،1997،1991،1991

### AL HAYAT ON CD ROM

● تصنيف موضوعي حسب صفحات «الحياة»:

O أخبار: الأخبار العربية والدولية O إقتصاد : الأخبار والتحقيقات والمقالات الإقتصادية O رياضة: الأخبار والتحقيقات والمقالات الرياضية

O سيارات: الأخبار والتحقيقات حول السيارات O علوم وتكنولوجيا: الأخبار والتحقيقات والمقالات

 الكومبيوتر: الأخبار والمقالات حول الكومبيوتر والإنترنت وتقنية المعلومات

O عام: النوعات والمقالات والتحقيقات السياسية والثقافية والزوايا الثابتة وملحقا تيارات وآفاق وصفحات

والأفريقية ودول أميركا اللاتينية.

● نظام إسترجاع يتبح البحث عن المعلومات في نصوص الوثائق، بواسطة العناوين والكتاب والتاريضين الميلادي والهجري وأرقام الأعداد والصفحات.

● نظام الإسترجاع يسمح بتحرير النصوص المسترجعة وإعادة حفظها بالشكل الجديد في الملف الذي تختاره.

● سهل الإستخدام مع إمكانية إستعمال أدوات البحث البوليانية (مع، بدون، أو) ضمن حقول البحث وضمن النّص.

AL HAYAT PUBLISHING CO لزيدمن العلومات الاتصال ب

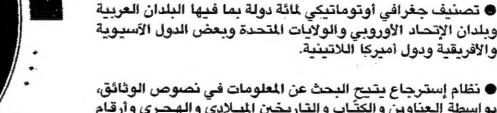
KENSINGTON CENTRE,

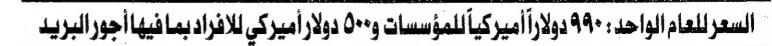
LONDON W148YT Tel: 0171-6052084

Fax: 0171-3714215

66 HAMMERSMITH ROAD.

E-mail: ibachir@alhayat.com





الدكتورعماد بشير

#### مستلزمات التشغيل:

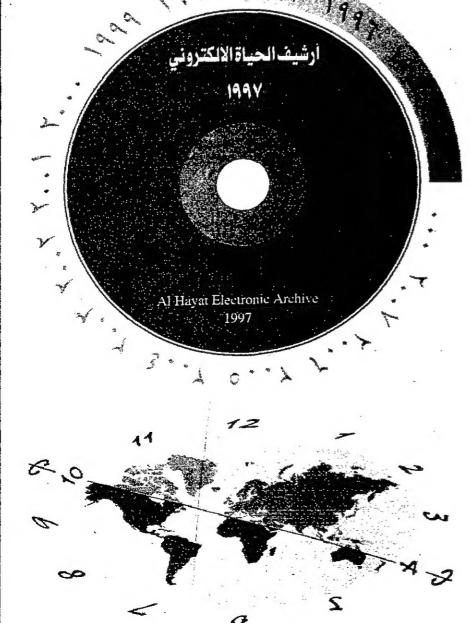
قضايا وأفكار وتراث.

□ كومبيوتر أبل ماكنتوش مع سواقة أقراص ليزر (CD ROM DRIVE)

□ ۸ میغابایت رام (RAM)

□ نظام تشغيل ٧,١ وما فوق مع عدة اللغة العربية

□ .٤ ميغابايت على القرص الصلب (Hard Disk)



النافرة تستغرب وعوكد

في شؤون ا

· - (4)

11-1-1-1

الماليادرعالياهام

القاهرة تستغرب وتؤكد استقرار الوضع

ديبلوماسيون في السفارة

الاسيسركية في ألقاهرة مع

اسلاميين مصريين تمخلالها

مناقشية اوضباع الجنساعات

يبالغ انصار المتطرفين في حجم

العناصر الأرهابية وقنوتها

ونشاطها والتحذير الأميركي لم

يستند الى معلومات موثقله،

ولفتت المصادر الى ان وقد مجلس

كنائس نيويورك الذي زار مصد

اخسرأ اصدر تقريرا تضعن

معلومات تتناقض مع التحنير

الإسسيسركي، داذ اكسد أن الوضع

الامني في مصر صار مستقرا وان

نشاط المتطرفين قل بدرجة كبيرة

نتبحة الإصراءات الامنية

والجسهسود المصسرية في هذا

مؤتمر ينتقد "التدخل الاميركي"

في شؤون الاقباط

التي نشرت اعلاناً في صحيفة

«واشنطن بوست، الشيهر الماضي

تحسدث عن تعسرض الاقسيساط

فاكد ان «التاريخ يشبت ان اي

تدخل اجنبي لصماية فشه من المصريين مند اخرى مرفوض

وفاشلء وطالب ديالا تعتمد مصر

على للعونات الخاصة لتتفادى

الوقسوع تحت الضغسوط

امين اسكندر ان مشروع القباط المصريين من دون استثناء هو

المشروع الوطنيء فيما اعتبر

مصطفى مشهور، الرشد العام

لجماعة دالإضوان للسلمين، ان

«الاخوان» منشيرا الى إمكان

التنسيق مع «القوي الوطنية

الاخسرى في مسواجسهة قسائمية

مسرشسمي الإخسوان، وقسال ان

الرابطة تجري حاليا اتصالات مع

محامين من تيارات سياسية

مختلفة بهدف الاتفاق على وضع

قائمة مرشحين تضم مرشحي

القوى الوطنية، ونلك بهيدف

الرابطة الى جانب سرث

مواجهة قائمة مرش

موعداً لتجديد جلسة للنظر فيه.

ويلتقي النائب العام اليوه نقيب الصحافيين مكرم محم

احمد الذي سيقدم طلبا بإطلاق الإثنين اضافة الى الصحاف

جمالَ فهمى الذي يَقْضَى عقوباً

السحن لمدة ستة شهور في

قضية أقامها ضده الكاتب ثروت

عبداً من القسضيايا المطسروحية

التصدي لكل اشكال التطبيع مع

حسني مبارك الشهر الماضي

دورة اعماله الثامنة في مصر.

وكان رئيس الحزب الناصري ضياء الدين داود التقى الرئيس

دالاخوان.

محامون اسلاميون ينافسون

الاخوان في انتخابات النقابة

وأكد ممثل التيار الناصري

وتحدث المفكر جورج عجايبي،

المصريان للأضطهاد.

واضافت: «من الطبيعي ان

وفي واشنطن (١ ف ب) حذرت

الضارجية الإميركية رعايا

الولامات المتحدة في مصر من

عمليات ارهابية محتملة

يهكن ان تحصل في ومستقبل

أمس في واشنطن أن الحكومـــة

الاميركية وتلقت معلومات أكيدة

افادت ان مجموعات ارهابية يمكن

ان تقوم باعمال ارهابية تستهدف

المسالح الاميركية في القاهرة في

وقد أصدرت السفارة الامبركية

ونصحت الخارجية الاميركية

رعاياها المقيمين في القاهرة أو

النبن سيزورونها وتوخى اقصى

والحملة الاميركية تهدف الى

تحقيق اغراض سياسية» وانه

بحينما اتخذت مصر مواقف

مستقلة من السياسات الاميركية

بدأوا في ممارسة ضغوطهم.

ني القاهرة بياناً مماثلاً الخميس

مستقبل قريبه.

واكد بيان صدر مساء اول من

🗇 القاهرة - محمد صبلاح

استغربت مصادر رسمية في القساهرة الذي

امسرته الضارجية الاسيركية

الرعاياها في مصر من وعمليات

وربطت المصادر بين التحذير

وبين الحملة التي ثارت اخبراً في

الولايات المتحددة عن اوضاع

الإقباط في مصر. وقالت المسادر

ل والحصيافة ومن الثابت أن

الجهود الامنية المصرية خلال

السنوات الماضية حققت نجاحات

كبيرة في مواجهة العناصس

الإرهابيسة حستى صبار وقسوع

عبدليات ارهابية امرأ نادرأه

وابدت المصادر خشيتها من وان

بكون التحذير الاميركي نتيجة

للاتصالات التي قام بها اخيرا

□ القاهرة - «الحياة»

🗷 شيارك ممثلون من الاحزاب

والقوى السياسية المصرية في

مؤتمر نظمه حزب العمل للعارض

مساء أول من أمس تحت عنوان والتصدي للتدخل الاميركي في

الشؤون المصرية بحجة حماي

الإشباط، ولوحظ غياب معثلين

عن الحســـرْبِ الوطنــي الحـــاكم

وند الحاضرون بمشروع قانون الإضطهاد الديني الذي

اقبرته اخسرأ لجنة العبألاقيات

التولية في الكونغرس الاميركي،

وانتقدوا مواقف اقباط المهجر

والجمعيات القبطية الاجنبية

🛘 القاهرة – دالحياة،

🗷 قسررت «رابطة المحسامين

الاستلاصيينء التي تضم اعتضناء

هيئة النَّفاع عنَّ المتنهمين في

قضَّايا العنفِّ النيني، خصوصاً

جسساعسة والاخسوآن المسلمين

المحطورة المشاركة في انتخابات

نقابة المحامين المقبلة بقائمة

مرشحين لا تضم ايا من المحامين

وأعلن الامين العنام المساعند

للرابطة السيد ممدوح اسماعيل ان الاعتضاء سيتخلوضون

المنتمين الى «الإخوان».

MAYAT

الإلكيمار

.... A 11 to

ا منعني يه ورد

إلى العراق

LE AT TA

ALC WANT

تقديم طعن بالحكم على صحافيين

🗆 القاهرة - دالحياة،

■ قدمت هيئسة الدفساع عن صحيفة والشعب المصرية آمس طعناً في الحكم الصنادر بسجن رئيس تحرير الصحيفة مجدي احمد حسين والمحرر محمد هلال لمدة سنة الى محكمة النقض،

وينتظر ان تحدد المحكمة لاحقأ

■ تستضيف القاهرة للمرة الأولى أعسسال «المؤتمر القومي العربى، الثنامن الذي يراسية السيد عبدالحميد مهدي الأمين العام السابق لجبهة التحرير الوطني الجـــزائرية في الـــفــّــرة

□ القاهرة - والحياة،

والتحديات الاقليمية وسبل وعرض عليه رغبة المؤتمر في عقد من ۲۷ إلى ۳۰ نيسسان (ابريل) الجاري. وسيناقش المؤتمس



### مذكرة مصرية - سودانية للتفاهم الامني

الاحد ٥ نيسان (ابريل) ١٩٩٨ المُوافق ٨ نو الحجة ١٤١٨هـ/ العدد ١٢٨١٦

AL HAYAT SUNDAY 5, APRIL, 1998 ISSUE NO 12816

■ القامرة – «الحياة» – يعقد وزراء الداخلية والعدل العرب لجتماعاً مشتركاً هو الاول مَنْ نوعه في ٢٢ نيسان (ابريلُ) الجاري لإقرار اول اتفاق لمكافحة الأرْهاب، كانتُ لجـان فنيـة منبـــُـقـة عن مجلس وزراء الداخليـةُ العـرب ولحتماع مشترك على مستوى الخبراء أقر صياغتها

ويستوع النهائية في القاهرة الشهر الماضي. وتؤكد الصبياغة النهائية على نبذ الدول المتعاقدة العنف والارشاب والتطرف ولصنتسرام احكام الاسسلام والمواثيق والاتفاقات الدولية المتعلقة بمكافحة الظاهرة برأ وبصرأ وجوأ وميثاق الامم المتحدة والجامعة العربية والتراث الانساني العربي، مع التشديد على التمييز بين الأرهاب وحق الشُّعوب في النَّضال ضَد الاستَّعْسَارُ والاحتال واقت مصدر في الجامعة العربية الى ان للصماغة النهائية حققت قفرة نحو اتفاق وجهات النظر على تعريف للارهاب وضبط بعض المصطلصات المتعلقة بالتمييز بينه وبين التطرف (الالتزام) الديني غر المدان من نعض الحكومات والتشريعات العربية والذي بخرج

التعاطى معه عن مسؤولية الاجهزة الامنية. واشار الى أن مشروع الإتفاق حسم تبايناً في وجهات النظر لجهة ادانة الإرشأب وتشجيعه وتمويله وادوائه وتجريم القيام بأي اعمال تحريضية ضد السَّلام الأمَّلي، ملاوة على الشعاون في مجال تبادل المعلومات وتسليم المجرمين بعد وضع قواعد وشروط واضحة لاجراءات

ولوحظ أن الصياغة النهائية حسمت جهة تلقى طلب استرداد ارشابيين عبر وزارتي الضارجية (ألطرق الديبلوماسية) او العدل وليس عبر وزارات الداخلية. وعلى هامش الاجتماع المشترك لوزراء الداخلية والعدل الغرب يعقد وزيرا الدآخلية المصري حبيب الصابلي والسوداني عبدالرحيم حسين محادثات في القاهرة تتناول وضع اسس التسعساون الامني، ومن المرتقب از يوقع الوزيران مستكرة تفاهم امنية في هذا المصال في اطار

التَّحْسَنُ المطرد في العلاقات المصريَّة - السودائية. ويرى

مراقبون أن توقيع المنكرة الامنية هي الخطوة الاخيرة

لإغلاق الملفات الساحنة بين البلدين.

التجمع الوطني يعلن مهاجمة معسكر حكومي

🗇 القاهرة - والمساقة ■ افتقح رئيس الوزراء السوداني السابق زعيم حزب الامة الصادق المهدي امس مقراً جَديداً لحرب الاسة في القاشرة والقى خطابا في حضور قادة ألمعارضة السودانية لناسبة ذكرى ثورة نيسان (الربل) ١٩٨٦، واكد أن الإنتفاضة أتبة

من جهة اخرى اعلنت قوات جيش

وأن الخلاص قريب المنال.

🗀 الخرطوم - «الحياة»

🗷 وصف بيسان أصدره الحسرب

الاتحسادي الديموقسراطي السسوداني

المعارض مشروع الدستور الجديد بأنه

ولا يمتل غير تطعات الجبهة الإسلامية

الحاكمة.. وقال إن مبادئ الحرب تمنع

«أي امرى من أن يستطل بتلك العباءة إلا

إذا رغب أن يضع نفسته في خدمية

الساطة الصاكمة يقيادة الجبهة

الإسلاميةء. ودعا البيان جماهير

المسرّب، إلى والقسلح بالحسدر ووأد

الفتئة،، مشيراً إلى «أن ذلك يمثل قراراً

وأضاف البيان ان مشروع النستور

الم يكفل حصرية تنظيم الأحصراب

السياسية، وأبقى أمر الاعتقال وحرية

الحركة والتنقل على ما هو عليه،

معتبراً «أن ذلك يقتلع الطريق أسام أي

حربياً يجب عدم تجاوزه.

الخرطوم: "الاتحادي" يمنع مناصريه

من تأييد الدستور الجديد

الامة للتحرير، احدى فصائل القيادة العسكرية في والتسجسمع الوطني الديموقراطي، انها نفذت عملية الجمعة الماضي است بدفت معسكر وخاطر، بعدما تمكنت من تدمير المعسكر تدميرا

محاولة جادة للوفاق السياسي الذي يؤدي إلى تداول السلطة سلماً، ونند ب

والمحاولات التي قامت بها الحكومة

لتعديل مشروع الدستور الذي قدمته

اللحنة القومية لليستور»، خصوصاً

على صبعيد أخر، أشبارت مصادر

مطلعة أن الدورة المقبلة للمجلس

الوطنى (البرلمان) ستشهد وللمرة الأولى

انتخاباً لرؤساء اللجان بدل أن يعينهم

رئيس المجلس كما كان متبعاً. وأبنت

المصادر ارتياحها للقرار الذي قالت إنه

سيسمكن المجلس من القسيسام بدوره الرقابي. لكن مراقباً سياسياً قال من

أهميية القرار. وقال وإن الشواهد

والسوابق البرلمانية تؤكيد هيمنة

الحكومية على المجلس وقيدرتها على

احسلال كسوادرها في المناصب التي

لجهة تعديل مادة حرية التنظيم.

الحكومّي على بعد ٢٥ كيلومتّراً شمالً مدينة القِّلابات. وأكدت أن قواتها عادت الى قواعدها في الاراضي المحررة سالمة كاملأ حيث كبدت ميليشيات الجنهة خسائر كبيرة في الارواح والعتاد ..

## معا نحلق إلى آفاق جديدة في عالم الطيران

المستقبل غير محدود وفرص العمل كثيرة في الشرق الأوسط مع فريق شركة

بونتج الجديدة الذي يبلغ عدد أعضاء أسرته الآن ٢٢٠ ألف موظف وموظفة.

المستقبل سوف يرى آفاق جديدة وأبعاد جديدة في عالم الطيران.

طلع المستقبل ولما سيكون بالانتظار من تحديات.



### كوريا الشمالية تنفي منح اللجوء لنغيستو

□ أديس أبابا ~ أقراح محمد

🖪 علمت والحياقة من مصافر البوبية حسنة الاطلاع ان كوريا الشكالية نفت منحها حق اللجسوء السيياسي للرئيس

الاتيوبي السابق منفي ستو هايلي مسريام. وأوضستت انّ السفير الكوري الشمالي نقل هذا النفي الى الحكومــــ الأشيبوبية التي اعبريت عن الارتيساح لهسذآ الموقف الذي يسساهم في عنزل التيكتساتور السابق وتضبييق الخناق عليه لحمله على المثول أمام محكمة اثيوبية تنظر في تهمة الإبادة البُشْرية في ظل النظام السابق. ومعلوم أن منغيستو هو المتهم الأول في هذه القنضنينة وهو يعسيش في زيمسابوي منذ ٧ على صعيد أضر علم ان وزير الدفاع القرنسي الان ريشار سيقوم غداً بأول ريارة من نوعها

لاديس أبابا تستخرق ٢ أيام. وآوضَحت مصادر اليوبية ان محادثات ريشار الذي يصل الي اديس ابابا من جيبيبوتي مع المسؤولين الاثيوبيين ستتركز على تطوير التعاون في المحالات العسكرية، خصوصاً تبادل الخبرات ومسالة المشح العسكرية لاتبوبياً وتدريبات القوات الاتيوبية. الشيرارية عيام ١٩٩٤ حيث قبتل ٧٠ من

أفراد الشعب في ليلة واحدة وقتل غيرهم

في الكالية وس وبن زرقة وغيرها من

ولايات الجزائر - عنا ببعيدة -. وهذا

يصرف النظر عما ارتكبه في تشرين الأول

(اكتوبر) ۱۹۸۸ وحزيران (يونيو) ۱۹۹۱.

وهذا لا يعنى اننا نبرئ جماعة عنت

روابري من هذه الجرائم التي تحدث النَّي

قد تبناها هو بنفسه في بيان اصدره تحت عنوان دضيد اللئام عن حيوزة

- من «الممارسات غير الشرعية» التي كان

يتبناها الامير السابق له والجماعة السلمة،

جمال زيتوني ويعده الأسير الصالي عنتر

الزوابري. لكن هذه المارسات تزامنت مع بداية

نشاط والجماعة المسلحة، بدءاً بقتل الصحافيين

والاجانب والمثقفين والرهبان والراهبات ورجال

الدين المسلمين منثل الشيخ الراحل مصعد

بوسليماني وصولاً إلى قتل عزالنين باعة

وعبدالناصر تيطراوي ومصمد السميد

قديم إما مكابر لا يعرف حقيقة والجماعة،

أو صَاحِبِ أغُراضُ للنيئة بعيدة المرمى،

دافعها الحقد الدفين للجماعة، خصوصاً

للاخوة السلفيين الذين كان لهم السبق

في أيقاد شعلة الجهاد. ولا يحقى أن من

النَّاسُ من يشوه عُدِره ليزيِّن واجهتهُ

وينفق سلعته. اما الانحراف الذي دفعنا

إلى اتخاذ موقفنا فيعود إلى أواخر ١٩٩٥

علماً أن جمال زيتوني كان والتامير،

الرسمي له كانونَ الثاني (يتاير) ١٩٩٥.

وما نكرتم من قتل الصحافيين والمثقفين

ورجال الدين، كان يستهدف الشيوعيين

وعمالاء النظام المصاربين للأسالام

والمسلمين فقط أما مقتل بوسليماني فكان قبل الوحدة، وأما عزالدين باعة

وعبدالناصر تيطراوي فكانت لهما

قَـضايا، ومنفاهما مودعان في ديوان

والحماعة، – رحم الله الجميع –. أما ما

بتعلق بمحمد السحيد وعبدالرزاق رجام

- رحمهما الله – فهذا ملف لا نرى فتحه

" • من الجهة التي قتلت جمال زيتوني عام

النين قبتلوا جسسال زيتبوني هم

- أن الذي يزعم أن أنحراف والجماعة،

وعبدالرزاق رجام؟

• تبرأتم - مع كثير من الجماعات السلحة

the second control of the second control of

الشرطة الهولندية أمس انها قتلت

طالب لحم حزائرياً (٢٢ سنة)

بعدما هدد الأخير حارساً بسكين.

واوضحت انها استدعيت الى

مركز للاجئين في نيمن (جنوب

السلطات القضائية البلجيكية

تخليبة عبمسر معسروف وعسلال

حجاجي اللذين يحملان الجنسية

السماركية لقاء كفالة قدرها ٣٠٠

الف فرنك بلجيكي (ثمانية الاف دولار). ومعدت السلطات العمل

بمنكرة توقيف الخمسة الأخرين

وهم فريد ملوك ومحمد طالبي

وبختي موسى وفتحى سمرائى

والعروسي السوسي.

وزيرة في حكومة اليوسفي

تدعوالى انعاش الانتحاد المغاربي

الاتحاد المغاربي في مواجهة التحديات الراهنة. واكدت السيدة عائشة

بلعربي كاتبة الدولة المكلفة التحاون ان بلدان المغرب العربي ملزمة

وَضِعَ السِّرِاتِيجِيةَ مَشْتَرِكَةَ مِنَ اجِل تُحْسَنُ وَضَعَهَا فَي المُفَاوِضَاتُ مَع

بلدان الاتحاد الأوروبي القوية، والتي تسبَّعي الى تعزيَّز علاقاتها مع

وقالت بلعربي في مؤتمر استخمافته مدينة هامبورغ الألمائية تحت

عنوان «البلدان المُغارَبية جيران وشركاء، وحضره مسؤوَّلون منَّ المُغرب

وتونس والجزائر وليبيا، «أن عملية برشلونة الذي كأنت تعقد عليها

امال كبيرة دعمت توجهات المغرب من أجل الخروج باستراتيجية شاملة

وإرسائها مع الاتحاد الأوروبي، على رغم أن قمة مالطا وضعت حدوداً

امام ميل الاتحاد الاوروبي الى معاودة توجيه الاستثمارات نحو بلدان

الضفة الجنوبية للبحر المتوسط بخاصة أن الاتحاد الأوروبي حند

اولوياته بطريقة جعلته يمنح الامتياز لبلدان أوروبا الشرقية الّتي ما

وكان مسوُّولون مغارِّبة في الحكومة الجنيدة أكدوا اعطاء الأولوية

لمُلفُ العلاقاتُ الْمُغَارِبِية، بُخاصَّة السعى الى تحسين العلاقة بين المُغرَّب

والجِـزَائر ودعم المُوقَفُ الْليسبي في الأزمَّة القائمةُ مع الدولُ الْغربيَّةُ.

ويبرز هذا الاهتمام من خلال استناد مسؤولية وزارة المغرب العربي

وْشُوُونَ العالم العربي والاسلامي الى السفيْرُ الْسَابُقْ عبدالسلام رَفينُد. ۗ

دعوة الملك فهد

تتمة الصفحة الاولي

واست قبل الأمير سلطان في جدة الوزير الايراني الذي يزور السعودية تلبية لدعوة من وزير الداخلية السعودي الأمير نايف بن

عبدالعزيز لأداء مناسك الصج واجبراء محدادثات مع المسؤولين

ووصف سفير ايران لدى السعودية محمد رضا نوري اللقاء الذي

استَّمَّر نَحُو سَنَاعَةٌ بَأَنْهُ كَانَ «وَدَيَّا جِداً»، وَمَنْرِح الْيَّ «ٱلصياة» بأنَّ

المُصابِثات ركَّرْت على «تطوير العَّلاَّقَاتُ مِينَ طَهِرانٌ والرياضَّ»، وشُكر

الوزير نوري لـلامـير سلطان الحـفاوة التي لقـيـها خـلال زيارته، منوهأ

ونقل الوزير نوري للأمير سلطان دعوة من الحكومة الايرانية لزيارة

طهران، وقال السفير أن وزير النفاع السعودي «قبل الدعوة ووعد

اعتقال رئيس بلدية طهران

بمشروع توسيع الحرمين الشريفين في مكة المكرمة والمدينة المنورة.

زالت تعانى من مشاكل في مسلسل توحيدهاء.

الوزير ان اللقاء كان دممتازأه.

واسخة لتطوير العلاقات، مع أيران.

■ الرباط - «الحياة» - دعت وزيرة مغربية الى معاودة انعاش

بحاول طّعن الحارس.

🗆 الجزائر - دالحياة،

■ استقبل الرئيس اليمين زروال امس مستثنارية وكبار موظفي رئاسة الجمه ورية في قصر الرئاسة في المرادية. وأفاد بيسان للرئاسية أن زروال تماثل للشفاء بعد العملية الجراحية التي خضع لها الشهر المأضي في سويسرا، وإن الأطباء نصحوه بالعودة الى مزاولة نشاطه.

وينتظر ان يتــراس زروال مبجلس الوزراء ويؤدي صلاة العيد في المسجد الكبير ويتلقى الشهائي في قصر الشبعب. ولا يستبعد أن يوجه كلمة الى الأمة

يهذه المناسبة الدينية. على صبعب أخس أوربت ميصفة والمصاهدة الموالية للحكومة أن الجنيش قتل نصو مئتى اسلامي مسلح خلال عطية عسكرية مستمرة منذ ١٢ يوماً في ولايات بسكرة وسعيدة وغليزان وتيارت وتسميلت (غرب البلاد). واضَّافت أن العملية لم تثنته بعد. وفي نيسمن (اب)، اعلنت

بلدان اوروبا الشرقية.

🗖 لندن -- كميل الطويل

■ دافع وأمير ، جماعة مسلحة في الجزائر شرقي هولندا) بعدما هدد شاب عن العديد من عمليات العنف في بالأده. وقال حيزائري احب الصراس هناك حسان حطاب الذي يراس والمنطقة الثانية، في بسكين، وان شــرطيــاً اردى الجزائري بطلقة واحدة بعدما راه والجماعة الاسلامية السلحة، أن الذي يعتبر أنَّ والانصراف قنيم، في والجماعة، لا يعرف وغي بروكسيل (ا ف ب)، نكر حقيقتها. وأوضح في حديث الى «الحياة» موقف جماعته من الهدنة والمجازر والجبهة الاسلامية حسدر أقضائي أن اثنين من سبعة للانقاذ وجناحها السلع. يشتبه في انتماثهم الى الجماعات وفي ما يأتي مقتطفات من اجوية ارسلها الاستلاصية أوقيفوا في ه أدار مطاب ألى والحياة، ردأ على استلاة وجهتها (مارس) الفيائت في بروكسيل سيحفليان بكافألة. واجازت

• مل يمكن أن تقدّموا نبذة عن حياتكم وبدء نشاطكم في الجماعات السلحة؟

- من مسواليسد ١٤ كسانون الأول (بيسمير) ١٩٦٧ في الروبية. إلترامي يعود الى سنة ١٩٨٤ مع الأخ عبدالقاد شبوطي - رحمه الله - الذي كان إماماً في مسجد الهدى في بن زرقة، واحيا فينا روح الجهاد. بخلتُ الخدمة العسكرية عام ١٩٨٨ كجندي احتياظ وخروجي منها كان عام ١٩٩٠. عملت أثناء خسستي العسكرية على إنشاء جماعة من الاخوة المظليين الذين تمردواء استعدادا لانطلاق الدهاد عام ١٩٩٢. بدأت ممارسة العمل المسلح منذ ١٩٩٢ تحت إسارة الأخ محى البين - رحمه الله تعالى - وكنت جنيب مقَّاتَلاً في هذه السرية التي كانت تعد ثالث الجمّاعات البّارزة والقوية في الساحة والجماعة بإمارة محمد علاأ و «الحركة» («الحركة الإسلامية المسلحة») بَّامِـارَةٌ (السُـعيـد) مـُخلوفيّ (...)- ويقي الأمر على هذا النجو الى سنة ١٩٩٤ حيث وفق الله تعالى المجاهدين الي جمع الشُّنَعَل (وحدة الجماعات المسلحة في ١٣ أيار/ مأيو ١٩٩٤). فعما أن بلغَنَّا الَّامِر حتى سأرعنا الى الإنضام تحت راية والجماعة الإسلامية المسلحة وفينت نقيباً على دكتيبة القتح، إلى بداية ١٩٩٥ حين عينني جــمال زيتــوني - ابو عبدالرحمن أمين – رحمه الله – أميراً

سنة في ١٦ حزيران (يونيو) ١٩٩٥ أميراً على المنطقة الثانية. • ما هي الأهداف الرئيسية التي تسعون الى تحقيقها من خلال عملكم السلح؛ وما هي

الآخرين (...) ما لم يترتب عليه مفسدة

- نعم، نرفض هذه اللهدنة للزعومة

على أسياس أنه نظام مسرتد كيونه بدل الشرائع وحكم القوائين الوضعية على رقاب الأمة بقوة الحديد والنار. وبيننا الاسلامى الحنيف لا يجسين مسهادنة الرتدين ومصالحتهم (...).

ثانياً: تعتبر ان هذه ليست هدنة، بل جنور الارهاب على حد تعبيره (...).

السلطة أو الاسلاميين لإقناعكم بالهدنة؟

- إعلموا أن بيننا الأسلامي الحنيف الرجل (...) لم يُبِعث الينا بالطرق الديبلوماسية الرسمية المعروفة، بل إنه لم يقصدنا نحن اطلاقاً وانما ضبطه

للناطق التي تنشطون فيها، والجماعات التي

– الهدف الرئيسي الذي نسعى اليه من خــلال عملنا المسلح هو حض الناس على عبادة الله رب العالمين لأن عبادة الله هي الغاية التي لإجلها خلقت البشرية (...)، ولكن لا بد لهذه الدعوة من سيف يحميها ويحمى اهلها لأن أعداعها كثر. اما الولايات التي ننشط فيها فهي: العاصمة، بومرداس، البويرة، تيزي وزو،

أما عن الجماعات التي نتولاها فقد أعلنا ولاعنا لكل جماعة قائمة على مبادئ السلف الصالح، تردما احتلف فيه الي الكتاب والسنة. ولا ضير أن نتعاون مع

أولاً: إن قتالنا النظام الجزائري قائم

برج بوعسريرج، المسيلة، بجساية، الونشريس ومفتاح (البليدة).

• ما أسباب رفضكم الانضعام الى الهدنة التي أعلنها الجيش الاسلامي للانقاذ؟

استسلام وخذلان وخضوع للنظام (...) لأنها هدنة معلنة من طرف واحد. كما نعتقد انها خطة محسوكة نُسحت من طرف النظام هدفها وقف المسار الجهادي وضرب المجاهدين. حتى النظام الجزائري نفسه لم يعلن بصفة رسمية هذه الهدنة بل لا يزال يصرح بانه ينوي استثمال

• يقال أن جيش الاتقاد أرسل إليكم مبعوثاً لمحاولة إقناعكم بالهبنة، لكنكم قتلتموه، فما حقيقة الأمر؟ وهل تمت اتصالات معكم من

الإغوة وهو يصاول الاتصال بأفراد محساهدين في منطقتنا وبالضبط في ضواحي منطقة سكناه محاولاً إقناعهم بهذا الأستسلام مستعينا بعناصر ألْخابرات التبابعة للجنرال (محمد) بتشين. كما شاهد الأخوة واعترف هو بأن المخابرات هي التي كأنت تَشُرفُ على حسمايت في تنقله ووفرت له الوثائق

الحياة عاور قيادياً في الجماعة المسلحة الجزائرية:

منهم أن المهمة التي كأن يؤديها خطيرة

(...)، ولا شك أن هذه القسرائن تدل على

خيانته وعمالته للطاغوث وتخول إلينا

شرعاً استنطاقه أي ضربه بالتهم

لاستخراج المعلومات الحقيقية منه، وهذه

مسالة منونة في كتب الفقه. وقد كان هذا الأمر منا وقدر الله ان مات بعدم. ولنا في

القضية ملف مفصل سننشره قريباً إنّ

طرف في ما يخص موضوع الهدنة.

الجماعات الاخرى التي تلتزم الهدنة؟

دم الجماعات الأخرى على أساس عدم

انضمامها الى الوحدة، بل قاتلت مجيش

الانقاذ، مثلاً على أساس كبونه طائفة

مبتدعة داعية الى بدعتها ممتنعة بشوكة.

أما موقفنا الآن تجاه دجيش الإنقاذ،

والجماعات الأضرى التي تلترم الهدنة

فَإِنْنَا نَعِتَقَدَ انها طُوائفٌ ضَالَةً مُصَلَّةً لَمَ

تقال لأجل أن يكون الدين كله لله.

فتستحق منا البغض والمعاداة على قدر

الاسلامية للانقاذ، النين باركوا الهدنة؛

• ما موقفكم أيضاً من شيوخ «الجبهة

وأبدى محللون اقتصابيون مخاوف من احتمال انهيار الاسواق

وفي حين لا يخشى من احتمال عجر اليابان عن الوفاء بالتزامات

ووعد هاشيموتو ببذل كل جهد لتعزيز الاقتصاد الياباني.

سياقٌ عملية ألسلام ككل في المنطقة

القمة اللبنانية -السورية غداً

تتمة الصفحة الاولى

القرار النولي للانسحاب الاسرائيلي من لبنان في اطار حل شامل وفي

ولاحظت المصائر أن لانعقاد القمة عداً، مغرى سياسياً، هو أن

القيادة السورية - اللَّبِنَانية تجتمع من أجل تأكيد للوقف المشترك غداةً

انعقاد الجلسة العادية لمجلس الوزراء الاسرائيلي اليوم للتصويت على

قرار المجلس المصغر، بهذف التشاور في خطة تحرك مشتركة رداً على

التحرك الاسرائيلي الذي بدأ بالاتصالات بسفراء الدول الكبرى الدائمة

العضوية في مجلس الأمن الدولي. وأوضح مصدر لبناني ان تعاطي الدول الكبرى جدياً مع الطرح

الاسرائيلي - على رغم ان بعضها، مثل فرنسا وبريطانيا تدعم الموقف

اللبناني الذي يؤكد أن القرار ٤٢٥ لا ينص على أي شروط - يوجب

وضع تصور مشترك يتابع الموقف مع هذه الدول بدقة خصوصاً أن

رئيس الوزراء الاسرائيلي بنيامين نتانياهو يسنعي الى أن يهزيء الموقف اللبناني بالقول تكراراً أنه يريد الانسحاب ولبنان لا يريد نلك،

في وقت يضْع شروطاً تنسف القرار ٢٥٥ بهدف حشر لبنان وسورية،

على الصعيدين الإقليمي والدولي. و الدولي ومن الإفكار المطروحة لخطة التحرك في مواجهة الهجوم الاسرائيلي السياسي – الديبلوماسي، ان الجانب اللبناني يفكر بإرسال وقد منه او احد كبار المسؤولين إلى عواصم الدول الدائمة العضوية في مجلس

الأمن الدولي لعرض الموقف اللبناني. وتوقع المصدر ان تُبحث القمة

الثنائيية في خطة تستبق مصاولة اسرائيل دفع الأمين العام للأمم

المتحدة كوفي لنان الى تلقف الصيغة الأسرائيلية للقرار ٢٦٥ والتي تتعارض تماماً مع المفهوم اللبناني الذي يرفض التفاوض على ترتيبات

وضمَّان أمن دجيشٌ لبنان الجنوبيِّ، الموَّاليِّ لاسرائيل وسلامته في اطار

تنفيذ القرار ٢٤٥. وقالت مصائر واسعة الاطلاع لـ «الحياة، في بيروت

ان مَا يستوجِب التنسيق النقيق في هذه المرحلة ان تقارير عدة وردت

الى بيروت ونمشق تفيد أن الأدارة ألاميركية التي تصر بدورها على

الندعة للواقعة فيها.

اما عن الاتصالات فلم يتصل بنا اي خدر وان بحفظه من كل سوء. • ماذا عن أوجه الاختلاف بينكم وبين • أعلنت والجماعة الاسلامية السلحة، عام ١٩٩٥ هدر دم العناصير السلمة التي لم تدخل في الوحدة مثل دجيش الانقاذه، وكنتم في ذلك الوقت لا تزالون في هذه الجماعة، فهل تُغير موقفكم الآن من مجيش الانقاده وكذلك من - الجماعة الإسلامية لم تعلن إهدار

هذا مسلك الخوارج، فالواجب معاداتهم والتبرؤ منهم ونحن نصرص صرص كبيرا على الالتزام بالنهج السلقي القويم

 تحصل مجازر كثيرة في الجزائر تحمل السلطة جماعات اسلامية مسؤوليتها، فمن يقف بحسب معلوماتكم وراء هذه المجازر؟ - أعجب كثيراً لهذا التهويل من طرف

العالم كله حسول هذه المجسار في هذا الوقت بالدَّات علماً أنْ عهنها قديمٌ. أول من بدأ يهذه الأقعال الحسيسة هو النظام الذى عنده استعداد ليضحى بجل الشعب الجرزائري في سببيل المحافظة على منصبه. وما المجازر التي احدثها في

لا يعرف "الجماعة" من يعتبرأن الانحراف فيها قديم ان لا حوار ولا هدفة ولا مصالحة مع الحكم الجزائري. فهل يمكن أن تفسروا لنا هذه النقطة وحكم النَّين يتحاورون مع الحكم؟ والا تعتقدون ان في موقفكم هذا غلوا، علماً أن كثيرين من الاسلاميين بعن فيهم قادة التيار السلفي مثل الشيخ على بلحاج شاركوا أكثر من مرة في

الطاغوت الذي لن نقبل منه إلا الإسلام أو

اتصالات مع الحكم الجزائري. - نرفض المصالحة والحوار مع

تجري بين الاخ على بلصاج - حفظه الله تعالى - وقيادات النظام فإننا نجهل يسلم من الخطأ وهو معذور عند الله لانه متناول في المسألة. والتناول له حكم الجاهل بهاً. نسال الله تعالى أن يكون

(قضية قتل النساء والأطفال وتكفير المجتمع). - ان من سنن الله القدرية التي سنها على هذه الأمة ان كتب عليها الأختلاف والافتراق الى أكثر من سبعين فرقة كلها هالكة إلا واحدة، وهي التي تكون على ما كان عليه النبي (ص) واصتحابه. الخلاف والافتراق القائم بيننا وبين جماعة عنتر رُوابري هو خلاف عقائدي ومنهجي، فقد تنكبوا الصراط المستقيم حيث أصبحوا يكفرون المضالف ويحكمون على سائر أفراد الشعب بالكفر والردة، ولا شك ان

في هذه الأونة. ١٩٩٦، علماً إن هناك من يتهم وتيار الجزارة؟ حماعة الجزارة ونلك في مكمن نصبوه له في قرواو في منطقة المدية.

السلم المُحَرَّي وإلا فَ بِينَنا وبِينَه حَرِب مجلية الى أن يقضي الله أصراً كان

وبالنسبة إلى الاتصالات التي كانت الى الله على منهج السلف، غيس انه لا

والجماعة المسلحة، برئاسة عنتر الزوابري؟

بكل نصيحة مصحوية بالدليل.

المزورة والسيارة، بل تعدي الأمر الى ان حاصر الجيش المكان المتفق على اللقاء فيه وذلك لتوفير كل اسباب الأمن له علما

حيثياتها وفحواها، ونعترف الشبيخ على بلحاج بفضله وجهاده في سبيل الدعوة

- شيوخ الجبهة النين باركوا الهدنة لا يجيئ قتل الرسل، ولو كانوا كفارا المزعومة، كَأْبِي خُمِحْم (عبدالقادر) وعلي جدي باعوا مبادئهم بعرض من الدنيا للجند على الكتائب الثلاث (دالانصارة، محاربين، بل حتى لو كانوا رسل المرتدين قليلٌ. بِلُ نَظِنَ أَنَ الطَّاعُــوت خطا بِهِم (...)، ثم إن دعوى إرسال رسول البنا من والفُتح، والقبس،) ثم عُينت بعد حوالَى خطوات كبيرة في مصاولته لوقف رْحفُ الجيش الاسلامي للانقاذ باطلة، لأن هذا الحهاد، من خلال استعماله إياهم في إقناع هذه الطوائف المنكورة (بالهدنة).

• ورد في دبيان الوصدة، في أيار ١٩٩٤

## اتفاق عراقي - ايراني سه الصنعة الارلي

الرئيس صدام الى لخوانه القادة العرب لنقل تحياته وتقديره الشديد للمواقف التي اتخذوها في الأرمة الأخيرة التي افتعلتها الادارة الاسيركية، وزاد إن اقتيل الازمة نزع بقضل الموقف القومي العربي شعبيا ورسميا والتفهم العالمي وتوقيع الاتفاق بين العرآق والأمم

الياس الهراوي. وقال أن الرئيس صدام ديريد اطلاع القادة العرب على تطورات الازمة والوضع في العراق، وضرورة التضامن العربي. أذ انه ليس هناك أي مبرر لاستمرار الحصار على الشعب العراقي بعد وفائه

#### لجنة العقوبات

دول على احْرَى بِمنْحُها عقوداً كجائزة لها في مقابل الحصول على دعم سياسي. وحذر أنطونيو مونتيريو العراق من «تسييس» القرار ٩٨٦ منّ شانه أن يؤدي الى حصول العراقيين على سلع تجارية متنني أفضل توفر للناس حُدمة أفضل،

ولكن مونتيريو لم يعض الى حد التهديد باجراءات ضد العراق.

اكتفوا بتسجيل الوجودات.

وأعلن خبير «أونسكوم، لتنصير رؤوس الصواريخ العراقية روجر هيل للصحافيين قبل مغادرة الفريق بغداد: طم نكن نتوقع وجود دلائل على اسلحة محظورة في هذه المواقع (...) ولم نُجِد في هذه المرحلة أثار اسلحة محظورة، واصَّاف هيل، الذي شارك الي جانب بيبلوماسيين وخبراء «أونسكوم» والوكالة النولية للطاقة النرية النين شكلوا «القريق الخاص، أن الفُريق لم يجر عملية تفتيش وأنما سجل «الموجودات» وهو الامر الذي يختلف تماما عن عمليات التفتيش.

تنظيم القطاع المالي في أسيا وتعبشة خبرات الأوروبيين في مجال الاصلاحات البنيوية

ووعد قادة دول الاتحاد الأوروبي بفتح اسواق بلدانهم أصام السلع الأسيوية التي اصبحت اسعارها تنافسية بعدما بدأت العصلات الأسيوية مسلسل الانهيار في تموز (يوليو) للاضي.

ويقول محللون أن تضامن اوروبا مع أسيا يبقى محدودا على رغم التطمينات والتصريحات المتفائلة التي أبلى بها بلير، فالقوة النسبية للاقتصادات الأوروبية قادرة على حمايتها من المشاكل الاقتصابية لآسيا. من هنا تكتّسب دعوة كلينتون الى انعاش الاقتصاد الياباني المميتها، فضعفه يزيد القلق على استقرار النظام المالي في المستقبل، لأن البابان هي اكبر مقرض في العالم، وتحقق غائضاً كبيراً في تجارتها

الاقتصادي، وهبطت اسواق المال أليابانية بشدة بعد صنور تقرير لمؤسسة دمودير انفستور سرفيس، للتصنيف الائتماني اول من أمس خُفضت فيه تصنيفها الديون التي تضمنها الحكومة السابانية من مستقرة، الى مسلبية، فتراجعت الأسهم بنسبة واحد في المئة قبل ان تنتعش مجدداً وهبط الين امام الدولار الي ١٣٥,٢٠ وهو أدنى مستوى له منذ ايلول (سبتمبر) ١٩٩١.

شركة «سوني، البابانية العملاقة بأن «الأقتصاد الباباني اصبح على

المتحدة في ٢٣ شباط (فبراير) الماضي،

بالالتزامات المترتبة عليه.

## وكان وزير الداخلية الايراني التقى الخميس الماضي الأمير عبدالله بن عبدالعريز ولي العهد السعودي نائب رئيس مجلس الوزراء رئيس الحرس الوطني، وقابل ايضنا الأمير نايف بن عبدالعزيز. واكد في

حديث الى «الحياة، أنه لمس ولدى كبار المسؤولين السعوتيين عزيمة

ان ،وزارة الداخلية تحتج على توقيفه وستطلع الرأي العام على

وقال المسؤول في بلدية طهران لـ «الحياة» إن كرباستشي اقتيد إلى السجن المركزي في العاصمة الإيرانية، فيما نقلت وكالة الأنباء الايرانية عن «مصدر موثوق به» في محكّمة طهرأن تاكيده اعتقال كرباستُشي بتهمة والإختلاسُّه. وأوضِح المصدر القضَّائي أنَّ رئيس البلدية استدعيَّ للمثول امام المحكمة وممثل كمتهم واتخذ قرار بتوقيفه بعثما اظهرت التحقيقات التي أجريت معه مرأت في السابق أنه متورط بقضية الفساد المالي في بلدية طهران التي تعدّ من المؤسسات الضخمة في ايران. يذكر أن كرباستشي تولى رئاسة البلدية قبل نحو عشر سنين ويُحْل مُعترك السياسة من باب عريض مثير للجدل، وقاد تياراً أزعج المحافظين في الانتخابات البرلمانية قبل سنتين ثم ساهم في الحملة الانتخابية للرئيس سيد محمد خاتمي السنة الماضية، ولعب دوراً في نَجاحهاً وفوره بالرئاسة، حتى بات كرباستشى احد أبرز الخصوم السياسيين لليمين المحافظ، ووصف بانه أحد «الدّ أعداء، المحافظين.

وَما يُزَيد خُطُورة قضية توقيفه أن تهمة «الاشتلاس» التي وَجهت اليه تعني أنه ضالع شخصياً في ما نكر عن اختلاس عشرات الملايين

وكان كرباستشي نفى مرات تورطه باية قضية تتعلق بفساد مالي أو إداري في البندية، واتهم القضاء الذي يقال أن المصافظين يحكمون قَبِضَتُّهُمْ عَلَيْهُ بِغُتْحِ الْمُلْفُ عَلَى دَخَلَقِيةً سَيِأْسِيةً، بِهِدِفَ دَتَصِفْيةً حَسَابِأَت بعُدما مني المحافظون بهزيمة قاسية في الانتخابات الرئاسية،. ورفض رئيس السلطة القضائية أية الله محمد يردي الانتقادات

وشبيد على أستقلالية القضاء مؤكداً انه لن يخضع لآية متاثيرات سياسية، ينكر أن مسؤولين في بلدية طهران كانوا أعلنوا انهم تعرضوا له «الاهانة والتعنيب النّفسي والجسدي، أثناء التحقيق معهم. لكن يزدي نفى وجود أية «انتهاكات» وانتقد من «يذرفون دموع

على صعيد أخر (رويترز) اكد أعضاء فريق مصارعة ايراني يشارك في مباريات دولية في الولايات المتحدة انهم شعروا بـ اهانة، حين ستجلت سلطات الهجرة الأميركية بصماتهم والتقطت صورا لهم لدى وصولهم الى مطار شيكاغو قبل ثلاثة أيام. وقال أمير خابن مدرب الفريق في حديث هاتفي: «اننا لا نستحق

هذه المعاملة، ولم نعامل مثل الفرق الأخرى بل كمجرمين، وتاتي زيارة الفريق للولايات المتحدة بعد مشاركة فريق اميركي للمصارعة في مباريات في ايران في شباط (فيراير) الماضي. وتابعً خاين ان مسوولي دائرة الهجرة قالوا ان لديهم اوامر باخذ بصمات

#### الخرطوم: قادة الاخوان تتمة الصفحة الأولى

اعضاء الفريق الايراني وتصويرهم لكنهم اعتنروا بعد الانتهاء من ذلك.

سياسية بشروط ويدرس الريس في الولايات المتحدة، ودأب خلال زباراته للسودان على تنظيم نبوات فكربة خصص أخرها لانتقاد فكر الترابي، بل أنهمه صراحة بالكفر. وقال النائب التكتور عصام البشير

ان أسم التنظيم السياسي الجديد لم يتبلور بعد، وان عناصره مستعمل لد الجسور مع كل من يريد الأصلاح، . في غضون ذلك، اوضحت هيئة شؤون الانصار ان مسجد الخليفة

في ام درمان لا يزال في يد السلطات ولم يسلم للهيئة بعد، ما يناقض تصريحات لوالى الخرطوم مجدوب الخليفة.

المالية اليابانية، وامتداد اثر الانهيار الى الولايات المتحدة ومن ثم أوروبًا. ولكن يصعب التكهن يحجم هُذَا الخَطر، فحتى في احلك أوقاتُ الأزمة المالية الأسيوية تعكنت الاسواق الأميركية والأوروبية من تحمل الهرة الأولى وسط حيرة العديد من الخبراء. الديون قان ضعف اقتصادها الأن يزيد القلق على استقرار النظام المالي في المستقبل. وفي بيانهم الختامي أعرب الزعماء الذين شاركوا في قمة لندن عن تفاؤلهم بعودة النشاط الى الأسواق الآسيونية قريباً.

وتوجَّه المالكي أمس الي بيروتُ ونقل رسالة مماثلة الى الرئيس

على صعيد آخر (1 ب) حذرت لجنة العقويات بغداد امس من تفضيل الحَاصُ بِبِيعِ نَفَطَ مقابِلُ غَذَاءَ واعْتَبِرُ هذا الإسلوبِ العَبَّة خَطْرَة، وقال: من الخطأ للعراق أن يستخدم هذه الصفقات كأداة سياسية،. وأضاف مونتيريو الذي فوضت لجنته المصابقة على العقود التي تعقدها بغداد في اطار القرار ٩٨٦، أن إعطاء العراق عقوداً فقط على أساس سياسي النوعية، بينما يَجْب على العراق أن يسعى الى الحصول على معقود

وكان وزير التجارة العراقي محمد مهدي صالح اعلن الاسبوع الماضي أن بغداد ستستمر في تفضيل الدول التي تقدم لها دعماً سياسياً.

وفي تطور آخر (أ ف ب) أكد أحد الخبراء الرئيسيين في اللجنة الخاصة التابعة للامم المتحدة المكلفة نزع السلاح العراقي (اونسكوم) أمس ان خبراًء «الفريقُ الخاص، بتقتيشُ المواقعُ الرئاسيَّةُ العراقيةُ، الذي وصل الى المنامة، لم يعثروا على اسلحة محطورة في هذه المواقع خَلالٌ مُهمَّتهم في العراق، موضحاً أنهم لم يقوموا بعملية تفتيش بل

#### اوروبا تتعهد تتمة الصفحة الاولى

وخلال افتتاحه القمة الأوروبية - الآسيوية التي استمرت يومين، نوم بلير بتضامن اوروبا مع دول آسيا لحل الأزمة المالية التي هزتها.

وكان نائب رئيس الوزراء التايلاندي حنر اثناء القمة من انهيار اسسواق المال السابانية لأن السابان هي الدائن الأول للاقتصادات

ويتصف النظام المالي الياباني الأن بهشاشة تزداد مع الركود

وجاء هذا التطور بعد يوم على تحذير للبنك المركزي الياباني مفاده أن الطَّروف الاقتصانية لليابان ساعت في مجالات عدة، وصرح رئيس

بنيس روسٌ في استرائيل قبل ايام،. واضافت أنَّ الادارة الاميركية تقوُّمُ بدورها الموقف من أجل اطلاق حركة ديبلوماسية جنديدة انطلاقاً من الْمُبَادِرة الأسرَائيلِيةُ الاخيرةُ في شان لَبنان، ومن المُرحَلَة التي بلغها المسار الفِلسطيني وأن القمة اللَّينانية - السورية لا بد أن تَبَطَّرُقُ الْي الاحتمالات في هذا الإطار. وتجمع المصادر المطلّعة في بيروت على ان القمة ستتطرقُ الى الوضعُ الدَّاخليُّ اللَّبِنَانِي حتماً، مِنْ زُلُوبِيِّةٍ معالَّجِهُ الخلافات التي استفحلت آخيراً بين الرؤساء بسبب التباين في الموقف من طرح رئيس الجمهورية لمسروع للزواج المنني الاختياري. وتشير المصابر نفسها، الى ان استمرار قانون الخلافات - على رغم وضوح الموقف اللبناني في الرد على الطرح الأسسرائيلي، في تصسريحات الرؤساء وفي بيأن مجلس الوزراء الخميس الماضي، يحول دون تلاقيهم على وضع خَطةً تحرك في مواجهة التحرك الاسرَّائيْليَّ. وترَّى ان لاَّ بدُ ان تَتَطُرِقُ القمة في هَذا السياقُ الى الاستحقاق الرئاسي اللبناني الذي يتسبب في شكل رئيسي بتجانبات بين اركان الحكم.

احل تحقيق اندفاعة جديدة لصيغة مؤتمر مدريد لمفاوضات السلام على

المسارات كلها، بهدف الضروج من الجمود والتعثر على المسار

الفلسطيني، والذي تعزز بعد فَشَلَّ مهمة منسّق عملية السلام السفير

### الاشتراكي اليمني تتمة الصنعة الاولى

اللة، واعتبر نلك متصرفاً غير مسؤول يغطى على الفاعل الحقيقي،. وكأنت الانفجارات هزت ثلاثة أحياء في صنعاء فجر الخميس، ونجمت عن انفجار قنابل صوتية. وتجرّي أجّهزة الامن تحقيقات مكَّفّة مع موقوفين احتجزوا بعد الانفجارات. على صعيد أخر علمت «الحياة» من مصادر حكومية في صنعاء أن

مجلس الوزراء اليمني قرر في اجتماعه الذي عقد الثلثاء المأضي تاحيل بِثْ اعْبِلانْ تَنْفِيدْ قرآرات المُرْحلة الجديدة مِّن رفع الدعم الحكوَّمي عَنَ القمح والطحين، والذي كانت الحكومة بدأته في عمام ١٩٩٦ بنسب متفاوتة مع رفع أسعار الّغاز والوقود. ۗ وكان المجلس الأعلى للشوُّونَ الآقتصادية والنفطية عقد اجتماعاً الاثنين الماضي برئاسة النكتور عبدالكريم الأرياني نائب رئيس الوزراء وزير الخارجية، وقرر البدء بتنفيذ الجانب الإقتصادي والمالي في

الْمُرْحَلَة الجِنْيَدَة مِنَ الْأَصِالَاحِ الشَّامَل بِدَايَة هَذَا الشَهر وعَقَد مَجَّلسً

الوزراء اجسماعاً في اليوم التالي لكنه قرر تاجيل بدء تنفيذ تلك القرارات أو الإعلان عنها وربطت المصادر تأجيل الاعلان عن اجراءات رفع الدعم والزيادة في أسعار عدد من السلع بتفاقم المساكل المعشية. لكُنْ أوساطاً سيَّاسْية وحكوميَّة قالتُ لـ «الحياة» أمس أنِ التأجيل يعزى الى غياب رئيس الوزراء فرج بن غانم الموجود في جنيف للعلاج، وسط تكهنات وانباء عن أزمة خلافات داخل الحكومة محورها مطالبة بن غانم بتعديل وزاري يشمل عدداً من الحقائب، ما أدى الى سفر رئيس

الوزراء المفاجئ الي جنيف. وتابعت المصادر أن تأجيل اعلان رفع الدعم الحكومي عن سلع يعزى أيضاً اللي مخاوف الحكومة من ربود الفعل في الشارع.



In business we're first class

Now providing you with a wide range of travel and cargo services throughout Saudi Arabia

9662 - 660 4500 Jeddah: 9661 - 461 6008 Riyadh: 9663 - 899 7877 Dhahran: 9666 - 532 5256 Hail: 9662 - 734 1100 Taif:

9667 - 221 6262 Abha: And opening soon in Madinah, Jubail, Dammam, Yanbu and Tabuk.

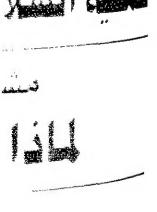
Makkah:

9662 - 542 1371

الداخل وعرفات الشرع: كل من









## هذاالاسبوع



## فاروق القدومي: أوسلو في مأرق والانفجار قريب

- فتح قبيلة رئيسها أبو عمار
- اسرائيل استدرجت القيادة الى الداخل وعرفات كان متردداً
- الشرع: كل منا يقلّع شوكه بيديه

«الوسط» التقت قادة الاسلاميين الجزائريين في اوروبا؛ مذم حقيقة علاقاتنا بالانقاذ

والجماعة الاسلامية المسلحة

## الهاتف النقال وسرطان الدماغ

صراع أولويات بين واشنطن وتل أبيب عملية السلام بين إعادة الانتشار والانسحاب السياسي

> مشاركة العراق محور اتصالات ديبلوماسية لاذا لم تنعقد قمة عربية كاملة؟

مركز الامير سلمان الاجتماعي في الرياض خدمات متخصصة وبرامج متنوعة للمسنين والنساء

غليان في القرم: تتر مسلمون وعرب وأتراك وصقالبة

فهد بلان.. صفحات مجهولة من سيرته. سميرة سعيد وهاني مهنى.. معاً من جديد. لولا بوشناق لانقرضت الأدوار والمالوف. من هي نفيسة من هي نفيسة التي تخشاها عبلة كامل؟ جودي فوستر.. تعاني فراغاً عاطفياً!



استوعية سياسية مستقلة تصدر صباح كل التنين

وطلب من المشاركين في اللقاء بذل

وطلب من السارسي عي \_\_\_\_ جهود لتحقيق الاستقرار في حالات السحاسة

«الخالصة، موقعاً مهماً في

اجتماعات غروزني التي يتوقع أن

تتناول التعاون بين جمه وريات المنطقة والسعي إلى استكناف

الروابط الاقتصانية التي يعيقها

وجود قوات فيحيرالية تعرفل

حرية التحرك والمرور. وأكنت

صحيفة ونيزافيسيمايا غازيت، ان

المحتمعين قد بضعون خطة

مشتركة لمحافحة الاجرام

خصوصا خطف الرهائن الذي

اصبح أفة خطيرة تهدد الاستقرار

في مناطق القوقار كلها.

المنطقة. ولن تحتل السب

is a find of the state of the s

انفحار في بيت للشباب الاسلاميين في تركيا

 اسطنبول - رويترز - ذكرت وكالة انباء والاناضول، أن قنبلة محلية الصنع انفجرت في بيت الشباب يسكنه اسلاميون غرب تركيا، صباح امس السبت ما ادى الى الحاق اضرار بالمبنى ولم يصب احد باني. ووضع مهاجمون مجهولون القنبلة في مقصف بيت الشباب

بدى. بدس بسب الشباب القومية التي ينظر اليها كاحدى

وكان بيت الشباب في بلدة أدبازاري خالياً اذ غادره الطلبة في

وقال مسؤولو الشرطة أن الانفجار أحدث فصل في صراع بين

جماعات السلامية واخرى قومية متنافسة في الجامعة المطية

حرق ثلاثة منازل لسلمين جنوب البوسنة

● موستار (اليوسنة والهرسك) - أف ب - اعلنت متحدثة

باسم الشرطة الدولية التابعة للامم المتحدة أن ثلاثة منازل جنيدة

يملكها مسلمون احرقت في مدينة ستولاتش ذات الغالبية الكروأتية

جنوب البوسنة. ولم تقد المتحدثة كيلي مور عن وقوع اصابات لكنها

أوضيحت أن المنازل الشلائة، التي يقع اثنان منها وسط ستولاتش

وإضافت أن عائلة مسلمة كان من المفترض أن تأتي لتقيم في

واعريت عن مضيبة كبيرة لانه لم يتم توقيف احد بعد هذه

الحوادث، مضيفة انه دامر لا يصدق، أن الشرطة لم تعثر بعد على

الجناة في مدينة صغيرة مثل ستولاتش. وكان المثل المدني الاعلى

في البوسنة كارلوس ويستندورب اقال رئيس بلدية هذه المدينة بيرو

أغوز مطلع أذار (مارس) لرفضه القبول بعودة اللاجئين المسلمين.

وكانت هذه المدينة القريبة من موستار اضتيرت من الموقعين على

اتفاقات دايتون للسلام في العام ١٩٩٥ موقعا مثالياً لعودة اللاجئين.

وحدات كثيرة من الجيش الاميركي

موجودة على الورق فقط!

• واشتطن - ا ف ب - اكنت براسة برلمانية نشرت الجمعة

واضاف تقرير لجنة المحاسبة العامة لمراقبة الموازنة في الكونغرس

ان نقص العناصر والخبراء التقنيين يبدو واضحا ايضا بسبب

عمليات حفظ السلام في البوسنة التي أخلت الحاميات. وجاء في التقرير «تقول السلطات العسكرية أن خفض التنريبات

العسكرية التَّرافق مع نقص العناصر (...) ادى الى خفض استعداد،

القوات الاميركية. وأوضح أن دجهورية الفرق المستركة في عمليات

حفظ السلام في البوسنة تأثرت بشكل خاص لان عدم كفاية العناصر

تتلازم مع كُثيرٌ من عمليات الأنتشار، واورد التقرير من جهة ثانية

حالة وحدات الظل المدعوة نظريا الى التدخل والدعم اذا انعلع نزاع مسلح كبير مشيرا الى انها غير موجودة فعليا. وتغذى هذه الدراسة

التسآؤلات المتعلقة بقدرة الجيش الاميركي على التصدي لنزاعين في وقت واحد كما تقضى الاستراتيجية العسكرية الوطنية. وتقلص عبد عناصر الجيش الاميركي من ٧٧٠ الف رجل في ١٩٩٠ الى ٤٩٥ الفا

وجود نقص في نصف الفرق العشر لجيش البر الاميركي، وأن كثيرا

من الوحدات ليست موجودة إلا على الورق.

والثالث في قرية قريبة منها، احرقت ليل الاربعاء الخميس.

المنزل الثالث الاسبوع المقبل.

اجازة تستمر اسبوعاً في مناسبة عيد الأضحى. وحطم الانفجار القصف ورجاح النوافذ في المنطقة المجاورة.

وأصيب طالبان بطعنات خلال مشاجرة هناك الشهر الماضي.

سي سيره موسسب السياب العومية ا مؤسسات حزب الرفاه الاسلامي المحظور.

## روسيا تغيب عن قمة لرؤساء القوقازفي غروزني

🛘 موسكو – جلال الماشطة

🗷 عـقـد في غـروزني امس السبت اجتماع، هو الأول من نوعه حضره رؤساء جمهوريات ومقاطعات شمال القوقاز ووفدان مَّن جورجيا واذربيجان، وغابت عنه موسكو. وبحثت القصة القبوقيازية قبضيايا التبعباون الاقتصادي ومكافحة الجريمة في

ويعسد ومستسرك هذا اللقباء الكسندر بزاسيوخيوف الذي انتخب رئيسأ لجمهورية اوسيتيآ الشــمــاليــة، وتمكن من توظيف مهارته الديبلوماسية (صفير

سابق في سورية) والسياسية بوصفه عضواً سابقاً في المحتب لسياسي للحرب الشيوعي واقتنع الآذرين بحضور اجتماع غرورتي. وشارك في اللقاء، إضافةً إلى بزاسوخيوف، رؤسياء جمهوريات انغوشيتيا وكبردينا بلكاريا وأوديغيا وكاراتشاييغو وتشيركيسيا وكالميكيا، إلى جانب محافظي روستوف وستافروبول الروسيتين المجاورتين.

وأوفنت تبليسي وباكو وفدين لحضور اللقاء، فيما امتنعت يريفان عن المساركة بسبب انشخال قادة ارمينيا بتشكيل الحكومة الجديدة، اثر الانتخابات

ولعل اشم منا في اللقناء انه ينعقد من دون مشاركة موسكو، على رغم أنها وافقت على أن يحضره رؤساء وحدات إدارية تابعة لها. ويرى المراقبون ان المركز الفيديرالي يهدف إلى تفعيل العلاقات والإقليمية، بعدما اخفقت موسكو وغروزني في تصقيق تفاهم كامل وتطبيع العلاقات. وأشبار الرئيس الشبيشباة

اصلان مسخابوف عند افتتاحة لقاء أمس إلى أن الحاصرين مسكنون بيتأ واحدأ اسم القوقارم ونكر أن المنطقة ظلت طوال قبرون يستودها الستلام



🗖 عناصر من الشرطة الاندونيسية يعتقلون طالباً في جامعة جافا خلال المواجهات المستمرة بين الطلاب ورجال الامن منذ اسابيع. يذكر ان الازمة الاقتصادية التي تواجهها اندونيسيا والفساد وراء اعمال شغب كثيرة. (أ ف ب)

## أربكان لايزال يحلم بالعودة الى العمل السياسي

🗆 انقرة - جمال خاشقجي

قيادبي حزب الفضيلة مليح كوشك الى ضُرورة ان بشارك حربه في الانتسخابات المبكرة برعامة وقائد شابء

يمكن أن يكون قائداً جيداً، على رغم تقدمه في السن.

وتهدف القيادات الشابة الى

وعلى رغم ان طوقـــان يـحظي

يقدس مفهوم الرعامة والقوة. وتقول المصادر أن أربكان لا يزال يحكم ويسير القضيلة من منزله، ولا يزال يامل بالعودة الى العمل السياسي العلثى على رغم

تقدمه في السن (٧١ سنة) «الإ انه المصروف عنه، ويتسخل في ادق التفاصيل، حسب قول المصندر، ويتردد ان اربكان حرص على اسناد المناصن القب ادية في الحزب الجديد آلى الجناح الموالي

له دالذي ينفذ ولا يسال، والمعسروف أنه صدر من المحكمة الدستورية العليا حكم يمنع اربكان من ترؤس حرب لدة خمس سنوات. وتتجدد ضغوط الشباب مع

التاكيدات بإجراء انتخابات مبكرة يتوقع أن تكون هذا العام. الطيب اردوغان المرشح لقيادة الغضيلة نفى علمه بوجود موعد قريب لعقد اجتماع تاسيسي للقضيلة وقال في تصريح الى «الحياة» «ان الفضيلة سيستمر في المرحلة المقبلة بقيسادة مؤسسه، وكان أتخذ قرار بذلك عقب اعلان حل الرفاه بضغط من اربكان الذي نُقل عنه قسوله «ان الوقت الطيب لم يأت بعسد، وبدا أردوغان كجندي مخلص وموالي

حتى الأن، ولكن عليه اتضاذ قرار حاسم قريباً جداً فهناك احتمال قوى ان تتواكب الانتخابات العامة مع الانتخابات المحلية، وحينئذ عليه ان يختار بين رئاسة البلدية أو رئاسة الوزارة كسسا يتسمنى أنصاره.

والمؤكد أن أنصباره الشبياب سيعفونه من عتب مواجهة استاده وموجهه السياسي -حسب قوله - اربكان بأن يتولوا هم الضغط للتعجيل بانتذابه زعيسما للحرب قببل موعد الانتخابات وأبرز هؤلاء المؤيدين العضو البارز في البرلمان عبدالله غول، ورئيس بلدية انقرة مليح كوشك ورئيس بلنية قونبه القرب

🗷 دعا رئيس بلدية أنقرة أحد

وأضاف رئيس بلدية اسطنبول رجب الطيب اردوغان في حديث الى «الحياة» انه خير من يصلح لهذه المهمة ولانه ايرز قيادات جيلنا والريح تدفعه الى الأمام، والشعب يريده، واعتقد انه

أتى تصريح كوشك فيما بدأت القيادات الشابة في الفضيلة الضغط من اجل عقد اجتماع تأسيسي للحرب الجديد الذي امر زعيم التيار الاسلامي التركي زعيم حرب الرفاه المحظور بتأسيسه وأسند امر قيادته الي محاميه الخاص اسماعيل اصيل ترك، وهو طارئ على السياسة

استبدال القيانة الحالية للحرب، خصوصاً اصيل ترك ورئيس المجموعة السرلمانسة للفضيلة رجائي طوقان وهو من جيل وتستطيع أن تصرك الجماهير وتنفتح على جماهير اخرى غير جمهورنا التقليدي، كما قال مقرب من الفضيلة طلب عدم نكر

باحترام الشباب وثقتهم الى انه يفتقد الى الكاريزما والقدرة الخطابية، وهي عناصر مهمة في السيأسة التركية، امام شعباً

المفاوضات بين حكومة بلغراد ورعماء الألبان.

ميلوشيفيتش ان يتوقف عن مثل الرئيسس ميلو جوكانوفيتش «أن جمهورية الجبيل الأسود ترفض اجراء الاستفتاء حول

الى ذلك أعلنت حكومة الجبرا الأستود التي تشكل الطرف الثاني الى جانب صربيا في الاتصاد اليسوغسوسسلافي (الجسبيد) وجساء في بسيسان صسادر عن

الوساطة في قضية كوسوفو لأنه في حسل مشتكلة كوستوفو هي سيريد ألمشكلة تعقيدأ منَّ المطالب التي اتفقت عليهاً مجموعة الاتصال في شان وخطورة،

## حكومة الجبل الأسود تحذر يوغوسلافيا من مواجهة جديدة مع المجتمع الدولي

🗆 سكوبيا – جميل روفائيل

🗷 تمساعيدت ردود الفيعل المعارضة محليأ وبوليأ للاستفتاء الذي اقترحت الرئيس سلوبودان الدولينة لقنضنينة كنوسوفو واعتبرته جمهورية الجبل الأسود انه سيقحم يوغوسلافيا في مواجهة جنيدة مع الجنمع

اد الناطق باسم وزارة الخارجية الأميركية جيمس روبن

بمستقبل شعبه من خلال اقتراح

هذه اللعب الخطيرة ويتجله الى ر الظروف المعتشنة الجيدة لشعبه وتحسين دور بلاده في وأكد الناطق باسم الخارجية الأميركية أن الوساطة الأجنبية

POUR HOMME

### هولبروك ينهي مهمته في قبرص بعد محادثات مع كليريدس ودنكطاش

■ انقرة - أ ف ب - نكرت وكالة الإنباء القبرصية التركية (تاك) الملتقط بشها في انقرة ان الموفد الاميركي الى قبرص ريتشارد هولبروك عقد لقاء ثانيا امس السبت في شمال نيقوسيا مع زعيم القبارصة الإتراك رؤوف بنكطاش، واكتفى بالقول بعد اللقاء: «لا جديد يُقال، ثم توجه الى القطاع أليوناني من نيقوسيا حيث عقد اجتماعاً اخر مع الرئيس القبرصي غلافكوس كليرينيس. وتم اللقاءان بعد سلسلة اولى من الاجتماعات عقدها هولبروك مع نْنَكَطَاشَ وَكَلْيَــــرَينيْسَ أول مِنْ أمِس فَي لَارِنَكَا

وأنهى الموفد الأميركي زيارته امس وهي الثانية منذ تعيينه في صريران (يونيو) الفائت مبعوثاً للرئيس الأميركي بيل كلينتون الى قبرص. وتهنف مهمة هولبروك الذي يرافقه منسق شؤون قبرص في الخارجية الأميركية السفير توماس ميلر الى دفع المُلفُ القَّبِرِصِي الذي وصل الي طريق مسدود،

اليوناني) ألى الاتحاد الاوروبي في ٣١ اذار (مارس) المَاضَي، الامر الذي اثار موقفاً اكثر تصلباً من قبل وتعارض تركيا ودالجمهورية التركعة لشمال

قبرص، (اعلنت من جانب واحد في ١٩٨٣ ولم تعترف بها سوى انقرة) انضمام الجُرِّء اليوناني الي الاتصاد الاوروبي قبل ايجاد حل سياسي لمشكلة الْجِرْيْرَةُ الْمُقْسَمِّةُ مَنْذُ تَبْخُلُ الْجِيشُّ الْتُرْكِي فِي ١٩٧٤. ويطالبِ الجانبانِ بالاعتراف بجمهورية شمال قدرص، شرطًا مسدقاً لأستئناف المفاوضات بين المجموعتين.

وبعد محانثات استغرقت ٧٠ نقيقة قام هولبروك يرافقه الرئيس القبرصي في سيارة قادها الأخير بجولة في الجزيرة وتناولا الخداء في كنيسة اسينو التي يعود تساريخ بنائها الى القرون

## محقق ايطالي: البابالا يزال

🗆 روما - موسى الخميسي

■ أكد قاضي التحقيق روزاريو بريوره الذي فستح من جديد ملف قضية محاولة اغتمال البابا بوحنا بولس الثاني في ١٣ ايار (مايو) ١٩٨١ في ستاحــة القديس بطرس على يد التسركي

اخفاء عدد كبير من الشهود في قضية اغتيال البايا، اذ فشلت التحقيقات بالكشف عن الضالعين

ولم يستبعد بريوره فتح ملف هذه القضية مرات عدة، لأن البابا الحبالي كبسب رايه ومتعرض

التعاون في لجراء التحقيقات المطلوبة من أجل أطهار الحقائق، الحقيقيين النين خططوا لهذه وعلى رأسها فرنسا التي وضعت حجراً على حفرة هذه القضية من اجل اغلاقها، نكر بريوره ان

لندن ودبلن واثقتان

## من قرب التوصل الى اتفاق سلام

ميتشيل ينجز وثيقة ايرلندا خلال أيام

■ بلفساست - رويت رن، اف ب - اعسرب توني بليسر رئيس وزراء. بريطانيا وبيرتي أهيرن رئيس وزراء ايرلندا عن ثقتهما في قرب التوصل الى اتفاق للسلام في أيرلندا الشمالية.

واشار السناتور الاميركي السابق جورج ميتشيل الذي يراس محادثات السلام الإيراندية الى قرب التوصل الى تسوية سياسية. ولكنه قال في وقت لاحق أنه لم يستطع الانتهاء من مسودة اولي: للخطوط العريضة لاقتراحات سلام كأن يأمل في تقديمها بحلول مساء أول من أمس الى زعماء ايرلندا الشمانية من ألبروتستانت المؤيسين لبريطانيا والكاثوليك المؤيدين لايرلندا. وأوضّح أنه قضّى سأعات كثيرة في محادثات لتحضير نص ليمثل

جدول أعمال الايام الأخيرة من المفاوضات، لكن القضايا المطروحة كانت مُعَقَدَةً. وقال: «نتيجة لنلكُ لم نستطع تجهيز الوثيقة الكاملة بحلول هذا المساء كمما كنا نامل (...) تشاورنا مع الاطراف وخلصنا الى ان من الأفضل عدم تقديم اي شيء يقل عن وثيقة كاملة شاملة. ونامل ان نتمكن، من استكمال العملية وأن نعد الوثيقة الكاملة خلال الإيام القليلة .

واجتمع بلير واهيرن في لندن في وقت سابق اول من امس على هامش القمة الأسيوية الأوروبية وتعهدا متكثيف الاتصالات، خلال مطلع الاسبوع مع الاطراف كافة.

وتحدث بلير وأهيرن عن حصول وتقدم جديد، في مفاوضات السلام مُ حُمَّام سلسلة من المحادثات في لندن. لكن علم من مصدر ايراندي. مأنون ان مفاوضات جديدة اصبحت ضرورية. وقال ميتشل ان ببضع إ ساعات لا تشكل فارقا كبيرا، في أطار ٢٩ عامًا من الأضطرابات وسنتين ﴿ من المفاوضات. واضاف أن الأحزاب المشاركة في المفاوضات ستتابع ﴿ اعمالها طوال عطلة نهاية الاسبوع وان الوثيقة يمكن أن تكون جاهزة على خلال هذه الفترة. ورفض ميتشل أن يحدد اسباب التأخير وقال أن ﴿ جهوده تنصب على اعداد ووثيقة بقبل بها جميع الإطراف».

وعلق زعيم شين فين (الجناح السياسي للجيش الجمهوري الايرلندي) جيري أدمر على هذا التاخير بقوله: دامضينا يوما مثمراً جداً، حتى لو شعرنا بالاحباط من عدم جهور الوثيقة هذا الساء فاننا نعرف انه سيتم اعدادهاء. واضاف: داعتقد حازما أن من المكن التوصل الى اتفاق الاسبوع المقبل، واعرب رعيم حرب بروتستانتي صغير هو عَارِي مِنْكُ مَايِكُلُ أَيْضًا عَنْ دَخْيِبِتَهِ، واعْتُبِرِ أَنْ الْتَأْخْيِرِهُ مُؤُذٍّ، لَكُنَّهُ أَشَال

## هدفا لعصابة الذئاب الرمادية التركية

وأوضَّح القاضي بريوره ان

## معركة الرئاسة في فنزويلا محصورة بين ملكة جمال وانقلابي سابق

وفي معرض اتهام القاضى الايطالي عدداً من الدول بعدم

وايرين ساييز (٣٦ عاماً) رئيسة بلدية منطقة شاكاو الغنية في كاراكاس تستغل صورتها، كملكة جمال سابقة، التحرك وأجتذاب المستانين من الطاقم السياسي الفنزويلي استعدادا للانتخابات الرئاسية المقبلة. وهي تدعّو الى «التّغاني، في العمل والي دحب الأخرين، الا أن برنامجها السياسي لآ يزال غامضا ويقوم انصارها الذين تجمعوا تحت اسم حرب «ايرين» بالعمل على اعداده.

الشغب التي حصلت عام ١٩٨٩. وكان الرئيس الاجتماعي الديموقراطي كارلوس اندريس بيريز امر بقمع اعمال الشغب هذه، الامر الّذي دفع شافيز الى محاولة اطاحته.

والمعروف عن شافيز انه قومي الاتجاه يعارض تخصيص الموارد النفطية والمنجمية مع الدعوة الى احترام أسس التعاون مع الشركات الاجنبية. وهو يدغدغ المشاعر القومية الفنزويلية التَّى تنفر من فكرة تسليم موارد البَّلاد الى غير فنزويليين.

شبيها بالقذافي او بصدام حسين يؤكد انه متمسك ب دالتقليد البوليفاري، (نسبة الى سيمون بوليفار ابرز الابطال القوميين)

البرلمان بات يؤيد هذا المرشع العسسكري السابق. وهم اما المرشع الثالث فهو منريكي سالاس رومز (١٩,٢) في المنة) الحاكم السابق لولاية كارابوبو الصناعية الذي انفصل عن الديموقراطيين السيحيين ويأمل جنى ثمار حملة تستند

ويأتي في المرتبة الرابعة المرشح كلوبيو فرمين (١٢,٩ في المنة) القُريب من الحزب الاشتراكي الديموقراطي من دون ان يكون مرشح هذا الحرب وهو يعتبر أن أيرين ولا تقول شيئاً وان شافیز آ یعد سوی بنستور.



اي بالحرية ويدعو الى انتخاب جمعية تأسيسية عبر استفتاه لوضع نظام سياسي جديد يحل «مكان النظام الصالي الغارق في المحاباة والفساد. ويبدو أن بعضاً من انصار اليسار المتطوف غير المعثل في

يتمركزون في مدن الصفيح حول المدن الكبيرة في البلاد. على المواقف المحافظة والتقليدية.

ورداً على خصومه الذين يتهمونه بالفاشية، ويرون فيه

الحسن الثاني الشة

أبقارك تسريص لالهمان

فلواس عيدا للفور المعدا

الجرانب وحد إحدى

طراء إنسرت للمسا

مين لمولة عنسايات المنتفي الدا

A Comment of the same

بالقال ويعي المساد

الرئيس الاميركي ينتقد اقتراحات

الجمهوريين في شأن الموازنة

في سرق لنناؤها

4.0.9.

العالم الإاذا تلقى اطفالنا افضل

تعليم في العالم، وانتقد كلينتون

الضّاً قرآر محلس النواب الأربعاء

الماضى باعتماد ٢١٧ بليون دولار

للطرق، قائلاً أن أنفاق هذا المبلغ

الضخم على النقل يمكن أن يقلل الموارد المتساحسة للانقساق على

اقره سجلس الشبيوخ أقتراح

كلينتون انفاق ٧,٣ بليون دولار

على تشهدل للزيد من المعلمين

وتجديد مباني المدارس. كسا

تجاهل طلب كلينتون اعتماد ٢١

بليسون دولار لنشسات رعساية

الاطفسال. وردأ على تصبريدات

كلينتون، قال السناتور ترنت لوت

رُعْيِمُ الْخَالِينَةِ الجِمْهُورِيةَ في

مجلس الشيوخ ان المشروع الذي

اقره المجلس يتضمن اعتمادات

اضافية للتعليم قيمتها تسعة

بلايين دولار على رغم عدم اقرار

مقترحات كلينتون. ويتوقع ان

تكون موازنة ١٩٩٩ متوازنة للمرة

الأولى منذ عسام ١٩٦٩. وقسال

مسؤولون في البيت الأبيض انه

اذا بقى الاقتصاد الاميركي على

قوته فان موازنة العام الحالي

وتجاهل مشروع الموازنة الذي

التعليم ورعاية الطفولة.

🛘 الرياض - محمد العامي

F 48 F

عن المجيش الأمدار

نواثقتان

لالى اتفاق سلاد

فلأفلق هنورج للبنادات أحراث

اللاقر منعل في المديدة المعلى ٣٠

الله الحقول المهوية الراء والماء الماسان المحارات

may me were the

والمناهم الولعاء الماسا المورة

**مة صع** الإطراف، والمنصب الل ا

والمجافعة الحافية والنار إلياد كا

تغيي وهدا سندمى ورادر المرام

المناسبة المسائد المسائد المناسبة

والمقلوع وسدورا عي عضاو يساسات

مهن المعر عنه در بالمسروم

a same proper part comment

Many and a seed ##

المنطرقة مي المدواسات The same and it is the second of the second second second

المنار بقولة والإداسية بإن بال

who was is he has the Free granting is up go and

The second of second

The state of the s

يسابق

· -- 4: 4 - --

of a second fifty of

The state of the s

The same with the same of the

The state of the s

of the state of th

Same of the Control o

a de la companya de l

\* ... \* ... \* ...

3 . - 3 . Mi j in the same

ومنها معمورة والعادة have mend perhaps

يلى أنوزق ششد

🗷 قسدر عاملون في اسـواق المواشى في السيعيونية حسجم استهلاك ألمسلمين من مواطنين ومقيمين وحجاج، من المواشي بما يراوح بين ٧٠١ ومليسوني رأس تصل فيمتها الى ما يزيد على ٥٠٠ مليسون دولار (نحسو وقيالت متصادر في استواق

العاصمة الرياض ان السوق بدأت في الانتعاش قبل نحو اسبوع، وأن الطلب ارتفع الى الضعف، ويتوقع ان يصل الى نروته اليوم وغدأ قبل حلول عيد الاضحى

الرياض تعتبر الاولى من حيث عند الأضباحي التي يشتقريها المواطنون والمقيمون، لكن وجود نحو مليوني حاج في المنطقة الغربية سيجعلها تستهلك اكثر من ٥٠ في الشة من الاستهالاك الكلي. وأرتفعت الاستعبار عن معدلاتها المعتادة بنصو ٢٠ في المئة. ويتوقع ان ترتفع نُحو • أُ في المئية البيوم وغيداً لتبعياود الهبوط خلال أيام العبد الثلاثة التى تجيز الشريعة الاسلامية

النبّح خلالها. ســوق الإعنام في جـــدة حــج الاستهلاك في موسم الحج تبعاً لحاجات النسك بما يراوح بين ١٠٢ و٥٠١ مليسون رأس للعسام الجاري في السعودية.

وقيالوا أن السبوق المحليبة تؤمن ٢٠ في لَنْنَة فقط من حاجات السوق حُلَّال موسم الحج، فيما يؤمن الاستيراد النسبة المتبقية. وتاتى الصنومال في مقدم الدول ألتى تستورد منها السعوبية المواشي، ثم دول اميركا اللاتينية

🗖 الرباض – دالحياقه

الملك الحسن الشاني في مدينة

الرياط اول من امس رُجِلُ الاعمال

السعودي الامير الوليد بن طلال

والوفيد المرافق له، وحيضير

الاستقبال ولى عهد المغرب الامير

وكيان الامير الوليد رئيس

مجلس ادارة دشسركسة الملكة

🗖 القاهرة – دالحياة»

■ وقعت مصر والصين اتفاقاً

لتأسيس شركة مشتركة لحفر أبار

النفط وانتاجه باستثمارات تقس

بنحو ۲۰۰ ملیون جنیه (۳۰۸

مليون دولار). وتشارك في الشركة

شركة البترول الوطنية الصينية

وشركتين من القطاع الضاص في

-- شيف مطبخ

- طباخ عربي

على المتقدم أن يكون لديه:

The second of

- اخصائي سلطات عربية

• شبهادة فندقية أو ما يعادلها.

ضرورة معرفة اللغة الانجليزية.

في فندق ٥ نجوم أو مطعم درجة أولى-

● أن يكون لدى المتقدم للوظيفة إقامة قابلة للتحويل.

ترسل جميع الشهادات العلمية والعملية إلى: مدير السُؤون الإدارية

ص. ب ۱۷۲ - الدمام ۱۱۶۱۱ أو فاكس ۱۷۹۲ / ۲۰۹۰ ۸۰۷ (۳۰)

- خبّاز عربي وأفرنجي

سيدي محمد.

🗷 استقبل العاهل المغربي



وادى صدور قرار السعوبية بعسدم استيراد المواشي من الصنومال الار تعرضها لصمي الوادي قبل اكتشر من شبهر الى تعرض عمليات الاستبيراد الي نقص مفاجئ قد يصل الى ما بين ١٥ و ٢٠ في المشة من حاجة السوق فعلياً. اذ لم تستطع البيدائل مستل السيودان تامين النَّقص لأسباب لوجستية في مقدمها افتقار السودان لوسائط نقل المؤاشي عبس اراضيها

ألف رأس من اميركا ونيوزلندا، قيما تم تامين ٢٠٠ الفُ رأس من السودان فقطعلى رغم امكاثاته العالية وقدرته على تقديم اكثر من ٣٥٠ آلف رأس. لكن افتَّتْ قبَّارة لأساسيات تجارية مثل وسائل وطرق الربط والنقل سئ ولاساته أدى الى عدم امكان تأمين اكثر من

واشار مراقبون التقتهم دالحياة، الى ان السوق السعونية ستواجه نقصاً في حاجاتها ص

الحسن الثاني التقى الوليد بن طلال

القابضة، وصل الى المغرب يوم

الاربعاء الماضي في زيارة رسمية

تستغرق يومين بتعوة من الملك

الحسن الثاني. واجتمع الامير

الوليد مع ولي العهد الامير سيدي

محمد والامير مولاي رشيد كلّ

كما أجتمع الإمير الوليد مع

الوزير الاول والوزراء المعنيين

للبحث قي عدد من للواضيع

شعلت رفع حصة استثمارات

مصروالصين توقعان اتفاقا لتأسيس شركة لانتاج النفط

البترول المصري النكتور حمدي البنبي إن اجمالي

مجال البحث والتنقيب عن النفط

في منصبر وصل الى نجبو ١٠

بلايين دولار بينها ٢.٣ بليـون

دولار خسلال الاعسوام الثسلاثة

ومن ابرز تلك الشركات

مطلوب فورأ

للعمل لدي

شركة متخصصة في مجال التغذية وتقديم خدمات الطعام

● خبرة لا تقل عن ٨ - ١٠ سنوات في تحضير وتوزيع الطعام

يحملون خرافا تحضيرا للذبح لمناسبة عيد الاضحى المبارك

نصف مليون رأس لاطعام فقراء المسلمين في مضتلف دول العالم، ويتم اعدادها من المجازر الآلية في SECURE (Francisco DEVICE EN LA PROPERTIE NO LES Y LES وأمثت الشركات الإهلية ٢٥٠

المواشي للعام الجاري يراوح بأين

١٥ و٣٠ في المئة، ما سيساهم في

ريادة الاستعار بمعدلات تصل الي

٢٥ في المئسة. ومسعلوم ان مبنك

التنمية الاسلامي، يؤمن سنويا

الامسير الوليد في المغرب. كـمــا

التقى بكبار رجال الاعمال في

وقال بيان اصدره مكتب الوليد

في الرياض أنه يدرس حالياً إدارة عند من الفنادق والمنتجعات

السياحية الموجودة في المغرب

عبر سلسلة فنادق افورسيرنزه

وسلسلة فنادق «موفنبيك» التي

تملك والمملكة القايضية، حصيصاً

و أباتشي، في منطقة قسارون

وداللاينس، في سيناء ودأي . بي. أر، في الواحات البحرية، وشركة

مسيغل، في منطقة جنوب الغريقة

ودويست يرن اطلس، في جنوب

الدلقا وببنز أويل، في غُرب بني

سويف و أوكسيدنتال، في منطقة

الملاحة وحقل رابح في الصحراء

اللغرب.

من ناحية ثانية قنال وزير موبيل، في منطقة جنوب بلاعيم

عدد ۲

النوع	السنعر (دولار)
نعيمي بلدي	Y2 \V.
النجدي	۲ ۲
النعيمي السوري	10-
النعيمي التركي	1415.
البريري	10 1
المبينى .	10 1

### ١٢٢ مليون ريال أرباح "العربي الوطني" في الربع الأول

الارك الالاتي

\$ 1, AZO-

ite ot

1.7070

في سوق ليدن

🗷 اعلن دالبنك العصر الوطني، (شبركية منساهم سعودية) تُحقيق زيادة في صافي الأرباح نسبتها ٣,٢ في ٱلمئة فَمَ الربع الأول من السنة الحسارية، حيث ارتفع صافي ربح البنك الى المرون (٢١,٦ مليون دولار) في مقابل ١١٧,٨ مليون ريال (١,٤) مليون دولار) في الْفَتْرَةُ نفسها منَ العام المُاضَي. وحسقق المصرف الذي أعلن متسائجت اولأبين المصارف

اكثر من اي شيء آخر. ويصعب تحديد حجم المباع السعودية، عائداً على صقوق من الأغنام والابقار والجمال خلال المساهمين تسبته ؛ في المثنة الموسم نظرأ لاعتصاد السوق على مصادر غير الشركات والمؤسسات تشكل نحسو ٤٠ في المئسة من السوق، اهمـها ما يُطلق عليـهم والجلابة، الذي يجلبون مواشيهم الضاصسة من المراعي والمزارع ويبيعونها مباشرة بانفسهم

ويرجح المراقبون ان يتسلم

البنك بين ٢٠ و ٥٠ الف راس من

اصل ٥٠٠ الف تم الاتفساق على

استيرادها لشروع الافادة من

لحسوم الهسدي والاضساحي.

تأمين جزء من حاجاتها من الابقار

والابل، لكن الحجم يظل نسبياً

قَلْعِلاً قَدِاساً الى المُسْتُورد.

لتطيع السوق السلعوبيا

وعزًا مسؤولون في الشركات

الاهلية لسياب منع أستيراد

المواشي من الصومال الي الحوف

مِنْ تَأْثَيْسِرِ الْمُرضِ عَلَى النَّسِرُوةِ

الحيوانية المتنامية في السعوبية

للأشهر الثلاثة للأضية. وأظهرت النتائج المالية زيادة في ايرادات الخدسات بمبلغ ٦,٦ ملَّيونَ ريال وبنسبة ١٣ في المثة، من ٢٦,٢ مليون ريال في الربع الأول من ١٩٩٧ الى ٨, ٤٠ مليسون ريال في الفترة نفسها من السنة الجارية. واستمراراً لسياسة المصرف المحافظة، ثم تخصيص مبلغ ٢٥ مليون ريال للمحقظة الإقراضية للفترة المتنهية في ١٩٩٨/٣/٣١ بالمقارنة مع ١٧,٧

مليون ريال في الفترة نفسها من العنام السنآبق. وانخنفنت مصاريف رواتب الموظفين بمبلغ مليوني ريال بالمقارنة مع الفترة نفسها من العام الماضي. ويعود ذلك الى جهود ضغط النفقات وترشيدها بعد اكتمال مشروع مكننة دوائر الإدارة العامسة وكل فروع البنك. كما انخفضت مصاريف الاستهلاك بمبلغ ٧,٥ مليون ريال، نتيجة انتهاء البنك من استسهلاك بعض الموجبودات الثابتة والتي مضى على شرائها

اكثر من ؛ أعوام، والمتمثلة

١١٢ مليون دولار ارباح "بنك ابو ظبى الوطني" في ٩٧

بتطوير الفروع والأنظمة الآلية. وارتفع صافي الديون بنسبة في المثنة الي ٥٠٠٥ ملسون ريال كما زائت أيرادات بيع المحفظة الاستثمارية الى ٩,٥ مليون ريال للفترة المنتهية في ١٩٩٨/٣/٢١ من ٣,٣ مليون ريال للفترة نفسها من العام المَاضَيّ. وكان «البِنك العربي الوطني»

حقق أرباحا صافية العام الماضي بلغت 643 مليـــون ريال (١٣٦ مليون دولار)، بنسبة زيادة بلغت ٤,٧ في المئة عن الأرباح الصافية التي حُققها للصرف، في ١٩٩٦ وبلُّغت ٤٦١ مليون ريال (نحو ١٢٢ مليون دولار). وأوصبي مجلس إدارة المصرف

في حينه بتوزيع مبلغ ٢٧٢,٦ لليسبون ريال من الأرباح على المساهمين، بواقع ٢٤ ريال للسهم الواحد، بنسبة زيادة بلغت ٢٠ في المئه عن الأرباح الموزعة عهام ، ١٩٩٦ ومعلوم أن «البنك العربي الوطني، يعستسرم طرح صندوق والنسرة للمستثمر العربي بعدما تم تسجيله في دمؤسسة النقد العربي السعوديء

وصمم الصندوق الذي يعتبر الأول من نوعه في أسواق الشرق الأوسط للمستثمرين نوى المعرفة الجيدة في مجال الاستثمار والذين لميهم أهدافأ استخصارية متوسطة الى طويلة الأجل.

ومن المقرر ان يستثمر صندوق والنسر، في الأوراق المالية العالمية التي لها قيمة سوقية تعتبر اقل من قيمتها الحقيقية، وهناك تمقعات عالية باستعادة وضعها الصحيح، خُصوصاً وأنَّه غير مرتبط بالإستثمارات في اسواق الأسهم العالمية التي تشهد في العادة حالات متقلبة

مليون درهم مقابل ٢,٦١٤ مليون درهم.

وكشف التقرير ان اجمالي الطاوبات وحقوق

المساهمين بلغ ٢١,١٦ بليون درهم مقابل ٢٨,٢ بليون

درهم حيث بلغت ودائع العملاء ٦, ٢٤ بليون درهم

فيما بلغ حجم شهادات الايداع ١٢٨,٥ مليون

درهم مقابل ٤, ٧١ مليون درهم ومطلوبات اخرى ٧٨٩

مليون درهم مقابل ٩ , ٨٧٥ مليون درهم وضرائب

خارجية ٤٨,٥ مليون درهم مقابل ٤٨,٤ مليون درهم،

اجمالي حقوق المساهمين الي ٢٠٢٠٧ بليون درهم

مـقــابلُ ٢,٠٨٥ بليــون درهم وليــصل بنلك حــجم

اجسالي المطلوبات وحيقوق المساهمين الي ١٠١١

بليون برهم مقابل ٢٢,٧ بليون برهم عام ١٩٩١.

وبلغت ايرادات العنمليسات في ١٩٩٧ نحسق ٧٤٤,٢

مليون برهم بالمقارنة مع ٧٤٤,٢ مليون برهم حيث

بلغت ايرادات القوائد ١,٩ بليون برهم مقابل ١,٥

بليون برهم ومصاريف الفوائد ١,٤ بليون برهم

مقابل ١,١ بليون درهم وصافي ايرادات الفوائد

مليون درهم وقروض طويلة الاجل

على الشركة بمبلغ ٢. ٨٩ مليون

والباقي دمم دائنة، فيما حافظت

حقوق الساهمين على مستوياتها

عند ٢٠٠٦ مليون درهم على رغم

إضافة جسيع الأرباح. ويعود

السبب إلى أخذ مخصصات عن

خسائر عملات أجنبية بمبلغ

يوازي صافي الربح. وبلغت القيمة الدفترية للسهم

١.٢٥ درهم، وشبهد السهم صركة

تداول ضعيفة داخل دولة الإمارات

ونشطة في الكويت، مرتفعاً من

٠٤، ١ درهم في نهاية آذار (مارس)

عنام ١٩٩٧ إلى ١٠٤٥ برهم حثاليناً

بزيادة خمسة فلوس وبنسبة ٣٠٠٠

وانتخب مجلس إدارة «شعاع»

رئيساً جنيداً للشركة هو ماجد

سيف الغرير من ديي بدلاً من حمد

عبدالعربيرُ الصفر من الكويت، فيما رشحت الجمعية العمومية

للشركة كل من جمعة أحمد الغرير

ومحمد إيراهيم الشيباني وسالم

عيدالله سالم وعبدالرحمن آل

صالح ويعقوب بوسف الجوعان

وضرار يوسف الغائم لعضوية

في المئة.

مجلس الإدارة.

وبلغت الالترامات المحتملة والارتباطات ١٦,٥

مقَّابِلُ ٢٣٫٤ بِليونَ برهم، وودائع ارصدة للمصارة

٥٥٠ ، ٢ بليون درهم مقابل ٢ ، ٩ بليون درهم.

■ واشنطن - رويترز - انتقد الرئيس الاصيركي بيل كلينتون مساء اول من امس مقترحات اعضناء الكونغرس الجمهوريين في شمان الموازنة قائلاً انها لا تحقق والأولوبات القومسة العاجلة، في التعليم ومسادين اخرى وانه سيطك الخال تعديلات عليها.

النفط

في سوق لندن

15,00

وكان محلس الشيوخ اقر الضميس مشروع الموازنة للعام المالي الذي يبدأ في أول تشسرين الأول (اكتوبر) بعد استبعاد جميع مقترحات زيادة الانفاق التى قدمها كلينتون الى الكوّنْغرس في شباطً (فبراير). وتواجيه مقترحات كلينتون مصيراً مماثلاً في مجلس النواب الذي يتوقع ان يكشف رسمياً عن خطته في شأن الموازنة عقب استئناف حلساته بعد عطلة

الربيع التي تستمر اسبوعين. وقال كلينتون للصحافيين الجمعة دان ألموارَّنة التي يضعها الكونغرس حساليساً لا تحقق الأولويات القومية العاحلةء

وأضباف انه وفي الإقتيصياد الجنيد يعتبر التعليم المؤشر 

### اليمنية ترفع أسعار تذاكرها ٢٠ في المئة

وقيال منبر التسبويق في الشسركة علي زيد الأشسول ل وأضباف أن الشبركية منحت

التي استخدم جزء منها لمدة سنة. وَكَانْتَ آخُرُ زَيَادَةَ فَي أَسْعَار «شركة الخطوط الجوية اليمنية» تذاكر واليمنية، في تموز (يوليو) أنها رفعت أسعار تذاكرها على الخطوط الدوليسة للمسواطنين السمنيين بنسبة ٢٠ في المئة ابتداء من أول نيسسان (ابريل)

والحياقة أمس إنّ التَّفْقيض الذي كان يحصل عليه المواطن اليمني بنسبة ٧٠ في المئة قياساً للأسعار الدولية لسيّصبح ٥٠ في المئة فقط بناء على توجيهات الحكومة. فرصة ١٥ يوماً يستمر فيها سريان الأستعار القديمة، كما

١٩٩٧ بنسبة ٣٠ في المئة. غير أن الزيادة الجسيدة لا تطال غسي اليسمنيين. وتسسعى «الخطوط اليمنية، التي تشارك «السعودية» في نحو ٤٩ في المئة من اسهمها، إلى تحقيق تقارب بين اسعارها المطية والأسعار التولية بعد اعتراض الاتحاد الدولي للطيران. من جسهسة أخسري بدأت والخطوط اليمنية، تسيير رجلات منتظمة إلى بيروت كل يوم ثلثاء في إطار خطتها لتوسيع خدماتها وشبكة خطوطها، وتنطلق الرحلة من صنعاء ظهر الثلثاء وتعود

فجر اليوم التالي إلى صنعاء.

## يستمر السعر القديم على التذاكر



زوروا مهرجان دبي للتسوق خلال إجازة عيد الأضحى المبارك



يضم مهرجان دبي للتسوّق ٩٨ أكثر من ٢٥٠ 🎱 حدث موجه للعائلات والأطفال، لذلك فإنه

فتعالوا واصطحبوا معكم عائلاتكم إلى دبي

يعد مكان مثالي للعائلة لقضاء إجازة لاتنسى.

خلال إجازة عيد الأضحى المبارك لتتعموا

بأبرز مهرجان للتسوّق في العالم.

اذن دخـــول يسمع للمدراء وأصحاب القاصب العليا المقيمين في دول مجلس

التماون الدخول إلى دولة الإمارات العربية المتحدة بإذن دخول يتم إمنداره من مختلف منافذ الدولة شريطة أن يكون لديهم إقامات سارية في تلك الدول قد من على إصدارها سنة كأملة .



خزيد من الملومات يسرجى الإتصال بوكيلكم للسفر أو أقرب مك تب ليطيسران الإمسارات

#### 🗖 أبو طبي – شفيق الاسدي

وتوزعت مسوجبودات البنك بواقع ١١,٨ بليبون درهم ودائع وارصدة لدى البنوك الآخرين في ١٩٩٧ مقابل ١٢,٥ بليون درهم في ١٩٩٦، في حين بلغ حجم القروض والسلفيات للعملاء ١٥,٤ بليون ترهم مقابل

كساً بلغ النقد في الصندق والارصدة لدى المصرف المركزي ١٨١ مليون درهم مقابل ٢١٠ مليون يرهم، والاوراق المالية المضصية للتداول ٢٠٧،١ مليون درهم وسندات وشهادات ابداع بفائدة متغيرة ١,٢ بليـون درهم بالمقـارنة مع ٩٦٤,٢ مليـون درهم، والاوراق المائية للاستثمار ٢٠٧٠ مليون درهم مقابل ٢٢,١ مليون والمبانى والمعدات ١٤٣,١ مليون درهم

العمومية في ٢٥ نيسان (ابريل) الجاري.

■ حقق «بنك ابو ظبي الوطني، ارباحاً صافية في ١٩٩٧ بلغت ١٩٩١ مليون درهم (١١٢ مليون دولار)، بزيادة بلغت نحو ٩٦ مليون درهم عن أرباح عام ١٩٩٦ التي وصلت الى نحو ٣١٣،٢ مليون درهم. وقرر مجلس ادارة البنك توزيع ١٨٨,٢ مليون درهم من الارباح على المساهمين وتحسويل المبلغ المتبقى الى الاحتياط بواقع ٢٠ ١٨٠ مليون ترهم الي الإحتياط العام و٩,٠٤ مليون درهم الَّي الاحتياطُ الخاص. ويتعين لتوزيع الارباح على المساهمين اقرار

مقابل ۲۸٫۲ بليون برهم في ۱۹۹۳.

ابو ظبي الوطني، بلغت ١, ٣١ بليون درهم في ١٩٩٧

١٢,٩ بليون درهم عام ١٩٩٦.

مقابل ١٤٦,٨ مليون درهم وموجودات اخرى ٢٧١١

#### والأرباح المقترح توزيعها ١٨٨,٢ مليون درهم وهي مساوية للأرباح الموزعة عام ١٩٩٦. الموازنة العامة للبنك في اجتماع تعقده جمعيتها وبالنسبة لحقوق الساهمين، بلغ راس المال ١,٢ مليون درهم والاحتياطات ١,٢ بليون درهم وكشف تُقرير المُوارَّنة ان اجمالي مُوجودات ببنك في ١٩٩٧ مقابل ١٠١ بليون درهم في ١٩٩٦ ليصل

### ٨, ٤٨٤ مليون درهم مبقابل ٥, ١٠٤ مليون درهم ويرادات اخرى ٢٩٩,٤ مليون درهم مقابل ٢٦٣,٧ أرباح الشركة العربية للاستثمارات العامة "

٢٤.٢ مليونُ درهم الاستثمارات

أصا المصاريف فبلغت ٨٣

مليون درهم منها ٥٩٠٥ مليون

برهم مصاريف تشخيل الفنيق

واستهلاكات بمبلغ ١٠ ملايين

درهم والباقي بمقدار ١٣٠٥ مليون

سجلت نمواً بنسبة ٧٠، ٧٠ في المئة

إلى ٤٨٧.٨ مليون درهم، منها

ودائع لدى البنوك بمقدار ١٠٧٥

مليون برهم واستشمارات في

أسهم بعض البورصات العربية

وأشـــارت إلى وجــود

استنسسارات في صنابيق

استشمارية بواقع ٧٠ ٥٠ مليون

برهم واست في أرات في أراض

خارج الدولة بمبلغ ٨.٥٤ مليون

درهم وفي مبان أيضا خارج

الدولة بمقدار ١١٠.٧ مليون

ىرهم. وثمت مطلوبات اشتعاعا

بواقع ٨٩.٤ مليــون درهم إلى

تسليفات من البنوك بمقدار ٩١،٧

۲۰۵.۲ ملیسون درهم، منهـ

يمقدار ۱٤٩.٧ مليون درهم.

مصاريف وفوائد مصرفية. وأعلنت الشركة ان موجوداتها

أرباحها الصافية ارتفعت في العام المَاضِي أَضْبِعَافَ عَدَةُ، إِذَّ بلغت ٨.٩ مليسون درهم (٢.٤ مليون دولار)، صقابل مليوناً جمعيتها العصومية تصويل الأرباح إلى الإحتياطات لتدعيم

■ اعلنت «الشركة العربية للاستثمارات العامة، (شعاع) أن واحدا عام ١٩٩٦ وخسائر كبيرة في الأعوام الماضية. وقررت

والبساقي من أيرادات الفسوائد المُوقفُ للالي للشركة.

ثلك الايرادات جاء من ايرادات من

أرباح عمليات فندق ببرنسيسا

وكانت شعاع، تكبيت خسائر عام ١٩٩٠ عندما فقدت كامل استثماراتها البالغة ١٠ ملايين جنيه استرليني، أثر انهيار اعمال شسركة ديابكوك بريبيون، البسريطانيسة للوسساطة الماليسة وفرض الحراسة القضائية عليها. للشركة ان اجمالي ايراداتها في العام الماضي بلغ ٤. ٨٧ مليون درهم وهي تعادل مستوى الإدرادات ألحققة عام ١٩٩١. وقالت إن ٣٠.٣ مليون درهم من

وأظهرت الموازنة العامسة

ارتفعت إلى ٤ .٢ مليون دولار العام الماضي

#### الغرب يستضيف احتماعات الكتب التنفيذي للمنظمة العربية للتنمية الصناعية

 القاهرة - «الحياة» - قال المعير العام المساعد للمنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين طلعت بن ظافر الظافر إن المكتب التنفيذي للمنظمة سيعقد دورته المقبلة في ٢١ الشهر الجاري في المغرب. وستبحث الدورة التي تستمر ثلاثة أيام في أوراق العمل التي ستطرح على المجلس الوزاري للمنظمة الذي سيعقد اجتماعاً في حزيران (يونيو) المقبل في دمشق بمشاركة وزراء الصناعة العرب. كما سيتم البحث في علاقة المنظمة بالقطاع الخاص الصناعي والمستثمرين العرب والتوجهات الجديدة للعمل ومناقشة برنامج الموازنة

وسيبحث المنتدون في الهيكل التنظيمي الجديد للمنظمة بما بتناسب مع النظام العالمي وتطوير القطاع الخاص، أضافة إلى مناقشة توصيات الآجتماع الحادي عشر للجنة العربية الاستشارية العليا للقياس والمواصفات. والأجتماع الرابع لقطاع الثروة المعدنية في الدول العربية.

#### مصر تشارك في ندوة عن التخصيص في الأردن

● القاهرة - «الحياة» - يشارك الإتحاد الممري للغرف التجارية في الندوة التي تنظمها غرفة صناعة عمّان عن التخصّيص وإعادة ميكلة القطاع الصناعي في الدول العربية من ٤ أيار (مايو) المقبل وحتى ٦ منه بالتعاون مُع وَالبنك الاسلامي للتنمية» ووالمنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعبين.

وقال السيد عبدالستار عشرة الأمين العام للاتحاد أن الندوة تهدف لى استعراض تجارب بعض الدول العربية وتقويمها وتوضيح اهمية التعاون الاقليمي العربي في إطار من التنسيق والتكامل بين السياسات الاقتصادية العربية لمواجهة التكتلات الدولية. وستركز الندوة على إبراز أهمية دور التخصيص في التحولات التي

تشهدها الدول المعنية في مجال إعادة هيكلة المؤسسات العامة وتشجيع القطاع الخاص، وسيحضِّر الندوة رؤساء الغرف التجارية العربية ومعتلون عن وزارات التخصيص والصناعة وعن مؤسسات دولية وعربية والبنك الدولي والمؤسسة الدولية لصناعة الاستثمار.

#### 'بنك البحرين الدولي يمتلك ٨٠ في المئة من أسهم 'طومسّون يروداكتس'

 ♦ لندن - «الحياة» - أعلن «بنك البحرين الدولي» أنه أنجز شراء «شركة طومسون بيير بوكس» الأميركية بمبلغ ٤٥ مليون دولار. وقال بيان إن هذه الشركة، التي يقع مقرها في ماساتشوستس وغيرت اسمها أخيراً إلى وطومسون بروداكتس انك، هي إحدى الشركات الرائدة في انتاج وتوزيع ونسائل التعبئة الخاصة والبومات

وأضاف البيان ان عائلة طومسون ستظل تملك نسبة ٢٠ في المئة من اسمهم الشركة، فيما يمك «بنك البحرين الدولي، نسبة ٨٠ فَي المئة. ويشار إلى أن دبنك البحرين الدولي، هو أحد المصارف الاستثمارية الدولية الرائدة في منطقة الخليج ويتخصص في تملك حصص كبيرة في الشركات التي يجد أنها تتمتع باحتمالات طبية للنمو. ولدى المُصرف استثمارات في مختلف البلدان، وذلك في قطاعي الصّناعة والخدمات ولديه مكاتب في البحرين والولايات المتحدة ولندن ودبلن.

#### افتتاح 'مركز السعيد التجاري' في صنعاء

● صنعاء – والحياة؛ – افتتح السيد عبدالعزيز عبدالغني رئيس المجلس الاستشاري اليمني أول من أمس «مركز السعيد التجاري» في قلب العاصمة صنعاء الذيّ تزيد كلفته على ١٠ ملايين دولار. وحضر حفلة الافتتاح وزراء التموين والتجارة والصناعة والنقل والسيد على محمد سعيد رئيس مجلس إدارة «مجموعة شركات هائل

سعيد أنعم، التي تملك المركز. وقال منبر الَّذِي رشاد عيده سعيد له والصاقع أن المنبي يتكون من ثلاثة أبراج على مساحة ٢٤٨٠٠ متر مربع ويتميز بفنه المعماري والهندسي اليمني الطابع، ويشمل المركز على ٥٧ صالة للمعارض ومكاتب تجارية وشقق سكنية بالاضافة إلى «مصرف التضامن

#### معاودة الانتاج في أكبر منجم للزنك في تونس

● تونس -- والحياةه - عاود منجم الزنك في منطقة بوقرين (١٦٠ كيلومتراً غرب العاصمة تونس) الانتاج أول من أمس بعد توقف استمر اكثر من عام. ورعى حفلة معاودة الانتاج وزير الصناعة منصف بن عبدالله في حضور ممثلي مجموعة دبريكووتر ريسورسيز ليميتد، الكنّنية التّي تعهدت معاودة تشغيل المنجم الذي يعتبر أكبر منجم للزنك

وكانت المجموعة الكندية فازت بصفقة لاستثمار المنجم الذي يعتبر المنجم الرئيسي للزنك في تونس.

وكانت وزارة المناعة التونسية أجرت مفاوضات مع مجموعات صناعية غربية عدة للعثور على شريك يتعهد معاودة تشغيل المنجم الذي أقفل في مطلع العام الماضي لأسباب اقتصادية تتصل بتراجع أسعار الزنك في الأسواق العالمية.

وقالت مصادر في وزارة الصناعة التونسية لـ والحياة، إن الترخيص يشمل مسأحة تقدر بـ ٤٠٠ مكتار في محافظة الكاف (غرب). ويموجب الاتفاق تعهدت مجموعة «بريكووتر ريسورسيز» بدء التسويق التجاري لانتاج المنجم في الأشهر المقبلة. وتسعى تونس إلى توسيع مساحات التنقيب عن المعادن في إطار

السعى لزيادة الايرادات من القطاع المنجمي والعمل على الوصول إلى معانن جديدة، خصوصا الذهب على نحو يساعد في تنشيط الصادرات ويعزز الابرادات من العملة الصعبة والتي تكاد تقتصر حالياً على إيرادات الفوسفات.

#### صندوق النقد يوافق على قرض قيمته ٣١ مليون دولار لغينيا

• واشنطن - رويترز - وافق صندوق النقد الدولي على تقديم قرض قيمته ٣١ مليون تولار لغينيا لدعم برنامج الاصلاحات الاقتصادية للحكومة حتى السنة ٢٠٠٠. وقال الصندوق إن البرنامج يدعو إلى اجراء سلسلة من

الاصلاحات المالية والهيكلية ولتوفير الظروف الملائمة لنمو اقتصادى مستمر ومتنوعه. وأضاف أنه بموجب هذا البرنامج من المتوقع أن يقَّفز النعو من ٧.٧ في المئة في عام ١٩٩٧ إلى خمسة في المئة في السنة ١٩٩٨ وإلى ٥. ٥ في المئة في ألسنة ١٩٩٨ وسنة فيُّ المئة سنَّة ٢٠٠٠. وأوضع الصندوق ان ٦٦ مليون دولار من قيمة أأقرض ستكون متاحة لغينيا بحلول ١٥ نيسان (ابريل) الجاري.

#### الحكومة الايرانية ترفع أسعار الوقود

 طهران - أ ف ب - قررت الحكومة الايرانية زيادة أسعار الوقود بنسبة ٢٥ في المئة، كما أوردت الصنحف المحلية أمس. وسيرتفع سعر ليتر البنزين العادي والبنزين الخالى من الرماص اعتبارا من اليوم إلى ٢٠٠ ريال (٠٦ يَ . يُولار) مقابل ١٦٠ ريالا (٠٠٠٠ دولار) حالياً. وسيرتفع سِعر ليتر البنزين المتاز من ١٨٠ الم ٢٨٠ ريالاً (٩٠٠٩ نـولار) والمازوت من ٤٠ إلى ٦٠ ريالاً (٢٠٠٠ نـولار). وقالت الصحف أن هذا الارتفاع للاسعار يأتي في اطار زيادة منوية تدريجية مقررة في الخطة الخمسية الثانية التي وضعتها الحكومة الايرانية للسنوات المتدة بين ١٩٩٥ والسنة ٢٠٠٠. وتهدف ايضا الى الحد من الاستهلاك الداخلي وتشجيع السكان على عدم

#### الحكومة تواجه معارضة من شركات النفط الاميركية

## واشنطن تنوي تطبيق قانون العقوبات النفطية على إيران وليبيا

#### 🗆 واشنطن - بتسى لاون المعلوف

■ أكد احد كبار المسؤولين في وزارة الخارجية الميركية للكونغرس أن الأدارة الاميركية تنوي تطبيق القانون المتعلق بفرض عقوبات نفطية على ايران وليبياً. لكنه قال أن القرار النهائي الخاص بهذا الأمر قد يرتبط بالانعكاسات السلبية للازمة المائية الأسيوية على شركتين أسيويتين تشاركان حالياً في صفقتين يمكن أن تطالهما العقوبات.

وقال مساعد وزيرة الخارجية الاميركية ستيوارت يرنستات اصام اللجنة الفرعية المكلفة بشؤون العمليات الشارجية في الكونغرس الاميركي: «فرض العقوبات سيبقى خياراً فعلياً كما كان مقرراً بموجب القانون منذ البدء، وستفرضه الحكومة عندما

وأضَّافَ أَنَ الأَدَارَةُ الأَمْيِرِكِيةُ سُتَبِعَتُ بِنَائِبِ ساعد وزيرة الخارجية الأميركية رمزي الى أسيا خلال اسبوعين ليقوم بتقويم الأثار المترتبة على الأزمة الأسيوية بالنسبة الى شركة بترول ماليزيا «بتروناس»، والتي تشترك مع شركتي «توتال» الغرنسية ودغاز بروم، الروسية في عقد قيمته بليونا

دولار لأستثمار الغَّارُ في أيران. وسيقيِّم رمزي ايضاً أثار الازمة الأسيوية على مجموعة «بكري» الاندونيسية التي كانت وافقت على تطوير مشروع نفط في أيران (اوفشور) بكلفة تقدر بنصو ٢١٢ مليون بولار، بمشاركة شركة «بو فالي

انرجي ليمند، الكندية. . وقال المسؤول الآميركي: «في اعتقائنا أن الحنر والحكمة يدعوان الى القيام بهذا التقويم قبل اتضاذ

وافادان وزيرة الضارجية الاميركية مانئين ولبسرايت على وشك اتخساد قسرار، بموجب قسانون العقوبات البترولية المفروضة على ايران وليبيا، والذي يحض الحكومة الاميركية على النظر في فرض عقوبات على الشركات التي تستثمر اكثر من ٢٠ مليون دولار في قطاع الطاقة الإيرانية. ويذكر ان اعضاء في الكونغرس وجُهوا انتَّفَادات الَّيَّ الادارة الاميركية بسبب بطئها في اتضاد قرارات تتعلق

ويبدو أن الإدارة الاميركية تماطل في شان اتخاذ أسرار فرض عقوبات بعد التوتر الذي حصل مع الاتحاد الاوروبي عندما هددت الأدارة بفرض عقويات على شركة «توتال» الفرنسية، وبعد ان اشيع من احتمال فرضها بموجب قانون هلمز - بيرتون. ويبدو ايضا أن الادارة الأميركية تؤخُّر اتخاذ أية

اجرءات ضد دغار بروم، الروسية خوفاً من ان تعقَّد هذه الاجراءات العلاقات الروسية – الاميركية. لكن مصادر القطاع النفطي ترى غير نلك وتقول هذه المصادر ان قبرار تقويم وضعية الشبركتين الأسيويتين يبدو مناورة من قبل الادارة تجنباً لفرض عقوبات على امل انهيار الصفقتين المشار اليهما لأن الشركتين المنكورتين أصيبتا بضعف كبير بسبب

الأزمة الأسيوية وتراجع اسعار النفط لكن جـوليًّا نَانَى، الْحَلَلَة لَدى شيركَة بيتروليوم فاينانس، الناشطة من واشنطن، تعتقد ان الامر ليس بهذه البساطة، اذ قد تكون شركة دبتروناس، مصممة على تحدي الحكومة الاميركية، وستختار القيام بهذا التحدي في ايران بالذات لأنه منطقى من الناحية التجارية. وأَضَافَتُ المحلَّلة: «يضمن التَّشروع للشركة عَائُداتُ حَيدة وليست فيه مخاطر، وَنَكرتَ ان المشروع منطقي لأسباب استراتيجية لأن ابتروناس، تنشط أيضاً في تركمنستان وقد ترغب في اخر

المطاف مبايلة النَّفطُّ بنفط آخر تَنتَّجِه. ومعلوم أن الولايات المتحدة تعارض بشدة بخول ستثمارات أجنبية الى قطاع الطاقة الإيراني، على حد ما قاله ايزنستات آمام الكونفرس، مُكرراً بنلكُ فحصوى بيانات ادلى بها مسطوولون في الادارة الاميركية في مناسبات اخرى. وأضاف السؤول: تتعارض الولايات المتحدة يشدة تمييد آية خطوط انابيب عبب أيران لانها تدعم الارهاب وترغب في لحصول على اسلحة الدمار الشيامل، لكن الإبرانيينُ يقولون الآن أن بوسعهم مقايضة ٨١٠ الاف برميل من البحرول يوميا وهي كمية يقول محللو شؤون البترول عنها أنها تكفى لسد حاجة شركات البترول

الساعية الى تصدير نفطٌ بحر قزوين. وعلى رغم ان قانون العقوبات الاميركية لا يشمل عطيات المقايضة او التبادل، سيتعين على الشركات الاميركية الراغبة في المقايضة طلب الاذن من وزارة الضرانة الاميركية وموافقتها على أي صفقة تتناول مقايضة البترول مع ايرإن.

وحتى الآن لم تشجع حكومة الولايات المتحدة لجراء عمليات المقايضة، لكن مصادر قطاع البترول تتكهن بأن الاحسدات وتطوراتها قد تتفلف على معارضة واشنطن لهذه الإلية التى تغضلها شركات النفط الاميركية. وينتظر أن تُنخل شَّركة «مونيومنت» البريطانية وشركة صراغون اويل، الاندونيسية في اتفاقات مقايضة. وقد تسعى شركة ،ازيري

انترناشبونال اوبريتينغ كومباني، (اي آي او سي)، والتي تحتاج الى خطوط انابيب لتصدير البترول الذي تستخرجه في انربيجان الى الدفول في عمليات مقايضة اذا أنفجرت المشاكل في الشيشان. وعندما ستُنفُذ هذه العمليات يحتمل ان تتغير المواقف الاساسية منها على حد ما تقول مصادر

ومن شأن عمليات المقايضة أن تسبب مشاكل للمقترحات التركية التي تتناول مد خط أنابيب بين باكو على البحر الأسود والمرفأ التركي سيحأن على البحر الأبيض المتوسط وخط الانابيب هذا عنصس رئيسي في مشروع الرواق الشرقي الغربي او «رواق يوراجيان، التركي الذي تعتبره الادارة آلاميركية حيوياً لتصدير موارد منطقة بحر قروين من الغاز والنفط لكن هذا والرواق التركي، لا يحلو لشركات البترول لأنه يكلف ثلاثة بلايين تولار. وكان مسؤول في شركة واموكو، وجَّه انتقادات تتعلق بانشائه في

وقّت سنابق من الآسبوع الجاري. وينكر ان «اموكو» تملك ١٧ في المثة من شركة «اي أي أو سي، الانربينجانية والتي قالت أن «الرواقُ التركي، يكلف بليون دولار اضافي اكثر من المشاريع الاخرى للبحيلة. واضاف المسؤول ان خط انابيب يمتد من باكو الى سوبسا، في جورجياً اكثر جانبية

من الناحية المالية من مشروع الرواق التركي. وهناك عامل آخر يجعل مشروع الرواق التركي اقل حانبية حالياً ثلك ان اسعار البترول متراجعة، وخصوصا أن الطرق البديلة لنقل بترول بحر قزوين وترتيبات المقابضة تتسم بمنطق وحكمة اكبر مما يتسم به مشروع الرواق التركي. ويقول احد المصادر: مَبالنَظْرُ الى تَبَنِّي اسْعَارِ البِتَرُولَ، لَنْ تَدفع الشركاتِ النفطية ثلاثة بلانين دولار من اجل خط انابيب باكو

وانتقد اثنان من كبار المسؤولين في شركات بترول اميركية سياسة فرض العقوبات. وقال أرشى دانام، رئيس شركة مكونوكو، وكبير المسؤولين التنفُينَيْنِ فيها، الخميس الماضي: «أود ان تكونَ للولايات المتحدة سياسة خارجية فعالة وتحوز على الاحترام. وفي عالم اليوم يوجد عدد كبير من الشركات غير الاميركية المستعدة لملء الفراغ الذي تَخَلُّفُه الشركَّات الإمْيركية المنوعة من بخول ميانينَّ

وأضاف دانه من المفضَّل ان تُعقد علاقات اقتصادية مع ايران لأن هذه العلاقات تمكّن من اجراء حوار معها وانخالها الى رحاب الاسرة التولية،.

ونكر دانام امام حشد من كبار رجال الاعمال في هيوستن: ‹من المهم ان يدرك الأميركيون ان مشكلةً فرض العقوبات من طرف واحد تتعدى شركات النَّفْطُ وَالْغَازُ الْراغبة في القيام بنشاط اقتصادي في الشرق الاوسط فلهذه العقوبات إثار سلبية عميقة على الاقتصاد الاميركي وتهدد عنداً كبيراً من قطاًعاته،.

وقال لوسيو نوتو، رئيس مجلس ادارة شركة موبيل، وكبير المسؤولين التنفينيين فيها في اجتماع عام عقد في واشنطن الاثنيُّن الماضي أنَّ والعقوبات الاميركية الفروضة على ايران تشكل عقبات في منطقة نرغب ان بتعزِّز الحضور الامبركي فيها». وأضاف ان هذه المنطقة تشمل بحر قزوين، وان اشارات التبئل في سياسة الحكومة الايرانية تشكل افرصة فريدة للتعامل مع ايران الأن وليس غبداً... وعَلَى الوَلَايَاتِ المُتَحَدَّةِ أَنْ تَرْسُلُ اشْسَارَاتِ ايجابية من طرفها تجاوباً مع اشسارات ايران الإيجابيةء

واقترح نوتو ثلاثة خيارات طلب من الادارة الاميركية أن تنظر فيهنا: أولاً منح الترخيص بمقايضة البترول الخام الآتي من كازاخستان وتركمنستان وانربيجان بالبترول الايراني بانتظار أتمام تمديد خط أنابيب خسارج منطقة تلك الدول، فانيأ السماح المحدود للشركات الاميركية باستخدام اجهزة الحفر الإيرانية في منطقة بحر قروين، ثالثاً رسم خطوط عامية تستترشد بها الشيركيات في مفاوضاتها مع ايران على ان تبدأ الاستشمارات الفعلية فور الغاء العقوبات.

ويشبه هذا الخيار الاخير ما قامت به الولايات المتحدة حيال فيتنام قبل انشاء علاقات بيبلوماسية

وينكر ان شركات البترول الاسيركية تدعم اقترادات تشريعية ينظر فيها الكونغرس الاميركي حالياً وتشترط في كل عقوبة منوي فرضها ان تمرّ بعدد من الاختبارات بما في ذلك تطليل فعالية العقوبة وكلفتها والنظر في تدَّابير مضتلَّفة بديلة آذا

امكن نلك. وينكر ان مشروع «قانون اصلاح نظام العقوبات، تقدم به كل من فيليب كرين، ممثل ولاية الينوي الجمهوري، ولي هاملتون السموقراطي الذي يمثل ولاية انديانًا. كما طرح مشروعاً موازياً آمام صجلس الشيوخ الاميركي الجمهوري ريتشارد لوغار الذي يمثل ايضاً ولاية أنبيانا.

دمشق: الأمطار الغزيرة

الاسبوع الماضي وارتقاع منسوب

نهر بردی بشکل لم تشهده دمشق

منذ اعوام عدة الى انفجار المياه

وانزياح التربة في منطقة الرجة

(مركز المدينة) وخُروج المياه الي

باحة مجمع «يلبغاً» الشجاري

بمشق ان المياه تسريت عبر أربعة

عبارات رومانية قديمة تعر ضمن

حرم مجمع بلبغا كانت تستخدم

عند فيضان نهر بردى لاستيعاب

وقدرت كمية المياه المتسربة

وقالت مصادر في مصافظة

والشارع المجاور.

## حؤسم ات أسهاق اللل واسمار الساني

الغرن <i>ك</i> السويسري	القرنك القرنسي	الين الياباني	المارك الإلماني	الجنية الإسترليني	النولار الاميركي	العملة
0,-17	7.7.	4,133	7.09	34.0.	17.71	5 411 15 .11
,1.41	1,707	777	, 1910	7,779		النيتار الكويتي
.EIVA -	1,747	Y7, VA	,0.0.	·	۳,۷۵۰	الريال السعودي
1, · V ·	17,24	704,5	8,414	7,.44	۳,٦٧٢	نرهم الإمارات
r. 440	17,18	ro. 9		ודזד,	,۳۷۷	النبنار البحريني
7/73.	1.4.4	77,17	٤,٨١٧	3777,	, ٣٨٤٩	الريال العمانى
A, 0 / A	750.A		,0.97	7,+25	٣,٦٢٩	الريال القطري
EEA4		11,41	ATT, 9	YOYA, 1	12YA,Y	اللترة اللبنانية
,	1,414	74,07	,0277	דעד, ם	T, £1A	الحبيه للصري
7,177	A, YY9	14.4	7,714	1.100	.V.A	النينار الاربنى
,14	,•+01	,1170	10	1997,-	17	النتار العراقي

الغرنات السويسري	الفرنك الفرنس <i>ي</i>	الين الياباني	المارك الإلماني	الجنيه الإسترليني	الدولار الاميركي	العملة
,7477	,.474	, £ £	7377.	-	,7.	جنيه الاسترليني
,7017	,17.4	, • • V ž	,0741	1,77.9		ولار الامدركي
M, . £	11,7	-	٧٢,٨٣	* YY2, T	150,1	ن الناناني
1,4.4	, ۲۹۸۳	, • ١٣٧	-	٣,٠٨٠	1,4024	رَك الإِنَائِي
٤,٠٠٠		, • £7.	T, T01	10,77	7,717	رنك الفرنسي
	7,7874	,.114	, ۸۲۷۲	Y,OEA	1,0720	رتك السويسري
1111,0	742,1	17,07	9,00,0	F. F. 1	1AYA, a	يرة الإيطالية

العملة	بيتار	كويتي	ريال ب	بعودي	درهم ا	الامارات	الريال	القطري	الدينار ال	بحريني
بل إ	من	الى	من	الى	من	ألى	من	الي	من	الى
هر واحد	٧,٠٦	٧,٢١	1 7,17	7,10	0,40	9,77	_		9,17	٥,٥٠
ا اشبهر	Y, 70	٧,0٠	1,14	7,71	0,70	9,77	-	-	0,17	0,00
اشهر ا	Y,0+	V, V0	1.14	7,71	- 0,71	0,74	-	-	0,14	2,07
۱۱ شهرا	V.77	A	7.70	7,77	0,57	0,41		-	9,71	0,74

	٧ ا	يام	إ شع	د	באנה :	اشبهر	ستة ا	شبهر	ra.	نة
العملة	من	الى	ا من	المى	من	الى	من	الى	من	الى
ولار الاميركي	0,01	0,07	۵,0۰	۵,٦٢	0,00	0,77	0,07	۵٫٦٨	۸۶,۵	۱۸٫۹
نيه الاسترائيني	Y,71	Y, 17	. Y., ET.	V,0.	Y, 27	V,0.	٧,٤٣	٧,٥٠	V,01	٧,٥٠
ن الياباني	٠,٤٣	٠,٥٦	٠,٣٧	٠,٥٠	1,50	.,2.	٠,٣٧	٠,٥٠	٠,٣٧	٠,٥٠
رك الإلماني	T, 17	7,07	٠٣,٤٣	7,07	7,0.	4,44	7,07	۲,٦٨	T, Y0	۳,۸۷
ردك الفرنسي	۲,۳۷	7,07	٣,٤٣	7.07	٣.0٠	77.77	77.77	T, V0	٣,٨١	7,98
رتك السويسري		1,00	1,07	1,41	1.77	1,00	1,0,0	1,77	1,77	1,40
رة الإنطالية	A7, ¢	0,70	0,0-	9,77	0,14	17,0	£,AV	٤,٩٣	\$,07	£,7A

		اويصه	ينه دولار.				
ادئی سعر	اعلى سنحر			1444			
(1944/199°)	(1444/1447)	۲/۲۰	7/11	٤/١	٤/٢	٤/٣٠	لمعدن
<b>TYA, Y</b> +	£\£,A+	T+1,A0	٣٠١	7.1	T , T.	· ٣•٩ ·	دب
٣,٥٦	V,0A	7,7%	7,77	7,57	7,85	٦,٧٤	غضة
779,Y0	204,70	£ • 4	٤٠٦ :	£.V	2.0	113	بلاتين

اسعر التلبيت للنعب في سوق لندن الساعة ٢ بعد الظهر

---

------

يشي بوريد

. 04,00

1,4754 1,4754

قيمة العملة في مقابل الدولار ... ع

	بر	ليم ٢ اش	تس			فوري)	۱ (تبطیم	144		السعر
۲/۲۰	7/11	٤/١	٤/٢	٤/٣	٣/٢٠	7/71	٤/١	٤/٢	٤/٣	ثعدن
TOVE	1771	1772	1714	177.	1774	1455.0	1Y£A,0	1741	1797	حاس (بولار)
1207,0	1884	1220	12.7,0	12.0	1240	1277,0	1217	17%	TYA	ومنبوم (دولار)
1117	1110	1-44	11.1	1170,0	1.9.	1.97	1.40	1.44	11.2	ئك (بولار)
001.	٥٦٢٥	0000	011:	0510	051.	007.	*A3¢	٥٢٤٥	OTT-	يكل (دولار)

* ۴/۲ /۱/۲ /۱/۲ السعر التاريخ السعر التاريخ السعر التاريخ	توی ۹۸/۹۴	ادنی مس	ىتوى ٩٨/٩٣	اعلى مت			1444			1.5 4
4A/T/1V 4.4. 9Y/1/1 YY,A. 17,00 17,00 17,00 17,00 17,70	التاريخ	السعر	التاريخ	السيعر	۲/۲۰	۳/۳۱	- 1/1	.٤/٢	٤/٢	الخام
	44/1/14	4,4.	47/1/1	77,40	14,00	17,00	11,40	17,00	17,70	بي
ع برنت ۱۲٫۱۰ ۱۲٫۱۰ ۱۲٫۱۰ ۱۵٫۳۰ ۱۵٫۳۰ ۱۲٫۹۰ ۱۲٫۹۰ ۱۲٫۳۰ ۱۲٫۹۰	\$A/T/1Y	17,10	47/1/1	77,50	17,7:	12,15	10,00	12,10	10,1	ج برنت ب تکساس

4A/T/1V	17,10	97/1·/17 9V/1/9	Y1,10	10,70	12,70	12,10	12,40	12,00	مزیج برنت غرب تکساس
*2	عُمِيَّةٍ وَ	صرف عملا	اسعار		104	انية شد	تالريط	بالصار	الفائدة ب
- ٤/١	٤/٢	العملة	لدولة		ٔ آشهر	1	۳ اشهر	باحأ	الساعة ١١ ص
17.44	15.44	ليرة ريال		سورية اليمن الددا	0,710		0,7440		العرض
1,1441	1,1771	بینار بینار		ليبيا تونس					

	أبينار	ليبيا	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	*			٧.
1	دينار	تونس			Abre de	-	*********
	سنار	الجزائر اللغرب	وَدُّهُ فَلَهِدًا إِلَّهُ		لخزينة الأه	E 12005	
	ىرھم أوقية	موريتانيا	۳۰ سنة	۱۰ سنوات	ه سئوات	۲سنوات	
	البنار	السودان	-				
	فرنك	چيبوتي	1.5,57	. 44,45	1 ,	44,71	السعر
	شلنغ	الصومال	O,AY	0,01	0,59	0,54	العائد
	ىولار	هونغ كونغ					

140,10	140,10	ااوقية	موريتانيا	۳۰سنة	۱۰ سنوات	سنوات	٥	ě
171,74	171,74	المينان	السودان		ا سوات	-5		
177,77	177,77	فرنك	جيبوتي	1.5,57	. 44,47	1	- 1	Π
Y1.Y.	Y77.	شلتغ	الصومال	0 ,AY	0,01	0,54	_	_
4,4820	V, Y£30	ا دولار	هونغ كونغ	5,71	,-1	,,,,,		
11,1.	££,\+	روبية	باكستان		9 . 40 10 . 500 0	e i 85.		n
TV, Yo	17,40	بيسو	الفيليين	المناذعة	وق السلع ا		هر	ľ
1,7170	1,7170	دولار	سنغافورة.					
77,71	TY, 71	دولار	تايوان			1444		
44,44	TA, A.	بات	تايلاند	ليم شهر	ابق تس	6	/٣	-
,4747	,9797	ايكو	العملةالاوروبية		ابق		/ 1	
T11, £ -	719,1.	دراخما ا	اليونان	ایار	77	,0 YT	٦,٤	
107,71	107,75	بيزيتا	اسبانيا	ايار	14	14 1/	110	
717,70	717,70	-	الفرنك الإفريقي	ايار	1.	00 1.	77	
71,647	71,447	نيرة-رسمي	انبجيريا	ايار .	٧٣,	70 VS	,0	
4 4 4 4	4	ليون	سيراليون	ايار	V	0 1	~	
717,70	717,70	فرنك	غابون	ايار	171	,0 17	٦,٨	
1,0-40	1,0.40	ىولار	استراليا	ايار	7	0		
1,2770	1,1770	دولار	كندا					-
. YETY	,Y£7Y	وحدة	حقوق السحب	يبور لنعن، سندات	تحد في لندن: ا	ك الكويث المذ	من بنا	-
						/ W		

بطاطا (جنيه) ● الجداول التالية مقد صرف العملات العربية، اس ● وجنول اسعار صرف. ●●● لسعار النفط من شركة مبتروليوم اكونوميكس، (لندن).

السلع بالطن -

السعر

3-1-01

سکر (دولار)

كاكاو (جنيه)

قمح (جنية) شعير (جنيه)

صويا (بولار)

بن (دولار)

	Ya	٧٣
ايار	177,0	177,4
ابار	70	7.*

تاريخ اخر تثبيت	عدد الاسهم المداولة	عدد الاسهم للعروضة	سعر فتنبيت ل.ل	سعر التثبيت \$	سعر التثبيت السابق\$	اسنم الشركة
7-341	75.401	77.5.5	1ATOY	3.7	. 17	وليدير فئة داء - التثييت الأول
144-11-7	40	IALAL	14-17	17.0	17.0	وليدير فئة ،ب، - التثبيت الأول
114-15-4	77-77	177577	TOTAL	14	. 17.17	وليدير فلة وا، - التثبيث الثاني
944-12-Y	7A+0	4415	19-17	17.0	14.0	ولندس فئة م، -التثبيت الثاني
11A-+E-Y	79.1	11571	T. 27.	Y+	Y-	منك اللبناني للتجارة ،جـ،
944-18-4	0.7.	14774	1070.	14.Y4	74.Va	تك عودة ، جـ ،
144-15-1	1	1747-	1-477	V.1A	¥,47	لەبىروت ىج،
944-+1-4	0	YAOYY	3776	T.0	T.0	بركة رسامني يونس
1944-18-4	10.0	11.05	1405	1.11	1,41	ركة الترابة اللينانية
-	,,,,,		_	-	-	ركة الإسعدت الأبيض (إسمى)
1946-4		1	1VOT	-	7.17	ركة الإسمنت الأبيض (لحامله)
144-17-45		141	77.4	-	1;74	بركة اترنيت
444-1-	Y	Y	7777	1.40	1.74	ونيسيراميك (لحامله)

### "الكاتيل" تبرم عقداً لتوسيع شبكة كيبلات في منطقة البحر الأسود

□ لندن - والحياة،

■ أبرمت شسركة والكاتيل، الفرنسية مع شركة وستيليكوم، (روسيسا) وشركية افيوينيت، (جورجيا) وشركة ،جي إن غريت نورثرن، (الدانمرك) عسقدا تعلغ قيمته ملايين عدة من الدولارات لتنفيذ شبكة كيبلات بصرية جديدة في منطقة النحر الأسود. ومن المتوقع ان يبدا تشغيل هذه الشبكة مطلع سنة ١٩٩٩.

ويهدف هذا العقد الى إتمام الوصلة البحرية التي تربط بين مدينتي نوفوروسيسك وسوتشيّ الروسيتين، من خلال تنفيذ ۲۸۰ كيلومشرأ من الكيبلات الممشدة حتى سيئة بوتي في جورجيا. وسيوفر النظام ألمؤلف من أربعة ازواج من الألياف البصرية سعة تراسل تصل الى ٢,٥ جيغابيت في الثانية على مجمل الوصلة البحرية، وذلك لتلبية الحاجات الجحينة على صعيد حركة ـــالات بـين بـوتـي

نوفوروسيسك وسوتشي في عام ١٩٩٦، والذي يعتسبسر جيزءا المرتبطة بشبكة وايتوره

مستشفى من جـهــة ثانيــة فــاز تجــمع شركبات تراسبه دالكاتيلء ويضم دمايكروسوفت، ودهيوليت باكارد، ودمسيسداسيس، وديوروديم، و دمينسيستمر، وداي. اس. اي التيك، بعقد تبلغ قيمته ٨٠ مليون فرنك فرنسي (١٢,٩ بليون بولار) من هيئة السنتشفيات العامة في فرنسا لتنفيذ نظام المعلومات والاتصالات في المستشفى

ونفذت «الكاتيل» سابقاً الخط الذي بربط بين مستعنتي

ـــالات، بِـدءاً مِـن نوفوروسيسك وحستى البلدان

الأوروبي جورج بومبيدو.

موسعاً لشُّبكة «ايتور» التي تربط بين ابطاليسا وتركسيا وأوكرانيا وروسيا. وتأتي هذه الوصلة الجنيدة لتوفر لجورجها منخسلاً الى شبيحة كاملة من الكينلات البحرية المخصصة

المياه واعادتها الى مجرى النهر. بنحق ٧٠ الف متر مكعب طمرت اساسات المبنى بالكامل وأحدثت انهيارات وتصدعات ترابية ضعن ساحة المحمع كمنا الحقت أضرارأ باقبية منازل في المنطقة. وأشارت المصادر الى انَّ محافظةٌ دمشَّق طلبت منذ مدة من ومؤسسة الاسكان العسكري، الحكومية التي نفنت مشروع المجمع ضرورة تجهيز هذه القنوات وترميمها وعدم تكسيرها.

#### تغرق مجمعاً تجارياً 🗖 دمشق – رانية اسماعيل ■ ادت غــزارة الامطار خــلال

امكاثيسة المسغط على الدولية العبسرية

استبعاداً تاماً. ومارَقَ هذه الطريقة في

مقاربة الأمور واضح جلي. فمن ناحية هناك

تعنت اسرائيلي لا يتزحرح، تخلت واشنطن

عَنْ أَمَكَانَاتَ القَدَرَةَ عَلَى زَحْرَحَتَهُ سَلَفًا، وَمَنَّ

ناصية اشرى هناك طرف فلسطيني بتعنر

عليه التنازل لأن اي تنازل لا يمكنه أن يكون،

بالنسسيسة اليسه، إلا من اللحم والعظم

خُصومِناً وانه غالباً ما يطلب منه التنازل

امام مطالب اسرائيلية هي في حد ذاتها

خُروقاتُ للاتَّفَاقَاتَ الْمُوقِّعَة، تعنَّم

الأستجابة اليها تواطؤا فر

تقويضٌ تلك الاتفاقات الني يعثلُ

التسمسك بها مسلاذ ألموقف

الفلسطيني وبعض عناصر قُوته القليلة أصلاً.

وريما اعتقدت واشنطن

انها أنما تصدر في ذلك عن

سلوك متوازن، حيث تطلب

شكلي غير عادل. فهو

بنطلق توسأ من اخس

نقطة بلغها تطور

الاوضـــاع، أي أنه

يساوموا انطلاقأ

من أخر أمر واقع

من كل طرف تنازلا يفــــف

رسالة مفتوحة (من العفيف الأخضر) الى صدام حسين.

#### ضرورة كسر الاحتكار الأميركي لرعاية الأزمة - الحل:

روس، عسائداً الى بلاده، في أعقاب مهمة استمرت بضعة أيام دون أن يحقق تقدماً بنكر، صعلناً بذلك فشيلا كيان مشوقعياً متوجساً. بل ان المبعوث الاميركي ربما ترك المنطقة في وضع أسوأ من ذلك الذي وجدها عليه، أن كَان هذاك من مجال الثلُّ صَعْفة والتغضيل، هذه. فالاحتقان الناجم عن توقف عطية السلام وذلك الشعور بانه ما من زادع يقف في وجه بنيامين نتسانياهو وْحَكُومْتِه، قَدِيْنَانَ بِأَنْ يَحْيِلاً كُلِّ حَادِثٌ يَجِدَ

الى الشسرق الأوسط بنيس

CHARLES

4 **建** 建气

- + # #

7 47

7 45

£ #

1378 12 B 1

45 45-5

to trail

48 8- 35

By F &

4144.0

Jan.

344

يدار

ر هيا و آييا

· 門馬出

-#1025 SYVEN

 $\mathcal{P}_{p} \neq_{\mathcal{P}_{p}} \mathcal{P}_{p}$ 

- 4-2-1

4 1924

13 1

\* 1 \* \*

124 64

17.8

かりまた食

\* 5 . 4

F1 18

रण पृत्

73 %

1914

r • ₁

1 5 R

\* # 4w

1.75+4

151

الإم الإمبهة

---

18344

**李**◆ 長軍

1 . .

1-11-664

14 a 3 344 cm

1000

1 "3 | Fig.

1:3 3

· 14 . 14 44

sets #8%:

6 9 一电影学

444

الى كارثة يصعب التحكم في مفاعيلها. ومن سوء حظ العملية السلمية، عدا عن فشل بنيس روس في اعادة تحريكها، ان الأيام القليلة التي اعقبت رحيل المبعوث الأميركي، قد شهدت انكشاف مقتل محيى النبن الشريف، وهو من القادة العسكريين لحركة حماس قُدم على أنه خليفة «المهندس» يحيى عياش في الاشراف على التفجيرات وَالْعَطِياتِ الْانْتَحَارِيةِ. ويشَّتِبهُ في ان اغتياله من اقتراف جهاز والشين بيته الاسسرائيلي، وهي شسبسهسة تجَسدُ فَمِ التصريصات المنكررة لبعض قادة الدولة العبرية صول مبلاصقة نشطاء حصاس بالتصفية، كما في ما أبنته بعض الأوساط الاسرائيلية من تشف صريح، ما قد يؤكنها. وَكُلُ ذَلِكُ يُمثلُ أَرْضَبُهَ لَانْظَلَاقِ العَنْفُ مِنْ جديد، فالاسلاميون القلسطينيون سيجنحون للى الثار حتماً، واسرائيلُ سُتُرد لأمحالة. اما السلطة الوطنية الفلسطينية فستكون، من جراء كل ذلك، في وضع بالغ

المُنطقة اذن على حسافة الإنفجار، والولايات المتحدة تتفرج، أو هي تكتفي باقل الْحركة، هذا أن لم تلجأ الى نوع من الابتزاز غريب، وغير مسؤول، كنلك الذي صدر عن وزيرة خارجيتها مائلين اولبرايت، عندما هددت بالقول ان واشتطن ستسحب يدها من عملية السلام، إن لم يتحقق أي تقدم.

. انن قفل المبعوث الأميركي ناسبية ان حصول مثل ثلك التقدم انما بتوقف على بعض الحرم تبييه من جانبها، وأن الصاحبة الى دور أسيركي فناعل أثما تكون أكبر لدى حالات العسر والإنسداد، وقد تنتفي في ما عدا نلك، والأفان شرعية زعم الولايات المتسحدة الإضبطلاع برعاية عطية السلام واصرارها على الإنقراد بذلك الدور على حساب اطراف دولية اخرى عملت كل منا في وسعها من اجِل استبعابها، بصبح محّل سؤال مشروع.

ومهمة دنيس روس الأشيرة، وما الت اليه من فشل، لا يتركان بدا من طرح سؤال أساسي وجوهري، مقاده: هل ان الولايات المتحدة كَانْتُ جَادة فعلاً في إعادة اطلاق عملية السلام أم انها رأت لزَّاماً عليها، في اعقاب الازمة الأشيرة مع العراق، أن تقوم بتحرك ما، يكون تحرك الحد الأدنى، على الجانب العربي - الاسرائيلي من مشاكل الشبرق الأوسط العديدة والمعقدة، فكانت

مهمة روس الاخبرة الطريقة التي اديرت بها المهمة المنكورة، وما اسفرت عنه من اخفاق، ربما رجحا الاحتمال الثاني. فالولايات المتحدة أعننته مرارأ وتكرارا لمبادرة ستقدم عليها، وقد

خَلَالَ الفَتْرةَ المُأْضَيَّةُ، بِأَنْهَا تَعَدُّ اجهضت في سبيل نلك محاولات الاوروبي، معشلاً في رئاستسه البريطانية الحالية، يزمسعسها، لكن

احتمالات القبول بها من مختلف الاطراف،

الميسادرة تلك قسيت طي الكتمان، بحيث يفترض انه قد ارسل الى للنطقة من لجلُّ الاعداد لتلك المبادرة العشيدة وسيس

النَّظر بِينَ الطرفَينَ الفلسطيني والأسرائيلي، مع مُحَاوِلَة الاستعانة بهذا الْجَانِبِ العربي أو ذاكم حسول نقطة مسمسينة مستسدة من روزنامة التسوية، حتى اذا ما تعذر عليه ذلك قنقل راجعاً الى بلده، واعداً بتقديم تقريره الى رؤسائة في انتظار تعليمات اجْرى... وهكذا دواليك وكون مهمة روس قد تعلقت هذه المرة

بنقطة أساسية، بالغة الأشبية بالنسبة ليقية أطوار العملية التسووية، نعني اعادة الانتشار الاسرائيلي ومدآه وصجمه فانه بيقى مع نلك إن المتساسه، واهتمام دولته، قد انصبا على نقطة جزئية، بما يجعل من الصعب الحميث في شان نلك عن مبادرة ستكاملة تهدف الي اعدادة اطلاق

عملية السلام.

Cum 16m اوسيزيف الإمرق

اخرى، كستك التي كسان الاتصاد الم

يصعب على المعنبين القول في ما تتمثل وما الجديد المتوقع منها، اما دنيس روس الذي

تعود ان تكون طبعة جديدة من سيناريو تكرر كثيرا منذ وصول بنيامين نتانياهو الى سنة الحكم في استرائيل، حيث ياتي للبعوث الامبيركيَّ الى الْمُطَّقَّة في كُلُّ مَرَةٌ للقسيسام بمستعى لا يمكنه الأان يكون مستحيلاً، طالما انه يستبعد، مسبقاً

الى الانسقاء عند نقطةً مساومة. ولكن التوازن هذا، على شباكلته هذه،

شاروس

فسرف الجسانب الاسسرائيلي وهكذا، فان مهمة ينيس روس الاخيرة لا للاتفاقات للوقعة.

بعبادرات من لعثه تصابية الجانب خارقة الذلك، فناذا منا كنائت واشتطن ترد ان تكون فعلاً متوارّنة في دورها كراع للعملية السلمية، قائه ليس امامها سوى الانحيار، ليس الَّى الجانبُ الْفلسطيني اذْ لا احد بِلْغُ

مَنَ اللَّاوِ اقْعِيةَ مَبِلَغَاً يَجِعَلُهُ يُطَالِبِ بِذَلْكُ، بِلَّ

يحْرقها، سواءً في ثلك بنيامينُ نتْأنياهو أوْ داسر عرفات. لكن الأمنية هذه تبقى بعيدة للنال،

الى تلك الإتفاقات التي وقعت بمباركتها وتحت اشرافها، والوقوف في وجه كل من

يستبعد أن تستجيب لها الولايات المتحدة. والأمر الذي يجب طرحه الآن، على ضوء سياسة واشنطن خلال الفترة الماضية وحتى مهمة ينيس روس الاخيرة ومبايرتها التي لم تات، أن الولايات المتحدة فقدت كل أهليةً للأنفراد برعاية العملية السلمية، وهو ما يتطلب من الجانب العربي العمل الجدي على وضع حد لهذا الوضع العقيم، وذلك ريماً من حسلال الاقسدام على مسبسادرة بيبلوماسية كبرى، تتجاور التوقف كسا حِرت الامور حتى الآن، عند دعوة أوروبا الى التسدخل وهي دعسوة لا يلبث الرقض الإسرائيلي، معطوفاً على الأعتراض

الاميركي ان يجهضها. أي شكل يعكن لمثل تلك المسادرة أن تتخذُّه؟ هل يمكن لذلك أن يجري من خلال الحودة الى استنهاض الدور الروسيء على اعتبار ان موسكو هي، رسمياً، الراعي الثائي لعملية السلام وعلى اعتبار أن دبيلوماًسيتها قد عانت خُلال الآونة الأخيرة، الِّي قَدر مَنَ السَّسْدِد في مدواجسهـ و رُعم واشتطن الإنفراد بالقيادة، وانها قد بدأت تميل الى التنسيق في هذا الصند مع أوروبا الغربية، أو على الآقل مع بعض اطرافها

المؤثرة، مثل فرنسا؟ أم هل يمكن لذلك أن يجسري من خسلال الاقدام على اعدة طرح قضية الشرق الأوسط على الأمم المتحدة ومجلس الأمن، عل ثلك يساعد على توسيع عدد المعنيين مباشرة بها من القوى الكبرى، الى جانب الأمانة العامة لتلك المنظمة الدولية، والتي يبدو انها اصبحت، ممثلة في كوَّفي أنان، تتوق الى الاضطلاع بدور.

قد يكون لمثل هذه المسادرة اكتشر من سيناريو محتمل. يبقى مما لا شك فيه ان رغبة الولايات المتحدة في الانفراد بالقيادة قد باتت تواجه بتحد مترايد، كانت الازمة الاخيرة مع العراق من بين مناسبات التعبير عنه، وانه، تبعاً لنلك لا يوجد ما يبرر حرمان القَصْدِة الْفُلسطينية من ثمار مثل هذه المستجدات، وذلك مع كل الوعي بصعوبة الامر وبخصوصية العلاقة بين الولايات المتحدة والدولة العبرية.

صالح بشير

#### فَانَهُ اكتَفَى، في نَهاية للطاف بمسعى من نبيل تلك المساعى التي قام بها مرات عديدة

راقصات شاتس بالاس بريطانيات فرقة «بنات المدينة» اللواتي قضين وقتاً لا باس به في تعلم الرقص الشُّرقيُّ، أحيِّن حفلة لهنَّ في معالة شَّناتسُّ بآلاس بلنْدن، ويُنوِّنُ هناكُ حيثٌ وكن كثيرات أيضاً يفوق عندهن عند الراقصات اللواتي تعاقبن على خشية كياريه

لقُّد تعلُّمْنَ الرقصُ الشرقي تعلماً أي انهن حصلن فيه دروساً كان بين اوائلها أن الراقصات عنبنا ينبغي أن يكن حافيات الآقدام، وهن، جميعاً، التزمن بما درسنه، في بيروت أو في القاهرة أو في السطنبول. وقد تتفنن الراقصات في ذلك أذ يجلو لبعضهن مثلاً أن يرتدين، فيما هن يرقِصَن، كعوباً عالية.

الراقصة، أو المتدربة، التي جعَّنت شعرها الطويل لتبدو به شرقية كَانت اكثر كشفاً ليطنها منْ سواها، اما تلك السمينة التي سبقت الى النزول للرقص فاكتفت من الانكشاف باقله. راقصات بريطانيا التزمن بعري الأقدام لكنهن تفرقن لناحية اختيارهن لون

> بُنخلن في نسبيجه ذلك الخرز الملون الذي، على مدى قرون كثيرة، لختص به خرارون في المدن العربية جميعها، ثم أن الوان الثياب وحدها قد تكون كافية، بحسب ما يرين. أَعَنَّدُ بِأَبِ الصَالَةَ طَهْرِن، في اجتماعَهُن، رَاهْيَات وَفَاقَعَاتَ مَعَا فَنْكُرِنْنَا، نحن الداخلين، بالنساء اللواتي كنا نشاهدهن في افلام رعاة البقر. يفضلن

أذاك أن الرقص، وهذا ما استخلصناه من الأمسية، شائه شأن النطق لا يستقيم كأصلاً الا لاهله وضماعته هناك شيء لم يستطعن بلوغه. شيء لم نستطع ندن أن نستسيبه لكننا لاحظناه وقلنا أنَّ منا نراه هُو مِن أثر الدرس والتدريب لا من عوامل الخلفة.

لم يستطعن ال يصل برقصهن الى الشرق، باستثناء مورين. اقتضى منها ثلك الوصول، بحسب بعضهم الي متابعة ما زالت مستمرة منذ خمس عشرة سنة صارت في آخرها، بين الراقصات الشرقية، كانها واحدة تنهن، أو بين الراقصات العربيات، ما دام أن رحالتها أَخْنَتُهَا الى مصر وليس الى اسطنبول. ثم إنْ الْأَغْنِيات التي رقصت على أنْعَامها الانْكليرْيات جميعهن هي اغنيات عربية وليست تركية. هذا نصر للعرب على الأثراك حققوه عليهم في الصالة هذه ألواقعة في الحي المُختلط الأقوام والجنسيات. أما مظاهر هذا النصر فوجدناه في نزول الرجال العربُ الى الحلبة وفي تصفُّ يقهم للراقصات وفي تمايلهم معهن، بينما الاتراك لم نشاهدهم الأجالسين على المقاعد، شانهم شأن جمهور الحاضرين من الانكليز

مُورِينَ رائدة في الرقص الشرقي ونحن رأينا انها تأتي به الى لننن لتَجعله موضّة بين أهلها، وهي اجتمع في تدريباتها نساء كثيرات مختلفات في الإعمار حتى بلوغ بعضهن عمر السبعين كما انهنَ مُختلفات في الإبدان أيضاً أذ بينهن من لا تستساغ رؤيتها وهي ترقص وقصأ اقرنجيا.

منا، وهذا ما لا يغشيلنه.

اجتمعنَ منهيشَاتِ لأنوارهن عند منخل الصالة، كثيرات الزينة فأقعات الألوان. شبهرزاد في التوفيقية، كما كن حافيات الإقدام جميعة هن، أو عاريات الإقدام كمّا

فَى لَنْدَنَ لَم تَلْحُظُ الدروس نلك. ذاك انها بدأت برقصنا من مبداه، أي من تعريفه ومن الوصفُّ الأول الذي يوصف به، هنا في لندنْ بن غير أهله. وقفن ينتظرن أدوارهن حافيات معشلات في نلك أحبوال نسماء عرف رجالهن كيف

يشناهُدونهنَّ. اما بطونهن، هنِا في َّحالة شاتس بالِّس، فراوحْت بين ان تنكشفُ وإن تُستتَّر. غير انها كانت فاقعة الألوان أيَّضا. ُ اللباس وطرازه. بل أنهن بدون، هذاك حيث لجتمعن عند باب الدخول، كانَّ

كِل واحدة منهن جعلت تشير الى خياطها كيف تحب لباسها أن يكون. لم

ان يتركن النقود يستعملنها في دورات اضافية قدّ توصلهن الى القاهرة. مورين، وهي الأطول باعاً في الرقص بينهن، وصلت الى هذاك من أجل ان تأخذ الشَّيَّء من مصادره. وهذا، في الصالة الواقعة شرق لدن، ظهر عليها ما وُفَقَتْ فِي تُحَمِّعِلُهُ مِنْ أَكَ. لَم تَكَتَفُ فَقَطْ بِأَنْ رَقَّمِتْ عَلَى أَنْعَامَ أَعْنِيهُ «سواح» لعبدالحليم حافظ بل انها جعلت تتمتم الكلمات، فيما شي ترقص، كانها تقولُها

وهي، بسفراتها تلك الى مصر، عودت جسمها على ان يتحرك ويهتر ويتوقّع بحمس ما يقتضيه الفن الشرقي. ذاك أن الأجسام قد تبلغ في تدريبها حدُّ أجادَّة مًا تعلَّمنه لَجادة كاملة، لكن تَلكُّ، لرائيهُ، يظلُّ واقْعاً في بابِّ التَّقْلَيد والمُحاكاة، الراقسسات البريطانيات اللواتي تعاقبن على السنزول الى الطبية فعلن، بحسركاتهن، ما ينبِّغي فعله، تلوين مع الموسيقي وهزرن أردافهن على ايقاعها. وهن، الى ذلك، لم ينسِّين ان يوصلن الرقص الى أصبابعيهن التي جنعلن يَشْكُلْنَهَا وَيَحْرِكُنُهَا عَلَى انْغَامُ مَا نَعَلُمْ لَكُنُهُنَّ فِي جَمْيِعِ ثَلْكَ، يُنُونُ أهل

الرقص الشرقي يحرَّرهن، بحسب ما يقلن، وقد بلغ قولهن هذا مسامع بعض النساء في بلداننا فمبرن يشعرن بمريتهن فيما هن يرقسمن. أو أنهن صرن يطلَّبن من أجسامهنَّ الحرية، في اثناء ما يرقصن، فيجينها، الانكليزيات بدأن بتعليمنا اشياء رغم حداثة عهدهن

على أي حال كانت سهرتنا حلوة في صالة شاتس بالاس. الشبياب الشرقيون الساهرون كانوا مسرورين ايضاً اذراوا انهم يأتون بالانكليزيات الى شرقهم هنا في لندن. وهم قد يحلم ون بان يتسع نلك ويعم برغم معرفتهم أن الأمل في نلك صَنْيل. ليست هذه المرة الأولى التي يغزو فيها الرقص الشرقي حلبات الغربيين لكنه، دائماً، بيقي عند حدود صيقة لا يتعداها. ربِعا تعلق ذلك بالحدر الذي ينتاب النساء الأوروبيات من احتمال ان يتسع مجال ما ياخننه

حسن داوود

#### وتميثك للفاجأة بأن انتخب اعضاء المؤتمر لافونتين رئيسا للحزب غیرهارد شرودر: بدلاً من شاريينغ الذي كانت قيادة الحرب قد رشحته قبل أيام قليلة. اشتراكية المانيا البراغماتية

تسنى لقسم من الرأي العام العربي التعرف الأسبوع الماضي عن قرب على شخصية غيرهارد شروير مرشح الحزب الاشتراكي الديموقراطي الألماني المنصد المنصد السنشار في الانتخاب النيابية العامة التي التعاليم المناسبة ستجرى في الخريَّف القبل، وهو إضافة إلى ثلكُّ

يتقلد منذ عام -١٩٩ منصبِّ رئيس حكومة ولاية سكسونيا السَّفلي. لكن شروير الذي زار إسرائيل وغزة ولبنان، قام بنك بصفته الحالية كرثيس لمجلس أتحاد الولايات الألمانية الـ ١٦، ويعتبر المركز هذا الثاني بعد رئاسة الدولة في هرم السلطة الالمانية. وشروير، للعروف جداً اليوم في للانيا، والذي يصنل للرتبة

الأولى بين أهم عشرين شخصية سياسية في البالد، وتؤهله كل الاستطلاعات والاستفتاءات التي تجرى بانتظام هنا للفوز على المستشيار الالماني هلموت كول في الانتخابات المقبلة، لا يزال اسماً وعنواناً غير معروفين تقريباً في العالم العربي فمن هو الرشح غيرهارد شروبر الذي يُشبُّه مرة بالست الألماني السابق هآموت شميدت ومرثة أخرى برثيس الوزراء

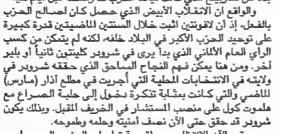
البريطاني طرني بلير؟ ما هي افكاره ومواقفه الاقتصادية والسياسية الداخلية والخارجية، وأين يقف في النزاع العربي - الإسرائيلي

ولد غيرهارد شروير عام ١٩٤٤ في بلدة موسيتبرغ، وربي في كنف عائلة فقيرة، حيث كان على والنَّه بعد وفاة والده ان تعملُ كخادمة تنظيف في المنازل من أجل إعالة نفسها

وأولادها وتؤمن لهم مستقبلاً افضل ومنذ حداثة سنه أظهر شرودر طعوحاً كبيراً ورغبة في البروز بين أقرانه. ويدا ذلك واضحاً عندما اضمر إلى العمل في النهار والدراسة في للساء حيث أنهى شهادة البكالوريا عام ١٩٦٦ وبدأ دراسة الحقوق على الاثر في جامعة غرتينغن. عام ١٩٧٦ أنهى الطالب شرودر الدراسة ويدأ بعد فترة تمرين استمرت عامين عمله كمحام مستقل عام ١٩٧٨. وساعد الرضع الاجتماعي المتواضع الذي نشساً فيه الشماب شرودر على الاتجداب إلى الأفكار اليسارية والاشتراكية، فانتسب إلى الحزب الاشتراكي النيموقراطي عام ١٩٦٢ وهو في التاسعة عشرّة من العمر، ومنذ نلك التاريخ

نَجْح غِيرِهَارِد شرودر في صعود مستمر بسبب نكانه وحنكته وشجاعته السياسية. ففي عام ١٩٧٧ انتخب عضواً في مجلّس قياده الْحرْب في محافظة هائرُفر، وفي عام ١٩٧٨ رئيساً المنظمة الاتحادية للشبيبة الاشتراكية حيث بقي في هذا للنصب

لفترة ثلاث سئوات. عام ١٩٨٢ ٱنتخب رئيساً لمجلس قيابة الصرب في مصافظة هانوفر، وعام ۱۹۸۱ عضواً في مجلس قيادة الحزب الاتحادي، وعام ۱۹۸۹ عضواً في مجلس قيادة الحزب الاتحادي. وكان شروبر يمثل حزيه أيضاً كنائب في البريان الاتحادي منذ عام ۱۹۸۰ حيث بقى فيه لمة سبع سنين قبل أن يُنتخب عام ١٩٨٦ رُنيساً للكتلة النيَّابية لحزيه في البرلمان للعلي في ولاية سكسونيا السفلي ررئيساً المعارضة النيابية فيه في وجه الحزب السووقراطي المسيحي الذي كان يحكم الولاية. وفي عام ١٩٩٠ فارْ شرودر وحزيةٍ في الانتخابات النيابية الطية، وأصبح منذ نلك الوقت رئيس لحُكرمة الولاية، لكن الهزيمة السياسية والانتخابية الأولى التي تلقاها بعد سلسلة تجاحات كانت عام ١٩٩٢ على يد أعضاء الحرب الاتحادي الذين صوتوا في استفتاء دلخلي في معركة جرت بينه وبين مناقسه رودولف شاربينغ لمسالح الأخير، ليكون مرشح الحزب لنصب الستشار الاتحادي، على الرغم من أن شعبية شرودر في البلاد كانت أعلى من شعبية شآريينغ لكن شرودر المكافع العنيد والطعوح الذي لا يخشى العوائق والهزائم المرحلية، لم يينس من الخذلان الذي تعرض له من أكثرية رفاقه في الحزب فتابع نشاطاته السياسية وعينية على موعد الانتخابات عام ١٩٩٨ الحالي. وساهم هو ولا شك مساهمة عير ضنيلة في إنشال قيادة شاريينة الحزب، كما أن الأخير ارتكب أخطاء وهفُوات عدة ولم يتمكن من صبط الدرب كما يجب، الأمر الذي جعله يطلب من مؤتمر الدرب العام قبل سُنتين الاُختيار بينه وبين أوسكار لاقونتين على منصب الرئيس.



يبقى الآن الانتظار ومراقبة تطورات الوضع السبياسي والاقتصادي ومخزون الاحتياط الذي تركه كول لمركثة الفاصلة ضد خَّامس غُرِيْم له من الحزب الاشترَّاكي الديموقراطي خلال فترة حكمه التي بلغت ١٦ سنة (وكان القونتين نفسه قد خسر المعركة ضد كول في انتخابات عام ١٩٩٠ بشكل فادح). لكن إذا لم تخطئ الاستفتاءات والاستطلاعات التي تجري أسيوعيا من جانب عدد من المعاهد المتخصصة، فإن نجم كول بدأ بالأفول فعلياً، إذ أن اكثرية واضحة من الألمان لم تعد مقتنعة بضرورة بقائه في الحكم لدورة خامسة، ولم تعد تتوقع أن يقدم شيئاً جديداً لبالآمه إلا أن نلك يشترط بالطبع ألا يرتكب شروبر او حزيه أخطاء سياسية

واقتصادية فادعة أو ممينة من الآن وحتى موعد الانتخابات العامة. والواضع أن كل الظروف مهيأة اليوم لإحداث تغيير حكومي في البلاد. واستراتيجية شرودر الناجحة حتى الآن تتمثل في إقناع الناحب الوسط بالتصويت له من دون أن يحسر الناحب اليساري التقليدي. فهو مقبول من قبل الفئات العمالية والشعبية من جهة، ومن قبل أقسام مهمة من أرباب العمل من جهة أخرى. وهو يحاول

التوازن بين افكاره السياسية والاينيولوجية ويين الوقسائع والصقسائق الموجسودة على الأرض. ولذلك يستخدم كتثيراً في الفترة الأشيرة تعبير والبراغماتية وضرورة اعتمادها في الحمل السياسي. وهو يعلن استعداده لتشكيل ائتلاف حكومي مع حزب ور المناد التسعين - الخضر من دون أن يلغي امكانية إشامة تصالف حكومي مع الصرب الديموقسراطي السيدي اومم المسزب

اللييرالي. وعلى ما يبدو فإن طموحاته البراغمانية تلقى أذانا صاغية وصدى حسنا لدى الرأي العام، إذ أن ٦٠ في المئة من الألمان يفضله اليوم على كول الذي لم يحصل إلا على ٢٥ في ألنة من أصوات السنفتين. ويسبب نهجه

هذا يعتقد المراقبون هنا أنه من الصعب معرفة ماذا يريد المرشح شرودر بالفعل وما هو رأيه الفعلي في هذا الأمر أو ذاك، بينما الأمر مع كول على العكس من نلك تماماً. وفي هذا الإطار يمكن فهم الاتهامات التي توجه إلى شرودر من

أعدانُه السياسُيينَ، كما من بعض رفاقه في الحزب، بأنه شخص انتهازي، ومنالك خشية أيضاً من أنه إذا ما انتخب مستشاراً جديداً الأللنيا أن يدع الحرب يحدد له خطواته وقراراته وسيتصرف كما تصرف هلموت شميدت، آخر مستشار اشتراكي بيموقراطي، مع رئيس الحزب فيلي براندت ومع قيادين أخرين في حزيه، ولنع مثل هذا «الشطط» السياسي اشرودر بيدو شبه مؤكداً أن يشارك رئيس الصرب القونتين في المحكومة الجديدة، وهذه المساركة هي أحد الشروط التي قبلها شروور للفور بترشيح حربه له لنصب الستشار. وإذا كأن المرشح شروور ضليعاً في السياسة الداخلية والأوروبية، وموقفه العارض لتوحيد العملة الأوروبية الآن جلب له أصواتاً من مختلف فئات الشعب الخائفة على المارك من اليورو، فإنه ضنيل الخبرة عموماً في السياسة النولية، وهذا أمر طبيعي. وهو استفاد ولا شك من الزيارة التي قام بها إلى إسرائيل وغزة ولبنان أخيراً، مع العلم أن التصريحات التي أنلى بها والمتعلقة بعملية السلام الإسرائيلية - القاسطينية ويجنوب لبنان اظهرت حذراً كبيراً وقلة خبرة، إضافة إلى عدم نية واضحة لاتخاذ موقف واضح

ومسريع. ومع ذلك اظهر شروير رغم تأكيده على حساسية الدلاقيات الألمانية - الإسرائيلية عطفاً ملم وساعلي قنصية

القلسطينيين ووجه انتقاداً حذراً السرائيل ونهج الاستيطان لا بد من

تسجيلهما له الآن.

اسكندر الدىك

### سورية وايران على مفترق الانسحاب الاسرائيلي!

لم يفوّد وزير الخارجية الايراني الدكتور كمال خرازي فرصة، خلال وجوده في سورية وبعد وصوله الى بيروت، للتلكيد على متانة العلاقة التحاليفة مع دمشق من جهة، وعلى اقتناع بلاده بأن المسروع الاسرائيلي الضاص بالانسحاب ليس اكثر من خدعة أو مؤامرة أو تمييد لعدوان

عسكري جديد على جنوب لبنان من جهة ثانية. لكن مع كل نك، أخفقت تكيداته التي بنت عليها مراعاة موقف سورية من جانب، وحساسيات المتشددين في بلاده من جانب ثان، في إخفاء عناصر اغتلافه مع الرَّوية المسقية المتعلقة بموضوع الإنسطاب. وكان وزير الثقافة والناطق الرسمى باسم الحكومة الايرانية عطاء الله مهاجراني، خفف عنه عبه الإحراج في توضيح الأمر، عند إعلانه في لقاء مع الصَّحافيين في سفارة ايران في بأريس (يوم الجمعة ٢٨ آذار/ مارس الماضي) أنه في حال ب اسرائيل من جنوب لبنان فلا حاجة عندند القاومة حرّب الله

والواقع ان عنصر الاختلاف للقصود بين القيادتين السورية والايرانية، لا يتمثل في تقييد أو عدم تقييد الانسحاب بشروط اسرائيلية مسبقة. فالطرفان متقَّقان على خطلُ أي شرط مسبق. إنما العنصر هذا يت جسد في ان الايرانيين، على عكس السوريين، يرون الاستصاب الاسرائيلي في حد ذاته انتصاراً للمقاومة اللبنانية، ما يبرر العمل من أجل تحقيقه نون إبطاء. أما الصلحة الاقليمية واللبنانية فتقتضى ان يصار الى حث النولة اللبنانية وتسهيل مهماتها المتعلقة بفرض سيطرتها على كل أرجاء لبنان وحل مشكلات الأسلحة ونشاطات حزب الله وفق الطرق القانونية والسلمية، مع سراعاة مصالح كل التكوينات الدينية والمذهبية. ورغم اعتراف الايرانيين بأن الإنسحاب يجب لن لا يعطى معنى عقد اتفاقية سياسية وأمنية منفردة بين لبنان واسرائيل، إلا أن الواضح انهم مهتمون بالتجاوب الحذر مع المبادرة الفرنسية (لا يحبذون تسميتهاً بالمائرة الاسرائيلية لحساسيات معينة) الخاصة بالانسحاب وتوظيفها لصالح الاستقرار والسلام العادل والشامل في المنطقة. ولا أدل على عمق الاختلاف بين الموقفين من ملاحظة أن كل ما جّرى الاعلان عنه حول نتائج زيارة خرازي الى بمشق لم يتعد التسريب الى الصحف بأن المحانثات

بَيْنَ الْجَانِيْنَ أَطْهَرَت تُوافِقاً على توقع عملية عسكرية في جنوب لبنان! من دون شك تظل لحتم الات العدوان الاسرائيلي قائمة في كل الاحوال، خاصة في ظل سياسات تتانياهو البعيدة عن أي أفق سلمي لحل مشكلات التفاوض العربي - الاسرائيلي على مُحَتلف مُسَاراته. كذلك في حال انطلاق نشاطات عسكرية مفاجئة ضد اسرائيل بهدف خلط الأوراق وسُلُّ عملية الانسحاب. غير أن السفَّة الرئيسية ليست في توقع ذلك العدوان، بل في كيفية التعامل مع للبادرات والأقكار المطروعة لإيجاد منفذ واقمى لإلزام الاسرائيليين بتطبيق القرار ٤٢٥ والتخلي عن إيذاء

لبنان وسيانته ووحدة أراضيه عن طريق عمليات عدوانية متكررةٌ. هنا يبرز الاختلاف، فإيران تعتبر الأمر في حال تحققه انتصاراً للمقاومة. فيما تلح سورية على القول، ان الاقتراح الاسرائيلي لتنفيذ القرار عبارة عن مناورة لتضليل الرأي العام العالمي وإرباك الوضع في سرار حدود من سورد مسين الراي المحام العالي ورويات الوطاع في البنان. والحقيقة أن التفسير الايراني كان يمكن أن لا يزعج بمشق لو كان فنياً أو تكتيكياً محضاً. لكن المشكلة إلتي ترمق أن التفسير يشير، في جانب أساسي منه، الى عقاصد سياسية منطقة بما تتوي حكومة للرئيس مُحمَّد خَاتَميٌّ التهاجِهُ لا للتمايز عن سياسة بمشق فحسب، بل للتفكير الواقعي في أيجاد حلول ومنافذ تسهل عليها الخروج من سياسات ايران السابقة التي كانت تعليها «اينيولوجية الثورة وتصديرها». وفي مقدمها سياستها المتعلقة بالتورط المكلف، مائياً وسياسياً وعسكرياً، في الجنوب

نطراداً، يمكن الاشارة الى ان طيران كانت تنفق منذ ١٩٩١ مبلغاً يريو على ١٠٠ مليون دولار سنوياً على تعزيز المقاومة اللبنانية ودعم حزب الله ونشاطات أفواج الحرس الثوري في الجنوب. إضافة الى تمويلات غير مباشرة على شكل تصدير بضائع معفاة من الضرائب الى لبنان عبر

وكلاء تابعين لحرب الله كان ربعها ينصب الى دعم المقاوسة. لكن الأيرانيين، الله انعكاس تأثيرات قانون دامات الاميركي على نشاطهم النفطي والاقتصادي، اصبحوا يشعرون بثقل التزامهم المقطوع لحزب ألله. وكأن ذلك في الواقع السبب في رواج أنباء قالت، في العام الأضير من ولاية الرئيس السابق هاشمي رفستجاني، أن طهرال بعثت برسالة شفوية عبر طرف ثالث ألى تل أبيب مفادها أن دعمها المقاومة اللبنانية ينبع من كونها حركة تحرّر وطني تبغي الخلاص من الاحتلال الاسرائيلي. لكن في حال انسحاب اسرائيل، فإنها غير عازمة على إدامة النعم والتشجيع لنشاطات للقاومة. وعلى الأرجع كان للرسالة وقع جيد، أذ أخُنت أوساط اسرائيلية مسؤولة تفضل الحبيث، منذ نلك الوقت، عن أفكار الانسماب. الا أن معارضة المتشددين في تل أبيب كانت تركز على ان ليران ليست جهة القرار الرئيسي في لبنان: وهي بالتالي لا تملك القدرة الكافية على ضبط للقاومة اللبنانية ومنعها من إيداء الامن الحنودي بعد انسحاب القوات الاسرائيلية. اضافة الى ربية تلك الأوساط

وعدم ثقتها بدور ايراني ايجابي في المنطقة. وعدم ثقتها بدور ايراني ايجابي في المنطقة. في ما بعد، جادت طروحات الرئيس محمد خاتمي لتشجع على عَاقَشَة الانسحاب في تل ابيب. وما زاد من أهمية نلَّك، أن القيادة السورية لم تستطيع بعد مباشرة خاتمي مهام منصبه في آب (أغسطس) للاضي، اقناع الرئيس الجديد بالانفتاح على العراق من جهة، والعودة الى الدُّعم المطّلق لنشاطأت حرب الله اللبناني من جهة ثانية. بل على العكس، قررت طهران خِفض مخصصاتها المتطقة بتمويل القاومة اللبنانية الى مليون تولار سنوياً، اضافة الى كسرها احتكار وكلا، حزب الله اللبنائي لاستيراد البضائع للعفاة من الضرائب من ايران، ونلك عن طريق اعظاء قُسم أساسي من التوكيلات الى عناصر من أحزاب ومنظمات

لخرى بعضها غير نسلامي. وما أعطى زخماً أكبر لتقليص للدور الايراني في لبنان، أن تطورات مؤتمر القمة الاسلامي الثامن في طهران، في نهاية العام للناضي، اراحت الأخيرة من الحاجة الى جسر بمشق للتواصل مع الدول الخليجية والعربية. فحكومة خاتمي، اخذت تتواصل مع العرب بشكل مباشر وبحرارة كبيرة. فيما كثرت احتمالات التوصل الى حل سلمي لمشكلة الجزر الخليجية الثلاث. والواضح أن الدول العربية والخليجيَّة، تريد تلمس مصداقية طهران في عدم التنكل في الشؤون العربية ومنها الشان اللبناني. فتلك العول لا يمكنها القبول لايران واو بجرء مما تراه مقبولاً لسورية في لبنان. ولذلك يندرج السعى الأخير لـ «الجمهورية الاسلامية» في البحث عن مخرج مشرف لتورطها في لبنان، وبالتالي تسهيل إزاحة عَلَ المُواقف السورية عن كاهلها، بما يمكن أن يضعم بشكل مؤثر نجاح

سياستها الخاصة في التطبيع مع العالم العربي. الى كل ذلك، هذاك شروط الانفتاح على العالم الخارجي، خصوصاً اوروبا واميركا، ولو عبر خطوات صغيرة ومدروسة وفي مقدم تلك الشُرُوطُ تَقَفُّ مسالة تَحْفيف المعارضة الايرانية لعملية السلام في الشُرق الأوسط، ووضع حد لتدخلاتها في شؤون المناطق المجاورة كأفغانستان والبحرين وبالاستان وكردستان العراق، أو في شؤون المناطق الأبعد كلبنان والبوسنة وبول أسيا الوسطى. وعند الايرانيين أن تلك الاتهامات تطالهم وتؤذيهم دون سورية. ما يضع على عاتق حكومتهم مهمة دحضها عير خُطوات سُلمية وانفراجية، وليس من الملائم، حسب الايرانيين، ان تعارض دمشق جهدهم لتخفيف الاعباء في وقت تفلّح هي أبوابها في وجه الجميع ابتداء من الدول العربية واميركا واوروبا وانتهاء بعرب اسرائيل.

كل ذلك هو ما يرهق سورية ويجعلها مهتمة بممارسة كل ما يمكنها من ضغوط لاقناع الايرانيين بالتخلي عن توجههم الذي أعلن عنه عطاء الله مهاجراني في باريس وامتنع النكتور خرازي عن نحضه، وغم حرصه على تخفيف وقع كلام رميك مهاجراني عبر وصف الانسحاب الأسرائيلي ب «المؤامرة والذنعة»، وما يرفقها اكثر أن أيران أصبحت تغمراً بتغضيلها التوافق مع سورية، من منطلقات التحالف الاستراتيجي، تجاه تغييد انسحاب غير مشروط يغضي الى انتهاء مبررات استمرار ألقاومة السلحة في لبنان. أما في حال عدم التوافق فإنها تجد نفسها مضطرة للاقدام على خطوة احالية في ذلك الصدد اذا تأكدت من أن تل أبيب جادة في الانسحاب ولا تريد جر بيروت الى اتفاقية منفردة تضر بمصالح

سامى شورش

## روسيا: مبارحة الشيوعية لا تعنى الديموقراطية تلقائياً

قرار الرئيس الروسي بوريس يلتسن اقالة الحكومة اطلق ازمة سياسية، أو بالاحرى كان تجسيداً للازمة القائمة. ويقدم المطلون افكاراً وتوقعات عن شكل الحكومة القادمة ودوافع رئيس الدولة ومصير رئيس الوزراء السابق فيكتور تشيرنوميردين، ولكن ما يجري في روسيا حالياً له خلفية اخرى غير بادية للعيان، وهي الصراع «الايديولوجي» في

شان المجتمع الذي تطمح الى اقامته القوى السيأسية

عن تطورات روسيا كتب حالال الماشطة:

ما هو هدف يلتسن؟ لو طرح هذا السوَّال في اواحَر التمانينات حينماً كان الرجل ركب لتوه الموجة الشعبوية، لكان الْجواب يسيراً: مَكَافَحَة أَمَثْيَارُاتَ القَادَة الشيوعْيِين وتوفّين حيّرْ منْ حرّية الفكر داخل الحرّب الحاكم. وتُدّريّجاً بدأت الطموحات تنمو وغدا يلتسن الداعية الاول الى ألغاء احتكار الجزب للسلطة وبناء داشتراكية بوجه انساني، وبعد عام ١٩٩١ بدا ان هنفه تفكيك النظام القنيم برميته، لكنه لم يقدم أي تصبور عن عمارة المجتمع الذي يُطْمِح للي اقبامُنَّبه، وعُنت شُعارات المُرْحِلة الانتقالية هلامية حمالة اوجه: فهو لم يوضح ما هي «الاصلاحات» وغاياتها النهائية ولم يحدد ماذا يعني بالديموقراطية رغم انه قدم مثالاً ملموساً على فهمه لها بقصفه رمز الشرعية، السرابان، بالنبابات، وعلى الصعيد الاقتصادي دعا الى دعبلاقيات السبوق، لكن التنقيب في خطيبه بوصل إلى اكتشاف منهل وهو انه لم يستخدم مرة واحدة مصطلح

وحينما بدأت حقبة والعلاج بالصدمة، عام ١٩٩٢ كان قائداها الفعليان يغور غايدار واناتولي تشوبايس يررعان في التربة الروسية نَظَرِيات وضَعت في الوَلْايات الْمُتَحَدّة

الرئيس بوريس يلتسن في اجتماع ضمه الى حكومته التي ما لبث ان أقالها.

(للمقارنة قدر ثمن معمل سجائر هاف، في موسكو بـ ٤٠

وبريطانيا مقادها ان اطلاق الاستعار سيسؤدى للقائيأ الَّي تَنظيم وانتعاش الاستصاد من دون تدخل الدولة. وبدأ الرجلان على استحصاد على السيداية، ثم بصوت عَالَ بِتَحْدِثَانَ عَنِ الرَّاسِمِ النَّهِ بِوصَّهُ إِلَّا الْخَيَارُ الوحيد المنقدُ لروسيا، واكد تشوبايس في حيثه واثنا سنقطع في سنوات الدرب الذي عبيرته البول الاخرى خلال قَرونِ، وبهدف خلق "مسلابين المالكين، ببيعت ممتلكات النولة باسعار بخسة وحسبنا الاشارة الى أن أضخم مسمَّتْع لانتساج سيسارات ولاداً، بيع با 23 مليون دولار

واسفرت «الإصلاحيات» عن فوضى اقتصابية شاملة ادت الى انزال ضربات موجعة بروسيا كدولة ومجتمع. فقد انخفض الانتاج في عدد من القطاعات بنسب منهلاً

واورد الاكسانيمي تيكولاي بتراكسوف المستش الاقتضادي للرئيس السوقياتي السابق ميخائيلً غوربانشوف ارقاماً مخيفة عما اسفرت عنه دالتحولات، النيموقراطية في مجال الانتاج الحيواني. فاثناء حملة

حيث هبط انتاج التلفزيونات، مثلاً، الى (خمسة) في للثة منَّ المستوى الذِّي كان عليه قبل «الاصلاح» وبلغت النَّسبة ٨ في المئة في صناعة المعدات الزراعية و١٠ في المئلة بالنسبة للنسألات... الخ.

السوقياتية بكل ما يرتبط بها من احتكار وتمركز المال والكذرقه الستالينية ارغم الفلاحون على الانتساب ألى والسلطة وسيطرة البيروقراطية على الاقتصاد وتهميش المزارع التعاونية فعملوا على نحر مواشيهم لكي لا تكون والسطة وسيعره المتروب والمتوسط واعترف لأول مرة بان ملكاً مشاعباً وقيقد البلد انذاك ٢٠٫٣ ملسون رأس من والدولة كأن ينبغي أن تتدخل في ادارة عملية الانتقال إلى الماشية وفي الحرب العاللية الثانية بلفت الخسارة زهاء ريسي الديموقراطية والسوق. ويرى نيمتسوف أن الصراع بين المليونين، أما في عهد والمصلحين، قان البلد فقد ١٩٠٦ الراسمالية والشبوعية حسم لصالح الاولى ولكنه يرى أز مليون رأس ولن يستطيع تعويضها الا في سنوات طويلة. وبدلاً من ان يكون منف الاصلاح متمشلاً في تطوير العركة الكبرى حالياً تجرى بين ثلاثة تبارات لها تصوران مختلفة عن طبيعة الراسمالية ذاتها. الانتاج وجعله اكثر قاعلية الت الونيقارية الى محاصرة المنتج المحلي الذي يدفع اسعاراً خيالية عن المواد الخاد والنقِّل والوقُّود. وْغُـدتُ السلع السَّتَوَّرِدة الارخُص ثمناً

ویشد بر الی ان التیار الاول الاولیه ارشی، ورمزه بیریزوفسکی، برید ان تجتمع فی بده السلطة والار ويطمح الى جعل الحكومة «نمية» يمكن أن يحركها كيلما

اما التيار الثاني قهو دالراسمالية النومنكلاتورية، او البعروقراطية التي ترى ان دكل السلطة واللكية لموظفي الدولة؛ يتحكمون فيها على هواهم، وهو يعتبر محافظ موسكو يوري لوحكوف تجسيداً لهذه المجموعة.

واما التيأر الثالث الذي ينتسب اليه نيعتسوف نفسه قيدٌعو الى «راسمالية شُعَبِية» توقر حرياتٌ واسعة المنتجين الصغار والمتوسطين وتتبخل في فرض مقواعد اللعبة، ونزاهتها وتؤمن فصل السلطة عن رأس المال ويلمخ نيمة سوف الى ان بوريس يلتسن يدعم التيار ٱلثَّالَثُ ويريد أن يسلمه مقاليد الحكم في الوزَّارة الجديدة. بيد أن روسيا الحالية لا يمكن أن تضمن تطوراً سلَميًّا للْصَراع بِينْ هذه التّيارات واخْرى لم ننك ها سمتسوف أو همشها، مثل التيار الاشتراكي والديموقراطي الَّذِي آخَّدَ بِمَيلِ البِهِ الرَّعِيمِ السَّيوعِي غَيِنَّادِي رِّيوغَانُوفً او النيار القُومي المتمثل في حزب فلاتيمير جيرينوفسكي. ويربد من احتمال التطور دغير السلمي، للصراع أن

دستور روسيا لا تُشتم منه رائحة للديموقراطية، والانكى من ذلك انه معطل عملياً اذ ان بنود القانون الاساسي والتشريعات الاخرى والمراسيم الرئاسية غالباً ما تبقى حبراً عَّلَى ورقَّ بِتَعْاَمُلُ مُعَهَّا أُصَحَابُ المَالِ وَالنَّفُوذُ فَيْ المركز وفي الاطراف وكانها عنصر لابد منه لأضفاء صبغة شرعية وبيموقراطية على السلطة وليست مكونا فعليا النظام الحكم. وقد برهنت تجربة روسيا على أن اعلان «الإنسَادِي، مَنْ الشَّنْوعِية ونظامُها الاقتصادي والسياسي لا يعنى الأنتقال تلقائناً ألى الديموقراطية وعلاقات السوة المتعارف عليها في البلدان الأوروبية مشلاً. والارجع أن روسياً مقبلةً على جولة جديدةً من الصراع السياسي -الاقتصادي - الايديولوجي، وهذه الجولة لن تؤدي ألى معالجة المشاكل المستفحلة بل ستريد من تفاقمها.

حلال الماشطة

يالماري ساساء ساسا

إنفاقوان المدرة سماء ما

المخطوص عول ساه راه المد

ين وقال عداء المادا الدر

ري من حد د د

پولغى بىلى ئىلىۋاتىمى ئايادە تارە

<del>په</del> فرخصان في النداد د . . . . . . .

چينجيد کې سرت

فخرصوب سائل برازان

كتن سنس \_ ، رق

فاس حي .. .

عريد - سرسب الملائق الشخصية عن الدروان المنظم والمعلى على الأوراد الم

خاكف كالمسار فنبغ المدار

The state of the state of the state of

للبلو تارسي سالمد المدارات ال

لحقوليس المعتقل المسترون الما

غلوطا بالمعالية المساوية

أوالي فمنوسك تعارضه الأسادان

فتؤم مقاصب إيانه

بهم منظ عليد النب الدارات

تعوضا بفاحست أواوا

في عرضه بالأم المستان ال

المعاضية المسك الم

I to a manufacture to 2

معردر است

معتمد المعتاد الما

عمولا والمعارض

الملت مستور ال

المجاهدة ال المجاهدة ال

فتحقوضا وخسور

المعرب المدار

1 2 mg gard gard

The same of the same of

, ... ,...

4....

the second of th

م الحاضف ف التي الدارات الله

ينافي بنوء سنست

## الصين وتايوان في تنافسهما على الود الأميركي

مضى ذلك الزمن الذي كانت فيه تأيوان تدعي تمثيل كامل التراب الصيني وتحتل باسمه مقعداً دائماً في مجلس الأمن مسلحاً بحق الفيتو، وترتبط بعلاقات ديبلوماسية كاملة مع مضى ذلك الزمن الذي كانت فيه تأيوان تدعي تمثيل كأمل التراب الصيني وتحتل باسمه عشرات الدول من كل قارة. عبد الله المدنى يعتب:

منذ انفت اح واشنطن على بكين في بداية السعينات وقيامهما بتطبيع علاقاتهماء وتابوان التي تعتبر بمثابة نقطة متناهية الصغر بالنسبة للمنين مساجة وسكانأ تفقد أصدقاعها وُنفونُها في العظم شيَّتَا فشيئاً، وتغلق ممثلياتها في الخارج الواحدة تلو الأخرى حتى غدت في الأونة الأضيرة بسحب جنوب افريقيا اعترافها بها لصالح بكين في عزَّلة قاتلة اللهم الا من بعض الروابط النيبلوماسية مع حفنة من جمهوريات المور في أميركا الوسطى، فيما تُحولتُ بِعِثاتِهَا القَبِيلومَ اسبِهُ السَّابِقَةُ في الخارج الى مجرد مكاتب تعمل باستحياء تحت اسماء ويافطات تجارية متنوعة.

الكنَّ تَأْيُوانَ بِدِتْ مَؤْخُراً كُمَنَ يِسَعَى بِاصِيرار الى فك عزلتها الخانقة وايجاد موقع قانوني لها على الساحة الدولية يتنفق مع حسجهها وامكانياتها ويكون معززا بتابيد تولي ومتوجأ بمقعد في الأمم المتحدة شانها في ذلك شبان بقية نُولِ العَالَمِ، وَاحْتَارِتَ تَايِبِيهُ أَنَّ تَطَلَقَ حَمَلْتُهَا بهذا الشان من واشنطن تحسيداً، ليس لأن الأخيرة بيدها اليوم مفاتيح تقرير أمور كثيرة في العالم بغضل النظام العالمي الجديد وحيد ، وانما البغيا لأنّ لها فلها أعوانا ومؤيدين كشرأ يمكن توظيف جهودهم للتأثير على الرأي العام الاميركي وبالتالي الضغط على اصحاب القرار في البيت الأبيض بما يضدم

الاهداف التابوانية الجبيدة. وبطبيعة الحال فإن مثل هذه التحركات التايوانية على الأرض الأميركية ليست بجديدة. فتأيبيه الركت مبكراً ضرورة أن يكون لها في واشنطن صبوت قبوي يدافع عن متصبالحبها ويضغط باتجاه توفير الحماية الاميركية لها من

منا تترير حسن منيمنة:

احتمالات ابتلاعها مِن قبل النظام الشيوعي في وخرق حقوق الإنسان، ويؤيد بقوة منحها الدونة الأولى بالرعاية، ويعمل بنشاط من اجل ترتيب الصفقات الناجحة لصالحها.

محدودية امكانياتها ومواردها وفرصها وايضأ قَابِلِيتُهَا لَلحياةَ كَكِيانَ مستقل. وقد تجسنت هذه المحاولات في معارض تجارية وحملات متواصلة في طول ارجّاء الولايات المُتحدة تحت عُنوان اصنع في تايوان، واليسوم تعسود تايوان الى مواصلة السياسة السابقة ذاتها وبالأساليب والوسائل نفسها لكن وفق خطط واهداف جديدة لا تتوقف عند المصافظة على وضبعها الراهن القابل للطعن، أو الترويج السياحي والتجاري والاستثماري لامكانياتها، بل تتعداه الى ما هو أُبعد من نَلْك، خاصة وأن بكين لم تكف عن الترويج لصيفة دمين ولحدة ونظامان، وامكانية تطبيقها بنجاح على تايوان مثلما طبقت على هونغ كونغ، وهذا والأبعد من ذلك، هو الذي دفع تايبيه مؤخراً الى شراء خدمات السيناتور المتقاعد والمرشح الجمهوري الخاسر في انتخابات الرئاسة الأميركية الماضية بوب دول مقابل ٣٦٠ الف دولار سنوباً من أجل أن يقوم هذا الأخير وأنصاره بحشد التأبيد داخل أروقة الكونغرس لموضوع اضفاء طابع قانوني ونهائي على وضعية تايوان، يتيح لها بحول الأمم التحدة ومعارسة حقوقها حنبأ الي حتب مع الصين. ويطبيعة الحال فإن وجود سلاح الفيتو في يد بكين داخل مجلس الأمن يجعل من تحقيق هذا الأمر مستحيلاً، والتابوانيون يدركون ذلك تماماً، إلا أنهم يتصرفون كمن يعول على المستقبل وتطوراته أو على احتمالات أن يمارس الأميركيون من أجلهم ضغوطاً على بكين لا تستطيع الأخيرة مقاومتها. ويكفيهم أنياً أن تظل الفكرة حبة ومتداولة ومطروحة، ومجرد سماعهم لأصوات تسخر من وجود دول لا وزن

ان تقوم الحكومة بنك لكن شريطة ان تجري الأمور بمعرفتها وضمن القنوات التشريعية حتى تتاح عملية الساطة والحاسية.

البشعة في مجال حقوق الانسان.

بكين، ويحسن ايضاً من صورتها الموصوف أنذاك بالسيكتاتورية واللامبالاة بحقوق الانسان التي كان يجسدها حزب الكومنتائغ الصاكم واستُطاعَتْ بْفَصْل روابط ومصالَح قديمَة مع عند من النافذين، ثم عبر ما صار يعرف في الأنبيات السياسية بالبيلوماسية الدولار، أن تخلق لنفسها جماعة ضغط أميركية قوية لايفوقها في القوة والتأثير سوى اللوبي المؤيد لاسرائيل. ومع انفتاح بكين اقتصابياً ونُجاحها في تحقيق معدلات نمو عالية واستثمارها لهذه التطورات اعلامياً داخل اميركا مع تركيز نكى متواصل على حجم السوق الصَّينية وموارَّبها الرحْيصة وما تتبحه من قُرص استثمارية وتسويقية وتجارية مغرية لا تملكها تايوان، نجحت هي الأخرى في خُلقَ لُوبِي مساند لَهَا دَاخَلُ الدَوَائِرُ ۖ الْأَمْدِرِكِيةَ معظم أعضائه من رجال الأعسال وأصبصاب المسالح التجارية، وان كان لا يخلو من بعض الوجوم السياسية البارزة من أمثال مهنس التطبيع الأميركي - الصيني هنري كيسينجر، وحاكم ولاية واشنطن غاري لوك - يدافع عنها في وجه من يتهم نظامها بالقمعية والوحشية

هَنَا شَرِعَتَ تَابِيهِ، كَمِنْ أَحِسَ بِبِنُو الْمُخَاطِر وضرورة الحد من تأثيرها، في الإنفاق بسخاء

أكبس من ذي قبل على شراء خدمات شركات ولا أهمية لها في الأمم المتحدة فيما تابوان التي العلاقات العامة الأميركية من أجل الالتفاف على تغرق بضائعها أسواق العالم وتملك احد أضخم الدعاية الصينية واظهار تواضع وتخلف قدرات الأحسياطات والفوائض النقيمة في العالم بكين التكنولوجية والصناعية مقارنة بقدراتها، محرومة من هذا الحق، يُطربهم كثيراً ويبعث ومنحو ما قد يكون متعلقاً بالانهان حول فيهم نشوة الانتصار دالمحتمل،

المُعَدَّةُ لا تعني بالضَّرورة أنْ تاثيرهُ سُوفٌ يكُون أكبر من تاثير جماعات ضغط أخرى، عملت وتغمل لحساب تابييه منذ سنوات طويلة مثل و كاسيدي وشركاه، ألتّي تتخذ منّ واشتُطّن مقراً لها ولعبت دوراً رئيسياً في ١٩٩٥ من اجل تامين

تأَشَيِّرةُ نحُولٌ للْرَئْيِسُ التَّايواني ليَّ تَيْنَعُ هويُّ الى الأراضي الأميركية للتحدث أمام جامعة كورنيل التي تخرج فيها، وذلك بعدمًا كانت الإدارة الأمسركية قد رفضت منح مثل هذه التَّاشْبِرة فُورْ وصول طَأْثَرة الرئيسُ الى مطار هاواي واضطرار الأخبير لقضياء ليلتبه داخل طائرتَهُ الرئاسيَة الجانْمَة. وهي الحَائِثَة التي ارْعَجْتَ بِكُينَ لَجَّهَةَ الطَّرِيقَةَ النَّيِّ حُلُتَ بِهَا، فَكَانَّ أن ربت باجراء مناورات صاروخية قبالة سواحل تابوان كمظهر من مظاهر استعراض القوة والغضب في أن. وتستاثر سياسة الاستعانة بوجوه وشركات أميركية نافذة بجدل شديد في الأوساط السياسية والحزبية داخل تابوان مأ بِينَ مؤيد ومعارض. فأوساطُ المعارضةُ لا تمانع

ولا يُعرف تحديداً ما سيفعله بوب دول في

وطيفَّته التَّابِوانية الجديدة، كما لا يُمكِّن التَّكهنَّ بعدى نجاحه في مهمته، إلا أن الأمر المؤكد هو أن نجوميته السياسية ونفوذه الحزبي وروابطه

لكن تأيوان تعول البوم كثيراً على لباسها الجديد المصمم بنقة وفق المقاييس الأميركية لجهة التعبنية والإنتخابات البرلمانية والرئاسية الحرة والالتزام بمعابير حقوق الانسان، من أجل بناء النفوذ وكسب التعاطف داخل امبركا. وإذا ما عننا الى سوضوع بناء النفوذ وحشد المناصرين داخل دوائر القرار الاسيركسية وذارحها، فإن يكن لا ثقل اهتماماً بالأمر من تَايِبِيهُ، بل يمكن القُول إن منافسة حامية تجرى بينهما على صعيد شراء ضعمات شركأت العلاقات العامة الأميركية وجهود تعض المتنفنين والإعلاميين. وما يؤرق بكين تحديداً هو التداول الواسع والحنيث المستمر عن صورتها

عبدالله المدني

انتقلت المسؤوليات التي كان هذان الطرفان يشولينانها الى الدولة، والى تواثر الخدمات الاجتماعية التابعة للولايات تحبيداً. غير ان أوجه نشاط هذه الدوائر قد تضحمت في العقود

القلبلة الماضية بشكل ملحوظ وبرى ألنقاد، لا سيمًا منهم المحافظين، في هذه الدوائر وسيلة تفعيل للأزمات الاجتماعية لاسبيل حلّ لها. فالأسْرَة، بمعناها التقليديُّ، اي الوحدة المؤلفة من أب وأم وأطفالهما، تكاد أن تُنقرض في بعض الأوساط في الولايات المتحدة. وعلى سبيلُ المثال، فإن ما بِقَارِبِ ٧٠ في المثة من الأطَّفال الإقارقة الأميركيين يولدون خارج اطار الزوجية. فيعتبر النقاد أنَّ الأرتفاع الخطير لهذه النسبة عائد الي توفير دوائر الخدمات الاجتماعية الماا، والمساعدات للنساء غير المتزوجات واطفالهن، بما يشكله ذلك من تشجيع ضمني على تبعية دائمة تبرر بدورها التصيحم في البنى

والميزانيات، وهو ما تستفيد منه الدوائر." وعلى الرغم من انتسقادات المحسافظين، فإن معظم النشباط الذي تتبولاه هذه الدوائر يأثى منسحماً مع القناعة ألعامة السائدة في المجتمع الأمسركي والتي تطورت تدريجاً، مع انصلال التماسك ألعائلي وتداعى الروادع الاجتماعية، لتقبل بوصاية الجهات الرسمية على شؤون الأسرة تحت شعار حماية الأطفال والسعى الى تحقيق مصلحتهم. وقد ساهم هذا التحول في نشوء وعي واهتمام بآلانى والأستغلال والأساءة التي يتعرض لها الإطفال، جسدياً ونفسياً وجنَّسياً. غير ان قدراً من الغلو قد صاحب ذلك فبعض الدراسات المتداولة في أوساط العاملين في حقل الخدمة الإجتماعيةً تجعل من أشكال الأستغلال المنكورة القاعدة التي حكمت معاملة الأطفال عبر التأريخ في مختلفٌ ارجاء العالم. باستثناء بعض المحتمعات الغربية الحديثة. ويلاحظ ان هذه الدراسات تقدم المفهوم الأميركي حول الأسلوب الإصلح لمعاملة الأطفيال على انه

لنلك فإن هذه الدراسات تعتبر البيئة العربية والاسلامية (وسائر البيئات الأسيوية والافريقية) بيئة مسيئة للأطفال، وذلك انطلاقاً من سرد يشوبه التعميم والتضخيم لبعض أوجه حياة الأطفال في هذه البيئة، مع اهمال ملحوظ

وازاء التقلص في دور الأسرة والجماعة، تلكيد الخبراء على أن ما أقدم عليه الوالد هو من المارسات الطبيعية الشروعة في البيئة الالبانية، وانه لا يشكل اعتداء جنسياً، فإن القاضي أصر على حكمه مشدداً على ان تشريع البيئة الالبانية لهذه المارسات لا يعني اطلاقاً اثها ليمنت اعتداء جنسياً. وقَيما يطمئنُ البعض الى ان هدف حساية

القاعدة الموضوعية المنطقية، فمخالفة هذا

القيم الاجتماعية الأميركية وتخلف غيرها لا تقتيمس على العاملين في حبقل الضيمات الاجتماعية بلَّ تتعداها الى مختلف الاوساط الاجتماعية في الولايات المتحدة. فعلى سبيل المثال في ولاية تُكساسُ جرد احد القضاة والدين البانيين مسلمين من صقتهما بالأبوق وسمح لأسرة مسيحية بتبنى ولنيهماء بعد أتهام الأب بالاعتداء الجنسي على طفلته خلال مساراة رُباصْية شارك فيها أينه. أما الاعتداء المرْعوم فقد اقْتَصَار على أنْ الوالد ضم طفلته وقبلها. ورغم

الأطفال يتحقق عبر دعوة الدولة الى تحمل مسؤولياتها اراعهم وفق شرعة حقوق الطفل، أو وفق قَدَاعات المِلحَثِينَ والعاملينَ في هذا الحقل، فَيْإِنْ البِعضُ الْتُحْسُ يَحْسُى أَنْ يَكُونَ فِي هَذَا الشعار وفي هذا الدور المتسع للسلطات الرسمية، في مجالاتُ كانت في عهدة الأسرة والجماعة قبل تَقَلَص أَهميشها، أَضُدُراقاً للصريات الفربية والجماعية. ذلك أن الأجهزة الأمنية الأميركية قد لجات أكثر من مرة الى مقولة بحماية الأطفال، لتقييد للجموعات الديئية أو السياسية الهامشية والتَّصْيِيقُ عَلَيها، كما أنْ شَعَارِ «انْقَادُ الطَّفَلِ» هُو الشعار الذي يرفعه خصوم الحق بالإجهاض في معركتهم لتجريد المراة من حقها في اختيار هذه

والهدف من طرح محماية الأطفال، هو تثبيت أسس المجتمع الأميركي، اما كيف يتحقق هذا الهدف بأنشراع الأطفال من أهلهم وتقافشهم ورُجِهم في دوامَّة لا استقرار فيها فَهُو أمر على الجهات المعنية في دوائر الخدمات الاجتماعية الأميركية الإجابة عنه، ولا تكفي الإشارة الى ان عدد هُذُه الحالات يبقى محدوداً جداً بالمقاربة مع القصايا التي تنظر فيها هذه الدوادُر، بل أنَّ انتهاك حق الأسرة، سواء منها العربية أو المسلمة، أو الصينية أو الهندية، أو الكورية، أو الافريقية الأميركية، أو الأميركية الأصلية، أو غيرها في الاستمرار دون ان تتعرض للحل أو الانهاء كلما اعترتها مصيبة أو كلما تعارضت قيمها مع القيم الأميركية الحالية فيبقى وضعاأ يتعارض مع التعدية التي يعتتقها المجتمع الأسيركي في خطابه الثقاقي، ويتطلب بالتالي اهتماماً قَلْ أَنْ تَبِيبِهِ الْفَعَالِياتِ النَّقَافِيةِ فَي هَذَّا

حسن منيمنة

### میلوشیفیتش وشیشیلی: حكومة «طوارئ كوسوفو» في... بلغراد

وضع الاشتراكيون والرائيكاليون في صريبا صراعاتهم العنيفة جانباً، وتأفوا في حكومة لمواجهة مطالب السكان الالبسان في

كوسوقو والتصدي للضغوط الأميركية والأوروبية. جمعيل روقائيل يحلل:

(والاجود ثوعية في حالات كثيرة) مهيمنة على الاسواق

اي أنَّ روسيناً اختت متاكل، ثرواتها الطبيعية مكررة ما

ولم يردهر سوى قطاع واحد هو المسرقة والمسارية

حيث كانت اموال الدولة تحول الى ينوك اهلية لاصحابها

علاقات حميمة مع السلطة كي «تدور» هناك يضعة اشهر لتسدر ارباحاً طائلة ثم توزع على العاملين النين لا

ويفعل المضاربات المالية والخصحصة التي تحري عبر

وعالْقَات شخصيَّة، حُلقتُ فَيَّة مُنشِئِلة من الأَثرياء تشكل

نصف في المثبة من السكان وتملك ٧٠ - ٨٠ في المسة من

الرساميل، وتعاظمت الهوة بينها وبين الغالبية الساحقة

من للواطنين. وهذه الشريحة الضيقة التي حصلت على

امت بيازاتها من يد السلطة بدات تطمح الى دمج الشروة

والنفوذ السياسي فتكونت طبقة اوليغارشية شبيهة بتلك

التي عرفتها مصر أو كوريا الجنوبية أو اندونيسيا، وكان

ابرزّ ممثليها هم رؤساء أكبر سُبْعَة بِنُوك كُونُوا عَشْدِةً

الانتخابات الرئاسية عام ١٩٩١ تصالفاً لدعم بوريس

ورغم أن يلتسن وافق على تعيين فلاديمير بوتاتين

صاحب مؤسسة «اونيكسيم» المائية فائباً لرئيس الوزراع

واستد الى اكتبر اثرياء رؤسيا بوريس بيريزوفسكي

منصب نائب سكرتير مُجلس الأمن القومي، الا أنَّ الكرماينُ

اخذ يعرب صراحة عن تخوفه من تحول الاوليغارشيا الى

حاكم فعلى، فاقصى الرجلان عن منصبيهما ثم بدات

معركة مكشوفة قادها النائب الأول لرئيس الوزراء بوريس

تيمتسوف الذي لم يعرف عنه تورطه مع اي من المحموعات

الْمُالِيةِ ٱلْمُتَنَافِسَةَ. وُطْرَح نيمتسوف في برأسة مطولة فكرة

مَهَادُهَا أَنَ الْأُولِيفَارِشْياً الْمُالِيةُ هِي أَمِتْدَادَ لَلْأَسْتَرَاكِيةً

يلتسن وطَالبوا أثر فورّه باعادة توريع الغنائم،

الروسية، فيما الدولة ترفض التنخل بحجة «الانفتاح». وعاد البلد التي سياسة بيع المحروقات رغم انحسار انتاج الغاز والنقط وحاجة الصناعة الحلية الى الوقود.

حصل في الحقبة الإخيرة من حكم ليونيد بريجنيف.

ىتقاضون مرتباتهم فترات طويلة.

جاعت نتيجة الانتخابات الاشتراعية التي اجريت في ٢٦ ايلول (سبتمبر) اللاضي في صربياً عُيِّر حاسمة بالنسبة الى الاستراكيين وحلَّفْ أَنْهِمْ الْيِسِارِينِ النِّينَ حَصِلُوا عَلَى ١١٠ مقاعد في البرلمان المتكون من ٢٥٠ نائباً، ما بوجب عليهم الاتفاق مع احد الحزبين المعارضين الكبيرين: النهضة الصربية الجديدة (قومي معتدل) برعامة فوك دراشكوفيتش (٢٠ مقعداً) أه الراديكالي (قومي متطرف) مِزياسة مُويسلاف شيشيلي (٨١ مقعداً). وفضل قائد الاشتراكيين

على رغم ان زوجته ميرا ماركوفيتش زعيمة

العسار المتحد (الشيوعي) كانت كتبت في مجلة

«بوغاه الصربية بعد الإنتخابات: «هناك مبدأنُ لا

يمكن التخلي عنهما تحت أي ظرف كان بالنسبة

لليساريين والاشتراكيين، وهما عدم ابرام أي

اتَّفَاقَ مع (الرئيسة) بَيليانا بلافيتشْ فيُّ

وزير اعلام هذه الحكومة (رانيكالي) الكسنير

العامة والأعمال الضاصة واستخدام اللغة

أ الألبانية في المراحل الدراسية كافية وضمان

تَجِزِّئَةُ صَرِبِيا بِعِد أَنْ دَمَرُوا يُوغُوسُلافِيا.. أ

الرئيس سلوبودان ميلوشيفيتش الشيار الأسوأ،

الصربي في اقليم كوسوفو الذي هو موضع القلب من صربياء، ما يجعل شقة الخلاف تزداد اتساعاً وخُطُورة بينَ الألبان الذين لا يزالون مصممين على الاستقلال من جهة، وبين حكومة بلغراد التي تصبر على عدم اعطاء أي مبرزة لكوسوفو عن باقي أراضي صربيا وتعتبر الأقليم شأناً داخلياً مهما تطلب الثمن من جهة أخرى.

العناية بالأمور الثقافية والتراثية والاجتماعية

الألبانية، على أن لا يتعارض ذلك مع وحدة

الإشتراكيين والراديكاليين، فإن الطَّرفين أكدا على

ان تحالفهما لن ينهار ما دام يقوم على الحق

ومع انه لا يوجد أي لقاء في المسادئ بين

والحقيقة ان الصرب، باتجاهاتهم كافة، متفقون على ان كوسوفو جزء من صربيا، والخلاف بينهم يقتصر على الوسيلة التي يمكن التحفاظ بها على هذا الجرء، إذ يرى بعض القنات المعارضة، خصوصاً ذات التوجهات الديموقراطية والمدنية التي تتلقى المساعدات المادية والدعم الإعلامي من الولايات المتحدة والمانيا، أن الشرطة الصربيّة تجاورت الممارسات المسموح بها دولياً باستُخْدَامها العنف الشييد الذي أدى آلى تصعيد ألمشكلة وتعقيد الحل وزوال ما كان تبقى من ثقة. لكن هذه الأطراف تتجنب الخوض في مدى درجة

الحكم الذاتي الذي يمكن ان يحصل عليه الألبان



أعضاء الحكومة الجبيدة ابان الجلسة البرلمانية لتتصييهم.

الى صد عدم انتقاد طروصات الاشتراكيين الجمهوريَّة الصَّربية (البوسنية) أو شيشيلي في والراديكاليين، لأنها تخشى ان تفقد قاعدتها صربيساء لكن الذي حدث أن الأست الكيين الشعبية أن جارت الخطط الدولية، كما أنها لا واليساريين دعموا حكومة ميلوراد دوديك لصرب تريد في الوقت ذاته ان تضسس المُكافّات الدولية البوسنة التي اختارتها بلافيتش مطلع العام المنظمة التي تحصل عليها، والتي منها ما اكلته وزيرة الخارجية الاميركية ماطين اولبرايت في لجُّاري لعرَلُّ خصومها المتشَّسَيْنِ. وآرتضى يسار ميرا بخمسة ممثنين في حكومة صربيا لمسيف المأضي بانها أوصلت للصعبارف التي تشكلت في ٢٤ اذار وسيارس) الماضي وتورعت فسيسها المناصب الشالفين الإخرى الصربية صكاً بتبلغ ٣ ملايين دولار نفعة واحدة، اضافة الى المنح الآخرى، في حين انه ليس خافياً بالتساوي بين الاشتراكيين النين ينتسب اليهم بان لكل من زوران جيينجيتش رئيس الحرب الديموقراطي وفيسنا بيشيتش زعيمة الاتحاد رثيسها ميركو ماريانوفيتش وبين الرلسكاليين النين احتل رئيسهم فويسلاف شيشيلي نيابة المُدني، لُهِممًّا أَصَّسافَةُ ٱلنيَّ ذلك، حسسابات من رِئَاسَتُها تَرْامَنْ تَشْكَيلُ هَنَّم الحكومةُ التَّيْ جَمَّعَت المعونات الأوروبية في البنوك الألمانية. أَقْصَى اليُسَارُ الصَرَبَى بِعُلاة بِمَينِهُ، مَغَّ حَيثِينَ مهمينَ، الأول: الانتخابات الرئاسية والبرلمانية ويبدو جلياً أن الغّالبية من الصرب مصممون على مُـوَّارُرةَ الْحُطَ المَتشَّد، ولعله السبب الذي جعل شيشيلي الذي اقتصرت حملته الانتخابية التي نظمها البان كوسوفو من جانب واحد وفار فيها دعاة الاستقلال بالوسائل السلمية درئاسة على أقصى التطرف في قضية كوسوفو، يأتي حربه في المرتبة الثانية في البرلان، في حرب المراد ابراهيم روغوفا. والحنث الثاني: اجتماع وزراء ضَّارجُنِيَّةٌ دُول مَجْمُوعَهُ الْأَتْصَالُ (الَّولَّإِيَّاتَ يصل هو الى رئاسة جمله ورية صربياً، لولا المتحدة، روسيا، بريطانيا، فرنسا، المانيا، التجاوزات الانتخابية الواسعة التي مارسها الطالب) في بون، ما جعل شيشيلي يعتبرها متشكيلة ضرورية للمرحلة الراهنة التي يحاول الاشتراكيون في جولات مصنية، والتي غض المراقبونُ الدوليونُ الطرف عنها، منا دامت الأعداء القضاء على الوجود الصربيء بيثما افاد مقتصرة على الحسم بين السيئ (الاشتراكي)

قُوتُشيتشْ بانه «يستطيع الأميركيون والألمانّ ويجمع المراقبون على ان المؤشرات قرجح والفرنسيون أوغيرهم اطلاق التهبيدات ضيئا جانب الحسم العسكري في كوسوقو. فالطرفان: وَّفُرضٌ الْعَقْ وَبَاتَ عَلَينًا، وَلَكُنْ لَيِسَ بِمَقْدُورِهُمْ حكومة بلغراد ورُعماء الألبان، يقفان على جانبين أبدأ ارغامنا على قبول مشاريعهم الساعية الى متناقضين، والتنازلات المحدودة التي يقدمها كل منهما لا تَقدم حلاً مقبولاً في أدنى المقاييس التي ويتربد في بلغراد ان ملفٌ كوسوقُو أصبح يضعها الأخر. فالإلبان لا يجدون ما يفيد في عُهدة شيشيلي، ما يعني انه سيقرر ما يمكن طموحاتهم اذا اقتصر الأمر على الحقوق الدبنية انٌ يتوافر للالبانُ ويدير النَّفاوضاتُ في اطاره، والثقافية والاجتماعية، بيتما الصرب يخشون من والذي حدده في المناسبات المختلفة بانه: «ينبغي أن يكون الحكم الذاتي الواسع بداية لخصوق أُولاً عَلَى كَلِ البَّانِي فِي كُوسُوفُو الْشَيَارِ مَا بِينَّ كوسوقو من يدهم، وألذي يمكن أن يكون مرحلة العيش في ظل دولة صريبا أو الرحيل، ومن يّم للعبور نحو الاستقلال. ويبقى الستقبل في كل يجري التفاوض مع النين بريدون البقاء على الاحوال، وفق المنظور الحالى، منوطأ باستخدام أساس ارقى المعايير الأوروبية في الصقوق المواجهة، وهو خيار حكومية ميلوشيفينش-الخاصة بمجالات حرية العقيبة البينية والانتماء شيشيلي، ما دام التعامل مع البان كوسوفو السياسي وابداء الراي والتكافؤ في الوظائف بتطلب هذا التحالف الفريد.

والأسوا (الرابيكالي)

حميل روفائيل

#### الأسرة العربية الأميركية: متهمة الم نبُّهت اللجنة الاميركية العربية لمكافحة التمييز في نشرتها الدورية الأخيرة الى تكرار ظاهرة اقدام السلطات القضائية في الولايات المتحدة على دحل، بعض الأسر العربية الأميركية وعلى تجريد الوالدين فيها من حقهم البديهي في الأبوة.

العناية بهم بحجة ان القيم التي يعتنقها الوالد، بما في ذلك منهج تربيست الوارد، وعداؤه استنعرضت للشيرة للصنادة عن اللحنة الأميركية للعربية لمكافحة التمييز اوضاع ثألث اسر. فالأسرة الأولى اسرة عربية مسلمة كات للسيأسة الأميركية وتمسكه بالمصافظة على الروابط مع العالم العربي، تتعارض مع مصلحة تقيم في ولاية منتشبيغن. وقد فُجُعت هذه الأسرة أولاده الأميركيين. والمُقلق، بالنسبة للعديد من بوفاة أحد أبنائها نتيجة لمرض عضال. وفيما الأميركيين العرب والمسلمين، هو ان هذا الميل الى شُدد الوالدان على ان جميع أولادهم يعانون من الأسراع في البت القضائي التعسفي بقضايا حالة مرضية ورائية يصعب الشفاء منهاء اعتبر عائلاتهم بندرج في سياق التشهير المستور الذي المحققون التابعون لدائرة الخدمات الاجتماعية في الولاية أن مستؤولية وفاة الطفل تقع علي، تتعرض له ثقافتهم وعاداتهم في الاعلام وفي البرامج التلفزيونية والافلام السينمائية على حد عَسَاتِقَ الْوَالِدِينَ. وَأَنْ بِقَسَاءَ أُولِاهِمِسَا الثَّسَلاثَةُ سواء. فقيمنا يحفل الخطاب الثقافي الأميركي الأخرين في عهدتهما يعرضهم بدورهم للخطر. فبناء على توصية دائرة الخيمات الاحتماعية ودون الشروع بالتحقيق الطبي الوافي، عمدت السلطات القضائية الى دائهاء حقوق الأبوة، للوالنين، وطرحتُ الأولاد التُسلاتَة، في سسُوق التبنى، عامنة الى استبدال اسمائهم العربية الاسلامية باخرى غربية. وحال الاسرة الثانية، وهي اسرة مُسلّمة كانْتَ تقيّم في ولاية واشنطن، مشابهة لحال الاولى، فوفاة أحد الاطفال إثر اصطدام براجته بسياج حديقة ادى الى انتزاع

> اتهام الوالد بأنه قد تسبب بوقاة ابنه ضرباً. ولم تنفع الوالدين شهادة الطبيب الذي صادق على رواية هما، وتكرر الرواية نفسها مع الأسرة الثَّالَثَةُ لِلْقَيْمَةُ فَي تَكْسَاسُ، فَالْأُولُادِ الخَّمْسَةُ قُدْ انتزعوا من منزلهم فيما السلطات القضائية سارعت الى اعلان دحل؛ الأسرة. ومصاب الأسر العربية في الولايات المتحدة لا تقتصر، للاسف، على الجالات التي نكرتها نشرة اللجنة العربية الأميركية لمكافحة التميين، ولأهو يفسرق بين الاسسر المسلمسة والاسسر السيحية. فانطلاقاً من الهامات تلقتُها دَائْرةً خدمات الأطفال وألاسر في ولاية ايُلينوي حول اساءة معاملة وآلد فاسطيني مسيحي الولاده

الخمسة، عمدت السلطات الى انتزاع الأطفال من

عهدة والديهم. وعلى رغم أنه تبين الاحقاً أن

الإتهامات كانت باطلة، فإن المسؤولين في دائرة

الخدمات طلبوا من المحكمة ابقاء الأطفال في

وصاية العائلات الأميركية التي انيطت بها مهمةً

أضوته السبعة من أحضان والبيهماء والي تجريد الوالدين من حقهما في الأبوق وذلك بعد

الخَدْمَاتِ الاجتماعية في الولاياتِ المُخْتَلَفَة. وهذا الدور هو في الواقع وليد التطورات الاحتماعية الطويلة المدى التي تقلص معنها بور الإسترة والجماعة في الوصاية على الفرد القاصر والعناية بالفرد الراشد، والعوامل التي ساهمت في هذا التقلص عديدة، من النزعة الفريبة الأستهلاكية في مجتمع تغلب عليه الوفرة، الى تواصل الانتشار الجغرافي بشكل يبند الروابط الغائلية والمجتمعية. فالمواطن الأميركي العادي أخرى، ثم يتنقل بعد تضرجه بين الولايات وقق مقتضى سوق العمل، وحين يبلغ سن التقاعد، غالباً ما بنتقل الى لحدي الولايات «الدافئة، في جنوبي البلاد، وفي حين ان هذا التسلسل لآ ينطبق على الأميركيين كافة، لأن الاستمرارية الاجتماعية متوافرة في العديد من المدن والأرياف

بالدعوات الى تفهم ثقافات الغير وأحترامها والتمنع عن اصدار الإحكام الاحمالية في شانها، قُل أن تَرتفع من الوسط الشقافي الأسيركي الأصوات المعارضة للسميل للتواصُّل من أشكالُّ الاعتداء والتنكيل والتنميط التي تنهمر على كل ماً وسم بالعربي أو المسلم. الا أنه لا بد كنك من اعتبار المضايقات التي تتعرض لها الأسر العربية والاسلامية فر الولايات المتحدة ضمن الاطار العام لنشاط دوائر يغاس منزل والنيه عند بلوغه الشآمنة عشرة لُلانتسابِ الى جامعة هي عَلى الراجح في مبينًا

الأسلوب هو دليل وحسسب على اساءة او لا سيما في منطقتي الجنوب والغرب الأوسط، فانه بمكن تبين اثرة في انهاك تماسك الأسرة للايجابياتُ كافة. وهُذَه القناعةُ الضمنية بتفوّق الاميركية على أكثر من صعيد.

روسيا ستالين صين ساو، ايران الخميني كورياً كيم ايل سونغ وعراقك، لأنَّ الانتقالُ مَنْ

هذاء الاضطهاد الى مطاردة الاعداء الوهمدين

سهل لغياب الكوابح المؤسساتية وهذا ما

يِفْسُر، على الْصِعِيْدُ الْنَفْسَي، ويلاتُ المُعَامِرات والحروبِ الخارجِية والداخلية التي خضتها

بضراوة: خلال علقد واحد اعلنت الحرب على

أيران والكويت، قبصفت طهبران بالأسلحة الكيساوية، هدت بحرق نصف اسرائيل بـ

والكيم أوي المردوج، وفي ١٦ أذار (مارس) ١٩٨٨ أمرت بقَصف تنينة خليجة الكربية حياً قحياً لدة ١٥ ساعة بالإسلحة الكيماوية بما

فيها x Y المدمر الجهار العصبي، والإبادة اكبر

عيد من السكان كيان القيصف الأول بالقتابل

التقليدية لنفع للنثبين الى الملاجئ لتحويل

الملاجئ الى معاير في القصف الثاني بالقنايل الكيماوية مما أسفر عن خمسة الأف قتيل

واكثر من ٣٠ الف حريح في مدينة لا يزيد عند سكانها عن ٥٠ الف نسمة؛ ومازال اطفال

حلبجة يموتون حستى الأن بسسرطان النم

وأمراض لحرى يسببها هذا السلاح الجهنمي.

بالتاكيد توجد دول كثيرة تمتلك أو تسعى

لأمتلاك أسلحة الدمار الشامل مما قد يؤدي الى

انتحار النوع الإنساني اذا ما استخبَّمتُ هذه

الاسلحة ذات يوم وذلك ممكن. لكن وضعك يين هذه الدول خياص. لانك تنتقل من النية الي

الفعل وتلعب بها كما يلعب طفل يلعية. مقال بحِـرِيدة لُومْـوند (٩٨/٢/٢٤) يؤكد انك

أستشتم السلاح للكيماوي ضد المننيين

الايرانيين والاكراد العراقيين ٨ مرات بين ١٩٨٣

أعراض أربعة للبارا توييا

الخطيرة في أربعة اعبراض: الصنر المفرط

تضخم الإنا، خطأ الحكم والعجز عن التكيف

مع الواقع الاقليمي والدولي مما يُجِعلك غير مؤهل للحكم. لأن الحكم بالنسبة لك مجرد

- الحنر المفرط أو هذاء الاضطهاد أوقع في

روعك أن الناس اشترار لا هم لهم الا الكيد لكم

ولا يسعك نفاعاً شرعياً عن نفسك الا ان

تباللهم كيدا بكيد: تؤنيهم قبل ان يؤنوك،

تضطهدهم قبل ان يضطهدوك، تقتلهم قبل ان

يقتلوك وتحاربهم قبل أن يحاربوك... مما أدى

الى عبرنتك داخل العبراق، الشبرق الأوسط

والعالم. في العراق لم تعد قادراً على اعادة

انتاج النخبة للتي تحكمها وتحكم بها التي

باتت تتقلص تدريجياً من الحرب الى الجيش،

الى القبيئة وأخيراً إلى العائلة للضيقة التي

تحيط بها دائرة قبلية لا تقل عنها ضيقاً لأن

انْدَفَّاعَ الِّي التَّدِميرِ.

تتجلى ملامح شخصيتك البارانوية

## رسالة مفتوحة الى الرئيس صدام حسين



nie priside fi

. . . . . . .

A 14

الشي جيو سيد

and the second second second

المنافق وما المعارضة المسمومين

المنظمة المرادية الماد المعرادية

الليري مجشران ساحب سااله

on went wound nice the state of

was and from the sail of

م من من المعتقد المع و و م

المنافقة فالمناف والمناسب المساسان ساب

the second gar is not a second of the second

مسلة الإصمار وحد مد الله وسر - ا

where news inside

The state of the state of

the things of the same

The many parkets while

The same of the same of

Hammer & may get the Mines &

The state of the state of

to work the second will

The Manual Anna

to be an a sound got a filled

A Bear of the second

The same of the same of

the state of the same of the s

with the same of the same

Many garden to promise

The same of the sa

the second of the second

AND LAST SLIGHT

The state of the s

A street to see the see

the same of the same

The 181 M. 181

The same of the sa

The same of the sa

The state of the s

and the same to be the same to be

The state of the s

We see the same that the same

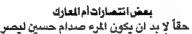
ومية في السود المالاد

العراقية، قائداً اعلى للقوات المسلحة وحاكماً بامره اتوجه اليك بهذه الرسالة المفتوحة المعترج عليك مخرجاً من العقص الذي دخلت فسيسة بغيرو الكويت يوم ٢ أب

(اغسطس) ۱۹۹۰. لا أجهل ما يقال عن مستعاك لصالحة واشتطن وطي صفحة حرب للخليج الثانية وعن محاولات الملك حسين، على نمة ممارتس، توسيط أسرائيل لاقناع الولايات المتحدة بضُرورة المسالحة معك فرضية انفتاح واشتملن عليك ليست مستحيلة، لكن المعطيات الظاهرة لمن لا علم لهم باسرار الكواليس مثلي تناضل لصالح الفرضية النقيضة القائلة بان هزيمتك في أم المعارك ما زالت لم تتمُّ فصيه لأً. إنْعَانِكَ مَـُّوْخُـراً في الاتفاق مع كوفي أنان لُلاساسي مَن المُطالبُ الاميركية ويون قيد أو شرطه أجُّل الضربة العسكرية الإميركية -البريطانية لكنَّه لم يلغ هـًا. لأن واشتطن، المُصمَّمة على قيادة العالم دون شريك، مصرة لاستناب اقليمية وعالمية، على جعلك عبرة لكل من تسول له نفسه تحديها ونلك باذلاك المرة بعد الآخري وارغامك دائماً على الانعان

لُشْرِوطِها المُملاةُ سَلَماً أو حرباً.

كذاتي منفصل عن مبدأ الواقع انت غير مؤهل للعمل السياسي على رأس تولة بمكانة العراق، لأن السياسة فن المكن لا فن التخييل، والتفاوض مع الآخر لا التفاوض مع النفس كُما تَفُعُلُ الْتُ. ولانها ايضاً وخصوصاً فن قراءة موازين القوى بين الدول والطبقات. وقد برهنت الوقائع منذ ١٨ عاماً على انك امي في هُذَّا الفَن مُمَا جُعلك سبيد الرهانات الخاسَّرةُ: راهنت في ايلول (سبتمبر) ١٩٨٠ على هزيمة أبران، النُشْوَى باسقاط عرش الشاه، في أقل من اسبوع لجرد ان جيشها كان مفككاً وشبه اعزل فدامت الحرب ضدها ٨ سنوات اوشكت فيها على الهزيمة أكثر من مرة. راهنت في أب (اغْسطس) علَى عدم رغبة أو استطاعة الولايات المتحدة حُسبانك التبخل لطربك من الكويت فتدخلت بسرعة وبقوة لم تكونا في حسببانك وراهنت لخيراً على هزيمتها في المعارك وكنَّتْ واثقاً منْ تَكْبِيدُهَا ٢٠٠ الف قَتْيِلُ على الأقل و ١٠٠ الف قتيل على الاكثر لتاتي وتفاوضني على شروطي (حرفياً). فماذا كانت النتيجة؛ النفق المظلم الذي تجد نفسك فيه الأن بونماً أمل جندي في الخنوج منه، في عراقً بدون بور اقليمي، منطر، جائع وظامئ، تحت الحظر وتحت الوصاية الدولية أي الاميركية ومهدد بمزيد من الدمار والإذلال. لكنك، كأي مراجي، عاصر عن الاعتراف بالواقع ما زلت تحتقل سنويا بنكرى داسترداد المقاطعة التاسعة عشرة، وبانتصاراتك الفراء في أم



بعناد وكُذاب مرضيين على انه انتصبر على

الولايات المتحدة في الصربّ وانه ما زال الى اتفاق الانعان في ٢/٢/٢٨ يُجِنِّي الانتصار بعد الأشر. لا باس فلنعد تفاصيل انتصاراتك منذ أم المعارك: حسب تقييرات لحد قادة أركان الجيش الفرنسي سابقاً سقط في حرب الكويت ٤٠٠ الف جندي عسراقي قستلي، بموت سنوياً نصف مليسون طفل لنقص الغشداء والدواء نصف العراقيين عاطلون عن البعمل وقد كان العراق قبل مغامرتك يستورد اليد العاملة، تفاقم بؤس العراقيين حتى بات ثعن جريدة يومية «بذخا بعيد المنال، كما كتبت مبعوثة الاسجوعية الفرنسية لونوفيل أبسرفاتون شانتال دوير، لانه يعادل اجرة متوسطة ليومي عمل، «توعية العلاج الصحي عادت، كما يقولُ تقرير منظمة الصحة العالمية، ٥٠ عاماً الى الوراءء والستشفيات العامة تتدهور بسرعة كما تقول مراسلة الاسبوعية الفرنسية المنكورة نتيجة نقص المال والمعدات، وايضاً بسبب موت الأمل في العراق الذي إثخَنْته بالجراح ودفعته للسير على غير هُدى الى الهاوية، تقرير منظمة الرراعة العالمية يؤكد: ولا بد من عثيرين عاساً لاعادة القطاع الزراعي الي ما كان عليه (قبل غزوك للكويت) أذا رفعت العقوبات غداً» «الاطفيال، كميا عباينتْ شيانتيال دودر، يهيمون على وجوهم في الشوارع بحثاً عن بعض القروش. يبيعون في ملتقيات الطرقات السجائر بالوحدة، حبَّة الطوى أو عود البخور، يهربون من النظام المدرسي الذي كان العراق يعتزبه أيما اعتزاز لأن كل شيء غدا مفقوداً فيه بما في ذلك الدفاتر والاستاتذة، وتضيف الصحافية الفرنسية: ﴿ فَي مِدينة صدام (...) المراشقة في عكساً لأبائهم أصيافي بنسبة ٩٠ في المُنة لانهم غايروا المدرسة في سن العاشرة، انعانك اخبيراً لقرارات مجلس الأمن والذي هو الاسم المستركي لوزارة الخارجية ألاميركية، بتفتيش جميع المواقع «الحساسة، اي التي تحس بوقع جروحها كالبرئان، قياداتَ الجَيش، الحرسَ الجمهوري وحرَّسكَ الحَّاص وابضًا غرف نومك متى عُنَّ نك لـ «الكلب المسعور» ريتشبارد بتلر كما

هَذُهُ يَعِضَ انتصاراتك في أم المعارك، اما العبراقي العبادي الذي ستُحلَقتُه هذه والانتصارات، سحقاً فقد بات بعرف اسمها الحقيقي: أم الهزائم. قال معلّم عراقي يتقاضى دولارين في الشهر لاعالة عائلته للصحافية القُرنْسَيَّة ٱلمُذَكُورَةُ: «الي متى ستَفْرضُونَ علينًا هذه الهـزيمة الأندية؛ السنة الماضيية بعث ثلاجتني. وهنه السنة سجادتي. وبعد نلك لم البولة تُوتاليتارية يحكمها حزب واحد، راي يبق لي الا أن أمد يدي متسولاً في الشوارع. واحد وزعيم أوحد فعننذ تقع الكارثة كما في

تسميه وسائل اعلامك.

لقد خسرنا كل شيء في هذا الحظر بما في نلك الشرف، كمصاب بالركزية الذاتية جعلت من تفسك مركز العالم فائك تعتبر أن محرد بقائك في الحكم انتصار على رعاياك النبن حرمتهم من الحق في التعليم الكساء، الغنَّاء، الدواء، الماء والحيأة بفضل الحظر الذي جرته عليهم انتصاراتك في أم المعارك. أكيد أن الحظر هو انتصارك الشَّخْصِي الوّحيد الذي بحق لك ان تفخر به. يقول ديبلوماسي غربي في بغداد: «الحظر قوى حُكمة (الضميّر يَعُوّد الّبِك) لقد اعفاه من أقل لفتة نحو السكان، كل ما ليس على ما يرام يستطيع تعليقه على مشتجب العَقِوباتُ أي على الغَرَب. وهُو ما لم يقصنُر فيه أبدأً، وهو نَفس منا همس به عبراُقي في اتَنْ الصحافية الفرنسية: «صدام عنيد لا ينفُّصه شيء، القصور، النساء والأمن، اما الحظر، هذا العقاب الجماعي الإعمى، فمسلط على رؤوس العراقيين التعساء. بالحظ معلم عراقي: ولا شيء في الإسواق غير الضردة. اما في السوق السوداء فكل شيء متوفر باسعار خيالية، يكسب منها كل من الشريكين الظريفين ابنك عدي وياسر رفسنجاني نصَّفَّ مليونُ دُولار في البوم كسا تؤكد نلك الاسجوعية والوطن العربيء ربما كان ذلك بعض ما يقسر عدم



حماستك لرفع الحظر. الم تتذرع مثلاً لخرافة «السيادة الوطنية» لتماطل ١٣ شُهراً قبل قبول قرار مجلس الأمن رقم ٩٨٦، النفط مقابل الغذاء والدواء، فيما كان طفل عراقي يموت كل ٦

تقائق بسبب الحظرا انتصاراتك التخييلية تلحق بالعراق أذى كبيرأ وتجعلك تبخل التاريخ كأغبى حاكم لا يرفع للحجس الاليقع على قدمية. لماذا؟ لأن هبيتك كرامتك وسيادتك مجرد اعراض مرضية لمريض هاذ وعاجر. أما هيبة الدول الكبرى فهي الضَّامن المُعنوي لمصداقيتها في الدُّود عنَّ مصالحها الاقتصابية ومواقعها الاستراتيجية. وكلما حاولت بهندائك المنفصل عن الواقع الثرثرة عن انتصاراتك اياها لتنال لفظياً من تلك الهيبية اعادتك واشتطن الى ام الهزائم بتدابير اكثر فاكثر اذلاة للعراقيين واضرارأ بهم. وتثك في لحدي مهام الحشد العسكري الامدركي - البريطاني المرابط في الخليج الذي يبدق أن الإدارة الإميركية بدأت تفكر في احتمال تدفيعك نفقاته الباهظة لمزيد من تذكيرك بانك خرجت من مغامرتك الكويتية مهزوه

غي أتون فوضى دامية مؤشرات عديدة تشبير الى ان الحشيد

العسكري سيفلل في الخليج على أهبة تسييد الضرية العسكرية الموعودة في أول فرصة سانحة. عنانك المرضى، مزاجك المتقلب وولعك السقيم بافتعال الأزمأت لتتحدث عنك وسائل الاعلام ويتظاهر جمهورك الهستيري في العالم العربي رافعاً صورتك ونابحاً باسمك، تجعل منك حليفا موضوعيا لواشنطن لتسدد للعراق الضرية العسكرية المؤجلة التي قد تفكك ركائز نظامك الحرس الجمهوري حرسك الخاص، مراكز القيادة العسكرية وآلأمنية التي تمسك بها وسط العراق. بتفكيكها سترداد العراق تفككأ عرقيا وطائفنا وفراغا سياسيا قد يبخله في أتونُ فُوضَى دامية من الطراز الصومالي أو

لم تُع بعد انك منذ ٢ أب (اغسطس) ١٩٩٠، الذي رقص له طرباً جمهورك ومثقفوك العرب الذين يفكرون بتخبيلاتهم لا بعقولهم، قد بخلت قَفْصاً لَنْ تَخْرُج مِنَّهُ عَلَى الأَرْجِحِ الْأُ قَتْدِلاً أَوْ خادماً مطيعاً لواشنطن آذا رضيت بك لتُحدف بك دول الجوار. ومع نلك فلا اتوقع أن ترضي بك وأشنطن طويلاً لأسبباب منها أنك مزاجع مَنْ الصَّعِبِ التَّنَّبِوُ بِقَرَارِاتِكُ الفَجَائِيةِ وَالْتَقَلِّبَةُ من النقيض الى النقيض وهو ما لا تحتمله أية قوة كبرى يهمها أن تعلم سلفاً بقرارات مواليها عندما لا تمليها عليهم كما كان الحال في حقبة الحرب الباردة، رفض واشنطن حتى الأن فتح حوار علني معك مؤشر على ما ينتظرك من مريد الهرائم والمذلات، رهانك على قدرة روسيا وفرنسا على اخراجك من قفصك رهان أخر من سلسلة رهاناتك الشاسرة وبليل اضافي على انك مسارلت عاجراً عن قراءة خيارطة موازين القبوي الدوليسة المقسروءة على أرض الواقع: الولايات المتحدة تجد نفسها اليوم في منزلة لم يعرفُهَا العالم منذ خمسة قرونُ: القائدةُ الوحيدة لعالم ما بعد الحرب الباردة وريما العقدين مقبلين أي الى ان يتشكل قطب أوروبي منافس لها بقيادة المانيا. والى نلك الحين فلنّ تقبل أنْ يشاركها في قيادة العالم شريك. وكل محاولة ارادوية أي تستبق التاريخ هي بالنسبة لك بالإنتجار أشبه

في الواقع القرارات الانتحارية، التي تشكل حصيلة حكمك الكارثية على العراق والشرق الأوسط هي الاكثر تعبيراً عن شخصيتك النفسية البارانوية، تتجلى البارانويا في الك مسكونٌ بالثلاثية المرضية: هُذَاء العظمة، هُذَاء الاضطهاد وهُذَاء الأنتقام من المضطهدين المتوهمين لك ولرسالتك التي أوكلتها لك الاقدار لانقاذ الأمة العربية الوأحدة ذات الرسالة الخاادة من والمؤامرة، الصهيونية؛ قطعاً لست رئيس النولة النارانوي الوحيد المعاصر، فحتى في الدول الديموقراطية يوجد رؤساء مصابون بمة انت مصاب به كفرانسوا ميتران الذي توقّع بعد انتخابه في ١٩٨١ ان يقوم جاك شيراك مانقلاب عسكري مماثل لانقلاب بينوشيه. لكن بولة القانون وآلمؤسسات الراسخة تحيد مخاطر هزائهم على مواطنيهم وعلى العالم فلا بنتقلون من النبية الى الفعل. أما عندمنا تكون

الاشرى تحت ضبريات الازمية الاقستبصياد

شعورك ألعميق والساحق بالتشاهة والنهنية أنقلب بصلة نفسية لإشعورية معروفة الى غرور اسطوري وظمأ لا يرتوي الى الشهرة والنجومية، عاصلان متضافران يدفعانك بانتظام الى افتعال الازمات والتورط في المغنامسرات الدمسوية: تنفيس الغنضي الأجتماعي المتراكم لدى العراقيين المحبطين الذبن سلبتهم جميع الحقوق بما فيها الحق في الحياة وجنون البحث عنَّ النجومية الذي يتفعك نفعياً إلى البحث عن المتاعب لتضع تُفسك دائماً في بَوْرة المشهد الاعلامي العالمي لتشعير بانك موجيود. اذا لم بيق لك كأي مصناب بالمركزية الذاتية سوى أهتمام الإعلام بك كتعبويض بائس عن تصقيق الرغبات الإبروسية في الحياة الحق. سال مثقف عربي ذات يوم في جلسة خاصة مساعدك طارق عزيزً عمُّ كسبُّه الْعراق من غزو الكويت فاجابه: «لقد بخلنا به التاريخ فعشرات الكتب في العالم تتحدث عناء؛ أنَّها الرغبة الهائية في الشهرة، في الثعري حقيقة لا مجازاً أمام عدسات

بليون دولار التي خسرها العراق بسبب حُرْمانه من تصدير نفطه، آك ٢٠٠ بليون دولار التي سيعاد بها اعمار ما دمرته حرباك شلال عقد واحد فضلاً عن تعويضات الجرب الباهظة للكويت وربما ايضاً لايران، وضعُ العراق الي اجل غير مسمى تحت الوصاية الدولية اي الاميركية، اضف الى كل ذلك الآلام البشرية التي لا تقدر بثمن التي كابدها العراقيون والكويتيون والإيرانيون ... كلها تهون امام «بخول التاريخ، بخولاً لا تحسدان عليه انت

بوحشية اثناء فرارهم نصف الليون عراقي

النين يموتون كل عام بسبب الحظر، الـ ١٣٥

وطارق عزيز. المنطقي محولة المشباكل التي تتطلب تحليبا وحلولاً عقلانية الى هواجسٌ معطلة تعريَّفاً

خصيفك في حسرب الكويث جسيمس بيكر.

أصدارك للأحكام الخاطئة جعلك غير مؤهل

لاتخاذ القرار لانه لن يكون الا خاطئاً وكارتباً

كما جعلك عاجزاً عن فهم الحقبة التي تحبا

وتحكم فيها سواء على منعيد بلنك الذي

تُوشكُ أن تُحوله الّي مقبرة كبرى، على صعيدٌ

جيرانك الذين اعلنت عليهم الحرب مرتين خلال

عَثْسُ سنواتُ أو على صعيدُ العالمُ حيثُ راهنت

على هزيمة الوّلايات المتــّدة وحُلفَّاتُهَا في حرب الكويت... احكامك وقراراتك خاطئة لأنك

تؤسسها على احكام قبلية سأبقة على التجربة

السياسية ومنافية لمنطق السياسة ذاتها أي

وضع الذات في موضع الأشر لفهمه وتفهم

وجهة نظره. في الحقيقة قراراتك الاستراتيجية

محرد انفعالات طاغية تبرر بها تلقائيا قناعاتك

القُبْلية. ويما انك عاجيز عن ممارسة النقد

الذاتي الذي يتطلب مسرونة نهنيسة ونكساء

تاريخيًّا لا يُعتَّلكهما البارآنوي فانت عاجز عن

سراجعة احكامك لان كل نقد لها أو تراجع

عنها محملك تتهاوى من الداخل كأسد من ورق

فما قررته قد قررته، مرة والى الأبد. لذلك يقولُ

طبيب نفسى: دمن يصاول اقتاع بارانوي بخطأ

احكامه هو كمن يحاول عبثاً اقتاع صاحب

وعجبرك عن التكيف مع القانون، مع مسبدا

الواقع المحلي، الاقليميِّ والدوليِّ يتجلى في

ردود فَعلك المُرْاجِيةِ الْمُفرطَّةِ فِي عَنَّفْهُا وقُسُوتِهُمَّا

كالتسلط على الأخرين والتمرد على القانون

وسفك الدماء بسهولة لا تحسد عليها. قد

تُسالني: كيف أُصبتُ بهذا المرض اللغين الذي

يقول علم النفس ان من يصاب بهذا يكون

أبوه - أو من قام نفسياً مقامه - قاسياً عليه،

وريما في لحظة ما احتقرته روجته فاعاده

لَحَتَقَارُها الى احتقار أَخُر ثَاوِ في اغوار

اللاشعور، تربينك شبه القهري لكلمات العرة

والكرامة والسيادة نفاع لاشعوري ضد مشاعر

الدونية والهوان التي تنخر صاحبها كالسوسة

الحزب غسلاً للعار

تنكر ما صرحت به في حزيران (يونيو)

١٩٩٠ - قبل غزوك الكويت ببضعة اسابيع -

في الشرق الأوسط حتمية. لأن العالم وخاصة

اميركا، بريطانيا واسرائيل يسيء تقنير

العراق ويحتقر مكانته: العراق هذا هو اسمك

الحركي: عار احتقار العالم لك لا يمكن الا أن

يثير جنون انتقامك ولا سبيل لغسله الا بحرب

جبيدة: حرب الكويت التي أكلت العراقيين وما

لجريدة دوول ستريت حورثاله: دحرب جديدة

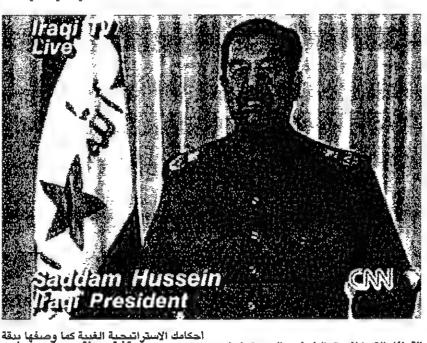
جعل حياتي وحياة رعاياي وجيراني محيما

الورائة والتربية تضافرتا على اصابتك به.

- العجر عن التكيف: طباعك البارونية

رسالة بخطأ رسالته،

من الداخل.



القبائل التي كانت تواليك غدت اليوم تعانيك. لكن حتى عَائلتك بب اليها التفكك. وما تمرد صهريك الا بداية القطر، الميليشيات التي حمتك من السقوط بعد هزيمتك في ١٩٩٠ تتفَّك هم الخانقة، في الشيرق الأوسط غدا عراقك رمزاً قبيجأ للغس لجنون الانتقام لنكث العهود وعدم الوفاء بالوعود، في العالم: اصبحت رمزاً للعربي البشع، منبوذا سياسيا واعلاميا ومن الصَعْبُ اعادةً تأهيلك فيه ذات يوم.

- تَضْخُم الآنا: يتجلَّى في مُركِّزيتك الذاتية الصبيانية، في عشقك لذاتك الى درجة انك أمرتُ بَّأَنَّ لَا تَوصُّف فِي الْأَغْانِي الَّتِي تُمجِدك الا بالأسد، في غروركَ الذي تصَّاولُ أصيًّانا تمويهه بالتواضع الكانب في تنصيب نفسك محاَّمياً للنفاع عن حقوق العرَّب المُضَّوُّمة، في احتقارك للانسان، في عجزك عن ممارسة نقلك الذاتي اي الشك في منظوم حدث الفكرية بشعاراتها السهلة وتقنياتها الميتافيزيقنة التي تتغير الننيا ولا تتغير، في جَمّونك النمني الذي جبعل منك متسلطاً، طاغيية، متعصباً وعنودا عاجزا عن وضع نفسك موضع الآخر الذي هو الشرط الشارط للتعايش السلمي معه اي مع شعبك، مع جيرانك ومع العائد. مما جمعك تعيش في عالم بديل عن العالم الحقيقي: عالم من صنع تضييلاتك الجامحة تتفاوض فيه مع نفسكُ لا مكان فيه للآخر المغاير لك فكراً، سلوكاً ومصالح. لا تستطيع أن تنظر للعبالم الا من خيلال أناك المتورمة مما يجعك عاجزا عن فهمه وعن التكيف معه في أن.

المصورين. أما مثات الوف الجنود الذين قتلوا

حباً في الإيذاء تعطى به، شأن اي سايكوباتي، مُعنَى لحياتك التَّي لا مُعنَى لها خَارِّج ممارساتك السادية التّي وصلت بها الى نروة القطَّاعة تلبية لتَّحْبِيلاَّتكُ الدمويةُ الصَّامحةُ. يقول عنك شارل لامبروشيم في افتتاحية بَاليُّومِيةَ الديغُولِيةَ، «لُوفُيغَارِقِ»: "صدام رئيس عُـصَابة السّرار لا يؤمن الا بالقوة. وبهذا

ولدوا وتنتظر الجنين

بما أن المصائب لا تأتى فرادى فالي

اصابتك المزمنة بالبارانويا الهانية، التي تنزع

عنك أهلية صنع واتضادُ القرانَ، أنت أَيضَـ

شخصية سابكوباتية (= مربضة ومؤنبة)

مختلة التوازن تمنياً ووجدانياً. تتجلَّى

ملامحها في أضّطرابُ السَّلُوك أيَّ العبوانياً

شغفاً بإذاء الْآخرين بالقول والفعل. هذا الايذاء

الاسلوب يحكم راشا بالرشاش بعض الوزراء

وقائع سيرتك الذاتية منذ الصبا الهمت

محمد عابد الجابري في عنفوان هيستيريا

خلال انعقاد مجلس الوزراء، برئاستك

- خطأ الحكم: انت ايضاً، كاي بارانوي هاذ، سيد اصدار الإحكام الخطئة الذي هو البنية الإساسية للشخصية البارانوية. كَيْفَ؟ بالعناد الذي لا يتزعزع، بالجمود النهني بما هو تسمر في الثوابت ورفض هاذ للمتغيرات، بالاستخدام اللاشعوري للأغلوطة (= الاستدلال أَنْضَئُلُ) هَذُه الإهواءُ عَطَلَت لديك ملكة التَّفُكير للفاهمة. عندئذ لا تعود المعطيات الموضوعية بل المخاوف البارانوية هي التي تملي عليك

وهنيان أم المعارك الجماعيين أن لواء النصر معقود لك منذ نعومة اطفارك. اما كاتب هذه السطور فلم ير فيها الاجتون انتقامك البارانوي وسابيتك السابكوباتية. منذ سن السَّالِعة كَنْتَ تحملَ مسيساً لارهابُ الأطفال في المدرسية والشيارع ولاحتقأ الكيبار بمن فيبهم النيبلوماسيون. يروي ميشيل فوزال، أحر مبعوث أوروبي الثقال قبيل حرب الخليج. معندما قابلت صدام حسين لمدة أربع ساعات ونصف كنت احمل قلمأ وكان يحمل مسسه الذي وضعيعيه على الطاولة، (لوبوان: ١٩٩٨/٢/٢١)؛ وفي سن التاسعة قِتلتْ عُمك الذي تروج أمك أي قستلت رمسرياً البائية قي الرابعة والعشرين حاولت قتل عبدالكريم قاسم رئيس الدولة، ويصفته تلك فهو رمر الآب أي القَّانُونِ؛ ومازالُت الرغية السَّايِكُوبِاتِيةً فيُّ القتل وانتهاك القانون ملازمة لك الى الآن لكنّ على نطاق أوسع تحساور العسراق الى دول الجوار؛ وككل سايكوياتي انت كنوب لا يشق نا غبار يخون عهوده ولا يحترم توقيعه على المواثيق الدولية: الم تمزق على مرأى ومسمع من الملايين التي شاهدتك في التلفزيون العراقي في ايلول (سبتمبر) ١٩٨٠ الاتفاق العراقي – آلايراني الذي وقعته مع الشياه في الجِّزَائِّرَ في ٩٧٥ لَت عُود وتعترف به سنة ۱۹۹۰ بعد حرب دامت ۸ سنوات بمرت البليين معاً؛ ألم تقلُّد أمير الكويت أرفع وسنام عراقي ثم ارسلت بباباتك بعد ثلك لهدم قصره على رأسه واحتلال امارته؛ هذا السلوك المزاجي



نزع عنك كل مصداقية دولية ونفر منك قطاعا

واسعا من الجموع التي جرفها تيار

العراقيون المطحونون بين سندانك ومطرقة

الهستيريا الجماعية اثر غروك للكويت.

الحظر واعون بالكابوس الذي سيبيته لهم مغامراتك كما يتضبح ذلك من الشهادة المؤثرة التي تقلتها شائتال روير: «عندما لا يعود للحيطان آذان بتحل الثقة بين المواطن العراقي والمراسل الاجنبي فتتغير نبرة الاستسلام المعلن: «مصيرنا ليس بايدينا. العراق بالنسبة الينا سجن مزدوج، يحاصرهِ من الخارج ومن الدَّاحُل اميركنا والنظام معاً. اما نحن قُلسنا اكثر من كرة مباراة لا نهاية لها يختصمان عليها. نحن لا نتوقف عن تلقى الضربات فيما هما يتسليان، (لونوفيل ابسرقاتور ١٨/٣/١١). اما خارج العراق فلا يغرنك جمهورك المتحد معك وجدانيا لانه تعرف على نفسه المريضة فيك أذ انه مسكون مثلك بجدلية جنوني الأضطهاد والانتقام من «المتامرين الصهاينة». وكما يحدث عادة مع امثالك من المصابين بالهلوسة السمعية التي تخيل اليهم انهم يسمعون هواتف من السماء فان تباهي حِــمــهــورك بك زابك يقــيناً على بقين بأنَّ هواجسك وتفسيراتك البارانوية حقائق لأ جدال فيها. وفي المقابل فأن معارضيك لا يثيرون لديك الاجنون الانتقام لانهم ينكاون جِرَاحِكُ الدَّامِيةِ بِوضَعِهم لِكَ وَجِهاً لَوْجِه امَّام حقيقتك المعرَّاة من بفاعاتها اللاشيعورية.

الألوفُ الذي تظَّاهروا في اكتثر من بلد عربي

ليسوا بالضّرورة من المتعاطفين معك بل مع

منساة الشعب العراقي المجوع ومن المستائين

من سكوت واشتطن المتواطئ على استهتار

اسرائيل منذ ٣٠ عاماً بالشرعية الدولية فيما يدفع اطفال العراق ثمنا باهظا الستهتار صدام حسن بها. بل مكافئة حكومات اسرائيل على استهتارها بثلاثة بلايين دولار سنويأ وغض الطرف عن ممارستها لارهاب الدولة، عن ترسانتها النووية، الكمياوية والبيولوجية، عن الشبعب الفلسطيني وتركبه يواجبه مصيره وحيداً أمام شبيهك الإسرائيلي نتانياهو بدلاً من تحمل مسؤولياتها والوفاء بالتراماتها المعلنة: الأرض مقابل السلام. أما جمهورك المؤيد لك الذي هو من طبيتك التفسية اي الذي تعرف على هواجسة، طباعه وتخييلاته فيكّ فهو أقل من ٥ في المئة كما اتضح ذلك من استطلاعات معهد القدس بين الفلسطينيين النين تظاهروا احتجاجا على سياسة واشتطن اراءً العراق، والنسبة قابلة للتعميم على البلدان العربية الاخرى.

ُ هَا انتَ لَضَيراً بِطل مَهزوم ومعزول وسط شعبه وجمهوره وعاجز عن ممارسة الحكم

#### مجازفة بالدعوة الى الاستقالة

رغم استحالة اقناع بارانوي عنود وانتحاري تعريفا بالانسحاب من حلبة الصراع حياً فانيّ مع نلَّك أجازف بدعوتكَ الى الاستقالةُ لانت في أَلْبِلُدان التصديث حسسب الزعسيم السيئاسَى أن يحسر معركة انتخابية ليعتزل الحكم والسياسة اصلاً. عشرات الأمثلة منها مثال شُلارل ديغول وأخيرا الرائع محمد بوستة رُعيم حرّب الاستقلال المغربي. فكيف حال من خسر حربين بمويتين مثلك وابخل بلاده الي ُ بَقَقُ مُطْلَمُ وُيُقِبُاؤُكُ عَلَى رأسها قد يَجْرَهُا الى مريد من التفكك والنصاء والنصار؟! تعلك تعلم منذ الأن أن سخاسة وأشنطن العراقدة تكاد تنحصر في خيارين احلاهما مر بالنسبة لك: تصفيتك، وإذا لم تستطع ذلك الآن، ارغامك بالسياسة أو بالحرب على قبول شروطها المذلة تعانش متؤفتا منعلة وضنع العبراق تحت وصايتها العسكرية، السياسية والإقتصادية، اقامة قواعد عسكرية في شَمالُ العَراق وجِنوبِه على حدود ايران لتطويقها ووضع حد لحكم الملالي قيها، فرض خبراء عسكريين اميركيين لاعادة هيكلة جيشك ومراقبة تسلحه، تلزيم الشركات الأميركية بدلاً من منافسيها الاوروبيين والبابانيين اعادة اعصار العراق واشيرا أرغامك على أحترام حقوق الإنسان واحراء انتخابات تعبيبة مما سبعني يفعك ونظامك الى الانتحار بشق البطنِّ. امَّا بقاء الوضع الراهن لبضع سنوات اخبرى فكفيل بِتُفْكِيكُ آخُر مَا تَبِقَى مِن النسيجِينِ القومي والاجتماعي، تعميق انفصال الشمال والجنوب عن الوسط لانضباج شبروط الحناقبة بالأردن، تنمير البنى الاجتماعية العائلية والعشائرية التي لاذ بها العراقيون بعد الحولت الدولة الى دولة عائلية حَصِّر أُ.

استعداد روسياً لتكون لك ملاذاً أمناً من المحاكمة الدولية ومن السحل في شوارع بغداد جرياً على التقليد البعثي المعروف حافر اضافي على الاستقالة التي ستحررك ايضاً من كابوس الهاجس الأمنى الذي يلاحقك وهو يجعلك كما يصيفه مدير سابق للمضابرات الأميركية قائلاً الله: «لا تنام في مكان وأحد ليلتين متتابعتين بل انك احياناً تقضي نصف الليلة في مكان والمصف الآخر في مكانَّ أخره استقالتك فيها أيضا ما يغري مركزيتك الذاتية المولعة بالشَّمَهُ رَّة والنجُّ ومَّيَّةٌ: اقدامك عليَّ الإستقالة سيدخلك الى التاريخ كما لم يدخله حاكم عربى أو مسلم قبلك قط قلما غاير كرسي الحكم الا الِّي المنفي، السجن أو القير. وسيكونُ لك من الوقت ما يكفي لتكتب في موسكو بهدوء مذكراتك... اما اذا سلمت السلطة الى حكومة مؤقتة ستوازنة تشارك فيها جميع مكونات الشسعب العسراقي من اكسراد، شسيسمية، سنة ومستحين لأشراك جميع الاقليات في صنع واتضاد القرار الذي يرفع الغبن عن الصميع فستكتب بنلك أذر وأجمل صفحة في سجلك العراقي والشرق اوسطى الذي كتبت فيه حتى الأن صفحات بالغة الصراوة.



ill of inkin

MARATATA

14.42

while the same

were many

Chairte.

See and the second

والمناو والمناو المار والمار و

معارضات وسنست

where we want to be property.

المتدوات مستار

المتعادية والمعادية

المتدونات والمصا

يعدره والمساد ومعدد

يساناورناك فللو

S - - 10 \_\_\_

وسرب المسارع

---

med in

## طريق النمو السكاني عبر خفض وفيات الأطفال واطالة أمد الحياة

La Population Mondiale. (سكان العالم). Armand Colin, Paris. 96 Pages.

في منتصف العام المقبل ستعلن ادارة السكان في منظمة الإمم المتحدة الرقم الجديد لتسعيداد سكان العالم المعدد ا نسمة، وقد كانت الأرض ادركتْ بليونها الخامس عام ١٩٨٧، وبليونها الرابع عام ١٩٧٤، وبليونها للثالث عام ١٩٥٩ وبليونها الثاني عام ١٩٢٥، وبليونها الأول عام ١٨٢٠. وأذا كأنت الأرض ضاعفت تعداد سكانها على هذا النحو ست مرات في أقل من قرنين. فإن حمولتها من البشر على عتبة العام ٢٠٠٠ تَزيدُ بأربعُهُ وعشرين صَعِفاً عما كانت عليه في ألعام ١٠٠٠، فيومنذ ما كانت الأرض تؤوي اكثر من ٢٥٠ مليون كائن بشرى وهو الرقم عبيَّه الذِّيُّ تُطالعنا بِهُ السَّقديرَاتِ عن تعداد سكان العالم في مطلع التاريخ الميلادي، أو في زمن أوج الامسراطورية الرومانية أو في العصر النهبي للحضارة العربية

وقد حاول اختصاصيون في علم السكان - وهو بالمناسبة علم حديث راى مصطلحه النور في نصو ١٨٥٥ - أن يحسبوا لجمالي تعداد البشر الذين عاشوا وماتوا في ٱلأَرْضُ مُنَّذَ أَنْ عَدَتَّ صَائِحَةُ لُئُحْيَاةً، فَأَقَتَرَحٌ بِعَضْهُم رقم ٨٠ بليون نسمة. وهذا الرقم التقنيري حكمه، بطبيعة الحال، ايقاع متسارع مع تقدم الزمن. فُحتَى نهاية العصر الحسجيري القيدم في نُصو العَيام ٢٥٠٠٠ ق. م. لم تكنَّ الأرضُ قَدُّ شبهدتُ موَّلد اكشر من غُ بلايين نسمة. وفي نهاية العصر الحجريّ الجديد في نحو العام ٥٠٠٠ ق. م. كان تعداد من عاشوا على الأرضَّ قد ناهرَ اللَّـ ١٠ بلاييينُ نسمة. ولكن في الخُنسة ألاف سنة التي سبقت التاريخ الميلادي شهيت الأرض مولد ومعات ٢٩ بُليون نسمة. كمّا انه من العبام ١ الى العبام ٢٠٠٠ سيكون قيد عباش على الأرضُّ نحو من ٤٠ بليون نسمة، منهم ٩ بلايين في الألفُّ الأول للميلاد، و١٢ بُليونًا بين العام ١٠٠٠ والعام ١٧٠٠، و١٩ بليونا منذ مطلع القرن الثامن عشر الى نهاية القرن العشرين. وإذا كان مَن المُمكن الكلَّام، قيَّاساً الَّيَّ الزمان، عن تراكم كمي للبشرية، فإن المشبهد الذي تطالعنا مه قَيِنْسَأُ الَّى المُكَّانِ يُحكمُهُ تَعْاُوتَ وتَخْلَحُلُ هَائَّلَانَ. فَسَكَانَ الأرض، البالغ تعبدادهم اليوم ٥٨٤٠ مليون نسيمية، يعيشون على ١٣٠ مليون كم٢ من اليابسة. وهذا ما يجعل

تقافة تضيء بروبها قنانيل علماء الدين

وعلماء والإشتراكية العلمية، وعلماء الحداثة وغيرهم

ممن هم على طرازهم، فيإن العلم يعني منا لا مناص من

التسليم به كيقين لا ريب فيه. هكذا يصبح من غير

المستغرب ان يسرد تاريخ الأفكار كما تروى سيرة أبي

زيد الهلالي،. فَالْمُوْرِحُ أَوْ الْبَاحِثُ الْعَرِبِي بِهِذَا الْمُعْنَى، اذَّ

يقرأ تأريخ الأفكار، معزولة عن المدارات أو السياقات التي

تنمو في كنفها، أو مقيدة بسلاسل من حديد إلى ما

سميٍّ بأ والبنية التّحتية، لا مناص من أنّ يسرّد تاريخه

على وتيرة صراع ما بين طرفين كالعقلاني واللاعقلاني،

أو ٱلعَلْمَى واللَّاعَلَّمَى، أوَّ التَّنوَّيرِي والظِّلَّمَي، أو المُثَالَيّ

والمادي، أو الثابت والمتحول، أو التَّاريخي والَّلاتَاريخي...

الَّي ما هنالُك مِنْ ثِنَائِياتِ مُتِضَّادة. أَذَّ لا يُعكِّن أَن تُتَجَّأُورِ

نظريات ومناهج ومدارس وافكار متباينة، طالما أن الأمر

يتعلق بد مكت شفات، علمية لا مناص من أن يكون

لنلك فإن الباحث من هذا الطرار هو وريث القصاص

التطليدي، أي «الحكواتي، من حيث أنه يروي حكاية

ليوصل عبرة ما أو لكي يرفه عن مستمعين سرعان ما

يَنْفُضُونَ عَنْهُ ويعودونَ آلي مشاغلهم الحقيقية. في حين

لا يسوغ بور كهذا لباحث أو مؤرخ افكار لا يرى مائته الا

موضوعاً قَابِلاً للجِدل وبالتَّالي للبِّرهان أو للنَّحض. لهذا

فحينها يتناول باحث مثل كوينتن سكنر، استاذ التاريخ

الصَّعَيْثُ فَي جَامِعَة كامبريدج، فكرة الحرية غداة الصرب

الصواب فيها حكراً على طرف بون اخر.

Jean Louis Mathieu. كثافتهم الوسطية 10 نسمة في الكيلومتر المربع الولحد. La Population Mond ولكن هذا محض مؤشر وهمي. فالكثافة الفعلية تتدنى في الناطق القطبية والصحراوية والاستوائية والحط العالية الى أقَّل من ١ وترتفع في المناطق النهرية وفي السواحل السحرية الى ١٠٠٠، وتصل في بعض المدنّ المتروبولية الِّي ٢٠٠٠٠، وقي الأحياء المكتَّظةُ منها اليّ ١٠٠٠٠ نُسمة في الكيلومتر المربع الواحد.

وتخلبا على عُقبة الْكانَ تَخْيلُ معماريون بإبانيون امكانية بناء مدن/ أبراج ترتفع الى علو ٢٠٠٠م وتتسع الوحدة منها لنحو ٧٠٠٠٠٠ نسعة. والشيء المؤكد انه لا وجود الكثافة مثالية. فسالمقارنة

ع الولايات المتحدة الامبركيية، التي تبلغ كشافتها السَّكَانِيَةَ ٢٩ نَسَمَةً في الكَيْلُوسْتَرُ المُرْبِعُ، تَبْدِو فَرِنْسَا مكتظة بالسكان: ١٠٧ شيمة في كل كم؟. ولكن بالمقارنة مع بلدان أوروبية اخرى، تبدو غير ماهولة بما فيه الكَعَاية: فَفَي بَريطانيا تَرتَفَعُ الكَثَافَةَ السَكَانِيَةَ الْي ٢٤٤، وفي بلجيكا الى ٢٣٠، وفي مولندا الى ٤٦٠.

وأكثر ما يميز المشهد النيموغرافي للعالم الحنيث تكاثر سكان المدن على حسساب سكان ألارياف فيحبث مطالع الأرمنة الحديثة كان أكثر من تسعة أعشار البشرية يعيشُونِ في الإريافَ. وفي الواقع، إن المن نفسها تاخَّر طَهِورِهَا الَّى مَطَّلَعِ الرَّكَفِّ الشَّالَثُ قُ. م، وهَذِا في بلاد ما بين الرافدين ثم في وادي النيل مصر حصراً. وحتى مطلع القرن الشامن عشر كان ٨ في المئة فقط من سكان العالم يعيشون في مدن. ولم يتضاعف هذا المعدل الافي مطلع القرن العشرين. ولكن على امتداد القرن الأشير هذا زادّ تَعَـدَاد سِكَانَ ٱلْمُدنَّ مَنَ ١٦ فَي المُئَةَ عَـامَ ١٩٠٠ ٱلِّي ٣٠ فَي المُنَّةُ عَامَ ١٩٥٠ الَّي ٢٦ فِي ٱلْمُنَّةِ عَامَ ١٩٩٩، وَمِنْ ٱلْمُقْدِرِ الْ يتعادل المدعون والريفيون في نصو العام ٢٠١٠. اما في العام ٢٠٢٥ فسترجح كفة المدنيين كفة الريفيين بنسبة ٦٠ في المنة مقابل • ؛ في المنة.

وبما أن نمو سكَّان المدن قند أرتبط أصبلاً بالشورة الصناعية، فقد بقيت الظاهرة محصورة حتى منتصف القرن العشرين بأوروبا واميركا الشمالية. ولكن بدءاً من و ١٩٥ عمت طُاشرة التحضر المدنى العالم أجمع. ففي العام ١٩٥٠ كان ٦٤ في المئة من الأصيركيين الشمَّاليعِ و٥٦ في المئة من الأوروبيين يسكنون في المدن مقابل ١٧ فَى المُثَّةَ لِلرَّسِيوِيسِ ۗ وَ٥١ قُى المئةَ لَلْافِرْيقِينَ. ولكُنَّ في ٩٩٥ كانت نسبَّة الْكنيين في اسبا وافريقياً قد ارتفَعتُّ الى ٣٥ في المُثَة من اجمالي السكان مقابل ٧٥ في المُثَة في أوروبا وأميركا الشمالية. أما في العام ٢٠٢٥ فمن المقدرّ انْ تَصَلُّ نُسَبِّهُ تَعَدَادُ سَكَأَنَ لَلَانَّ فَي اقْرِيقَيَّا وأَسَيًّا الَّيْ ٤٥ و٥٥ في الْمُبُهُ على التوالي، مقابلٌ ٨٠ في اميركا الشمالية و ٨٣ في أوروبا. ولكنّ الرقم القياسيّ في مجال

التحضر المدنى سيعود الى أميركا اللاتينية حصراً. فشبه القارة مِّذم التِّي ما كانتٌ نسبة النَّديين من سكانها تزيد على ٤١ أني المئية عام ١٩٥٠، تخطت مستوى التحضر المنني الأمدركي الشمالي في العام ١٩٩٥، فيلغت ٧٨ في المئة مقابل ٧٦ لأميركا الشمالية. وهي مرشحة لأن تتخطى صعدل التحضرُّ المُنْيُّ أَلْوُرُوبِي لتَصِلُّ في العَامُ ٢٠٢٥ الى ٨٨ في المُثَةُ من أجمالي سكانها مقابل ٨٣

وبالأرقام اللطلقة تبدو الصورة أشد وقعأ بعد. فَإِجِمَالَيْ تعداد السَّكَانُ المنتيِّينُ في أوروبا وأميركا الشمالية قد تضاعف من ٣٩٧ مليون نسمة عام ١٩٩٥، ومن المقسر ان يصل الى ٩١١ مليون نسمة عام ٢٠٢٥. وبالمقابل، فإن تعداد السكان المنبين يسجل في كل من افريقسا وأسبأ الزيادات التالية: ٢٣٨,٣٤ مليون نسمة عام ١٩٥٠، و ٢٥٠ و١١٩٨ عام ١٩٩٥، و٤٠٨.٨٠٤ عام ٢٠٢٨.

وكما هو واضح من هذه الأرقام فإن الشقل المركري لهددا النمسو السكاني ذي الطبيعة الانفجارية ستتحمله مدن الحثوب المتخلف لا مدنُ الشمال المتقدّم. فخلال ربع القرنُ القادم ستتحمل

المدن الأوروبية والأميركية الشمالية، المتطورة أصلاً، عبء مئة وخمسين مليون ساكن جديد مقابل بليون وسبعين مليون ساكن جديد في المدن الأفريقية والأسيوية العاجر من الآن، بحكم قصور بناها التحتية، عن تلبية الحاجات المنبية الأساسية لسكانها الحاليين. فثلث سكان المن في افريقيا وأسيا يعيشون حالياً في «مساكن، لا تتوافر فيها شروط الحد الأدني للسكن المسجى و٢٢٠ مليوناً من هؤلاء السكان لا يتوفرون على منفذ مباشر الى مياه الشيرب. اصا داولاد الشيوارع، النين لا يتريدون على أية مدرسة ولا يعرفون شكلاً أَضَّر للمِّياة سوى التَّشرد فلا يقل تعدادهم اليوم عن ١٠٠ مليون طفل. ولعل رقماً واحداً يكفى للاشبارة الي ضخامة العبة الذي ترزح تحته مدن الجنُّوب من جسراء تصاعد وثائر النَّمو الصمَّسري اللامنضيط فيومعاً بنضم الى سكان المن في افريقياً واسيا ١٥٠ الفُ نَزيلُ جَديد، مما يوجد حاجة ألى عشرة ملايين مسكن وخمسة وخمسين مليون مقعد مدرسة جديد في السنة وههنا الضاً تفرض المقارنة مع مدن الشمال نفسها. فمن خُلال تطور طبيعي وعضوي آستغرقت المن الأوروبية والأميركية الشمالية ١٥٠ سنة لتستوعب في الفَتَرَةُ مَا بِينَ ١٨٠٠ و ١٩٥٠ أربعمئة مليون ساكن. والْحالُ ان المدن الأفريقية والأسيوية لا تستغرق اليوم سوى

ثماني سنوات لتستوعب حجماً مماثلاً من السكان.

في الغرب، إلا أن ثمة القليل ممن يدرك بشكل واف معنى

أمَّر كهذا. وهذا ما قد يحض على فهم أقضل من خلال

العودة والى الفترة التاريخية حين تم الافصياح عن هذا

وُهٰذه اُحدَّى السبلُ التي تَفضُّيُّ الى «نظرية الروماني الجديد». اذ كان أصحاب هذه النظرية قد انتهزوا فرصة

الحرب الأهلية للبفاع عن معارضة البرلمان لسلطة التاج.

فجادلُ هؤلاء بانه إذا ما كانت أفعال أمة أو دولة عرضة

لأن تقرر من قبل من هم غير من يمثلون الجسم السياسي،

فإن هذا يعني أن الأمة أو النولة معنومة الحَرَية. أذْ حَتَّى

لو أن هذه الأمة لم تقع في قبضة سلطان استبدادي أو أن

حكامها اختاروا أتباع ماً يمليه القانون بما يحفظ حقّوقً

الشعب النستورية، فإن امة كهذه تعتبر في حالة عيونية

طالمًا أنها تعتمد في قدرتها على الفعل على من هم أو هو

غير جسم مواطنيها السياسي. وقد رأى أصحاب هذه

النَّقْرِيةَ أَنْ الجسم السياسي كالَّجسَم الطبيعي، وإن ثمة

دريين متمايزين يفضيان الى العبودية العامة إذا ما حرم

طلب غاياته المنشودة. وثانياً إذا مَا أتاح النستُورُ

الداخلي للدولة ممارسية أية صيلاحية اختصارية أو

امتيازيةً من قَبل هؤلاء النينَ يحكمونهاً. وقد خلص هؤلاءً

الى أنه في دولة مجردة الحرية بهذا المعنى لا يكون أحد

وقد اثارت محاججة كهذه حفيظة نقاد عديدين. فرد

هوبز أنه من اللبس ربط قيام نظام سياسي حر بالحفاظ

على الحرية الفردية. إذ اصر هوبز والليبيراليون من

بعده، على الفصل ما بين الحرية العامة والحرية الخاصة.

فراى هؤلاء أن القوة أو التلويح بها هو وحده ما يمثل

اشكالاً للأكراه التي قد تعترض الحرية الفردية. والي هذا

أولاً، إذا ما عُطَّلت قدرته قسراً عن الفعل الارادي في

الفهم السياسي والعمل على تطويره».

هذا الجسم من حريته السياسية.

14 وتخفيض معدل الولادات. فسالتمسوذج الأوروبي و الأميركي الشمالي للنمو السكاني قام من جهة أولى على مكافحة الموت عن طريق اطالة أمد الحساة. وبالفعل، فقد امكن لهذا النموذج ان يخفض معدل وفيات الأطفال من ١٥٠ بالآف في القرن الثامن عشير الى ٨ في الألف في نهاية القرن العشرين هذه. كما أمكن له في الفترة نفسها أن يطيل الأجل المتوسط للحيداة من ٣٠ سنة في مطلع أواسط القرن الثامن عشر الى ٧٨ سنة في نهاية القرن العشرين. ولكنه حُفضٌ في الدقية نفسها معدل الولادات من ٣٥ أو ٠٠ في

5

الِالْفُ فِي القرن الثامن عشر التي أقل من ١٥ في الْالف في نهاية القَّرِن العشرين، مما يعني عملياً أن مؤشَّر خصويةً المراة تدنى من ٥ أو ٦ اطفال الى طفلين فقط وفي المقابل فإن مجتمعات المالم الثالث استوريت المعدل الأوروبي والأميركي الشمالي المنخفض للوضيات من دون أن تستورد معه المعدل المنخفض ايضًا للولادات. وعلى هذا النصو المخفض المعدل العام للوفيات في بلدان العالم الثالثُ من ٤٠ في الآلف في مطلع القرن العُشرين الي ٢٠ في الألفَ في الأعوام ١٩٦٠ الى ١٥ في الألف في الأعوام مي أي الله أفي الألف في نهاية القرن هذه. ولكن معدلات الولادة لم تسجل انخفاضا موازياً، وبقي معدلها العام يراوح حول ٣٠ في الألف، مما يُعنِّي عَمْلياً مضاعفة حجماً السكآن مرة كل عشرين سنة. ورغم ميل مؤشر خصوبة المراة الى الانخفاض في الأعوام الأخبرة، فإنَّ توقعاتُ خبراء السكان في الأمم اللتحدة تشير الى ان تُعداد سكان الجُنوبِ سيصلُّ في أواسط القرنُ القادم الي ٩ بلايين نسمة من أصل ١٠ أو ١٦ بليون نسمة، هم الاجمالي

العلاقة ما بين النظام السياسي والحرية الفردية، الاقرار

بان نظاماً سياسياً كالذي يُدُسُاهُ أصحاب نظرية

الروماني الجديد، لا يعني بالضّرورة انعدام حالة الحرية

يتعدى خطر انعدام ضمانة الحرية إذ راوا أن العيش في

حالة اتكال على النوايا الحسنة للسلطان هو بحد ذاته

مصدر وشكل من أشكال الإكراه. إذ أن ادراك المرء أنه

بعيش في حالة كهذه كفيل بإثباط عزيمته في مراولة

حقوقه المنية. فخوفا من اغضاب اصحاب الأمتيازات

والنَّفُوذ بعمد المُواطِّن في حالة كهذه الى مُمارسة رَفَّاية

ذَّاتِيةٌ تَجْنَباً للعوَّاقَبُ. فأَلْمُواطنَ والحالة هذه يَفْتَقُرُ الْي

شجاعة التصريح أو فعل ما يوجبه الصالح العام طالما

وجد نفسه مضطراً ألى قبول ما يصدر عن اؤلئك النين

يتمتعون بحظوة الحاكم حتى وان لم يتوافق نلك مع

سعيناً الى ارضاء اصحاب النفوذ والحظوة. وهكذا

يتصول المرء من صواطن يتمتع بحقوق الى فرد ذي

«شخصية نميمة»، وأقرب الى العبد منه الى المواطنًا

تقوم على الصراع ما بين الخيرو الشر. لذلك فعلى رغم

انه يزود قارئه بالأسباب والطروف التي ادت الى خبو

ونظرية الروماني الجديدش، إلا أنَّ ما يحرُّص على ابرازه

بشكل خاص هو أطروحات هذه النظرية مقابل اطروحات

الليبيرالية التي استتبلها الأمر في فهاية المطاف.

وحيثُ أنه باحثُ وليس قصاصاً تقلينياً، فهو لا يجمل

الأمر بحكم أو بعبرة، وانما يترك الأمر للقارئ كي يقرر

بنفسه ما اذا كان ايثار الاطروحات الليبيرالية على تلك

سكس، على ما سبق وأشرنا، غير معنى بسرد حكامة

الصالح العام. بل انه من المرجح أن يلعب دور الطفيلم

بدورهم حادل دعاة «الروماني الجديد» بأن الأمر

وانما انعدام ضمانتها أو ضمانة بيمومتها.

المتوقع لسكان العالم في العام ، ٢٠٥٠

جورج طرابيشي

نوال السعداوي: الازدراء الذي يخرج من القلب ويمعنى من المعسان يمكن ان نقول ان ازمة الدميو الحيضيري في العالم الثالث تعود الي الكيفية التي استورد بها

في خريف عصرها، تبدونوال السعداوي اكثر اصراراً على مواجهة حرب خاضتها بالمناكب، منذ والحداثة التبموغرافية، أول كتاب اصدرته حتى اليوم ثلاثة فهذه الحداثة قامت على ى بىنىن لا ئالث لھىما: عقود وهي تصب الماء في الطاحونة ذاتها حتى تقليص معدل الوفيات شال شعرها قبل الأوان، واتسعت حدقتاها على نمان لا أخسر له. مما زالت تصسر على توقيت معاركها دون حسبان النتائج. انها لا تخطئ قط في طريقة قلبها الموائد، وفي اللحظات التي تَذُّتارها لكي تضع الفلفل في طعامهم، وتنيقهم طعم الحرائق.

كانت أخر من تكلم في السرائق الذي أعد لشهادات الروائيين في موتمر القاهرة، وكنت انتظرها دون كل الآخرين، ها هي تجلس على مضض كمن يجمع غضبه في قبضة اليد، ساخطة ترمق الشهد بنظرة تحدية. عندما شرعت بالكلام احسست بوخر من أخذ على حين غرة، في كل مرة اشهد فصلا لها، اصر بلحظات اندهاش. هي ساحرة بثدائها التراجيدي، نبرة الغضب التي ترتفع وتنخفض في تدرج مموسق، وذلك التوتر الذي يطرد الاجهاد بفعة واحدة، يرميه على الجمهور والخصم الذي تواجهه بضراوة، هذا هو شأن الخطيب عادة، ان يمسك الضعفاء من امثالي حتى تدمع اعينهم اعجاباً. كنت أربد معها الحكايات ألتى سمعتها منها مرارأ وقراتها من ممسايرها ألاصلية. اوشكت أن أرفع صوبتي وقبضتي تضامنا مع هذه المراة التي ستتنكرها اجيال آخرى وينسآها جيلنا الجآحد. النسوة الخانبات من امثالي، المسكونات بفكاهات الازمنة الفارغة، بصمم الجلود المدوغة على النفور من كل شيء. انها امرأة صاحبة قضية، بل هي صاحبة قَضْية لا تعنيني في هذه اللحظة بالذآت عندما استمع اليها معجبة.

فيما هي تسعى الى تعريف المرأة ونوعها، وتصنع عقاقير الحد من عبوبيتها، نسيت نوال السعداوي على طاولة العمل انوثتها، راقبت هويتها الجنسية لتقع في هرطقة الدفاع عن هوية معكوسة للأنوثة: السن بألسن والعنف بالعنف. قسادها التطرف الرابيكالي الى انوثة مجروحة الى حد الامحاء، حد تمثلُّ الفَجولة والتشبه بها صورة ووجداناً. انها من قصاشية لا تمت بنسية الى النسوية العربية منذ هدى شعراوي حتى أخرهن: الانيقات اللواتي تصطفيهن الحكومات والاحزاب والتنظيمات الى مهمة خطيرة، مهمة البحث عن المساواة، ليكتشفن في أخر العمر، انهن كن حقاً ماضيات دون منفعة شُخصية، أن القدر قهقه في وجوههن طويلاً، قبل أن يقهقه القادة انفسهم، وجعل منهن نساء المراحل التاريخية العرجاء تلك التي يمضي زمن المرأة فيها على ظهر سلحفاة.

أدركت الانكليزية ماري واستونكرافت منذ أول بيان للنسوية في تاريخ العالم هذه الموعظة الثمينة: أمنا يفتقر الية عالماً هو العدالة لا الاحسان، وعندما تندر العدالة في ربوعنا تصبح المرأة كما البتيم على مائدة اللئام. فهل هي في حاجة الى من يقلب هذه المائدة بوجوههم؟ ذلك ما تراه نوال السعداوى وهى تدافع بساعد قبضاى ولكن بمنطق فيه وهن واضع لأنه يشحن بالخيال وبميلودرامات الضعفاء من البشر، اي انها لم تتجاوز مرحلة

سنعثر على شبيهات السعداوي في المنتديات النسوية الأشد راليكالية في أوروباً، صاحبات الامزجة الوعرة والأصوات التي تتحشرج بين نكورة وأنوثة، ترتسم على وجوههن سحن عمال الموانئ وقادة نقابات الشعيلة. مجد الطبقة التي خسرت كل شيء الا قيدها. صابقات في ازدرائهن أ الذي يخرج من القلب، وفي كراهية للرجال لا تقبل الاستئناف. على هذا تبدو نوال السعداوي كمن تجد نفسها دائماً في المكان العربي غير المناسب، غريبة وسط جو يعاديها بالهواجس، فتباس بمحقه، ودون أن تدري ستكتشف يومأ أنها ضحية تلك العروض التي استعدت لها واستعدت حتى بُحُ صوتها من التدريب.

فاطمة المحسن

## فكرة «الحرية» إذ ينظر

Liberty before Liberalism. (الحرية قبل الليبيرالية). عامل كهذا كي يستقيم هيكل دراسته. Cambridge University Press. فهو من جانب يُنْدِري لنبش اسهامات من يعرف بأصحاب «نظرية الروماني الجديد»، أي اؤلئك الكتاب 142 pages. لما كانت النظريات والمناهج الفكرية تقدم الى سوق الأفكار العربية وكانها آخر ما توصل اليه العلم من مكتشفات، ولما كان العلم عن مكتشفات المكتب عن العلم عن العل

النهاية للقارئ كي يقرر بنفسه ما هو الأصوب. ولعل من انضَّج تمرأت دراسة سكنر هذه، النهج الذي الأفكار مغايراً لتلك المناهج المعهودة التي ينحص اهتمامها بالنصوص الكلاسكية (الرجعيّة). فخلافاً تستخدم اليوم على نحو لا واع ومفتقر الى الانسجا

الأهلية في انكلترا عام ١٦٤٢، فهو لا يتناول الأمر من راوية الصراع ما بين أعداء الحرية وأصدقائها، ليس لأنه لم يكن هناك صراع من هذا النوع، ولكن لأنه لا يعول على

وإذ يحاول الباحث، من جانب أخر، تقديم اسهام

املتُّه وتوسَّلته. فيراسة كهذه تنطلب منهجاً في تاريخً

تاريخُ الأَفْكَارُ في مَا يتصل بِالسياسة في الصَّاصَر، في اشارة مضمرة الى الجدل الدائرة اليوم حول مستقبل الملكية البريطانية، فهو لا يرمي الى تقديم بيان مثوري، أو اجابة عن سوُّال «ما العملَّا»، بقدر ما يصاول اغنَّاء النَّقَاشُ من خَلال آحياء ما كان قد انتهى الى النسيان رغم أنه لم يفقد صلته بالحاضر. بل أن الباحث يترك الأمر في

الانكلير ممن حاولوا أستلهام التجرية الرومانية في الحكم في دعوتهم الى حكم جـمهـوري. ولقد كان لهؤلاءً أعداء منّ دون شك، لكن الأهم في ما يعني مؤرخ الأفكار هو نقادهم ومنافسوهم، وهم أصَّحابُ المُنَّهَبُ اللَّبِيرِ الْيَ النّين باتت أطروحاتهم هي الإيبيولوجية المهيمنة، بُعّيمًا رست الحياة السياسية وفقًا لها.

لأصحاب المنهب الليبيرالي، من هوبر الى اشعيا برلين، فإن اسهامات أصحاب نظرية «الروماني الجديد، لا تنتمي لى مرجعية الفكر السياسي البريطانيّ. وهذه واحدة منَّ امارات النهاية التي انتهت اليها. فيعمَّد سكنر الى القاء الضوء على جملة تصوص تعتبر اليوم هامشية وليست ذات قَيمة تَذَكَّر. نلك ان محاولة كهذه كفيلة، على ما يرى الباحث، في تُقديم فُهم وأع لجملة منَّ المفاهيم الَّتَّي ايضاً. فعلى سبيل المثال فإن فكرة ان الدولة جسم اصطناعي يناط بممثليها حمل حقوق السيادة باسمهم هي فكرة لا ترال تقع في قلب الفهم والممارسة السياسيين

#### التي صاعت بها نظرية «الروماني الصنيد»، كان أمراً سليماً. فالباحث لا يتمتع بسلطة «الحكواتي» الذي لا نهب اشعيا براين قبل عقود قليلة فحسب (في محاضرته ينطق إلا عن دعلم، لا سبيل الني الشك فيه. أو على الأقل، الكلاسيكية دمقهومان في الحرية، ١٩٥٨) حينما جانل بأن من غير الصواب ربط الحرية الفردية بالديموقراطية، هذا ما تشي به مؤلفات وقصاصينا، العرب أي بنظام سياسي يصل الى السلطة بعشيئة المواطنين. وقصارى ما نَهُبِ اللَّهِ اللَّبِبِيرِ اليُّونَ فِي نَظْرَهُم الَّي مُسَالَّةً

## المنقلبون على الدولة لماذا يعجزون، يا ترى، عن بناء دولة... سواها؟

العرب والسياسة: أين الخلل؟ - جذر العطل دار الساقي، بيروت – لندن.

ما زلت منذ مدة انتبع اثار المفكر الاستاذ محمد جابر الانصاري، وفي كتابه الجديد، كما في اي كتأب أخر، لا بد أن يقف القاريء بدهشة عندما يرى موجة عراك جديدة مع المفكر العربي الصاضير أو لنقل مع الاوضاع الراهنة، والفكر ليس اكتثر من شبهادة على العراك قد يبدو من نافل القول التحدث عنَّ صياغة فعل اثبات يشخّص به الواقع المرير الذيّ بعاني منة العاّلم العربي والاسالامي، وتالَّيا الهروب من انعكاسات هذا الواقع على الفكر، لكن اللافت مع ذلك هو السعبي الحَتْبَثُ لتشخيص هذا الواقّع والسّعى ايضًا لإيجاّد، او لاستشراف حلول له، مع ذلك فأن ما يغلب على النصوص التي بين ايتينا الطابع النقدي الذِّي بحسَّاول تلمُّس المشكلة. او لنقل الذيّ العلق منها كما نعاني جميعاً لكن دونًا الغوص في تحليل منماسك عميق أو كلي لها. ببدأ المؤلف كتابه ببعض السنشهادات المتقرقة التي تركز في معظمها على بؤس الواقع السياسي تاريخياً، وعلى ثمّ السياسة عملاً وتعاملاً وعلى فضيلة الرضوخ للزمر

الواقع وعدم جواز الضروج على السلطان

والأمتثال لا هو قائم، والسعى الى نوع من

خُـلًاص فردي وأسقاط أو اهمال ما يرتبط

الاخرى التي تتعلق باوضاع بعينها، كالوضع في لبنان او في سواه مما يماثله حيث توصف الولاءات المسعددة ويهمل الولاء اللازم للدولة والسلطة التي يفترض ان تكون شاملة التمثيل للرقعة الجَّفْرافية التي تعثل وطناً ما، الملمواطنين باختلاف مشاريهم وطوائفهم والمراسدة المسارية المسارية والمسارية المسارية المس لا يعالج الكتاب بالطبع وضعا معيناً، بل

بعكسَّ حالةٌ صعينَة، حالةٌ الشردمة وضَّياع الافق. ففي باب اول ومن عدة فقرات يتساعلَّ المؤلف عن السبب الذي جعل ويجعل الاوضاع تتردى باستمرار، حتى ليخيل الينا ان علينا استظار المرّيد من الماسي، طالماً اسنا وفي تاريخنا المعاصر سا زلنا ننتقل من ساساة لاخْرى، ولا نكاد نخرج من صراع حتى ندخل في أخس، إن لم يكن في هذا القطر ففي الذي

ومن التقرير الى التشخيص، يضعنا الانصباري ازاء أراء على جنائب من الأهمية، لكنه لا يتوسع كثيراً ولا يفند، ومع ذلك فهو لا يفعل كما يفعل أخرون وهم كثر، أنه لا يلقى بالاسباب على الغير، بل على كاهل المواطنين المعندين بالازسة، أو الذين تقع الازمة عليهم حتى أو كان ذلك دون وعي منهم. فهو يشير الى عبدر القدرة القيادية العاملة عن بناء المؤسسات، كما يشير الى عجرُ المواطنينُ عن تفهمهم لاوضاعهم وكأن لأعلاقة لهم بما يدور حولهم. أن الهم السياسي هو أخر هموم المواطن، وبالتالي يظل التخلُّف السياسي هو السيمية السيائدةً. وهو وضع يستقيد منه صاحب السلطة الذي لم يشغير الإ بالترتيب التاريخي. بمعنى أخر لا وعي سياسياً عند اصحاب الشان، لماذا ينجح الانقالاب على بالجماعة. هذا الى جانب بعض التوصيفات

الدولة ويعجز الانقلابيون عن بناء الدولة، ثمة

النحساس وسسواهم. والامستلة هذه يمكن ان تتضاعف، أذا ما اصبيفت اليها كل الانقلابات العسكرية التي جاءت لتغير اوضاع سا بعد هزيمة ٨٤٨٨ لتَّنتُهي بهزيمة ٣٦٧٨. ثمَّة قصُور سياسى لا ينفع صعه القول ان سببه هيمنة الاستعمار، واللؤلف يؤكد نلك تكراراً. بلَّ انه يشير الى تُحسن ملحوطٌ في الوضع السياسي

في ظل الانتبدابات المتبعبدة، تحبّول فيقبراً وتراجعاً مع مراحل البول الستقلة. والقصور هُذَا سياسي يعود أولاً ألَّى الإحْفاق في العملُ الجماعي. فالعربي ينجح فرداً ويخفق جماعة. وفي الاستباب: يظل الانتساء الاقتوى هو الانتساب الى جماعة مسلم بالانتماء اليها، او لا مناص من الانتماء اليها: عشبيرة، قبيلة، طائفة. لذلك حين تبررُ الخيلافات الداخُلْية تظهر هذه الانتماءات القنيمة وتخترل كافة اشكال الانتماء الاخرى، وتعود الى الذاكرة صورة العصور الاولى، العصور الدَهبية، وننسى ورائتنا لعصور من الأنحطاط ومن الحكم الاجنبي الذي بدأ مع استقدام الخلفاء لجيوش أجنبية والاستقواء بها لتكون اداة السلطة وعنصس التسلط على الناس وعلى

او مقيساً الى حد ما. هنا وفي أماكن لخرى متشابهة أن لم نقل مكررة، يطألعنا الساحث بصبورة خلاونية للتاريخ. او بتفسير خلدوني للاوضاع. الحضبارة والمنئعة والثقافة والمؤسسات الحضارية هي من صبّع المدن. المدينة هي التي تصنع السيأسة بما فيها من طبقة وسطى وبما تُمثل من ازدهار صُناعي وعلمي. الا انّ هذا لم يطرد او لم يكن متاحاً دائماً. بل كان

المؤسساتِ حتى لو كان الرداء الأول رداءُ دينياً

استلة بعطيها المؤلف من اضغانستان الى ظهوره متقطعاً. وفي اماكن متباعدة. فالدول المتعاقصة منذ بدء الإستعانة بالاتراك كانت الجبرائر الى صركة سعد رغلول ومصطفى تمهد الانتصار لمجتمعات رعوية غازية دخيلة على المدينة بما تمثل ويمِن تمثل. لذلك لم تعش النولة الاسلامية عصرا تهبيأ يكون التغيير فيه من داخله، بل كل تغيير حاصل كان تغييراً يصيبِها من الخارج: كان حركة غازية، كان انقلاباً لا ثورةِ. ولا ادري اذا كان هذا التحليل وحده كافياً للتبرير، ولكنه مبرر في كل وفّي الباب الثاني نجد توسعاً اكثر بقة لذلك وأستعانة اكثر وضوحا بابن خلدون الذي يؤكد ان الصراع جبلة في نفوس المتصارعين.

البداوة والحضارة ظل الانتصار للبابية وظلت الهوية الجمعية لصيقة بالكيان القبلي، وفي ملاحظة ثاقبة يشير الانصاري الي تساعيد مفتهوم النولة عند العبربي عنه عند الْاجِنْبِي، فَالْنُولَّةُ هُنَا يُصارِ الِّي الْثَاكِيدِ عَلَى الطَّابِعُ الرَّائِلِ لَهَاء اصا عند الغربِ فهي دَات مفهوم استاتيكي ثابت يتوجب الحفاظ عليه بكل الأحوال لا تطالعنا الدراسية بتصبورات واسعة عن سعنى الدولة تصوراً وواقعاً ولا عما يرتبط بذلك من مقاهيم، كمعنى المواطنة

والمصارعون عنده قبائل وغزاة باستمرار. الا

أن الانصـــاري يرد نلك الصـــراع الى عسده

الانتظام في كيان سياسي يعرف معنى السلطة

والحكومة ويقوم عليها. في الصراع بين

والمواطن الخ... هل من سبيل للخروج من الإزمة اقتراح الانصاري علمي. اسا جَديّه فيتكمن في قلب بعض المُفاهيم. أَلْضُروحٍ من التجريد والتَّقرير انطلاقاً من دراسة سوسيولوجية معمقة حتى لو كبان ظاهرها او اطارها تاريضياً في جزء منه. ولذلك يسارع الى استرجاع ابن خلدون

الرعوية للمجتمعات العربية التي تشكلت وياستمرار نتيجة غزوات متعدد. ولا ينسى أنَّ يعطى العاملُ الجغرافي فسحته في ناك. فالحواضر في معظمها محاطة بالصحاري وكانت على النوام عرضة للاجتياح والتبدل بتبدل الغزام ما لم يتغير، وهذا ما يوضحه الانصاري وان كان زمن الاجتياح قد صار بعبيداً، هُو عُلبة الريف على المدينة واخيد ألمجتمع المتنى طابعاً ريفياً في علاقاته وفي مؤسساته، أو لنقل في شكل أدارته لمؤسساته، ما يعطي الانطباع بِفشل محاولات متعددة حسنى منا كنان ثورياً منها في يوم من الإيام ومع نلك فلا يمانع الانصاري في ان يكون هذا التكون مقدمة او علامة علَّي حضور اقطاعي ربما مهد او كان مؤشراً لتغير في بنية الدولة على المدى الطويل، بمعنى ان تته ول الدول القطرية على تعددها مع الاخد بعين الاعتبار العصرية على مستحص من المستحد المستحد المستحد المستحدد المستحد المستحدد الم شُكَلاً رأسمالياً اكثر تقدماً.

مجدداً مع بعض التفصيل ليؤكد على السمة

سمير اليوسف

لا يوسع الانصساري هذه الافكار اذ احسال الى توسُّعها في كتابات اضرى. لكنه ابدى وفي اكتثر من موضع عدم تقبله لاشكال تطور اخرى: الشكل الماركسي مثلاً، مذكراً بما الت الية الامور ومساعداً بين تكوين المجتمعات العربية والاسلامية وتكوين المجتمعات الاخرى كالبابان او الصين مثلاً. هذا لم يمنعه من أعطاء بعض التلفياصيل عن التطور السوسيولوجي للبولة الاسلامية وصبولا الي النولة أو النول القطرية والقومية الحاضرة. لا يغيب الانصاري ملامح اخرى عن تحليله

السوسيولوجي وان بدا ثلك احياناً مُكمئزُ 11

يريد، وهو الخلنوني بامتيان او باراسته وهذا

أُفْتَضْلَ، كالاشارات المتكررة الى العبوامل

ولا سواه في ما اعتقد. ولكن ذلك قد يكون تقطة في الطريق. على العموم يظل كتاب الانصاري كتاباً طعوهاً. ربما انه لا يعالج هماً مقيماً ليزيل الهم لكنه لا يشغافل عنه. والكتاب موح من عنوانه فهو لا يطرح الحل بل يشخص الخال وان اتخذ التشخيص حانياً معيناً. ومع نلك لا بد من القول أن سمة الكتب الدارجة المكونة من

جورج كتورة

عدان

م سائنس بادانی

11.000

كرمست بالمو . , , ..... . . . . . . . . . - with a self-هروض بالمساب طليسه عليتياه بالراء خاصيني الماد للمور فسا فعفقه بعداره فتعارب والمتعارب والمتعارب Land of the Land صندمث بدر المحمد عدور الد ميار بين هين بالمالية and the same

. .. ..... J. -- -المستعدد المستعدد be a summer of تمهد الدعمة العياران المراجعين سوار

الاختلاقية في بناء الدولة، كالتساميح مثلاً، او اتضاذ حلول وسطى والقبول بمراحل واتمام الامور الى غايات مدروسة. ولا ينسى ان يعقب المعقد المعادية على معنى الديموقراطية ومدى ابتعادنا عنها مطب ملوق حتى لو صرحنا ملء الآفواه بالعمل بها وصية خيشب سد ر ونهجاً. فهو هنا، ومن منطلق اجتماعي، يؤكد e to answer \_ ... . ~

۾ ۾ س<sub>حد</sub>،

عدما ن

\* Comment

أن للديموقراطية أرضية معينة، صناعية واقتصابية واخسلاقسية. فهي صنو تطور مجتمعي معين لم نبلغه بعد ولا يمنع أن يكون ذلك غياية وسبيلاً. وهو لا ينسى أيضناً أن ينتقد الصركات القومسة ومنا رافقها من رومانسية ومن مبالغات ومن الخفاقات. هل يكفي الأقرار بصوابية تحليل ما ليكون الحل المرتقّب منه ناجسعساً أو لنقل ممكناً؟ محاولة الانصاري دعوة لنلك وهي لا ترسم حلولاً مع سعيها اليها. في تقريرها للواقع تصدمها تجربة معمر القداني المقر بغلبة الصبراع القبلي والقبابل له. هُل بعثي ذلك امكانية تعميم للتجربة؟ الإنصاري لا يقول نلك

فصول متقاربة يغلب عليها الجانب الصحافي والعاطفي تكون ذات مردود أقل من الكتب الْلُوثُقَةُ وَالْمُكْرِسَةُ لَشَكَلَةً وَتُرَقِّبِ حَلُولَ لَهَا. لا يحفف ذلك من فكرة الكتاب ولكنها نقطة لا بد ان تثار.

AL HAYAT SUNDAY 5, APRIL, 1998 ISSUE NO 12816

بنك الرياش

بنك الجزيرة

بنك الإستثمار

البنك الهولندي

البنك الفرنسي

البنك العربي

البنك الأمريكي

شركة الراجحي

السعودي للتحد

المنائي العربية

للتمثيع الوطنية

المستاغات التطورة

الاحساء للتنمية

الاسمارة

الخرف

الدوائية

للغاز

الجيس

الكاسلات

صنق

ڑجاج

اللجين

الاسمنت العمنت العربية

اسيانتيت

اسمئت النمامة

اسمنت القصيم

اسمئت الجنوبية

اسمئت پئیع اسبعثت الشرقية

اسمنت تبوك

النآئل البحري

النقل الجماعي

للواشي للكيرش تهامة للاعلان

السيارات

عسير طيبة للاستثمار

ميرد

مكة للانشاء

للعزيزية بندم البلحة

> للصائرات ظتعمين

كهرباء الوسطى كهرباء الغربية

كهرباء الشرقية

كهرياء الجنوبية

القصيم الزراعية

حاثل الزراعية

تبوك الزراعية

ثمار

للزراعة نكث

للعقارعة

الخدمات الغنائق

الاسمثت السعوبية

البث البريطاني

البنوك

177,574

T YTE

YE.AEY

**7.YW** 

T - . TOT

11.11

A#,#\$\$

ፕ.ቀለኙ

14.734

77

£YV

17.+72

1.199

7.0

71.A1e

1.47+

7,777

77,777

7.770

171

Y.#1:

Y.1-7

2.170

TO . TO

\*.A.\*

47.750

77,753

Y.2 .#

737, . !

17.474

\$7.2.0

1, \*\*\*

7,777

3.7.7

#.V2T

AFA, 3

۲.,

41.

14.477

1.74\*

£YT

334 / 1.1 ...

140 . 700,704

166 , 7-5.5-1

TTA .

144 :

T-1 '

707

777

127

701

177

12.

٨V

1-1

۸.

1.7

144

114

77.

17.

700

\*\*\*

114

TIT

174

ay !

111

77

23

04

177

4.

4.

14 1

ar

1-1

3.

378

10.

T-\$

Tat

777

£#Y

177

121

TIT

77

1.4

12.

AY

1.5

۸٠

1-1

110

1.4

119

TYI

177

Te.

77.

144

710

17.

PΑ

117

77

7.5

34

EY

TT -

٦.

177

31

YY

4.

4.

40

1.7

11

٥T

1.7

1AT

TTA

144

124

71.

TIA

T-1

700

TAT

EEA

T11 1

177

14A

۳٧٠

771

1710

7.0

777

121

ŧ۲۰

AY

1+4

7.5

V4

1-7

117

1.8

114

777

171

T4.

44.

117

217

17\*

127

177 a¥

111

27

TA

7.2 ٧.

٤١

774

-

114 |

3.

107

Y3.

33

4¥ -

4.

4V

1 • Y 100

15

#ź

1.7

Y-

1-

1-

1-

1772

141

10.

T•Y

TOY

TAE

£ # Y

141

10-

YTY

77

ነሉ•

12.

ΑA

1.4

٨٠

1.7

113

1+A

115

777

175

700

774

Y+3

714

37\*

øÁ

115

\*\*

15

٧.

٤٣

171

٦.

111

3.1

W

37

4-

40

1.5

14

3 • £

مصر

الاستخدرية لاسمئت بورتلات

النوبارية للهندسة الزراعية

1.7\*\*

Y1,44

. STEWNS

والمستثناهم

· \*\*\*

أهللت وعي بالانان A LO A L CONTRACTOR

man in manager handing Acres a ser ministra Face of the second

ني يسته السولم المدسدية سا State of States and a new gradest metalle - - in a said speed The man of settle and their

Mary many property and the second of the sec لغي أمغ معالمة والا و المام المام Course the second The state of the state of the suffering party of the second and the same of the same when the I would did to the said Logs who so the first springs and the second second Marine Comment of the Comment of the

The same of the sa The same of the sa The same of the same of The state of the s The state of the state of Manual Prince willing the The same of the sa The same of the sa

مورج علاا

فياطلت الملحج

NO WAT

	,						-
لبنوك	منك الانتمان الدولي. مصر	177	79,01	79,01	79,41	11,11	7,71
	العنك الإهلى سوستيه جنرال	1	AT, 01				
	بنك التعويل الصري السعودي	1.7.0	17,11	A0,44	At, OA	A\$,\$•	•,\\
	المنك الوطني للتنمية		14.11	14,75	17,71	14,**	*,14-
	البنك التجاري النولي، مصر	V+.4Y+	77,00	71,00	17,47	14,70	-,4%-
	بنك مصر الدولي	17.173	17,30	40,00		۱۲,٦٨	•,٧٦-
	ألبنك الوطني المصري	Y.AAY	£4,1·	£4,Y#	17,70	14,75	1,-1-
	البنك للعسري الامريكي	1,110	47,1-	17,11	14,40 44,41	£4,YA	٧
طاهن	منك المهندس	1.47.	76,	Y0.Y-	TE, VY	47,82	, · Y
وصناعات	مطاحن شرق الدلتا	0.112	ξΥ.··	17,44	17,10	¥£,#•	•, **
غنائية	مطاحن ومخابر شعال القاهرة	A Yes	71,00	A1,T0	۸۰,۲۰	۸۰,۷۲	-,.9
	الاهرام للمشروبات	,, ,-	, ,,		χ-,,ι-		٠,٤٨-
	مطاحل مصر الوسطى	17.27.	**,**	- **,*.		717,00	
	مطاحن جنوب القاهرة والجيزة	1+.27=	YY,44	77,.0	77,54	33,77	.,
	مطاحن وسط وغرب الدلقا	)T	70,00	-	77,44	77,40	1,-1
	المسرية نصناعة النشا والجلوكور	T . 70	77,	70,54 Y2,00	70,17	7,,0,	1,17-
	العامة للصوامع والتخزين	7.7**	Y£,		77,77	77,71	· ,•^-
•	مطاحن مصر للعليا	1.10	3.,1.	V1.7.	V£,	Y£, Y7	-,17-
سوية	النصر للجفيف النتجات الزراعط	٨٨٠	۲۸,۰۰	TA,01	74.14	71.54	.,77
	مصر للزيوت والصابون	1, • ۲9	70	70,70	7A,11	YA, TO	.*,1%-
عماوية	الزبوت المستخلصة ومنتجاتها	700	79,00	74,0.	74,77	4.,40	*, ٢١
	البويات والعساعات الكيماوية ، باكين	1,0	110,01	110,40	110,41	110,17	+,74
	المصرية للمساعات الدولتية	Y, = £A	777,00	YY2,00	TTT,+T	YT1, TE	1,74
	فايزر دحسر	٥,	10,10	10,1.	10,13	10,07	1,00
	الصناعات الكيماوية المصرية . كيما	-	-		-	15,AY	-
	محس لصناعة الكيماويات	¥,***	٧,٣٠	V,Y0	٧,٣٧	Y,01	1,15-
	العربية للادوية	411	30,08	21,01	71,YA	71,04	1,71
	النيل للانوية	1,74+	07,70	#£,99	47,05	05,41	1,77-
<del></del>	الاسكندرية للأدوية	¥++	104,00	130,00	104,47	104,70	7,37
	معفيس للادوية	1.Yt+	41,71	47,01	40,71	41,Y+	1,17
7-11	القاهرة للأدوية	-	•	-	•	£4,V+	-
صناعة	الاسكندرية للغزل والنسيج	T.+A£	77,	¥73,44	۲٦,٠٠	74,17	-, 5.4-
	العربية والمتحدة للغزل والنسيح النساجون الشرقيون	17,12.	11,40	14,**	11,47	11,71	*,43
	النصر للملابس والمنسوجات عابو	*****	VA, 0+	¥4,++	VA,V1	VA,A1	1,11-
	العامة لصناعة الورق، راكتا	40.	A1,11	A4,44	A1,4V	A4,4V	4,44
	الشرقية إيسترن كومباني	201	17,**	17,10	17,05	17,77	-77,
	الشروعات الصناعية والهندسية	11.419	VY,A•	YA,**	W,44	YA, 41	۰,۸۷–
	الاسكنترية للحديد والصلب	۲۰۰	11,11	197,**	107,00	71,44	*,17
	الحديد والصلب المسرية	71.	0,4+	2,5:	4,50	107,-%	-,45
	الصناعات فهندسية والعمارية ، ايكون	4	٧,٢٠	٧,٤٣	V,7A	٧,٠٨	1,17
	الكابلات الكهرباثية للصرية	1.207	77,80	37,04	33,44	17,44	1,
	العربية للراعيو والترانزستور ـ تليمصر	3.747	79,00	Y4, YA	74,04	14,27	., 77-
عقارات	المتحدة للإسكان والتعمير	770	75,-1	72,70	75,41	71,70	-, 45-
	القاهرة للإسكان والتعمير	Y.4	71,-1	11,01	Y1,YA	Y1,	۸۳۸، ۱
	التعمير والإستشارات الهندسية	V.1.7	٤٣,٠٠	11,-1	£7,74	11,00	1,75-
	الشعس للإسكان وللتعمير	417.3	17,70	17,70	17.EA	14.4-	*,1A
	مدينة نصر للإسكان والتعمير	1,.00	Y11,42	¥17.**	¥11,V+	717,17	1, £Y-
	مصر الجديدة للإسكان والتعمير	70.	£77,	110,00	££7,£+	£74,44	۵,۸۸
	النيل للكبريت والمساكن الجاهزة	\V#	14,44	14,01	14,4+	14,57	+,+A
إسعنت	القومية للأسمنت	70	۲۲,۰۰	17,14	77,77	77,77	*,**
	السويس للاسعنت	V,741	YY,-1	VT, EA	YT,AA	٧٢,٢٥	+,£V-
	اسعنت بورثلاند حلوان	72.77·	Y1,70	٧٢,٥٠	Y1,41	,V1,V4	7/,4
	اسمنت للعامرية	171,114	37,40	''.አ, ፦	٦٧,١٥	₹4,50	1,10-
	اسمنت طرة المصرية	11.13.	<b>Y</b> *,Y*	٧٤,٤٠	¥£,1+	٧٢,٧٢	٠,٣٧
	CHILDREN STANKE AND THE STANKE	A	=4	-4			

\*,\*\* 32,\*\* 32,\*\* 32,\*\* 32,\*\* 2\*\*

اسمنت الفصيرة

.,... 1,17. 1,17.

	7,10	44,50	1-1,70	1-1,77	94,11	* Y	كفر الزيات للمبيدات والكيماويات	
	1,97		Y1,14	Y\$, 39	٧٢,0٠	7.310	أبو قبر للأسعدة والمناعات الكيماوية	
							عُمان	
	.,7	0,010	۵,٧٠٠	a,Y	0,70.	V£.+74	الوطنية العمانية القلبضة	البنوك
البنوك	•,5%	7,17.	0,4	7,414	• ,ለኚ•	77.077	البنك الوطني للعماني	وشركات
	07,-	17,4	17,700	17,700	17,70.	340,01	المحفظة الاهلية للاوراق للالية	الاستثمار
	٠,٢٠٠-	7,700	٦,٠٠٠	٦,٠٥٠	0,45.	77,100	ظفار الدونية للتنمية والاستثمار	
	*,74*-	2,411	1,4%	0,•%•	1,41.	4Y.AP\$	بنك عمان الدولي	
		11,71.		4 301	-	-	عمان للاستثمارات والتمويل	
	1,.3:-	A;V\-	A,30.	۸,۷۱۰	A, 100	Y1,A++	العمائية العالمية للتنمية والاستثمار	
	•,10-	7,7	7,7··	T,Y**	7,700	Y+,0++	بنك عمان والكويت والبحرين عمان والإمارات للاستثمار(ع) ٥٠٪	
استثما	7,10	1,701	-	-		-	عمان والإمارات للاستثمار(۱) ٥٠٪	
	-	0,100	-	-			العمانية للتحدة للثامين	للتأمين
	-	0,401	-	-		-	طَفَار للْتَامِينْ ٥٦,٢٥٪	
	-	4,	-	-	-	-	التامين الإهلية	
	.,\0	٤,٣٥٠	٤,٢٠٠	£,70·	\$,4.	71,075	مسقط للتامن ٢٠٪	
	-	1,4	•	-	-	•	الكروم العمانية ٥٠٪	الصناعة
	-	۳,۸۵۰	-	-	-	-	الغاز الوطنية	
	-	7,700	-	-	-	•	مسقط للغازات الصناعية	
	*,***	7,40.	7,40.	7,40.	7,40.	۳.۱٦٢	الوطنية لمنتجات الالبان	
	. 16.	7,4			# V1.	VI.	مطاعة قرطاسية الكومبيوتر	
	1,190-	0,000	8,011	#,V1=- #,0++	0,011	YA, YA• Y, •••	اعلاف مُنفار المالحن العمائية	
التامين		7,40.	-	-,			ريسوت للاسمنت	
		1,4	-	_		-	صناعة الكادلات للعمائدة	
	*,***-	7,10.	7,1	7,1	7,1	7.0	اسمئت عمان	
العقار	-	7,0	-	-	-		الانوار للاعمال المشاعية والتجارية	
	1,000	7,7	7,700	٣,٣٠٠	٣,٣٠٠	۲	العمائية لخيمات تلطيران	الخسات
	1,111	7,411	7,5	7,4	7,900	1,444	مؤسسة خيمات للوائىء	
		2,401	-	-		•	الكهرباء الوطنية العمانية	
		7,***	-			•	المزراع الحبيثة للدواجن	
	1,111	Y, Y±.	7,70.	7,700	7,10.	V. £17	الأسمال العمانية	
	•,17•=	7,17	7,7**	Y,T**	7,7**	1	التحدة للطاقة الثيضة للخيبات	
المساء	-	A,77.	-	-		•	المحفظة العمانية للإوراق المالية	افسوق
	*,1**-	7,100	٦,٠٠٠	٦,,,,	. 2,4	77.7-7	بنك مسقط الإدلى الحماني	
	۰,۰۸۰	1,4	1,7%	۰۸۷,۱	. 1,77+	ለተለ. ፖፕ	حساب أوريكس للاستثمار الشترك	
	*,33*	7,44.	٤,١٠٠	4,144	~T,A++	31,503	الخليجية لخدمات الاستثمار	
	*,***	1,77	1,77-	1,770	1,701	A. 774	صبدوق مؤشر مسقط لحساب الاستثمار	
	*,****	1,17+	1,17.	1,274	1,17-	٥٠٠	حساب مجان الاستثمار الشترك	
	-	٤,٣٠٠	-	-	-	-	عبر الخليح للاستثمار الصناعي	
	1	7,70.	Y,Y£+	7.70.	7,71.	£, : £0	العمانية لخدمات اللمويل	
	*,11*-	7,11.	1,0	7,000	1,71.	V,V7V	الشلعان الاوراق المالية	
	.,	۰,4۸۰	1,95.	1,47.	1,44	m.m.	بنك التضامن للاسكان	
	•,17•-	7,77	*,41·	+,4£+ Y,##+	•,91.	1,90.	مستدوق مرون الأول	
خدمات	•,•	r,£4.	۲,0۱۰	7,01.	Y,0T•	11,74	الدولية للاستثمارات المالية	-
		1,70.				A1. (-1	بنك عمان الثجاري	
		٣,٠٤٠	•				المنازة المادية الاستنادة	
		1,					الوطنية لنتجات الالومنيوم	
	-	1,					تهور عبان محاجه حان	· ·
	-	۲,۱۸۰	-		-		زجاج مجان مطلحن صلالة	
	.,.٢	1,.7.	1,.٣٠	1,-1-	1,.5	1	العمانية لميناعة الرشحات	
		٧,٠٠٠		-			الوطنية للمشاعات الدوائية	h.w -
الاغنية	-	1,14.		-	-	•	العمائية لصناعة التعماويات	
		1,40.		_		•	الخليجية للصناعات التحويلية	h
		1,4		•	-	•	الوطنية للارز	
nie A		1,44.					الخليج الدولية للكيماويات	
شركات غد	1,.01_	1,4	1,70.	1,400	1.70.	1,001	الخليجية المنتجات البولي برويلين	
غير_ كويتية		7,07			-		الإملية المستاعات التحويلية ٥٠٪	,
		7,7	.	-			للعهد الوطني للضيافة ٥٠٪	

- - -

1,71.

1,17-

للعهد الوطني للضيافة ٥٠٪

العمانية للمشاريع الطبية

كلية العلوم الادارية

	الاردن	SUE NO 1					
لبنوك	طبغك العزيمي	м.	77	T£1,	T£+,++	TTE,0.	۰,۵۰
	البنك الإهلي	7AV.21	1,74	1,77	1,77	1,17	• • •
	بنك القاهرة عمان	-	-			1,70	
	بنك الارين بنك الشرق الأوسط	£,	1,12	1,70	37,1	1,10	
	بنك الإنماء الصناعي	£.7AT	1,40	1,74	3,73	1,70	•,•1
	بنك الإسكان	17,50-	·	0,57	0,1.	.,Y•	٠,٣٠
	البتك الأردني الكويتي	, AY	1,47	1,47	۱٫۸۲	۱,۸۰	٠,٠٣-
	بنك الأربن والخليج	T, 1A£	٠,٩٠	٠, ۲۲	777,	•, 17	• ,••
	بنك الاستثمار العربي			•		Y, A+	-
	البنك الإسلامي الاردني منك الإتجاد	. Ao+	1,4"	1,42	1,47	1,40	• • • • •
	الإردني للاستثمار	1++	1,17	1,14	1,47	Y,•Y	•,1•=
	بيتنا	Y,***	7.4.	۰,۸۲	*,AT	٠,٨٤	•,•٢-
	بنك للؤسسة العربية	1 •	-		-	۲,4٤	•
	بتك أملانا أميا	-	-	-		٠,٩٧	
لتامين	التامين الأرسية	1 -		-		٧,٧٠	-
	القدم للتامين الأردنية الفرنسية	11.70+		*	-	7,17	-
	الربنية معراسية	1 13.70*	T,+T   -	۲,۰۵	7,•1	1,74	-,-1-
لخيمات	الكهرباء الاردنية	77.011	7,17	7,17	۲,۱۲	۲,1۰	*,•₹
	کهریاء ارید	-	-	•	-	٧,-٩	
	الفنايق والسياحة			-		٨,٢٩	
	الحمة المبنية	1,370	£,-A	8,79	2,74	٤,٢٩	*,**
	الدولية للفنادق الخطوط البحرية	!	•	•	•	£,44 7,1+	
	المحفظة الوطنية	10,777	1,-7	1,.0	1,.0	1,.7	*.**
-	عقاركو	=	-			.,40	•
	تأجيركو	-	-	-	4	1,05	
	المركز الأرسني	-	-	-	-	۸۲,۰	
	البستور الكومودور	1,	1,18	1,10	1,10	7,70	1,04
	الدولية للتعليم	TAS	2,10	£,Y•	2,10	£,\Y	•,•٢–
	الزرقاء للتعليم	Y. £0.	٠,٩٥	•,44	1,40	+,97	٠,٠١-
	النكال البري	-	•		-	1,07	•
7 43 3	تطوير الأراضي التبغ والصجائر	-	•	•	-	*,30 1,77	-
الصشاعة	التنقيب التنقيب	17, - 43	1,11	1,1*	1,10	1,11	*,**
	الأسمنت	14.+14	T,VY	۲,۲۲	Y,YY	7,77	٠,٠١–
	للقوسقات	Y.Y**	٣,٢٠	7,71	٣,٢١	۳,۲۰	*,*1
	البوتاس العربية	10, ***	0,40	0,4•	0,4.	0,40	۰,۱۵
	مصفاة الأردن / جويترول النباغة	e A.	1.,70	1+,Y+	1+,30	9,00	*,**
	الصناعات الصوفية	-	-	-	-	1,7.	
	الابتاء	۲,۳۰۰	1,70	1,74	1,74	1,74	*,**
	الاجواخ الاربنية	-	-	-	4	7,77	•
	العربية للادوية	17,804	0,10	0,77	a,77	4,18	*,**
	الخزف الأربنية	-		-	-	Y, **	-
	الألبان الأرينية الانابيب الإربنية	-			-	1,75	•
	الورق والكرتون	_			-	Y, \$A	
	تعدينكو	-		•	-	1,70	•
	شركة رافيا الصناعية	-		*	-	* A**	-
	دار الدواء	۲,۰۰۰	0,7+	٥,٧٠	a, V -	a,Y+	4,44
	الألومنيوم /ارال المواشي والدواجن	11.Ye.	Y,A+	Y,A= +,£4	۲٫۸۰	Y,A1	*,*1-
	تصنيع الورق	4,	*,37	٠,٦٨	٧٢,٠	٠,٧٠	• , • ٣-
	المك		•			۰,٦٠	
	الصناعات للوطنية	011	-,00	1,00	۰,۵۵	٠,٥٥	٠,٠٠
	البتروكيماويات	17.70+	٠,٤٠	٠,٤٠	• , £ •	٠,٤٠	*,**
	الصوف الصخري	1	+,aY	۰,۰۲	-,-7	1.51	•,•1-
	العائلية للكيماوية	- 772	1,14	1,17	1,17	1,17	-,-1-
	أالمطئدة التعمليا	*1 =		٠,٥٨	۰,۵۷	1,0A	, - 1-
	الوطئية للكونبل السلفوكيماويات	17.2	+ , aY			. !	
	السلفوكيماويات .	17.2** 7.10+	1,74	1,71	1,71	1,71	
	السلغوكيماويات ِ المركز العربي / دوائي الزيوت النباتية					1,171 -(,4V	•
	السلفوكيداويات المُركز العربي / دوائي المُزيوت النباتية المُوارد الصناعية	Y. 10.	1,75 - -,Y1	1,71	1,11	+,4V +,Ye	, 18-
	السلفوكيداويات	Y.10.	1,74 - - -,VI 1,+7	1,T1 •,Y£	1,17 - -,17 1,-7	+,4Y +,Y# 1,+Y	,• <b>r</b> -
	السلفوكيداويات المُركز العربي / دوائي المُزيوت النباتية المُوارد الصناعية	Y. 10.	1,75 - -,Y1	1,71	1,11	+,4V +,Ye	, 18-

			البحرين	
.,	٠,٤٦٠	۸۵۵, ۰	بتك البحرين الوطني	البنوك
.,	• , YeA	+,YPA	بتك البحرين والكويت	
.,	+,41A	-,£YY	النبت الأهلى التجاري	
1,111	1,700	*,7**	بنك البحرين الإسلامي	
1,111	+,174	+,175	البنك البحريني السعودي	
70,00	1+,2+	1+,2+	للوسسة العربية المصرفية (\$)	ستكمار
4,44	+,14Y	*,14V	بنك الخليج للتحر	
*,***	•,1Y1	*,171	بنك للبحرين الدولي	
1,11	7.173	7,77	بنك انفستكورب (\$)	
1,003-	+,1AY	1,167	بنك المحرين والشرق الأوسط	
*,***	•, ١٢٢	*,772	شركة البحرين للتسهيلات التجارية	
*,***	4,070	•,040	الشركة الخليجية المتحدة المتصنيع	
*,*1	1,14	1,7.	بتك طيب (\$)	
1,11	1,40	1,40	مصرف قيصل الإسلامي (\$)	
1,111	+,545	•,£4£	شركة البحرين للتامين	التامين
1,111	*,7**	٠,٣٧٠	للشركة البحرينية الكويتية للتامين	
1,111	•, ₹₹•	٠,٢٢٠	شركة التامين الأهلية	
• ,•••	•,•48	•,•48	الشركة للعربية الدولية للتأمين	
٠,٠٠٣-	+,117	+,114	شركة اتحاد الخليح للتامين	
1,414	٠,٣١٠	*,5%	الشركة الوطنية للتامين	
*,***	٠,٥٣٠	1,070	شركة البحرين لتصليح السفن والهندسة	لخنمات
1,110	٠,٧٠٠	1,710	شركة البحرين للسينما	
•,••#-	۰,۷۳۰	۰۳۰, ۰۳۰	الشركة الوطئية للإستيراد والتصدير	
4,***	•, <b>7</b> ££	•,711	الشركة العامة للتجارة وصناعة الاغنية	
*,*T*-	*,\*	+,44+	شركة البحرين للملاحة والتجارة الدولية	
.,	*,010	•,010	شركة البحرين للإتصالات (بتلكو)	
*,***	٠,١٦٠	*,13*	شركة البحرين لمواقف السيارات	
.,	+,177	1,177	شركة البحرين لطاحن النقيق	لصناعة
1,500	٠,٠٧١	٠,٠٧١	شركة البحرين للصناعات الخفيفة	
*,***	.,170	1,170	شركة داون للدولجن	
+,+++	*,77%	*,77%	شركة فنادق البحرين	الفنائق
.,	.,1	1,111	شركة الفنادق الوطنية	
1,111	1,157	•,127	شركة البحرين للسياحة	
*,***	1,175	•,•14	الشركة البحرينية للترفيه العائلي	
		775/M82775		
A			الأمارات	
o	VY+	Y10	بنك ابو ظبي الوطني	لبتوك
<b>#</b> -	91.	910	ينك أيو ظبي التجاري	
•	47.	471	ينك ببي الوطني	
•	46	4£	بنك نبي التجاري	
•	7++	70.0	بنك الاتحاد الوطني	
•	12,00	15,00	بنك الشارقة الوطنى	
•	۳۰	۲٠	بنك رأس الحيمة الوطئي	
•	ro.	Ya.	بنك الفجيرة الوطني	
	Y4+	74.	بنك أم القوين الوطني	
•	17	14	بنك للشرق	
-	۲۷.	77+	البنك العربي القند	
1,4-	YV,*	TY	بنك الاستثمار	<del></del>
11-	17.	10.	بتك دبي الإسلامي	
1	177,0	TV,#		
			بنك الإمارات الدولي	2 11 2
•		<del></del>	9,4	
•	a	a	ابو طبي للمواد الغذائية	
•	170-	170.	شركة العين الاهلية التأمين	
•	/ro-	α \ΥΦ.	شركة العين الإهلية للتأمين شركة للظاورة للتأمين	
•	170-	4 174. A	شركة العن الاهلية للتأمين شركة الطفرة للتامين شركة الامارات للتامين	تامين
•	/ro-	α \ΥΦ.	شركة العن الاهابية التأمين شركة الطفرة للتأمين شركة الامارات للتأمين ابو ظبي الوطنية الفنادق	تامين
•	V	4 174. A	شركة العن الاهابية التأمين شركة الطفرة للتأمين شركة الامارات للتأمين أبو ظبي الوطنية الفنادق اتصالات	تامين
•	// //	7/7 V··	شركة العن الاهابية التأمين شركة الطفرة للتأمين شركة الامارات للتأمين ابو ظبي الوطنية الفنادق	المناعة تامين المدمات

(مكتب شروق للاسهم -- دبي)

شركة طيران ابو ظبي

	141	-				الإسماك	1	*,**	71,00	75,00	72, **	L
,	74	71	77	7-	. V.1715	الشرقية الزراعية		+,-1-	77, **	71,44	77,**	
*	γ.	. 77	YY	Y-	1775	الجوف الزراعية			44,4+	-		
- '	7.0	: 11	1	<del> </del>	1	بيشة الزراعية		7,50	44,50	1+1,70	1+2,77	Г
-	1	1 7.		-	70.	جلزان الزراعية		1,57 .	VY,YV	Y2,19	Y\$, 39	Γ
1-	31	3.	7.	3.	10.	ب جورن سروحت						
					A	الكويت						
								.,٣٠٠	0,011	0,4	0,4	Ļ
	• 4.	-	-	-		البنك الوطني	تبنوك	*,5%+-	7,17.	0,4	7,000	L
\$	£10	£1.	£7.	£%.	\$	بنك القليج		07,-	14.4	17,700	17,700	
•	***	-	-	-		البنك التجاري		.,4	7,700	٦,٠٠٠	٦,٠٥٠	
	771	377	m	771	2+,>++	البنك الإهلي		-٠,٣٤٠-	2,711	\$,4%*	0,•%•	Г
-	TYS	-	-		j	الكويت والشرق الاوسط			11,710	-		Г
٠	270	£7.0	£Y•	£7A	71	البنك العقاري		.,.3	A;Y1+	۸,٦٥٠	۸,۷۱۰	Н
	YAP	YA#	YAA	YA•	\$1,***	بنك برقان			4,500	4,4	7,7**	H
	¥£•	¥\$.	¥\$+	¥\$+	99'***	بيت التعويل الكويتي		*,***	_			⊢
•	727	727	727	727	120,000	الكويت الإستثمارية	استثمار	*,10*-	۳,۷۰۰	۲,00۰	T,Y**	⊬
-	a¥•				-	التسهيلات للتجارية			٤,٢٥٠		-	-
a	700	77.	077	Yes	470,000	الاستثمارات للالية		-	٥,٨٥٠	-	-	L
1:-	17:	181	10A	10.	401,000	الإستثمارات الوطنية		-	0,70.	-		L
	15-	14+	147	14.	75	مشاريع الكويت		-	4,	-	-	
,	84+	84.	44-	64.	13.,	الأهلية لاستثمار		1,104-	2,70.	2,744	\$,70.	
-	17.	-			-	للسلحل للتثمية		-	١,٨٠٠		-	Γ
	97.			-		مستثمر نولى			٣,٨٠٠	_	-	T
٠	YY+	771	W.	٧٦٠	1.35	البيت أوراق مالية			۲,۲۰۰	-	_	H
	YTE	770	770	770	10,000	الإستثمارات للمطاعبة			7,40.	7,40.	Y,40+	┢
•	44.	771+	44.	77.	ay.,	م . الأوراق للالية		*,***			1,,	┝
-	£A#		-	-	-	النولية لأمرابحة			۳,۸۰۰		-	┢
٠	174	134	17.4	133	1.44.,	للوكن المالى		*,19***	4,4	۳,۷۱۰	T,Y1	⊢
	69.					للكويت للتامين	التامين	1,101-	0,00.	a,a**	0,000	L
	974					الخليج للتامين		•	4,40.			L
-	27.			-	-	الأهلية للتاسئ		-	1,400	-	-	
	A++				-	وريه للتأمين		+,+0+-	4,10.	4,114	7,1	
	£5.	\$7.0	270	270	Y+,+++	عقارت الكويت	العقار	-	7,0			Г
ŧ	YYA	757	TPT	TTA	1.75-,	العقارات المتحدة		.,	T,T	r,r	٣,٣٠٠	
<b>8</b>	7	79.0	۳۰۰	740	\A+. · · ·	الوطنية العقارية		1,100	Y,A	7,511	7,4	
7.	00.	ey.	ay.	94.	#,***	للصالحية للعقارية		,,,	٤,٩٥٠			
۲–	177	14.	١٣٢	15.	39.,	لؤلؤة التُويت العقارية		-		-	•	-
٤	77%	77*	777	TYE	٧,٨٤٠,٠٠٠	الثمدين العقارية			7,***			-
	£ <b>T</b> +		_	-	-	التولية م . 1		1,141	۲,۲۰۰	7,7	Y,Y**	-
é=	740	74.	74:	79.	\$1,111	أجيال		1,111	Y, Y£ .	۲,۲۵۰	7,70.	-
· ·	75.	75.	1750	14.	75+,+++	الصناعات الوطنية	المبناعة	٠,١٣٠-	7,17.	7,7**	۲,۲۰۰	Ļ.
	700	-		•		صناعة الإنابيب المعشية		-	A, 44.	-	-	L
	550		·	-	-	إسعنت الكوبت		4,744-	7,100	٦,٠٠٠	4,000	Ŀ
8	£4.	190	250	<b>£</b> 9.	3	صناعات ألتبريد		۰,۰۸۰	1,44.	1,74.	۰۸۷,۱	-
-	11.1	-	-		-	الخليج للكابلات		*,33*	7,44.	1,100	4,144	-
٤	755	YEA	TEA	Yil	1,,	اصلاح السفن		*,***	1,77	1,17-	1,770	
•	1.0	11.	110	1.0	11	الخنمات البحرية		.,	1,14.	1,17.	1,274	
1.	44.	1	1	1	YY0,	اسمنت بؤرتلاند			٤,٣٠٠	-	-	
<del></del>	71+		<del> </del>			الشعبية للمبتاعات الورقية		-,-1	7,70.	Y,Y£+	Y.Y0.	-
		-		-	-	الكويت لتجميع للعادن			7,711			-
	A1-					سکپ. ك. سکپ. ك		*,11-		7,0	7,000	-
	7/A#				-	خرسانة		-,-1-	١,٨٧٠	1,950	1.17-	-
-;		120	17.	144	V	عرس <i>ت</i> ه ص.متحلِّة		٠,٠٤٠-	٠,4٨٠	·,4£-	·.41·	
۲	104	<del></del>			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	ص. منخبه السينما الكويتية	771 - 17	۰,۱۳۰-	7,55	7,07-	Y, ***	
-	17.	<u>-</u>	•	-	1 7		خدمات	٠,٠٢٠	٣,٤٩٠	۳,01۰	T,01.	
-	7	7	۲۰۰	700	31,353	المقارن الغمومية			1,70.			
٤٠	700	740	77.	You	14	مجمعات الإسواق			٣,٠٤٠	-	-	
•	11	12	124.	12	1.277.2-1	الاتصالات المثقلة			1,			
•	6,4,7	79.	Yq.	YA.	89	الحاسبات الالكثرونية		-	- ^11			-
۲	YY±	177	177	Yr-1	10,000	الخسات التعليمية			1,***		-	
•	***		00.	***	144,	للجموعة البترولية			۲,۱۸۰		•	_
-	177+	-			-	الوطنية للتنظيف		٠,٠٢٠-	1,.1.	1, + 7 •	1,-1-	
£	Y+2	Y+A	¥•A	7-7	11	م . سلطان		-	۲,۰۰۰		-	
	٣	,			-	نقل وتجازة للواشي	الإغنية	-	1,14+	<u> </u>	-	-
۲	1AY	1A1	147	144	r.vi+	الاسماك الكويتية			1,400	-		
11	711	Yaa	Yes	71.	١,٥٨٠,٠٠٠	للتحدة للدواجن			1,4			-
-	77.	-	-	-	-	الكويت للاغنية						-
·	ITA					بنك البحرين الوطني	شركات		. 1,17	•		
	17-	17-	17.	14.	1	شعاغ	غير	1,.01-	1,7	1,70.	1,700	L
	1.7		···			اسمئت الشارقة		ļ	7,07			L
		-	-		-	اسمنت الخليج	كويتية		۲,۳۰۰			
<b>├</b> ः	144	- VA	- YA	YA	٠	اسمنت الجانج اسمنت لم القبوين			1,77.			-
1	) 77	YA	TO	74		استقدت لم المتوس		1	1 44.	١ ٣٠.		١.

· 114 114 114 114 FE....

MINAT

	ئيسية	دولية الر	لاسهمال	اسواق ا	مؤشرات	-
_						

1114	/1440	4/41	٤/١	£/Y	٤/٢		
ادنى مستوى	اعلي مستوى			7.	٠,١	المؤشر ا	اليورصة
12774,44	17777,40	17077,17	17781,77	104-7.4-	AV, V1001	t ate à	•1.1.
TV41,2.	A447, £	AV44,A1	MIA,TY	A441, 4	14A7, £1	نيکاي داو	يابان
T15+,T+	7.75,7.	0977,7.	7.17.7.	1.0Y,A.	7.75,7.	داو جونز فدت (۱۰۰ سهم)	ويورك
7771, 2.	70,7770	01.7,70	17,3010	- 01V1, 17	777.07	داکس (۲۰ سهما):	يطانيا أحدد
IXYT, 18	T970,AA	TAYP,A1	TAAT.TI	TTTO, M	74TY Y	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	ابنا
71.1,£.	£747,7£	£Y17,78	£YTV, TY	£Y01.4	5Y4Y.35	كاك (٤٠)	لسا
۸۱۲۱,۰٦	17777,77	11014,74	11771,87	11141.71	11.07.74	س يى اي	ويسرا
1.47,54	7297,71	1774,14	17 17	1074.7.	1001.01	هانغ سنغ	ونغ كونغ
1417,50	7747	*YEE, Y.	7707,4.	YVOY	. YYY+ .A+	س تى اي المؤشر العام	سُعَافورة عترائدا

`	1755,4+	7707,4.	YYOY , TYY.	,4+	س العام	4
لاق معة	اعلى اغا سعر الج (سنة)	ه القيمة الذي السوقية سعر (مليون) (سنة)	SUN LIFE & PROVINCIA		121 1081.5 270.5 641.5	
K	INGD	OM	T&N TARMAC TATE & LYLE TAYLOR WOODROW	258 118 560 229	258 133.5 563 237	!

3958.11 2572.36 854.22 1855.31 1628.58 1603.33 6175.89 5549.54 1464.87 1382.98 6549.54 9221.25 27150.03 9250.1 17053.16 1804 12231.63

3559.77 2874.71 4402.47 1088.87 9034.13 1000.9 1955.48 8569.5 8569.5 82333.9 43011.09 43011.09 43011.09 16676.54 4096 3975.8 28333.9 43011.09 16676.54 4096 17031.96 1256.28 2668.19 1669.75 8914.39 1862.52 872.42 983.52 2802.54 902.72 952.38 1724.71 963.42 1554.1 963.42 1554.1 91.369.52 26778.73 2408.1 3982.83 1218 4406.69 1070.84 1369.52 26778.73 2408.1 3982.83 1218 4406.69 1170.70

7477,79 12561.78 5762.57 63093.84 9671.19 1335.54

1050.i 7643.84 3967.13 22745.39 1501.35 2289.72

4520.03 1310.17 15992.29 31112.24 1418.69 1590.29 8135.13 2166.77 1152.75 7447 3974.83 5871.58 1591.96 2557.06 9404.41 1732.19 53577.34

1202.32 3613.42 1361.36 16922.81

2437.28 880.09 3126.79 1013.58 1919.89

19335.26

19335.26 957.13 5640.04 6990.6 2144.89 1295.35 1309.49 2848.26 8852.55 2157.86

1226.18 5127.59

5548.79 5665.3 -1066.4 1207.13 5334.14

1049.73 2611.04 17431.6 962.7 5267.14

2997.35 4985.45

7136,4 11174,78 9202.81 1420,45 8578,71

2481.54 4093.56 12059.04 8266.57

4220.15 1582.03 10014.03 3810.72

1012.97

5620.51 2290 46 6542.37

923 9

2421 81 932.95

2743.67

6294.95

1560.98

1658.81

43622.43 2707 74

1758 61

2591 84

1176.79 2452.46

ABBEY NATIONAL
AIRTOURS
ALLIANCE & LEICESTER
ALLIANCE UNICHEM
ALLIED COLLOIDS
ALLIED DOMECO
AMVESCAP
ANGLIAN WATER
ARCADIA GROUP
ARGOS
ARIO WIGGINS APL
ARRIVA
ASDA GROUP
ASSD.BRIT.FOODS
ASSD.BRIT.PORTS
AVIS EUROPE
BAA
BANK OF SCOTLAND
BARCLAYS
BASS
BAT INDS.
BBA GROUP
BG
BILLITON
OF THE CITY OF IS INDO

اسم الشركة

UNITED

BLUE CIRCLE INDS **BOC GROUP** BODYCOTE INTL. BOOTS BOWTHORPE BPB BRIT-AEROSPACE BRITISH AIRWAYS BRITISH TELECOM

CABLE & WIRELESS COM CADBURY SCHWEPPES CAP.SHOP.CENTS. CAPITA GROUP CARADON CENTRICA CHELSFIELD CMG COBHAM COLT TELECOM COMMERCIAL UNION COMPASS GROUP

COOKSON GROUP COURTAULDS DEBENHAMS DIAGEO DIXONS GP. ELECTROCOMI EMI GROUP ENTERPRISE OIL GENERAL ACCIDENT GENERAL ELEC.

پستا الم عدد ، عدد

والمستوالين والماري

فالمجتني المستنيب والاسهادات والرابان

GKN GLAXO WELLCOME GRANADA GROUP GREENALLS GP. GT.PORTLAND EST. GT.UNVL.STORES GUARDIAN RYLEX. HALIFAX HAMMERSON HAYS HILLSDOWN HDG. HSBC HOLDINGS HSBC HOLDINGS (L) HYDER 265 747 602.5 993 1640 257 1820 591.5 581.5 193.5

386 573

414 191.75 584.5 845 975.5 363.5 991.5 572 292 1017

IMP.CHMLINDS. IMP.CHM.INDS.
IMPERIAL TOBACCO GP.
INCHCAPE
JOHNSON MATTHEY
KINGFISHER
LADBROKE GROUP LAPORTE LEGAL & GENERAL LIBERTY INTL.
LLOYDS TSB GP.
LOGICA
LUCASVARITY MAG GROUP(HIVG.) MARKS & SPENCER MEPC MIRROR GP. MISYS MORGAN CRUCIBLE

2800 443 255 1117 861.5 MORRISON/WMISPMKTS. NAT.WSTM.BANK NATIONAL EXPRESS NATIONAL GRID NATIONAL POWER NEXT NPC NORTHERN FOODS 573.5 185.5 223.5 641.5 463 2220 782 428 960 905 3852.5 NORTHERN ROCK NORWICH UNION NYCOMED AMERSHAM OCEAN GROUP ORANGE PEARSON PENAORNTLDFD. PERPETUAL PILKINGTON POWERGEN PREMIER FARNELL 

| 1983 | 1983 | 1983 | 1983 | 1983 | 1983 | 1983 | 1983 | 1983 | 1983 | 1983 | 1983 | 1983 | 1983 | 1983 | 1983 | 1983 | 1983 | 1983 | 1983 | 1983 | 1983 | 1984 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 | 1985 |

456.5 501 674.43 182 1117.5 489.5 453 170 1110.86 393.5 150.5

PROVIDENT FINIL PRUDENTIAL CORP. RACAL ELECTRONIC RAILTRACK GP. RANK GROUP RECKITT & COLMAN REED INTL. RENTOKIL INITIAL REUTERS CP. REXAM RIO TINTO (REG) RMC GROUP ROLLS-ROYCE ROYAL & SUN ALL.IN. RYLBK.OF SCTL. SAFEWAY SAGE GROUP(THE) SAINSBURY (I) SCHRODERS SCHRODERS NV.
SCOT.& NEWCASTLE
SCOT.HYDRO-ELEC,
SCOTTISH POWER
SEADS SECURICOR SEDGWICK GROUP SEMA GROUP SEVERN TRENT SHELL TRANSPORT & TR SLOUGH ESTATES SMITH & NEPHEW SMITH(WH)GROUP SMITHKLINE BHM. SMITHS INDS.
SOMERFIELD
SOUTH WEST WATER

SOUTHERN ELEC.
ST JAMES'S PLACE CA
STAGECOACH HDG.

91 543 1855 278 123 94.5 491 163.5 352.5 665 121 430.25 256 438.5 379.12 424.5 189 669.5 266.5 362.5 695 302.5 424.5 121 284.5 347.5 907.06 8570.88 1102.26 4559.34 1411.54 1109.32 2514.96 909.82 12974.89 3746.8 1126.57 2742.46 4204.36 1205.442 1296.99 3942.12 20316.96 1095.98 5446.43 3698.86 2499.05 5883.67 2562.32 TESCO
THAMES WATER
THISTLE HOTELS
TI GROUP
TOMKINS 589.5 986 182.5 573 356 731.5 628 594.5 245 865 798 659 516 1107 473 437 367.5 348 523.5 603 986 190.5 690.5 378.75 738 628 623.5 278 885.5 822 659 548.5 1125 486 556 395.25 350 546 UNIGATE UNILEVER (UK)
UNITED ASSURANCE GRO
UNITED BISCUITS
UNITED UTILITIES
UTD.NEWS & MEDIA
VODAFONE GP.
WESSEX WATER
WHITEREAD WHITBREAD WILLIAMS WOLSELEY WOOLWICH WPP GROUP YORKSHIRE WATER

1	YORKSHIRE WATER ZENECA	523.5 2660	546 2743	347.5 1717	2001.55 25216.79
1	FF	RAN	CE		
1	ACCOR AGR-ASR-GL-DE FRN.	1581 366	1621 375	796 167.9	56682 63074.96
1	AIR LIQUIDE	1139	1184	833	83339.44
]	ALCATEL ALSTHOM AXA-UAP	1178 650	1199	619	192248.38
	BANCAIRE (CIE.)	0311	650 1123	339.5 622.51	215382 35189,22
!	BIC	472.2	532	373.5	26!10.77
1	BNP BOUYGUES	522 1043	522 1080	222 473.2	111314.31 26740.43
	CANAL+	1119	1377	958	35091.84
	CAP GEMINI	680	771 06 4412	294.85	46239.99
į	CARREFOUR CASINO GUIPCHN.	3821 415	423	2802 246.5	147012.88 26655.45
	CASTORAMA DUBOIS	997	1060	536	15964.96
	CCF CETELEM	544 775	544 886	234.8 580	39216.96 33249.82
	CGIP	2900	2900	1609	20091.2
	CHRISTIAN DIOR	812	1042	550	34227.42
	COMM UNION FRANCE LI COMPT. MODERNES	920 3309	920 3499	538 2350	15665.76 17210.11
	DANONE	1496	1496	809	109315.63
	DASSAULT AVIATION DASSAULT SYSTEMES	1755	1798	981	17771.13
	DEXIA FRANCE	245 777	259.1 859	152.5 518	27666.87 28566.4
	EAUX (GENERALE DES)	1129	1129	648	151541.13
	ELF AQUITAINE ERIDANIA BEGHIN SAY	788 1288	814 1288	527 770	216279.88 33415.87
	ESSILOR INTL	2280	2280	1435	22300.68
	EURO DISNEY SCA	9.45	10.3	6.9	7243.75
	FINAXA FRANCE TELECOM	534 346.7	534 354.6	290 187	31510.27 346699.94
	GAN	180,6	180.5	103.66	26859.55
	HACHETTE FILIPACCHI	1600	1750	975	12592
	HAVAS HERMES INTL	559 470	559 583	365.5 353	45622.76 17265.92
	L'OREAL	2901	2995	1887 -	196078.5
	LAFARGE LAGARDERE GROUPE	501 . 262.5	549.31 263	333.21 156.1	51378.54 31438.57
	LEGRAND	1555	1690	910	33287.88
	LOUIS VUITTON LIMITE	2600	2970	1863	63627.18
	LYMH ~ ·· Michelín	1230 362.8	1638 408.9	894 273.8	107743.06 49392.6
	MOULINEX	159.4	167	120	5413.06
	NAVIGATION MIXTE PARIBAS 'A'	1205 647	1205 548	757 356.6	19204.08 107405.81
	PECHINEY 'A'	283.6	306	196.9	22820.99
	PERNOD-RICARD	431	457.5	261	24302.79
	PEUGEOT SA PINAULT PRINTEMPS	10 <del>69</del> 4518	1070 4790	546 7264	53568.63 106087.13
	POLIET	523	529	480	13927.48
	PROMODES	2964	2994	1800	55892.13
	RENAULT REXEL	296.5 2350	296.5 2370	123.8 1445	71100.31 27739.4
	RHONE POULENC 'A'	311.6	314.9	174.1	112694.06
	SAINT GOBAIN SANOFI	1004 705	1020 715	745 479	89583.88 74987.31
	SCHNEIDER	452	477	277.3	68779.88
	SEB	925	1125	659	14258.87
	SEITA SGS-TMSN.MICROELS.IF	268.8 466.4	271 605	170.6 316.5	13911.2 64859.42
	SIDEL.	485	485	324	16232.95
	SOCIETE GENERALE SODEXHO ALLIANCE	1315 4040	1315 4345	590 2575.3	129766.75 33766.32
	SOLLAC LIMITED DATA	82	139	55.8	15539.73
	SUEZ (CIE.)	21.3	22.1	12.4	66258.13
	SUEZ LYONNAISE DES E SYNTHELABO	896 920	928 920	516 597	113107.38 44425.87
	TECHNIP	747	800	572	12350.15
'	TF1 (TV.FSE.1)	780	786	487	16380
	THOMSON-CSF TOTAL	247 756	255 759	145.9 455.5	29527.12 183972.5
	UAP (CIE.)	259.8	259.8	130	88075.44
	USINOR	103.9	125 573	75.4 335	25270.34 40406.81
	VALEO Worms et cie r	<i>5</i> 73 389	519	330.7	251 <del>69</del> ,46

GE	RM	AN:	Y	
ADIDAS-SALOMON	327.5	327.95	174.7	14852.12
ALLIANZ HLDG.	562.5	574	298.72	135943.19
ALLIANZ LEBENS.	1840	2070	984.84	13248
ALTANA	148.9	192.55	114	5807.1
AMB AACH&MUNCH BET.R	203.5	206	145	8201.05
AXA COLONIA KONZERN	226	240	141.8	5927.98
BANKGESELLSCHAFT BER	46.8	51.9	32.55	8474.44
BASF	81.25	82.25	54.9	50366.05
BAYER	85.5	85.5	57.1	62445.48
BAYER, HYPEK.	106.5	106.5	51	28251.77
BAYERISCHE VBK.	[42	142.7	62.89	40339.36
BEIERSDORF	90.5	96.3	71.4	7602
BERLINER KRAFT&LICHT	81.75	82.8	37.75	6158.47
BHF-BANK	60.8	60.8	41.6	5340.85 -
BHW HOLDING	31.8	3,4	28	5724
BMW	2218	2218	1125	40831.16
COMMERZBANK	68.6	74.8	44.52	29653.09
CONTINENTAL	47.8	50.5	36.6	5342.7
DAIMLER-BENZ	177.6	177 6	109.75	92009
DEGUSSA	109	109	70.45	10034.54
DEPFA-BANK	135	142	84.8	4360
DEUTSCHE BANK	143	143	87	75978.13
DEUTSCHE TELEKOM	40.75	44.55	29.9	111805.63
DRESDNER BANK	86.2	90.3	53 79	45063.86
ENERGIE BADEN WUERT.	63	64	50	6752.78
ERGO VERSICHERUNG	370.5	376	150	27969.78
PORD-WERKE	865	880	780	6278
FPB HOLDING	321	330	298	4815
FRESEN MEDICAL CARE	141.2	162	110.5	9884
FRESENIUS PREF.	430	434	377	4300
FRI KRUPP-HOESCH KRU	351	400	300.5	7638.81
GEHE	103.5	125.5	87.5	7545.15
HANNOVER RUCK	252.5	253.5	83.46	4224.32
HEIDELB DRUCKMASCHIN	141.5	144	95.8	10129.98
HEIDEL A ZEMENT	150	162	123	6352.5
HENKEL	124	124	79.5	10738.27
HENKEL PREF.	139.8	139.8	8.5	8302.44
HEW	505	512	440	4635 9
HOCHTTEF	72.5	Ęę	60.6	5075
HOECHST	73.85	88	58.8	43420.38
ISAR-AMPERWERKE	610 I	620	545	4587.95
KARSTADT	736	747	505.5	6182.4
LAHMEYER	91.7	105.5	57.19	8258 22
LEISHEIT	59	77	50.6	295
LINDE	1364	1430	990	11464.42
LUFTHANSA	39.5	40.05	21.95	15073.2
LUFTHANSA MAN	667	667	453.5	7355.67
	1602	1602	628	58937.55
MANNESMANN	40.95	43.18	30.85	5494 B3
METALLGESELLSCHAFT	86.2	996	63.65	18755.55
METRO	785	854	389	66006.69
MUNCH.RUCK.REGD.		560	370	4557 6
NECKARWERKE STUTTGAR	462.5	545	462.5	3876.21
NESTLE DEUTSCHLAND			1900	4112.5
LOUGHIE LVEL	4700	4700		
PREUSSAG	670	670	434.5	10222.19
R₩€	97.5	103 85	65.05	32210 1
RWE PREF.	82.05	85.8	53.4	17671 02
RWE-DEA	470	<del>4</del> 70	400	4550.6
SAP	738	753.5	275.3	45017.99
SAP PREF	787.5	807	278	34846.87
	218.7	1138	152	14946.39
SCHERING	203	280	199.5	4249.6
SOL CARDON		130	85.45	6770563
SIEMENS	120.5	67.8	52.95	4095
SKW TROSTBERG	65			
	1570	1695	1190	5338
SPRINGER (AXEL) R				anan -
SPRINGER (AXEL) R SHEDZUCKER	950	960	801	3893.1
SPRINGER (AXEL) R SHEDZUCKER		960 447.3 452	801 350 191.8	3893.1 14749 3854

	2130		110	
WUERTT, VERS, BET.	2730	2920	1105	5872.23
VOLKSWAGEN PREF,	1128	1128	678.59	10102.36
VOLKSWACIEN	1536	1536	883.42	47230,44
VICTORIA VERS,	2180	2495	1061	4360
VIAG	1013.5	1089	741.25	26871.94
AEM ,B.	611	635	497	8365.98
VEBA	130.2	131,4	88.65	6429286

SWITZERLAND										
AARE-TESSIN R (ATEL)	944	998	765	2865 98						
ABB AG 'B'	2332	2427	1633	18865.88						
ABB AG R	466	485	321.5	2516.87						
ADECÇO B	574	620	349	9450.43						
ALUSUISSE B'	18#5	1859	1132	3734 44						
ALUSUISSE R	1849	1852	1160	7569.08						
. ARES-SERONO B	2194	2900	1759	5803 76						
BALOISE R	3241	3297	1403.39	6621.36						
BCV B	687	740	354	2279 47						
BK VISION 'B'	1924	1924	840	5079.36						
CIBA SPECIALTY CHEMS	197	199	120	13612.7						
CLARIANT	1639	1645	742	11918.8						
CREDIT SUISSE R	325	325	159,5	86417.44						
ELEKTROWA'TT'B'	600	600	513	\$146.14						
EMS-CHEMIE B'	8195	8195	5845	3946.14						
COTTHARD BANK 'B'	1034	1037	700	1695,76						
HELVETIA PATRIA R	1700	2120	630	2803.3						
HOLDERBANK B'	1597	1649	1086	8128 96						
HOLDERBANK R JULIUS BAER 'B'	326 3915	327	212	3292.6						
KUONI REISEN R	7750	3915	1680	3657.59						
LLB'B'	782	779\$ 782	3750	2325						
NESTLE R	2968	754 2968	470.5	2971.6						
NOVARTIS B'	2727	2751	1760	117007.44						
NOVARTIS R	2721	2749	1751	18611,77 168789						
OERLIKON-BUEHRLE R	263.5	268.5	138.75	2824.19						
-PARGESA 'B'	2290	2290	1650	3356.01						
PHARMA VISION B'	1032	1074	695	6315.84						
PIRELLI INTL. B'	363	379.5	220	2555.99						
RICHEMONT B 'A'	2239	2340	1450	11687.57						
RIETER HOLDING R	875	900	422	1894.37						
ROCHE HOLDING 'B'	26040	27000	16750	41664						
ROCHE HOLDING GSH.	16335	17655	11505	114763.56						
SAIRGROUP R	2078	2139	1285	4505.1						
SAURER AG, ARBON R	1566	1590	690.61	2391.61						
SCHINDLER R	2250	2330	1510	1716.91						
SMH 'B'	954	1010	715	3452.77						
SMH R	214	223.25	174.5	3216.42						
STILLHALTER VIS.	945	945	637.56	4725						
SULZER MEDICA	382	440	302	3705.4						
SULZER R	1188	1350	879	4317.55						
SURVEILLANCE B'	2758	3290	2405	3403.37						
SURVEILLANCE R	538	610	465.5	1721.6						
SWISS BANK COR	560	560	286.11	43303.11						
SWISS LIFE B	1294	1305	445	10133.31						
SWISS RE R	3416	3416	1505	49942.4						
UNION BANK SWITZ. 'B	2608	2608	1258	55365.92						
LINION BANK SWITZ, R	522	577	254	11524.21						

### 560 1305 3416 2608 522 1960 890 **JAPAN**

SWISS RE R UNION BANK SWITZ 'B UNION BANK SWITZ R

VONTOBEL 'B' ZURICH IN. R

	3211	77.4		
ACOM	6140	8000	4910	900308
ADVANTEST	8820	12363.5	10,6967	874440.94
AIFUL	8700	10100	7800	371942.38
AISIN SEIKI	1300	1930	1240	373216.81
AJINOMOTO	1090	1450	953	707889 06
ALL NIPPON AIRWAYS	568	787	471	819464.75
AMWAY JAPAN	1580	4740	1580	227641.63
ASAHI BANK	462	1020	405	1073276
ASAHI BREWERIES	1720	2100	1260	831000.38
ASAHI CHEMICAL IND.	444	740	406	640518.75
ASAHI GLASS	650	1200	480	763905.94
BANK OF FUKUOKA	496	735	399	312539.5
BANK OF TOKYO-MITSU	B 1520	2350	1470	7104128
BANK OF YOKOHAMA	291	667	274	331155
BANYU PHARMS.	1710	2210	1220	451422.69
BRIDGESTONE	3020	3340	2460	2484462
CANON	3100	3780	2630	2689187
CANON SALES	1800	2810	1320	271835.94
CASIO COMPUTER	1110	1230	805	309257
CASIO COMPUTER	FLIO	1230	805	539257

## Your World Partner in Courier, Cargo and Travel

ARAMEX

It's A Small World.

	=		•	
CENTRAL JAPAN RAILWA	427000	439000	383000	956479.56
CHIBA BANK CHUBU ELEC.POWER	450 2000 ·	700 21#0	399 1960	350041.44 1493679
CHUGOKU BANK	1620	1860	1520	329767.19
CHUGOKU ELEC.POWER	1840	2090	1820	682731.81
CITIZEN WATCH	886	0001	691	278336.75
CREDIT SAISON	2910	3640	2190	485708,06
DAJ NIPPON PRINTING	2180	2770	2070	1655666
DAI-ICHI KANGYO BK.	813	1560	620	2537127
DAIEI	447	910	447	319019.38
DAIICHI PHARM.	1680	2220	1230	471155.81
DAINIPPON INK&CHEMIC	389	529	230	308426.38
DAIWA BANK	284	685	0.51	457643.25
DATWA HOUSE INDUSTRY	885	1490	624	463642.5
DAIWA SECURITIES	499	952	405	666559.13
DDI	310000	909000	289000	672699.94
DENSO	2360 615000	3270	2110	2116424
EAST JAPAN RAILWAY	1310	637000	500000 [240	2459999 376795.13
EBARA EISAI	1940	1790 2630	1610	551600
FAMILYMART	4800	6120	4080	461807.94
FANUC	4390	5540	3990	1051360
FUJI BANK	709	1790	458	2054403
FUJI ELECTRIC	440	549	300	314635.13
PUII HEAVY INDS.	531	643	313	317803.44
FUII PHOTO FILM	5200	5500	4140	2676023
FUI TELEVISION NETW	555000	730000	503000	593849.94
FUJIKURA	771	1180	771	268600.94
FUJISAWA PHARM.	1250	1320	980	401312.38
FWITSU	1430	1760	1270	2661644
FURUKAWA ELECTRIC	460	800	435	301865.69
FUTABA ,	5490	6000	4780	281527.13
GUNMA BANK	936	1070	840	480523.63
HACHUUNI BANK	1060	1230	950	608598.88
HANKYU	590	636	554	506479.56
HITACHI	937	1360	883	3127602
HITACHI CABLE	696	1090	689	261988.25
HOKKAIDO ELECPOWER	1850	2080	1780	407536.25
HOKURIKU ELECPOWER	1800	2070	1800	396593.81
HONDA MOTOR HOYA	4530 3940	4960	3210	4413759
INDUSTRIAL BILIAPAN	3940 840	6360	3350 778	457512.75
ISHIKAWAJIMA-HARIMA	221	1850 512	189	2133238 286966.25
ISUZU MOTORS	222	525	175	228824.25
ITO YOKADO .	6860	7450	5550	2850123
ITOCHU	308	653	192	439004.69
JAPAN AIRLINES	374	546	337	665323.5
JAPAN TELECOM	1050000	2400000	970000	461999 94
JAPAN TOBACCO	980000	10000000		1959999
JOYO BANK	476	695	445	421121.88
JUSCO	2200	4430	1450	711611.5
KAIMA	392	704	282	376833.44
KANSAI ELECTRIC PWR.	2190	2300	2010	2143198
KAO KAWASAKI HEAVY IND.	1750	1930	1310	1084492
KAWASAKI STEEL	247 181	545 389	195	343475 69 588530.19
KDD	4840	389 8700	4280	311066.75
KEIO TEITO ELEC. RAI	500	570	476	331134.88
KEYENCE	19300	20300	14300	728574.81
KINDEN	1710	1750	1260	454945.31
KINKI NIPPON RAILWAY	695	737	660	1126261
KIRIN BREWERY	1110	1230	909	1168252
KOBE STEEL	103 .	239	95	292049
KOKUSAI SECURITIES	1090	1210	800	277099 75
KOKUYO	2230	3110	1770	291550.13
KOMATSU	550	970	499	536645.94
KUBOTA	331	605	284	466594.06
KURARAY	1140	1180	989	403924.75
KYOCERA	6940	10200	5660	1320750
KYUSHU ELEC.POWER	1860	2090	1830	881974.31
LONG-TERM CR.BK.OF J	200	620	178	478579 94
MABUCHI MOTOR	7610	7660	5700	357593,81
MARUBENI	284	520	193	424301.63
MARUI	2000	2340	1700	736779.25
MATSUSH KOTOBUKI ELT	3350	4540	3090	529768 94
	4450	5050	3100	837222.38
		2470	1780	4583690
MATSUSHITA ELEC.INDL	2170		1000	928201.44
MATSUSHITA ELEC.INDL MATSUSHITA ELEC WKS.	2170 1240	1490	1000	
MATSUSHITA ELEC.INDL MATSUSHITA ELEC WKS.		1490 472	244	419238.5
MATSUSHITA ELEC.INDL MATSUSHITA ELEC WKS. MAZDA MOTOR	1240			
MATSUSHITA ELEC.INDL MATSUSHITA ELEC WKS. MAZDA MOTOR MINEBEA	1240 343	472	244	
MATSUSHITA ELEC.INDL MATSUSHITA ELEC WKS. MAZDA MOTOR MINEBEA MITSUBISHI	1240 343 1460	472 1500	244 1030	578335.13 1512318
MATSUSHITA ELEC.INDL MATSUSHITA ELEC WKS. MAZDA MOTOR MINEBEA MITSUBISHI MITSUBISHI CHEMICAL	1240 343 1460 965	472 1500 1440	244 1030 837	578335.13 1512318 430721 25
MATSUSHITA ELEC.INDL MATSUSHITA ELEC WKS. MAZDA MOTOR MINEBEA MITSUBISHI MITSUBISHI CHEMICAL MITSUBISHI ELECTRIC	1240 343 1460 965 206	472 1500 1440 428	244 1030 837 137	578335.13 1512318 430721 25
MATSUSHITA COMMS. IN MATSUSHITA ELEC.INDL MATSUSHITA ELEC WKS. MAZDA MOTOR MINEBEA MITSUBISHI MITSUBISHI CHEMICAL MITSUBISHI ELECTRIC MITSUBISHI ESTATE MITSUBISHI HEAVY IND	1240 343 1460 965 206 320	472 1500 1440 428 750	244 1030 637 137 288	578335.13 1512318 430721 25 687071.94

263122.75 326313.56 1575782 1278021 958508.69 525856 19 259628 06 329529.69 893185.5 270852.94 MITSUBISHI MATERIALS MITSUBISHI MOTORS MITSUBISHI TST.& BKG 
 485
 170

 936
 370

 1000
 1030

 1130
 651

 1630
 1100

 645
 555

 517
 462

 910
 165

 5800
 3700

 1790
 760

 423
 425

 590
 552

 1720
 1240

 1320
 88

 400
 1399

 340
 800

 1399
 3545,41

 759
 324

 550
 1130

 1360
 800

 230
 93

 974
 585

 150
 327

 763
 380

 357
 148

 4500
 120

 357
 148

 450
 25

 522
 205

 360
 170

 1515
 327

 763
 380

 1516
 27

 MITSUL& COMPANY MITSUI MNG & SMELT MITSULTST BANKING 275 MURATA MANUFACTURING 3750 350139.94 276756.19 2221275 404395.13 NACOYA RAILROAD NEC NGK INSULATORS NICHIDO FIRE&MAR INS NICHIDO FIRE&MAR INS NICHIEI NIKKO SECURITIES NIKON NINTENDO NIPPON CREDIT BANK NIPPON CREDIT BANK NIPPON EAPRESS NIPPON OIL NIPPON OIL NIPPON PAPER INDS. NIPPON STEEL NIPPON TEL NETWORK NIPPON YUSEN KK NIPPON YUSEN KK 319102.31 792527.5 555433.11 476505.56 1600757 305186.56 845465.5 3873278.81 505353 63 1405539 504663.94 495377.31 1143423 245714.75 351233.25 290587.44 412258.69 2885565 NISSAN MOTOR NISSHO IWAI NPN FIRE & MARINE IN NPN.TELG, & TEL 17025824 270686.31 4452499 435179.13 370646.56 588718.06 293561.56 583718.05 350293.44 282555.38 564676.75 600047.44 705356.06 384279.56 751980.56 953427.5 1536105 NSK NTT DATA OBAYASH! ODAKYU ELECTRIC RY. OII PAPER CO. OLI MPUS OPTICAL OMRON ONO PHARM. ONVARD KASHIYAMA
ORIENTAL LAND
ORIX
OSAKA GAS
PIONEER ELECTRONC
PROMISE
RICOH
ROHM 1544754 1449744 3075727 SAKURA BANK SANKYO (IST) SANWA BANK SANYO ELECTRIC 634117.19 SECOM SEIBU RAILWAY SEKISUI CHEMICAL SEKISUI HOUSE SEVEN-ELEVEN JAPAN 1971514 394651.31 713959.63 3618863 SEVENTY SEVEN BANK SHARP 402422.94 1043129.2 509836-44 395899.75 310672.88 1048857 8 651974,31 1122029 509219,94 260026,38 690143,88 SMC SOFTBANK 555110,94 4592771 594934,94 784499,31 3800680 SOFTBANK
SONY MUSIC ENTMT.(JA
SUMITOMO
SUMITOMO BANK
SUMITOMO CHEMICAL
SUMITOMO ELECTRIC IN
SUMITOMO MAR.ÆFIRE I
SUMITOMO METAL INDS.
SUMITOMO METAL MININ
SUMITOMO METAL MININ
SUMITOMO RETAL ADDY 551374.5 1201480 539316.88 622818.63 268206.94 286800.94 SUMITOMO REAL&DEV. 852304,19 493855,94 2894,39,94 996962,44 263859,56 TAKASHIMAYA TAKEDA CHEMICAL INDS TAKEFUII 3057736 925012,44 1398389 333938,38 TDK TEUIN TERUMO TOBU RAILWAY 368791 352054.63 266348.94 940385.19 TOHO TOHOKU ELECTRIC PWR. TOKAI BANK
TOKIO MAR & FIRE INS.
TOKYO ELECTRIC POWER
TOKYO ELECTRON TOKYO ELECTRON
TOKYO GAS
TOKYU
TONEN
TOPPAN PRINTING
TORAY INDS. 803659.44 535989,85 435826.31 1119055 915166.31 1718939 TOYODA AUTOLOOM WKS 619219,69 12897767 337450,44 376686,58 264399,06 901999,44 320009 1022541,13 TOYOTA MOTOR UNICHARM 4650 1990 1040 451000 1600 3020 1490 UNY VICTOR CO OF JAPAN WEST JAPAN RAILWAY YAMAGUCHI BANK YAMANOUCHI PHARMS.

#### 1400 600 YAMAZAKI BAKING YASUDA FIRE&MAR.INS. HONG KONG

599471.5 308391.94

532931.94

YAMATO TRANSPORT

AMOY PROPERTIES	6.05	9.9	5.15	17260.89
BANK OF EAST ASIA	15.35	329	12.9	20630.03
CATHAY PACIFIC	7	16.05	5.15	23689,38
CHEUNG KONG HDG,	51.75	96.75	33.6	118898,44
CHEUNG KONG INFR.	27.05	27.6	14.75	49705.25
CHINA MRCHLHOLDINGS	7.05	24.5	3.9	10556.34
CHINA RES.ENTREP.	15 1	38.8	9.4	23448.48
CHINA TELECOM	15.5	16.75	10.3	182602.13
CITIC PACIFIC	26.95	51.75	20.6	57332.49
CLP HOLDINGS LTD	38.1	45.1	32.2	94804.94
COSCO PACIFIC	6.05	18.3	4.17	12413.54
DAO HENG BANK GP.	21.9	47.3	10.9	15255.9
HANG LUNG DEV.	10.6	15.8	8,95	14098.32
HANG SENG BANK	70	117	58.75	133922.25
HENDERSON INV.	6	9.2	4.82	16903.95
HENDERSON LD.DEV.	37.7	77.5	24.5	65183.09
HK.& CHINA GAS	13.1	16.9	11.55	51581.38
HK.TELECOM.	15.5	20.4	11.85	184595,81
HONG KONG ELECTRIC	25.95	33.1	22	52427.65
HSBC HDG.	228	279	155	410767.5
HUTCHISON WHAMP.	51.5	81.5	36	199556.94
JOHNSON ELECTRIC HDG	30.3	33.1	15.83	13914.45
LEADING SPIRIT CONRO	0.19	17	0.19	1486.88
NAT.MUTUAL ASIA	6.35	9.25	6	13819.04
NEW WORLD DEV.	25.55	58.75	17	48894.16
NEW WORLD INFRASTRUC	17.65	25.05	8.11	15513.05
SHANGHAI INDUSTRIAL	30.7	57.5	17	25705.72
SUN HUNG KAI PROPS.	49.9	106	33.1	119238
SWIRE PACIFIC 'A'	40.1	75	326	37698,43
SWIRE PACIFIC 'B'	7	12.7	6	21415.1
TSIM SHA TSUI PROPS.	14.2	30.5	8.1	18484
WHARE HDG.	14.45	36.4	10 25	33162.98
WHEELOCK & CO.	7.7	19.9	6.5	15606.68

SINGAPORE										
ASIA PACIFIC BREWS.	5	73	2.98	1265.62						
CEREBOS PACIFIC	3.72	9.45	3.18	1162.82						
CTTY DEVELOPMENTS	7.1	14.5	4.7	5639.97						
CREATIVE TECHNOLOGY	36.5	46	16.7	3248.21						
CYCLE & CARRIAGE	7	15.5	4.06	1636.91						
DBS LAND	2.5	5.35	1.52	2527.74						
DEV BANK OF SING.	8.05	10.6	7.3	\$685.06						
Fraser & Neave	6.8	12	6	2027.88						
GOODWOOD PARK HOTEL	38	40	38	1710						
GREAT EASTERN LIFE	13	20.4	8	1263.29						
KEPPEL BANK OF SING.	2.24	4.08	1.58	1335.12						
KEPPEL CORPORATION	4.46	7.4	3.14	3393.49						
KEPPEL LAND	2.01	4.66	1.2	1317 49						
OVERSEAS CHINESÉ BKG	6.65	9	\$ 45	8069.6						
OVERSEAS UNION BANK	4,9	6	3.62	4002.91						
PARKWAY HOLDINGS	3.56	7.1	1.69	114225						
SINGAPORE AIRLINE 20	8.6	94	6.75	11029.89						
SINGAPORE AJRLINES	8.5	9.4	6.65	10901,64						
SINGAPORE LAND	4.74	7.7	2.3	1629.88						
SINGAPORE PRESS FIDG.	17.7	20	10.73	7115.38						
SINGAPORE TECH INDL.	1.91	4.08	0.89	1306.9						
SINGAPORE TELECOM	2.7	3.48	2.05	41174.98						
SINGAPORE TELECOM 10	271	3,48	2.05	41327.47						
ST ENGINEERING	1.38	1.6	1.11	3881.21						
UNITED OVERSEAS BANK	6.55	9.6	5	6514,57						

#### **MALAYSIA**

BERJAYA SPORTS TOTO	9.35	12.9	6.95	5349.96
GENTING	11.6	15.1	7.7	8145.47
GOLDEN HOPE PLTN,	4.28	4,94	3.72	4297.98
KUALA LUMPUR KEPONG	8.45	9.95	5.4	6023.16
KUMPULAN GUTHRIE	2.38	4.06	1.7	2380
MAGNUM CORPORATION	2.84	4.8	2.12	4261.88
MALAYAN BANKING	124	27.5	8.2	14178,32
MALAYSIA INTLISHIPPI	6.2	7.2	4.02	6200
MALAYSIAN AIRLINE SY	3.76	6.55	2.39	2895.2
NESTLE (MALAYSIA)	20	21.4	16.6	4690
PETRONAS GAS	9.55	10.3	6.9	17310.88
PROTON (PERUSAHAAN O	5.85	15 8	2,02	3176.69
PUBLIC BANK	165	2.99	0.95	3818.89
RENONG	1.4	3 92	0.69	3123.46
RESORTS WORLD	7.55	10.3	4.1	8243.4

TENAGA NASKONAL 84 123 585 20039.81					
VTL CORP. 5.9 8.2 2.9 7167.65 YTL POWER 3.4 374 2.14 6484.54	ROTHMANS OF PALL MAL- SIME DARBY TANIONG PLC TEXTHOLOGY RESOURCES TELEKOM MALAYSIA TENAGA MASKONAL UNITED ENGINEERS (MA YTL CORP.	29.5 3.82 8.35 3.7 11.5 8.4 3.8 5.9	35 9 9.75 5.3 13.1 12.3 20.9 8.2	22.5 3.34 5 1.9 6.95 5.85 1.87 2.9	8423.13 8884.95 3108.19 2793.15 34502.03 26039.81 3008.76 7167.65
	AMCOR AUS & NZ BANKING GRO BORAL	6.74 10.72 3.69	8,93 11,45 4 46	6.18 7.72 3.37	4320,39 16333,19 4248,07

AUSTRALIA										
AMCOR	6.74	2,93	6.18	4320.39						
AUS & NZ BANKING GRO	10.72	11.45	7.72	16333.19						
BORAL	3 69	4 46	3.37	4248,07						
BRAMBLES INDS.	31	32.25	20.2	6919 45						
BROKEN HILL PTY.	15,31	19.65	1200	30904.59						
CMWLBK OF AUS.	18.02	187	12.53	[644] 6[						
COCA-COLA AMATIL	12	17.2	9 98	101cm.78						
COLES MYER	7.54	7.95	59	8645.59						
CSR	5.05	5.9	4.31	5211 93						
FOSTERS BREWING GP.	3.3	3.3	2.45	5651.85						
LEND LEASE CORP.	36,14	37.3	21.63	9071 67						
NAT.AUS.BANK	22.06	22.58	15.54	13014.54						
NAT MUTHOLDINGS	3.33	3.61	1.83	5794 13						
NEWS CORP.	10.56	14.71	367	20652,79						
NEWS CORP. PREF.ORD.	91	9.1	4.67	\$470.13						
PBL AND BCAST.	7.73	g.	5.11	3917.25						
PIONEER INTL.	4.2	5.26	3.54	3737.59						
RIO TINTO	19.75	23.23	16:05	12688.13						
ST GEORGE BANK	ij	9.18	7.65	4098.57						
TELSTRA CORPORATION	3.85	3.98	2.53	49536, 17						
WESTFIELD TRUST	3.19	3.24	2.34	1949.11						
WESTPAC BANK	10.5	10.75	6.55	1970978						
WMC	5.09	K.74	4.33	5747.76						
WOODSIDE PTI.	4.85	13.35	8.93	გვიგ რი						
WOOLWORTHS	5.63	h.1	3.48	6,396 67						

RIO TINTO	19.75	23.23	16:05	12688.13
ST GEORGE BANK		9.28	7:65	4098.57
TELSTRA CURPORATION WESTFIELD TRUST	3.85	3 98 3.24 10.75	2.53 2.34 6.55	49536,37 1959.41 19709.78
WESTPAC BANK WMC WOODSIDE PTI.	10.5 5.09 9.85	R.74 13.35	4.33 8.93	5747.76 6506.60
WOOLWORTHS	5.63	h.1	3.48	6.396.67
NE	WΥ	OR.	K	1
ABBOTT LARS.	78.19	78.19	53.75	59770.R8
AIRTOUCH COMMUNICATE ALLIED SIGNAL	49	50 63	72.88	25099,31
	44.75	46 84	33.63	2541,3.56
ALLSTATE CORP. AMER.ENPRESS	93 94	4% 90 64.69	60 58.13 36.5	39313,13 46640,64 16246,62
AMER GENERAL AMER.HOME PROS. AMER INTL.GP.	64-06 97-19 127-63	97,63 129,38	57.25 76	63650.41 89528
AMERICA ONLINE DEL.	74.5	74,5	21 37	15660 79
AMERITECH	49.69	49.69	28 31	54690.77
AMGEN	58.25	68 18	45.94	14897.72
AMGCO	86.31	48 38	79 13	41620 13
ANHEUSER-BUSCH APPLIED MATS.	49.25 37.5 66.19	49.25 64	39.5 22.87 30.75	23956.23 13734 97 107249.56
AT&T CORP. ATLANTIC RICHFIELD AUTOMATIC DATA PROC.	78.06 67.25	86.69 70,11	50.75 63.81 41.5	25037,52 20102,91
BANC ONE	64.56	64.56	35.91	41478.82
BANK MONTREAL QUE	53.19	56.75	32.63	
BANK (H-NEW YORK	63.81	64 13	33.58	2,3646,22
BANKAMERICA	87.56	87 56	50.69	60002,88
BANKBOSTON BAXTER INTL	110.25 57 102.31	61.69 61.89	63.63 42.38 53.63	16158.13
BELL ATLANTIC BELLSOUTH BERKSHIRE HATHAWAY	67 63 67 700	68 25	57.63 39.75 36800	80616.56 67040.5 81239.94
BEST FOODS BOEING	116.88 54,94	117.44	79.13 43	1687943
BOSTON SCIENTIFIC	71.25	77	28728	13866.46
BRISTOL MYERS SQUIRB	106.75	106.5	11729	106285.06
BURLINGTON NTHN SANT	106.75	106.75	70, <u>88</u>	16737 12
CAMPBELL SOUP	54.69	62.75	44,88	24835 45
CARNIVAL CORP.A CATERMILAR	74 54.25 36.19	74 en.94	34.5 38.44 16.38	2200n,78 19898.3
CBS . CENDANT CHASE MANHATTAN	40.81 140.13	36.19 41 140.13	20 85_38	25859,36 32285 82 59056,62
CHEVRON	\$1,94	88.69	62.25	53538.16
CHRYSLER	40.88	44.13	28.63	26504.57
CHUBB	70.25	81,44	52.75	13355.04
	204.94	21%,38	139.88	14805 5
CISCO SYSTEMS <sup>®</sup>	70.69	70.69	30.92	72312.38
CTHCORP	142.88	145.63	102.5	64551.03
COCA COLA ENTS.	80,44	81.13	53.56	198790.63
	36,25	37.38	18.46	14028.85
COLGATE-PALM. COLUMBIA/HCA HEALTHC COMPAQ COMPUTERS	87,75	87.81	49.75	25949_59
	31,75	40.31	24.38	19893.05
	25,81	39.13	14.4	38718.75
COMPUTER ASSOCIANTL	56,63	58.06	27.75	30920.07
	31,5	38.19	25.94	14979.16
CORESTATES FINL CSX	90.69	93 31	47.5	17939.16
	60.44	61.75	44.25	13233.63
CVS	78 94	78.94	44.88	15092.11
DAYTON-HUDSON	88.13	<b>8</b> 9.63	40.75	19260.33
DELL COMPUTER	60,88	63	42	15100.71
	67,38	69,94	17.56	43987.23
DISNEY (WALT) DOW CHEMICALS DU PONT E I DE NEMOU	110.94	114 88	71.13	75320.5
	94.25	101.5	78.63	21276.37
	68.94	70.13	49.75	77598.94
DUKE ENERGY	60.13	60.63	42.13	21653.95
EASTMAN KODAK	64.56		54.13	20868.59
ELECTRONIC DATA SYST	45 56	50.25	32.5	22402.35
BMC CORP.MASS.	38.63	39.56	16.25	19200.56
EMERSON ELECTRIC	65.06	66.13	45.63	28848.25
EMMIS BROADCASTING	54	55.06	34.38	17523.91
ENRON CORP	46,94	47.75	35.63	14032,48
EQUITABLE COMPANIES	58.31	59.81	26.13	12968.81
EXXON FANNIE MAE FIFTH THIRD BANCORP.	69.19	69,88	50.62	1 <del>694</del> 85.5
	66.19	66.19	37	68768.75
	87 88	87.88	46.83	13647.77
FIRST CHICAGO NBD	89.94	91.5	51.38	26004.25
	32.13	45.44	25.69	(4422.74
FIRST UNION	56.88	58.25	39.12	36888.83
FLEET FINLGP	84.75	85.56	55.5	24068.14
FORD MOTOR	65.25	65.25	31.63	74458.56
FRANKIRES	55.25	55.88	26.25	13966.14
FREDDIE MAC GANNETT	48.94 73.88	49.94 73.88	27.13 40.5 19.92	33209.57 21001.91
GAP GEN.ELEC. GEN.RE	46 87,38 224,13	47,13 87,75 226,5	48,94 155,75	18084.11 284878.13 17224.9
GENERAL MOTORS GILLETTE	67.5	74.25	50	45803.11
	124	124.56	77.25	69603.38
GTE	61,44	61.44	41.63	58902.86
HALLIBURTON	52,06	62.69	32.75	13655.63
HEINZ HI	58.81	59.31	38.75	21506.55
HEWLETT-PACKARD	62.56	71.56	49	64568.11
HOME DEPOT HOUSEHOLD INTL.	69.69 143.13	69.69 143.13 65.38	36,42 79,25 40,44	50873.67 15315.66 16292.45
ILLINOIS TOCH, WKS. INTEL INTLBUS.MACH.	65.31 76.75 104.69	100.5 112.88	65.25 66.25	124856,88 100150.19
INTLPAPER	49.31	59.94	39.25	14937.98
JOHNSON & JOHNSON	77	77	51.25	103677
KELLOGG	43.13	50.31	32-19	17716.35
KEYCORP	38.5	38.56	24.19	16915.59
KIMBERLY-CLARK	50.19	58,94	44.63	27954.38
LILLY ELJ	58.56	71,94	39.06	65078.07
LOCKHEED MARTIN CORP	113.31	117	82,25	22092.07
LUCENT TECHNOLOGIES	72.88	72.88	25,44	94829.13
MARSH & MCLENNAN	90.63	91.94	57,06	15456.81
MAY DEPT.STORES	63.75	65.31	44	14741.61
MBNA CORP.	37.5	37.5	19.58	18794.55
MCDONALDS	63.5	63.5	44,06	43737.33
MCI COMMS.	50.69	50.69	27,31	28409.94
MEDTRONIC	\$4.75	57.75	30,63	25705.78
MELLON BANK	64.88	65.81	36,37	16850 82
MERCK MERRILL LYNCH	131.44 86.5 75.44	132.38 87 77.38	81.5 43.25	157200.75 29617.42 45669.46
MGST.DN.WITTER & CO	75.44	77.38	34.88	45669.46
MICROSOFT	93	93	47.5	226438
MINNESOTA MNG.& MNFG	92.13	103.5	80.56	37222.45
MOBIL	78 88	54.94	60.5	61668.23
MONSANTO	54.94		31.56	32853.66
MORGAN (JP)	133,94	138.81	93.5	23789.7
MOTOROLA		89.94	52.94	35974,07
NATIONSBANK	73.75	74.13	45.5	24227.38
	73.88	74.44	55.38	71083.13
NORFOLK SOUTHERN NORWEST	38.5 42.44 28.13	40,38 43,44 41,13	28.66 23.37 18.06	14554.49 32172.89 27673.98
ORACLE CORP. PENNEY (J.C.) PEPSICO	28 13 77.31 44,69	77.75 44.69	45.25 28.83	19323 63 66514
PFIZER	101 RX	101.82	41 69	132306.5
MARMACIA UPJOHN	44,19	45	28.63	22421.7
PHILIP MORRIS PHILLIPS PTL	40	47,88	37.25	97117 \$1
	50.94	52,19	37.5	13366.2

SCHERING-PLOUGH SCHLUMBERGER SEARS ROEBUCK SCARS ROLBUCK
SOUTHERN
SPRINT
SUN MICROSYSTEMS
SUNTRUST BANKS
TELE COMMUNICATIONS
TEVACO TEXAS INSTS. TIME WARNER
TORO. DOMINION BK NEW
TRAVELERS GP. TYCO INTL. UNION PACIFIC UNITED TECHNOLOGIES US BANCORP DEL US WEST MEDIA GP.
US WEST COMMUNICATIO
VIACOM B' WACHOVIA CORP WAL MART STORES WALGREEN WARNER LAMBERT WASHINGTON MUTUAL WASTE MAN. WELLS FARGO WORLDCOM INC GA.

PHILLIPS PTL PITNEY-BOWES

PROCTER & GAMBLE RAYTHEON B' SAITEWAY SARA LEE CORP.

PNC BANK

44.69 28.83 101.82 41 69 45 28.63 47.83 37.25 52.19 37.5 51.88 28.25 61.06 38 89.56 57.87 60.69 42.75 30.3 21.44 63.19 30.5 46.07 39.88 50.419 51.25 64.69 39.88 28.38 20 73.56 42.63 53.31 26.88 76.5 44.5 32.56 11 63.13 50.25 70.5 40.63 76.06 40.75 45.69 25.25 63.13 30.92 56.5 26.49 72.44 49.44 49.19 68.5 125.25 71 36.88 16.13 55.5 25.38 85.25 54.13 37.13 20.56 184 89.25 54.13 37.13 20.56 184 89.25 54.13 37.13 20.56 184 89.25 54.13 37.13 20.56 184 89.25 54.13 37.13 20.56 184 89.25 54.13 37.13 20.56 184 89.25 54.13 37.13 20.56 184 89.25 54.13 37.13 20.56 184 89.25 55.25 34.94 44.38 35.15 22.25 34.944 246 44.44 21.88 108.31 55.25 35,06 57,44 55.5 84.88 51.5 35.69 184 74,63 33 334,13 XEROX

132306.5 22421.7 97117.81 13366.2 14420.61 18123.68 118296.19 13663.17 18908.65 29573.12 81372.56 62846.32 37714.17

22767.76 19150.66 23345.95 15519.21

15102.16 33600.11

21708.82 40519.02

12954.09 71045.63 30899.02 14342.99

21658.26 31083.66 21323.05

17459.03

116053.13 17672.59

50161 13

28649.88

WHITE

\*\*\* IF

13 A

\* \* \*

tts an ea 8 1#

\* كاتب سياسي ممىري.

### ضرورة ملحة وجود نظام قضائي عالي

### قضية لوكربي بين الشرعية السياسية والشرعية القانونية

🗷 اصندرت منجكمية العيدل الدوليية في لاهاي، قبل أسابيع، حكماً فاصلاً بأن لهاًّ الحق وحدها في تحديد مكان محاكمة الليبيين المستبه في تورطهما في حادث تفحيس طائرة الركاب المنسة فوق قرية لوكسربي الاسكوتلذبية في ٢١ كسانون الاول (ديسمبر) ١٩٨٨. وبهذا الحكم تكون محكمة العندل الدولينة اوقسنت شنمنعنة في ظلام الهيمنة والغطرسة وحكم القوة الذي يسود ما غدا يسمى بالنظام العالم الجديد. كما بكشف هذا الحكم حقيقة ان المجتمع الدولي يحكمه مجلس الامن الذي اصبح يتصرف بحكم طبيعته السياسية، فيحدد مفهوم السلم والامن الدوليين وفقأ غعابير سياسية تتحكم في تقديرها الدولة الكبرى الوحيدة

النولية باختصاصها بالقصل في تحنيد المحكمة المختصة بمحاكمة الشتبة فيهمآء من شمانه أن يشيد نوعاً من التنازع في الاختصاص بين محكمة العدل الدولية وبين سجلس الأمن، أذ أنه يقبوله الاختصاص يكشف بجلاء ان مجلس الامن حيثما اصدر القرار ٧٤٨ انما اغتصب لختصاصاً لم يكن له، وحَالف الفقرة الثانية من لئادة ٣٥٦ من ميثاق الامم المتحدة التي تلزم مجلس الامن بان براعي ما اتخذه المتنازعون من اجراءات سابقة لحل النزاع القائم بينهم كما خالف كذلك الفقرة الثالثة من المادة ٣٦ التي تلزمه بأن براعي أيضنا أن المنازعنات القنأنونينة يجب على اطراف النزاع ان يعرضوها على محكمة العدل الدولية وفقأ لإحكام النظام الإساسي للمحكمة.

ان قرار محكمة العدل الدولية يطرح وبشدة قضية العقوبات الدولية والحصار الْجُوي المفروض على ليبيا، لأن قرار مجلس الامن أوض ذلك الحصار صادر من جهة غير مختصة، ولم تُراعُ فيه لحكام ميثاق الامم المتحدة، ومن ثم فهو غير جدير بالإحترام. لقد تعسفت الولايات المتحدة ومن لف لفها عندما اعتبرت أن ليبيا دولة تدعم

مجلس الامن، بينما النزاع في حقيقته هو نزاع قانوني حول التسليم وتحديد المحكمة المخسيصية، ومن ثم لم يكن سجلس الامن ان مسالة تسليم المجرمين تتعلق بعدى الشرام الدولة بتسليم المصرم سواء كان

محمود مرتضى \*

في عالمنا المعاصس. وعلى رغم السمة الإجرائية لهذا للحكم إلا أنه يعنى أن ليبيا كسبت الجولة الاولى في النزاع الطويل الذي يعود الي ١٤ تشرين الثَّانِي (نُوفِمبر) ١٩٩١، عندما صدرَ عَنْ هيئة المحلقين في مسحكمية ولاية كولومينينا في الولايات المتحدة، قرار اتهم مواطنين ليبيين بوضع مادة متفجرة على متن طائرة دبان صدور بيان مشترك من الولايات المتحدة وانكلتـرا وفـرنسـا في ٢٧ تشــرين الثــاني (نوفمبر) ١٩٩١ طلب مَن الحكومة الليبية تسليم التنهمين المشتبه فيهما وتحمل

التعويضات. ومنذ نلك الوقت يدور النزاع بين ليبيا من ناحية، التي تقول ان القانون الدولي لا يلزمها بتسليم مواطنيها الى دولة اخرى لمحاكمتهم بينما تدعى الدول الشلاث من ناحية اخرى، أن ليبيأ برفضها تسليم المتسهسمين، تدعم الأرهاب بما يهسند الامن والسلم التوليين. ووفقاً لَهَذَه الرَّؤْية لجات الدول الشلاث الى مجلس الامن الذي اصدر قراره الرقم ٧٣١ في ٢١ كأنون الثانيّ (يناير) ١٩٩٢ بمطالبة تحدُّما بالشَّعَاوِنَ الْكَامَلِ مَنْ اجل محاربة الارهاب وقحديد المسؤولية عن الصادث، بينما اعتبرت ليبيا أن النزاع قانوني، ولَجات الى محكمة العدل الدولياً في ٣ آذَار (مارس) ١٩٩٣ بطلب القصل في مسألة التسليم بتحديد المحكمة المختصر بمصاكمة الشتبه فيهما، كما لجأت الدول الثلاث الى مجلس الأمن مرة اخرى وتمكنت من أصدار القسرار الرقم ٧٤٨ في ٣١ آذار (مارس) ١٩٩٣ بفرض عقوبات اقتصابية على ليبيا طبقاً للفصل السابع من ميثاق

ولا يشقى أن صدور حكم محكمة العدل

الارهاب بما يهبده السلم والامن الدوليين، وإن النظر في النزاع معها من لَحَسَصاص

وطنياً أو أَجنبِها، وَفَقاً لمَا أبرمته من معاهدات ثناثية ولحكام العرف الدولي، وهو ما يقتضى مراجعة قانونية لهذه الالتزامات

من قبل الجهة القضائية التي حددها ميثاق الامم المتحدة بمحكمة العدل البولية ووصفها بانها الإداة القَصَائية الرئيسية للمنظمة. كما ان تجديد المحكمة المختصة في حوادث الطائرات الناشيئية عن الجيرائم الارهابية هو مسالة قانونية حكمتها أتفاقية مبونتربال لعام ١٩٧١ الضاصبة بمكافحية

الاعمال غير المسروعة ضد امن الطيران المننى، فجعلت الاختصاص الاصبيل لمحكمة الدولة التي يكون الجاني في اراضيها، فاذا تقاعست عن تقديمه للمحاكمة الترمت تسليمه تطبيقاً خبدا «المحاكمة او التسليم»، وهي كلها امور تحتاج الى تسوية قضائية سنتلها محكمة العدل الدولية، وليست نزاعاً سياسياً يمكن حله بالطرق السياسية عن طريق مجلس الامن.

أنَّ ثمَّة تناقيضًا الآن بين حكم المحكمية، وهى الجنهباز القنضبائي للمنظمية الدوليية المختص بالنزاعات القانونية والقضائية وبين العقوبات الصادرة عن مجلس الامن، وهو احد الغروع السياسية للمنظمة الدولية. وفي استفرّاز صارخ لشاعر الرأي العام الدوليُّ عصوماً، والعربي بضاصة في كلُّ مكان، أعلنت الولايات المتحدة - بعد ساعات من صُدور الحكم - رفضها للقرار الدولي واكدت - من جيأنب واحد - أن العقوبات الدولية المفروضة على ليبيا بشأن قضية

أنْ حكم محكمة العبدل الدولية هو ذو دلالات مهمة في بحض المفهوم السياسي للشرعية الدولية ومحاولات فرض هذآ المقتهوم على بول العالم في عصبر هيمنة الدولة الواحدة على مقدرات المجتمع الدولي كما أن هذا الحكم يمكن أن يكون مدخلاً مهماً لإعسادة النظر في كل تداعسيسات وابعساد العقوبات السياسية المفروضة على بعض الشعوب الضعيفة من دون سند صحيح من القانون الدولي. كما انه، ويموجب هذا الحكم الذي غدا يحتّل موقعاً متميزاً في تاريخً القيانون الدولي، سيترتفع رايات الدعوة الي مراقبة القرارت السياسية لمجلس الإمن حتى

تتفق مع الشرعية القانونية التي عبّر عنها ميشاق الامم المتحدة الذي يشكّل بستور المنظومة الدولية، والتي تَصَد مراميها ومعانيها بحق محكمة العدل الدولية. وسييجد العالم المعاصير تقسه للمرة الاولى امام امكان حدوث تضارب بين قرارات جهارين من اجهزة الأمم المتحدة، هما مجلس الامن ومسحكمة العندل الدولية، على رغم ان

الجهازين يضمهما ميثاق واحد هو ميثاق الامم المتحدة، مما يتطلب التكامل والانسجام بينهما، كما سيثور البحث كنلك للمرة الاولى في تاريخ الامم المتحدة حول امكان الدول الثَّى ارْتَضْت بِالإختصاص الاختياري لمحكمة العذل الدولية، واصبحت بالتالي ملزسة بقيراراتها، أن تصوت في مجلس الأمن بمنطق يتجافى مع ما قررته هذه المحكمة.

ان وجود نظام قضائي عالمي، يغدو اليوم اكثر من اي يوم مضى، ضرورة ملحة لصيانة حقوق الشعوب المظلومة. فخلافاً لمحلس الامن الذي تتحكم فيه الولايات المتحدة، لم يستقطع رئيس محكمة العحل الدولسة الإسيركيّ، ايقّاف اصدار قرار المحكمة، لأنها سسباطة لا تعمل بنظام «الفيشو» والذي تستطيع بموجبه دولة واحدة ان تتحدى ارادة كل العالم والافلات من الادانة والعقاب

مهما عظم جرمها. لقد اكد قرار محكمة العدل الدولية قدرة شعوب الجنوب المظلومية، على ممارستة السياسية بالنبية مع يول الشيمال التي تريد فرض ارائتها ومهما كان الثمن، كما اربك القرار الحسابات الاميركية التي تسعى دائما لإيجاد المبرر لممارساتها القهرية وتعمل على تَكْبِيغُها وَقُولِبِتُها فِي شَكَلَ قَانُونِي، فَإِذَا بِهَا تواجه هذه المرة بالمحكمة الدولية، ما تكشف عن عمق الازمة الاضلاقية التي تدير بها الدول الكبرى مصالحها وتسيطر بها على

ان الترحيب الواسع الذي قوبل به قرار محكمة العدل النولية من معظم دول العالم وشبعبويه، اظهير مندي تملعل هذه الدول والشبعيوب من النظام العسالي الصالي، واوضع الصاجة الصيوية لإعادة ترتبب المؤسسات العالمية التي تحكم العلاقات والنزاعات بين الدول، ولضرورة اعطاء محكمة العدل الدولية دوراً اكبر، وتحويل مجلس الامن الى اداة تتفينية لهذه المحكمة.

مضوي الترابي \* (Yat)

🗷 كانت السياسة الاميركية في وقت الحرب الباردة تزعم انها مضطرة للمارسة سياستها على ساس ضرورات صراعها مع القطب الآخر. وأي اعتبار غير هذا، ثانوي يمكن إغفاله أو تاجيله لأنَّ

والولايات للتحدة كقطب أوحد في عالم اليوم وكقوة عظمى ورثت منطقاً للتعبينة من القارة القديمة بموجب تروس التاريخ، اعتمدته أوروبا في مواحهاتها الشاملة ضد أمم وحضارات اخرى. وكان هذا المنطق والمنهج المعتمد كثيراً ما يختزل في نعاوى أو انعاءات قصيرة براقة، تخفي تحتها مشَّاكل ورؤى معقدة اكثر من الشيعارات والبافطات البراقة المُعتمدة في تسويقُ مقاصدُ المواجهة من

حركة الإستعمار الأوروبي، والتوغل في القارة «المظلمة، جرت تحت دعاوي عيم الرجل الأبيض المستنير الذي يتحمل أمام الله والتاريخ، مهمة تصرير الشعوب لللونة وإبضالها في نسق الحضارة والإنسانية والتميين. وعملية السيطرة على الأسواق والسباق اليها، غلقت بالأقتات حرية الشجبارة، والحبرب العبالمينة الأولى كبائت حبرب الديموقراطية ضد الاستبداد والثانية كانت حرب الليبرالية ضد الفاشية، والحرب الباردة التي كان

ميدانها عقول الناس وبيوتهم كانت حرب الحرية ولكن يبدو أن الطبع قد غلب التطبع، أذ يبدو أن الولايات المتحدة كاقوى قوة عرفها التاريخ البشري لا تَرَالُ حَتَى الأَنْ تَتَصَرِفُ بِمُنْظُقِ الْحَرِبُ الْبِارْدُةُ وفي أجوائها. لا تزال ترى خصماً أو شبحاً من الْلَاضْي وتحاول طرده، من دون ان تعي أو تدرك ما استجد من ظروف على العالم بعد سقوط جدار

برلين. من هو الضميم؟ ومنا هي المواقع التي يراد طرده منها ويأي الوسائل؟ بوجود القطب الأخر حتى نهاية حقبة الثمانينات كان الخصم واضحاً، وكانت المواقع التي يجب إزاحت أو طرده منها هي المراكس الاستراتيجية الحيوية في العالم، والوسائل هي اساليب المنفط النقسي والاقتصادي واستنزاف الموارد بسباق التسلح على حساب رفاهية الفرد أو دولة النموذج. لكن نظرة موضوعية للعالم الثالث اليوم والقارة الإفريقية بالذات والستجدات التي طرأتُ على السلحةُ، تَظَهَر سجموعة من الحقائقُ الجديرة بالاهتمام بالتخطيط الاستراتيجي

للسياسة، خاصة السياسة الكونية للقوى العظمي التي لا تضع اعتباراً للحبود السياسية. منها. ١- كان آلاستقلال أملاً غطى على ما سواه، وهو واجهة وحدت الإرادة ولكنها أخفت وراعها اختلافات كثيرت عرقية، وبينية وطائفية وطبقية

وتضجرت وتفاقمت بمجس انتهاء مراسم رفع ٧- مرحلة النشوء والتعمير، أنت الى مصانمات مع قوى خارجية اقليمية ويولية كبرى لها مطامع اقتصادية واستراتيجية أو مقاصد عقائدية في كثير من دول القارة الأفريقية أو ما عداها من بلدان العالم الثلث، وصلت صرحلة الاحتراب والتصادم بالنيران وشكلت بدورها شروحاً عميقة شائهة في جدار النسبيج الاجتماعي على هشاشته واستنزافا

للموارد على قلتها. ٣- لعبة القط والفار بين الجبارين في الماضي، وهى كدول لها مصالحها الكونية وكعقائد سياسية لها مُقاصدها، أنخلت الكثير من بلدان القارة ونظم الحكم مع حداثة عمر الدولة وهشاشة تركيبها في معصرة بين كتلتين هائلتين من القوة والتأثير، نتجّ عنه الشك في إمكانية وقُوفٌ هذه الدول المسكينة على اقداميها، وما نتج عن نلك الشك من إفراغ متعمد أو طوعي للعقول القادرة على البناء

و العطاء بالهجرة أو التهجير. ٤- القلق والإحباط والثوتر، منفوعاً بوسائل الاتصال العصرية الحنيثة ادى الى مناخ عصبم في حقب الستبنات والسبعينات وحثى حقي الثُّمانينَات، أوصل الكثير من يول القارة مرحلة التراجع وانحسار التفكير في بقاء الدولة بدلاً من خطط التغمير أو الصهر الاجتماعي والاقتصادي

... هذا التراجع المرئي، لم يكن الى عهد ما قبل الاستقلال في دول القارة - ولعته كان - وانما تراجع الى مناطق فكرية اختلط فيها قديم راسخ بجسيد ليس له جنثور بما في ثلك ثقباضة الدولة نَفْسِها. مَاضَ لَم يَمِت تَمَامَاً، ومُستقبل تَجِمَّد فَجِرَهُ عند الشروق، تقاليد معقدة وأجلام يائسة... رواسب قبلية وعرقية وطائفية... وفي الوقت نفسه أفكار هائمة عن الحرية وحقوق الأنسان وعالمية المعرفة، فقر مدقع وبني تحتية محطمة متاكلة، ونخب ذات نهم استهلاكي غير محدود. القمم في العالم الثالث اسلمت نفسها الى نوع من الفساد لم يسبقُ له مثيل، أدى الى تركيزُ في الْثرُوة مخيفَّمُ والى تأكل خطر في حجم الطبيقية الوسطى. لذا

## اميركا -افريقيا:

تجديد السياسات القديمة أصبح القاع في هذه الدول يبحث عن سلوى وعن باحثاً عن بنياً لخرى بعد أن فقد الأول في بنياه

كان هذا بالنسبة الى بلدان العالم الشالث الفقيرة، خُصوصًا دول جنوب الصحراء في افريقياً، ولم تكن السياسة الاميركية بعيدة عن هذه الأَثَّارِ، كمَّا لم تكن بعيدة عن ذلك في حديقتها الخلفية في اميركا اللاتينية في حقب الخمسينات والسنينات والسبعينات، وان حدث ذلك تحت ظل الإستقطاب بين الجبارين في صناعة حلف ملاك المزارع الكبسرى والعسسكريتساريا اللاتينيسة وامرانشيرور والجنراليويمو، حيث أورث محموعة تلك الدول حتى الواعدة منها كالارجنتين والبرازيل

والمُسَيِّكُ، بيوناً وتضحماً فلكياً، وتتميراً للبنة الانسانية يحتاج إصلاحه لقرون كاملة. في سَبِيلَ انَّ يَحتفظ ٥ في الْلُنَّة من سكان العالم ب ٢٠ في المئة من صوارده في الاستهلاك والانتاج، لم تسلم حتى الدول الحليفة كالمجموعة الأوروبية خصوصاً أن مفهوم العالم الثالث لم بعن قاصراً على مجموعة من الدول في افريقيا واميركا اللاتينية وأسيا، وانما تخطَّاها ألى بول الصرَّام

السوفياتي السابق في أوروبا ودول البلقان الملتهية الآن في أوروبا. ويالمنطق نقسه وجبت بول المجموعة الاوروبية الانفاس الأميركية الحارة تضغط على رقبتها في البوسية، اذ أصبحت تتصرف بمفردها في كل أزمةً تاركة لشركائها أمر اللحاق بها إن أرادوا، أو إيجاد

المبرر للتصرفات أن عجروا عن اللحاق بها، متناسية أن البلقان شأن أوروبي خالص. كأن هذا مشهوما لأنشراد صبابا القرارُ الأميركي بالمطلة النووية، وهو وإن وصفة بيغول بغرور القوة إلا أن هذه الحقوق الاميركية كان لديها ما يبرر الضرورة في استعمالها من

ناحية إظهار الإرادة لدى الخصم أو الخصوم. بعد انتهاء المولجهة والاحتمالات النووية، تبدو الولايات المتحدة مستغنية عن الإصدقاء، بل أكثر من نلك لديهسا قسرة مستهلة على خلق أو صنع الاعداء، كأن السياسة الإميركية لا تستطيع أنَّ تعيش أو تردهر مصالحها المشروعة من دون وجود

هذا العدو المتوهم أو المُنتج. واذا ألهبت سياطهذه السياسة ظهور الدول الفقيرة بوصْفات صندوق النقد الدولي «الأميركية الصناعة، وقامت حروب الوكالة لتمرق النسيج الاجتماعي وحدود بعض الدول، وإقامة وتبديل الكيانات الأقليمية - البائسة والوسيطة - فإن الدول الواعدة أو الغنية منها في الشرق الأوسط -حتى الجليفة – لم تسلم من هذه السياط فموارد الشرق الأوسط اليوم من الطاقة وأمن المعابر المائية الاستراتيجية، وفوائض أموال النفط - إنَّ تعقي منها شيء - أصبحت كلها تحت القبضة الإميركية الرهبية. مثات البلايين تبضرت في حروب دمرت البنى الصناعية والاقتصابية العملاقة في ايران والعراق في حرب الخليج الأولى، وأكملت حرب الخليج الثانية ما تبقى. ومئات البلايين صرفتها دول شبه الجزيرة العربية في سباق للتسلح من اميركا وباستشارتها، أو بالضَّغط الاميركي على

المُستّرين، تبخرت صلاحية بعضه أو اكثر، قبل ان يستعمل أو تكتمل عناصر استيعابه. قد يكون مفهوماً من الناحية الاحتماعية، ان هذا المورّابيك الغربيب، بثقافاته المُحتَّلَفَة، واتَّنياته المُحْتَلَفَةُ وأَحِياناً السَّنَّهُ المُحْلِنَفَةِ، الذِّي يشْكُلُ الدَّولِةِ الامبركية ويناعها المعقد، في حاجة دائماً الى السياء مة التعبوية لتوجيده خلف «الشعار» أو الكلمات المفتاحية لكل حقية من مراحل تطوره. «فالحقوق المننية» كانت شعاراً تعبوياً وكلمة مفتاحية في عهد لينكوان، ووالعزَّلة المجيدة بعدهاء ودامبراطورية الشر، في عهد ريغان ودحقوق الانسان، في عهد كارتر، ودالعولة، وما يعدها، اضافة الى حقب تعبوية احرى جرى ذكرها في أول

لكن كل هذه المراحل من التاريخ انقضت، ولم يعد هناك داع لإعادة اجترار تجاربها أو اعادةً انتاجها أو تجديد أسبابها. إذ أن الصافس والمستقبل أدعى الى الاهتمام خصوصاً اذا بدت على افاقهما مرالق ومخاطر يمكن أن تؤدي الى كوارث بلا حدود، اذا لم يتوقف الكل خصوصاً أولئك النين في يدهم هذه القوة الرهيبة - بحكم ما للقوة من دور بعيما تفكك المنافس الوحيد -لببحثوا كيف يمكن مواجهة اوضاع مستجدة في العالم الشالث عموماً، وفي القارة الافريقية خصوصا فالقارة الافريقية تحتاج بهشاشة وحداثة تكوين الدولة فيها، ورسوخ مجموع العوامل المركبة للثقافة الاجتماعية، إلى السياسة بلا شك مقدار حاجتها الى الفلسفة. السياسة في جانبها المادي البحت، والفلسفة في جانبها الإخلاقي، مثلماً فعل الرحالة والمكتشفون الأوائل. أي بمعنى أخر كيفية التوفيق بين المصالح - وهي ليست بالصرورة مشتركة – والمقاصد، ومحاولة توفيق، أو تلقيق مساحة تسترها لتمنحها بعداً أخلاقياً.

\* كاتب وباحث سوداني. لندن.

لبنان لا يريد الانتحار...

■ ليس سهالًا التعاطى مع الطرح الإسرائيلي لمسألة تنفيذ القرار ٤٢٥، نلك أن حكومة بنيامين نتانياهو تحاول وضّع لبنان في مازق عبر اظهاره في مظهر لا يريد استعادة ارضه المحتلة خوفاً من اغضاب سورية، في حين ان كل من يعرف حقيقة الوضع في لبنان يدرك ان لا معنى للطرح الاسرائيلي في الظُّروف الراهنة ما دام لبنان في الوضع الذَّى هو عليه.

باختصار، أن مصلحة لبنان واللبنانيين تكمن في تلازم المسارين السوري واللبناني، ومصلحة لبنان هي في السلام الشامل وفي عدم النخول في مواجهة مع سورية. وأكثر من نلك ان صمود لبنأن في وجه المناورات الاشرائيلية فوة لسورية متاما ان صمود سورية قوة للبنان الذي تدعوه اسرائيل عملياً الى الدخول في مناهات هو في أشد الغني عنها. فماذا تنفع ضُمانات أمنية يقدمها لبنان ألى اسرائيل من دون رضا سورية؟ وهل سيكون في استطاعة لبنان في حال انسحاب القوات الاسرائيلية من جنوبه منع عمليات تسلل الي اسرائيل عبر الحدود الدولية اذا لم تكن سورية راضية عن الانسحاب؟ واذا كانت ستشعر

لنلك، كان على فرنسا التي تستقبل اليوم السيد عبدالحليم خدام ووزير الخارجية السوري السيد فاروق الشرع أن تذكّر بأن في الامكان التعاطى مع ألطرح الاسرائيلي بالنسبة الى القرار ٤٢٥، مع تأكيد ان الحل في المنطقة لا بد ان بِكُونَ مشاملاً»، اي ان لا حل مع لبنان من مون حل مع سورية التي هي قفل السلام، اذا كانت مصر، الدولة العربية

رغم ترجيب وزيرة الخارجية الاميركية مابلين اولبرايت باعلان اسرائيل قبولها بالقرار ٤٢٥، فان واشنطن محتارة في شأن كيفية التعاطي مع الوضع الجنيد. وأسباب الحيرة الاميركية تتلخص بأن المسؤولين عن عملية السلام في واستطن يدركون ان الهدف الحقيقي لنتاتياهو هو الهرب من أي محاولة لتحقيق تقدم علي السار الفلسطيني. وهنا كان الرئيس ياسر عرفات على حق عندما أعان موقفاً ايجابياً من الافكار التي طرحها منسق عملية السلام الاميركي دنيس روس، قاطعاً الطريق على اي تحرك اسرآئيلي طبيعي يستهدف رمى الكرة في الساحة الفلسطينية. أضف الى ذلك أن واشنطن تدرك أن أعلان أسرائيل

استعدادها لتتفيذ القرار ٤٢٥ امر يضر سورية ويستهدف الفصل بين المسارين السوري واللبناني، فهل هناك مصلحة اميركية، في ازعاج سوريةٍ هذه الآيام أو الضغط عليها ماً دامت اسرائيل ترفض العودة معها الى المفاوضات انطلاقاً من النقطة التي توقفت عندها...

قى هذا الاطار يطلب من لبنان التجاوب مع الطرح الاسرائيلي... هل ان الحكومة

ولكن يبقى السؤال الاساسي ما هو موقف واشنطن من الطرح الاسرائيلي؟

ان هذا الانسحاب يعنى استمرار الاحتلال الاسرائيلي للجولان؟

وهي مفاوضات يوجد شهود اميركيون عليها من ألفها الى يائها؟

الاولى التي وقعت سلاماً مع اسرائيل، مقتاحة.

اللبنانية من الغباء لتقدم على عمل انتحاري؟

حوار مطلوب. . . وحساسيات عندما يزور رئيس الوزراء الاسباني خوسي ماريا ازنار المغرب منتصف الشهر، سيجد ان محاوره في رئاسة الوزراء تغير في سياق التحول السياسي الذي يشهده الجار الجنوبي لشبه الجِزيرة الايبيرية، لكن الموقف من القضايا المحورية في محاً ثاته لم يطاوله

اي تغيير، تحديداً ما يتعلق بالدعوة المفتوحة الى البحث في مستقبل مدينتي سبتة ومليلية سيسمع المسؤول الاسباني الكلام ذاته على صيغة مقترحة، جوهرها عودة المدينتين الى سيادة المغرب والحفاظ على المسالح الاقتصادية والتجارية لاسبانيا. وريما تكون نبرة الكلام هذه المرة اكثر حدة، فالمشاركون في الائتلاف الحكومي المفريي الذي يرأسه عبدالرحمن اليوسفي كانوا اكثر تشدداً في مواجهة اجراءات اتخناتها السلطات الاسبانية في المدينتين، وندواً بالاحتفالات الاخيرة آلتي نظمتها مدريد بمناسبة النكري الخمسمنة للأحتلال، ورأوا أن خطة منح المدينتين الحكم الذاتي مرفوضة، وكذلك قوانين فرض الجنسية الاسبانية على الرعايا المغارية، ومحاولات جر دول الاتحاد الأوروبي الى فرض الأصر الواقع من خلال دمج المدينتين في فضاء «شينغن» الأوروبي. اكثر من نلك، ان مسؤولين في المؤسسة العسكرية الاسبآنية التي ينظر اليه بوصفها الأكثر تشنداً، باتوا يدركون استبعاد مواجهة عسكرية مع المغرب بسبب الموقف من مستقبل سبتة ومليلية، في

حين لم تعد المعارضة (الحزب الاشتراكي العمالي) تستخيم الضغوط الآتية من الجنوب ورقة في المواجهة الداخلية مع الحرب الحآكم. ويمكن توقع نوع من التغيير في تعاطى أسبانيا مع مطالب المغرب، على الأقل لأن بقاء المدينتين تحت الاحتلال يعتبر غربياً في سياق التحولات الدولية، بخاصة بعد جلاء بريطانيا

عن هونغ كونغ. اذ سيكون هذا الوضّع حالة فريدة في وقت لا تضيع مبريد أي فرصة للضغط على بريطانيا من اجل ايجاد حلَّ للوضع في جبلَّ طارق. مشكلة المغرب مع اسبانيا أن الحساسيات تطوقه من كل جانب، فالوضع في الصحراء ربية، المستعمرة السابقة لاسبانيا، لم يجد الطريق نحو حل نهائي، في انتظار الاستفتاء والاتفاقات المبرمة بين الرياط ودول الاتحاد الأوروبي في شأن الصيد بقيت موضع أخذ ورد، وزيادة التبادل التجاري وإيجاد الحلول لقضاً يا ألبجرة غير المشروعة ومحارية التهريب والمخدرات تصطدم بعراقيل، في مقدمها تأثير بقاء سبتة ومليلية تحت الاحتلال الاسباني. والمفارقة ان البلدين يريطهما أتفاق صداقة وحسن جوار، مما يفسح في المجال

ولو أدار رئيس الوزراء الاسباني ظهره لبعض الضغوط الداخلية لأمكن البدء بحوار محمد الأشبهب

خيرالله خيرالله



امام دعم التعاون العسكري والأمني بينهما.

أسسها كامل مروة عام ١٩٤٦

رئيس التحرير: جهاد بسام الخازن

ب الوئيسي (لننن): KENSINGTON CENTRE, 66 HAMMERSMITH ROAD, LONDON, W14 8YT - للتحرير: الهاتف: ١٧١٨- ١٠١١، الفاكس: ٢٧١٤٢١٥ - ١٧١٠/ ٢٧١٤٢٢٥ - ١٧١، التلكس: ٢٢٥٧٤٦ - الادارة العامة: الهائف: ١٠٢٨- ١٠٢١ - ١٧١ - التلكس: ٩٢٥٧٥ الفاكس: ١٠٢٤٩٦ - ١٧١ -

- التوزيع: للهاتف: ٢٠١٤-١٠٥ - ١٧١. الفاكس: ٢٠٢٤٥١٤ - ١٧١. AL HAYAT 1185 National Press Building, Washington DC. 🗷 مكتب واشنطن: 20045 USA Tel: (202) 783 5544, Fax: (202) 783 5525 AL HAYAT Press Room C-321. United Nations Bldg. New York ■ مكتب نيوبورك

10017. USA, Tei/Fax: (212) 486 0576. (212) 963 7619 ■ مكتب بيروت: المسراء، شارع السادات، بناية شاتيلا، الطبلة الرابعة. الهاتف/ الفاكس: ٥/٤/٢/٢/٢/١ (٠١) Rubleovskoe Shosse, House 26, Bldg. 1, Flat 18, Moscow CIS : عملت موستو:

Tel: 415 4253 Fax 415 4254 162 Rue du Faubourg Saint Honore 75008 - PARIS -📰 مكتب باريس: Tel: 42 25 9204 Fax: 42 25 9217. ■ مكتب الرياض؛ جرير بالززا - الدور الرابع - شارع العليا العام صيد. ٧-١٨٩، الرياض ١١٥٢٧، الهاتف: ٥٧٥،١٦٥ / ٤٦١٥٤١٦ / ٤٦١٥٤٠٦، الفاكس: ٢٦٥٠٢٥

■ مكتب حسدة: شسارع مساري، غسرب طريق الدينة. صرب، ١٣٥٨، جسة ٢١٤٢٦، الهاتف، ١٣٩٣٢٩٦ الفساكس: ■ مكتب الكويت: شارع فهد السالم - مركز الشاري والغترش - لليزانين، مكتب رقم (٦) الباتف، ٢٤٦٢٥٩٧ الفاكس: ٢٤٦٢٥٩٦ ■ مكتب القاهرة: ١ شارع اميركا اللاتينية، وجارين سيتي م أمام السفارة البريطانية، دور ٢ - شفة ٩ الهاتف: ٢٥٤٦٦٤٦، الفاكس: ٣٥٥٨٠٤٢

■ مكتب المحرين؛ التحرين: ٩١٠ بناية سيتي سنتر شارع الحكومة، المنامة صب. ٢٦٢٨ الهاتف: ٢١٣٨١٠ الفاكس: ٢١٣٨١١ - الادارة. شقة ٨، بيت ١١١٤، طريق ٢٢٥ (الجفير)، مجمع ٢٤٢، للنامة الهاتف: ۱۹۷۸ – ۲۷۴، العاكس: ۱۹۸۸۷ – ۹۷۳

🛎 مكتب الرباط: ملتقى رُنقة مولاي رشيد وشارع شالة، اقامة شالة، شقة ١٤، الدور الرابع الهاتف ٧٠١٥٨٣ الفاكس ■ مكتب صنعاء: صنعاء - شارع القيادة - يناية مركز سنة للمقروشات رقم (١) الدور الثالث. الهاتف: ٢٠٤٩٠٦ (الفاكس) ٢٢٢٢٦٢ - عن ب ١٩٧٢٦ . ■ مكتب بمشق: مرة - فيلات غربية - برج مثاله»، الدور التاسع، مكتب رقم آو٤. الهاتف: ١١٠٠٠٠/١ ، للعاكس؛ ١٦١٥٠٠٠ - ص. ب. بعشق ٢١٧٢٠ ، ■ مكتب السودان: الخرطوم - عمارة برج النيل - الدور الرابع - شارع القصر شرق سينما كنزيوم الهاتف: ٢٠٢٠٠، ٢٤٢٨٧، ١٩٤٥٨، ٢٠١٧٠ (الفاكس)، ٢٠٢٠٠ هـ من ب. ١٠٤٤٠.

- الإعلانات: تهامة للاعلان والعلاقات العامة والتسويق

نثركن الرئيسي: جِدة - الْحَمْراء، شارع الإندلس، مبنّى تهامة، للملكة العربية السعودية، الهاتف: ££££ ££7 (٣٠ خطأ) - الفلكس: ٦٥٣٠٨٦٩ تصدر عن شركة الحياة الدولية للنشر تطبع في مطابع مؤسسة الإيام للصحافة والنشر - البحرين Published by AL HAYAT Publishing Co, Ltd. UK Printed in the UK by NEWSFAX Int. Ltd., UK Printed in Germany by Ter Druckerer GmbH, Germany Published by AL HAYAT NEWSPAPER INC, USA

Printed by LINCO PRINTING INC, New York Registered as a newspaper at the Post Office http://www.alhayat.com

«الحياة» تنشر مقتطفات من مذكرة «حماس» عن ممارسات الاجهزة الأمنية لسلطات الحكم الذاتي: \_

## عقلية الرهينة تهدد المجتمع الفلسطيني ووحدته الوطنية

الجامعة بعد اعتذار عرفات بنحو

والاقتحام عشرات المؤسسات

الاجتماعية مثل جمعية الصلح،

والجمعية الاسلامية، والمجمع

الاسلامي وفروعها، والمدارس،

ورياض آلاطفال، والعبيادات

الصحية التابعة لها. وأقدم افراد

الشبرطة على مصبابرة ممتلكات

من هذه المؤسسسات بلغت حمد

مصادرة العباب مخصصة

لحضانات ورياض اطفال تامعة

لهذه الجمعيات. وصودرت ايضاً

سيارات وأجهزة مختلفة ومواد

غذائية من مؤسسات اجتماعية

تعيل الأسر الفقيرة في خان

طالت حسالات المداهمية

🛭 القاهرة -جيهان الحسيني

منكرة اعدتها حركة المقاومة الاسلامية (حماس) حول ممارسيات الاجهزة الأمنسة الفلسطينية في غرة والضفة الغربية منذ دخيول السلطة الوطئي في تموز (يوليسو) ١٩٩٤، تضعنت قوائم بحملات الاعتقال وأعبضال القسمع، والمصادرة والاغتيالات التي مورست بحق فلسطينين في الداخل، الي التحصيبة للمجتمع المعني القلسطيني لدفعه الى الأعتماد على مــؤُسُـسات الحكم الذاتي. وادى فرض القيود على الحياة المنية للى انهيار هينات ساهمت سابقاً في صمود المجتمع الفلسطيني في مواجهة اسرائيل والحفاظ على استقلاليته من هيمية الإحتلال.

والحيساق مقتطف أت منها، ان اعتدأءات السلطة امتدت لتطال الحريات ومنع افراد المجتمع من التعبير والإعتقاد، وانتهكت الحقوق الاساسية للانسان وسط تعتيم أعلامي شامل بلغ أحيانا حدد التسواطؤ بذريعية عيدم التشويش على مسيرة التسوية. وشندت على ال حركة المقاومة الاسلامية (حبصاس) لا زالت تصرص على التعايش بين أبناء

وبيئت المنكسرة ممارسسات السلطة واحهزتها الامنية على

يتعاطفهم مع فصيائل ألمقاومة. وعلى مدار الأشبهر التالية واصلت سلطة الحكم الذاتي حصلات اعبتقال مماثلة، إلا أنّ أعنفها وأوسعها كانت الحملة التي بداتها أجهزة السلطة في ٢٥ شبأط (فبراير) ١٩٩٦، واستمرت قرابة ستة الثنير من يون توقف. فقى ٢٥ شباط شن عساكر السلطة حملة اعتقالات في مناطق مختلفة من سنباطق الحبِّكم الذَّاتي في الضفة الغربية طالت نحو فلسطينيساً، وقي اليسوم التسالي واصل عساكر السلطة حملاتهم حيث اعتقلوا ١٨٧ مواطنا اخر ستعلنين بداية اوسع حسملة 

وشملت الحملات التي تزامنت مع حملة اعتقالات موازَّية يقوم عدد من الصحافيينَّ الفُلسطينيين،



المجتمع الواحد في اعتباره واحداً من أهم ضيمانات الوحدة الوطئية في مواجهة مصاولات ضربها صهيونيا، ووصفت (حماس) منكرتها بأنها محاولة لُكشف حُــجم الخُطر الذي بأت بتهدد المجتمع الفلسطيني جراء ممارسات السلطة وعقلية ألتسلط التى سيطرت على تصرفاتها مئذ بخولها مناطق الحكم الذاتي في تموز ۱۹۹۶.

فصائل اللقاومة.

وفي ۱۳ نيسان (ابريل) ۱۹۹٦



النحق الآتى: أولا: الأعتقالات. بدأت سلطة الحكم الذاتبي

حصلات الاعتقال ضد مؤيدي فصائل المقاومة الفلسطينية في ١٤ آب (اغسطس) ١٩٩٤ آي بعد سرور صوالي شبهار على تخول الرئيس ياسر عرفات الى قطأع غَرَّةً. فَفَي نَلِكَ اليوم شارك المئات من أفراد شرطة الحكم الذاتي في حملة اعتقالات واسعة طالت تنحو ١٠١ شياب فلسطيني يشتبيه

أي بعد مرور أقل من شهرين على بدء الحملة أعان مستؤولون في سلطة الحكم الذاتى أن عسيد المعتقلين للاشبتياة بعبلاقتهم بقوى المعارضة بلغ ٩٠٠ صعتقل أى أن معدل الاعتقال بلغ ١٨ معتقلاً في البوم الواحد.



والاكساديميين وتستنى القسادة

السبياسيين الذين شاركوا في

حوارات سابقة مع سلطة الحكم

الذاتي، اذ اعتقل عساكر السلطة

النكتور محمود الزهار والشبيخ

أحمد بحر والشبيخ سبيد أبو

مسسامح وهم من المشساركين في

حــوارات ســانقــة مع السلطة

استهدفت نزع فتيل التوثر في

مناطق الحكم البذاتيي. وطالت

الاعتقالات اكاليميين بآرزين مثل

الدكتور عبدالستار قاسم المحاضر

في جنامنعة النجاح والمعروف

بمواقفه الرافضية لسياسات

الحكم الذاتي، والدكتور أبراهيم

المقادمة المضاضس في الجامعة

الاسلامية في غزة والدّكتور محمد

شبط رئيس الكلية التكنولوجية

والدكستسور عساطف استمساعسيل

المُصاضر الجامعي في غرة، الي

واشارت المنكسرة الى وصف غبرة حيملة السلطة ضيد أنصيار حسركستي احسمناسه ووالجنهناد الاسسلامي، بأنهنا وأكبس حملة الشبهدها قطاع غزة منذ احتبلاله عام ۱۹۹۷». ولم تتوقف الاعتقالات عند النشطاء المشبتينة بعبلاقتتهم

مختلف انصاء جسمه وجرح في نراعـه قبل احتجازه لفتر شاطئ غزة اعتبرها ممثلو السلطة محاولة لتشويه صورة مناطق الحكم الذاتي. \* ثانياً: المداهمات

فى سياق حملتها ضد فصائا المقناومية داهم عنسناكس السلطة عشرات المؤسسات الاجتماعية والتعليمية والصحية بنريعة الاشتياه بعلاقتها مع هذه الفصائل، بينما أعلن نصر يوسف قائد الشرطة في غرة ان قواته معاقدة العرم على تدبير الهياكل المدنية لحماس، فضلاً عَنْ جِناْحها العسكريء. وجناءت صملات المداهمة تعبيراً صارضاً عن هذا

شارك نحو ٢٠٠ مسلح من عساكر سلطة الحكم الذاتي في اقتصام الجامعة الاسلامية في مدينة غرة، وعمدوا الى تفتيش مبائيها لمدة ست ساعات حطموا خسلالها الأنواب وأطلقنوا الرضياض على الاقتفال، كتمنا نزعوا أستقف الاسبستوس واعتقلوا عددا من حراس الصامعة بعد مصابرة ملغات وأشرطة كومبيوتر منها.

وفي ٣٠ اذار ١٩٩٦ اقستسجم العسسلرات من أفسراد القسوات البحبرية الشابعة لشرطة الحكم الذائي - يقودهم ضابط برتسة مقدم يُدعى طارق حسني - جامعة النجاح لتفريق اعتصام طلابي نقد فيها احتجاجاً على ممارسات السلطة مسد ابناء وسؤسسات الشسعب الفاسطيني، واستفسر اقتحام الجامعة عن إصابة عدد من الطليسة والطالبات بجسراح وحالات اختناق بينما اصبب عدد مَن الطالبات التحوّامل بالإجهاض بعد تعرضهن للضرب على يد أَفْراد الشُّرطة، واعتقل في نهايَّة

من سلطة الحكم الذاتح الدفاع عن حلقوق الانسان في

يونس ورفح وغزة. سجلت حادثة اقتحام جديدة يوم ١٩ أيار (مايو) ١٩٩٦ عُندما اقدمت عناصر الأمن الفلسطيني يرتدون الازياء المدنيسة على مطاردة احد طلبة جامعة بيرزيت داذل حرم الجامعة في مصاولة لاعتقاله، وانتهت باعتقال الطالب والاعتداء بالضرب عليه امام رُملائه قبل اقتياده الى مركز توقيف تابع للسلطة. ً ثَالِثاً: عُمَلِناتِ التَعْنِينِ. فى قىسم يخيضع لُحُواه

مشددة في أحد مراكر الاعتقال التابعة للسلطة في مدينة غزة يرقد الدكتور ابراهيم المقادمة في حال صحية سيئة، وتفيد المعلومات أن الدكتور المقادمة تعرض لعملية تعنيب شبيدة ابت اى تكسير قفصه الصدري وتجمع الدم تحت مناطق مختلفة من جلام وتم انخال للنكتور المقادمة عدة مرات الى مستشفى الشفاء في غزة لعلاجه من أثار التعذيب الذِّي تُعرض له اثناء التَّحقيق في سجون السلطة، يسبب رقيضية تقنيم أعترافات ومنطومات صاغتها الإجهزة عن حركة محماس، وتقول شخصيات من

استصدار انن بزيارته ان الدكتور

الصنحافي فناير نور الدين، وهو مصور يعمل لحساب وكالة المنحافة الفرنسية في قطاع غزة، والاعتداء عليه بالضرب المبرح من قبل افراد ادارة المباحث العامة ما آدى الى اصابته بكنمات بالغة في أستمرت أكثر من عشر ساعات بتهمة التقاط صور حصار على

فَـفى ٧ اذار (صارس) ١٩٩٦

وبعد نحو استبوعين من الاحتجاجات الجماهيرية اضطر الرئيس عرفات للاعتذار اسام الطلبة، والتعهد علناً بعدم تكرار الاعتداء على الجنام أحات الفلسطينية، غير أن افراداً من شرطته عاودوا اقتصام الحامعة واطلاق النار باتجسناه الطالب محمد صبحة القائم باعمال رئيس مجلس الطلبة واعتقاله داخل حرم

عرف منهم رزق حشمو مراسل صحيفة والحياة الجديدة، المقرية والصحافي ايدن سلامة مراسل صحيفة «الحياة» والنكتور غاري حمد نائب رئيس تحرير صحيفة والوطن، الصادرة في قطاع غرة، ومزبين المعتقلين أيضا نشطاء في منظمات حقوقتة انتقده ا ممارسات السلطة وطالبوا بوقف انتهاكاتها المتكررة لحقوق الإنسان، فاحتجز الدكتور إياد السراج المسؤول في المفوضية العليا لحقوق الانسان الفلسطيني لمدة تسع سناعات تعرض خلالها للتحقيق على خلفية نشاطه في

بهجمات بطولية أستهدفت المحتلين الصهاينة، بل امتدت الى عدد من الصحافيين والحقوقيين

التوجه.

الاقتصام نحوه من طلبة

الجامعة ومحاضريها،

مناطق الحكم الذاتي. وتشبير حادثة اعتقال

وجهاء قطاع غيزة تمكنت من

المقادمة العشقل منذ شبهرين محتجز في حال صحية سيئة جداً، وإن أثار التعنيب لا تزال بايدة على وجهه وجسمه. كساتم تحطيم عظام نراعي الشساب جسال جسراح وهو منّ سكان مضيم جبانياً للاجئين الفلسطينيين، بينمسا يرقد معتقلون أخرون في مستشفيات فلسطينية تحت الحراسة المشددة بعد تدهور اوضاعهم الصحية حراء التعنيب الوحشي الذي

تعسرضوا له داخل معتقلات السلطة لإرغامهم على الاعتراف او انتراع معلومات منهم اثناء التحقيقات. ان حسال الدكتور المقادمة لعست الأ انعكاسياً لوسيائل التعنيب المستخدمة ضد المعتقلين في سنجون السلطة، اذ يؤكد معتقلون أفرج عنهم ان وسائل مثل وضع المعتقلين في خرانات المياه لدة أربعة ايام حتى يقشوا فيها الماء ثم تعريضهم للضرب المبرح مما بسبب الاما لا تطاق، اضافة الى تكسير العظام ويتف شعر الرأس واللهية والشبح والتعليق في الهواء من القيمين والضرب باستخدام الهراوات

والعتصى الغليظة واستلاك

الكهسرياء المجسدولة ساتت كلهسا

وسائل روتينية مستخيمة اثناء التحقيق مع المعتقلين. فی وقت سسابق، اذ توفی فسرید وفي شبهادة تحت القسم جربوع وسلمان جلايطة وتوفيق نشرها تادي الأسير الفلسطيني، على السواركة اثناء احتجازهم

الشرطة الفلسطينية تعتقل احد المتظاهرين. (ا ف ب) في سجون تابعة لأجهزة الحكم يروي الشباب علاء محمود يونس الذاتى نتيجة تعرضهم للتعنيب العزة، وهو من سكان مخيم العزة في مدينة بيت لحم، تفاصل خلال التحقيقات. اعتقاله يوم ٢٢ كانون الثاني

(يناير) ١٩٩٦ والإعتداء عليية

بالضرب من قسبل رجسال

أُلاستخبارات العسكرية في بيت

لحم، مشيراً الى ان ضابطاً برتبة

ملازم اول امر بتعنييه اذ محضر

شخص اسمه اليناس واخر لأ

اعرف اسمه، وبدأ الياس بالضرب

وحاولت منعه فاحضر قيودأ

حديدية وقيدني بيدي الى الخلف

اثناء جلوسي على كـرسيّ ووقف خلقي واخذ يضغط برجليه وهو

شخص ضخم على القبيود

ويضغط بيسيه على اكتسافيء

بينما كان الملازم المنكور يتولى

استجوابه حتى سال الدم من

معصميه جراء الضغط على قيود

الحديد قيهماً، ثم قام الياس بفك

القيود وقيدني من الأمام وأحنني والعسمكري الأخسر الى غسرفسة

منجساورة وأعادوا علي الاستلة

نفسها وضرباني وأخرجاني مرة

اخسرى: واثناء مروري في المسر

منار يصرخ على الياس لا تنظر

فِي النَّاسِ، ولكمَّني على رئسي

قرب عيني ومسك رأسي وضرية في الصائط ثم الخلني الى الغرفة

الأولى، وسالوني الأستلة نفسها،

وكان ماجد (الملازم أول) وإلياس

والعسسكري الآخسر يواصلون

صُربي ووضع القيود في الخلف

ثم ربط قبود الحديد في السقف

وأخذ يشد الصبل بطريقة ترفع

الأيدي المقسيسدة من الخلف الي

الأعلىّ، واحضر سلكاً كهربائياً

غليظا ومجدولا وعصا بنية اللون

وأخدذ بالضرب على موخرة

الجسم والفضنين وصاريعد

وضرب اكثر من مئة مرة بالعصبا

والسلك وشارك الباس وماجد

بالضرب وكانا بشتماني اثناء

الصرب، وأستمرا بالصرب حتى

كسسرت قبيود الصديد وربطوا

الحبل بيدي بالوضع السابق

وشيدا الحيل على الأخر، وصيارا

يضبربان اكتشر من السبابق ولم

أصرخ فقالا ائت حسار لا تحس

وفكا يدي وربطا رجلي بدل يدي

ورفعائي بالمقلوب ورأسي السفل

وضرباني بالطريقة السابقة

نقسها وركزا على صدري وكتقي

والفحدين، وحسب الشهادة اطلق

سسراح عملاء العبزة بعد تدخل

وأكبت متصباب متخبتلفية

استخدام وسائل تعذيب وحشية

يحق المعتقلين في سجون السلطة،

أذ أعلن الفنَّلندي هانو هيلينين

مقرر الأمم المتحدّة حول الأراضي

المحتلة انه ديجب الاعلان بوضوح

عن وجبود الْتُنهاكات لَحَقُوقَ الإنسان، مشيداً على ان «احداً لم

ينكر هذه الانتهاكيات خيلال

المحسادثات مع المســؤولين في

قوات العاصفة في حركة الشحرير

الوطنى الفلسطيني (فستح) ان

تعليبًا ولا يطاق، يمارس بحق

المعتقلين في سُجون سلطة الحكم الذاتي، مشيوراً الى ان تقارير

بورية يتلقاها تؤكد حدوث اعمال

تعنيب منتظمة في هذه السجون،

وكانت منظمات النفاع عن حقوق

الإنسان إكست أن عسداً من

المعتقلين توفي في سجون السلطة

خلال عمليات تعذيب تعرضوا لها

ويؤكد اللواء محمد جهاد قائد

السلطة القلسطينية».

وجهاء المخيم.

وشهبت عدة معتقلات تبيرها سلطة الحكم الذاتي اضرابات عن الطعام استمر بعضها اكثر من اسبوعين كما حصل في بيت لحم وعمدت السلطة الى معاقبة المعتقلين بنقلهم الى سجون اريحا بعيدا عن مناطق سكناهم علماً بأن منظمات الدفاع عن حقوق الانسان منعت من التَّدخل لتنفيّدُ طلعات المعتقلين.

● رابعاً: عَملنِات الاغتمال. في الأول من نيـــــان ١٩٩٤ اقتاد مسلحون يرتدون ثيابا مدنية عرفوا بنشاطهم في جهاز استخبارات السلطة ألمواطن مسعود الجندي وهو من سكان مخيم حبائيا للآجئين الى خارج المضيم وعصدوا للى اطلاق النار عليه من مسافة قريبة ما أدى الى

ولم تكن حادثة اغتيال الجندى الوحيدة في هذا المجال، اذ تشير التقارير انّ رجال السلطة نفذواً سلسلة أعتداءات استهدفت حياة مبدندين فلسطينيين مساادي الم استشهاد نحو ۲۵ فلسطينياً منهم ١٤ فلسطينا استشهدوا عندمنا فتح افراد الشبرطة النار على المصلين خبارج مستجد فلسطين في ١٨ تشسرين الثاني

(نوفمير) ٤٩٤. وفي ٣ شياط (فيراير) ١٩٩٦ اطلق أفراد الشرطة الثار داخل منزل في مضيم الشاطئ في قطاع غَرْةُ عَلَى الشَّابِينِ عَمْرِ الْأَعْرِجَ وأين الرزاينة، وهما من صركة والجنهاد الإستلامي، في فلسطين تتهمهما سلطّات الإحتـلال بالتخطيط لعملية بيت ليد، ما

أدى الى استشهادهما. وكانت أخر الإعتداءات عندما فتح أفراد من الشرطة النارعلي سيآرة المواطن تيسير اللوزي قرب مدينة رام الله في الصفة الغريية يوم ٣١ آذار ١٩٩٦ مسا أدى الني

استشهاده. وفي كل الجيرائم السيابقية لم يُقَدم أي من القتلة التحقيق، كما أن لحيان التحقيق التي أعلنت السلطة تشكيلها لم تعلن نشائج عملها، كما لا يعرف ما اذا كانت مارست عملاً بعد الاعلان عنها أم

خامساً: محكمة أمن السلطة في العسابع من شبياط ١٩٩٥ أعلن ألرئيس بأسر عرفات تشكيل ومحكمة أمن الدولة، وأصدوت المحكمة منذ أنشائها وحتي ١٨ أيار ١٩٩٧ ٣٣ حكماً قضّائماً ضد ٣٣ مواطئاً تراوح اعمارهم بين ١٣ عنامناً الى ٥٠ عنامناً، وتراوحت الأحكام الصادرة ما بين سجن لمدة شهرين والسجن مدى الحياة.

وتراوحت الغترة الزمنعة من يوم الاعتقال الى يوم المحاكمة ما بين إقل من يوم واحد الى ١٢٠ بوماً لمن تم اعتقالهم قبل قرار الشاء المحكمة (٨ أحكام على الأقل صدرت على المعشقلين في يوم اعتقالهم نفسه)، وكان أحْر هَوُلاء الشاب أياد الرفاعي الذي انهمته السلطة الاسترائيلينة بطعن مستوطن يهودي في الخليل واعتقلته شرطة الحكم الذاتي في البوم النالي في مدينة بيت لحم وصدر ضده حكم بالسجن لمدة ١٢

عاماً مع الأشغال الشاقة وتؤكد المصادر الحقوقية انه لم تتح الفرصة للمعتقلين لتوكيل محامن للدفاع أو المرافعة عنهم

اد تمت المساكمات بشكل سنري يعير منتصف الليل من دون حضور محامي النفاع، أو رجال الصحافة والاعلام، ولم تنشر أي تفاصيل عن التهم أو المستندات . الثبوتية للأحكام الصادرة أو مداولات المحمة. وتتوزع التهم المزعوسة بحق

المتهدين ما بين تجنيد الأفراد للقيام بعمليات ضد الاحتلال الاسررائيلي (٣ حسالات)، والتحريض على القيام بالعمليات الانتـــــارية (٥ حـــالات)، ونقل القنابل لاستخداصها ضد الاحتلال، أو الإعداد للهجمات ضد الاسرائيليين، أو حيازة ســــلاح من دون ترخــيص (۱۰)، و المُشَارِكِة في جِبريمة قبتل والإخسالال بالأمن العسام (٢)، ومحاولة تنفيذ عملية ضد الاسمرائيليين (١)، والاتجار بالسلاح من دون ترخيص أو بيع السلاح لحركية دحمياس، (٤)، وكتابة مقالات ضد السلطة (١)، وبيع أغذية فاسدة أو منتهية

المدة (٤ حالات). ويلحظ أن التهم تتوزع بين الدعاوي المدنية العادية والتهم الجنائية وبعض التهم تتعلق بحرية الرأي والتعبير، وبعضها يتعلق بالسلاح وتنظيم اقتنائه والتعامل معه، بَينما لم توجه أي تهمة محددة لأي معتقل تتناول قيامه بأعمال مسلحة أو عنيفة ضد السلطة الوطنية الفلسطينية في غزة واريدا. وقدم للمحكمة اربعة مستهدين على الأقل تم اعتقالهم قبل صدور قرار انساء

محكمة امن الدولة. تؤكد التفاصيل السابقة ان الحملات التي شنتها أجهزة السلطة ضبد نشطاء وكبواتر فصائل المعارضة القلسطينية لم تكن في سيماق الدفياع عن أمن المجستهم القلسطيني، أذ أن أياً ممن تم تقديمهم الى متحاكم أمن الدولة، مئذ أعلن عن تشكيلها حتى اليوم، لم يتهم بتهديد أمن المصنعة الفلسطيني أو تنفيذ

اعتداءات صد أبنائه. سادساً: التنسيق مع اجهزة الاستخبارات الصهيونية في واحد من تصريحاته أعلن الرئيس عسرفسات مسنواصل تنسيقنا مع الحكومة الاسرائيلية لمنع هذا النشباط، في اشبارة الي

نشاط فصائل ألمقياومية الفلسطينية، وجاء اعلان عرفات ليشكل تصريحا بالتنسيق المعلن والتام بين اجهزة السلطة واجهزة الاستخبارات الصهيونية. واعلنت مصادر في السلطة في وقت لإحق انها اعتقلت ١١ مواطنأ فلسطينيأ كانت السلطات الصهبونية طألبت باعتقالهم ضمن قبائمية من ١٣ شيخيم قدمتها الى سلطة الحكم الذاتي، في حين أكسد غازي جبسالي «سنواصل التعاون مع القوي الأمنية الإسرائيلية صد كل

المجسوعات التي تعسل ضيد السلام وسنضربهاء ولم يقتمبر هذا التعاون على السلطات الصهيونية بل تم توسيعه ليشمل الولايات المتحدة التَّى شَارِكُت في الْحَارِبِ المعلنة على القرصبائل الفلسطينية المعارضة للعملية السلمية، أذ عقد في أعقاب اختتام مؤتمر اشرم الشبيخ، احتصاع بين كبسار مسؤولي وكالة الاستخبارات المركزية آلاميركية ونظرائهم في اجهزة الاستخبارات التانعة للصبهاينة ولسلطة الحكم الذاتي

للتحساون في الحسرب ضسد دحماس، وفي اشبارة الى الأسبباب التي أبت الى عقد مثل هذا الأجتماع، قالت صحيفة «نيوبورك تابعنَّ» الأمسركسة أنهءلا الاستخبارات الأميركية ولاجهاز الأمن الداخلي الاسسرائيلي (شين بيت) يعسرف الكثير عن صَركة (حماس) ولذلك حصاول الحساسيان حث الفلسطينيين على ان يقتسموا

جرى خلاله تبادل مقترحات

معهما ما لديهم من معلومات. وهدد محمدود عباس (أبو مارنني بانه لن يرحم المسوَّولين عن الهجمات ضد الاحتلال، ودعا دالقوات المسلحة الاسرائيلية الى تنسيق قمع حركة (حماس) مع اجهزة الأمن الفلسطينية، مشيدا على امكان تنظيم عبدليسات اسرائيلية - فلسطينية مشتركة ضُد حركتي احماسً، والجهَّاد الاستلاميءُ داخل مناطَّق الْحُكم

ولم يقتصس التعاهم بين سلطة الحكم الدائي واستسرائيل على تصريحات المسؤولين بل تعداما الى تىسىيق عسلسات المداهسة والاعتقال ففي ٦ اذار ١٩٩٦ داهمت قسوات الأمن التسابعية للسلطة المدنية مبينة جنين شمال الصُّفَّة الغربية، وأعتقلت عشرات المواطنين الفلسطينيين تشتيه بانتمائهم الى حركة مصاس، بينما شن جنود الاحتسار الاسرائيلي حملة مداهمات مماثلة في مُخيماًت اللاجئين في المناطق المحبطة بالمحينة





#### عندالهادي الدبس والتجربة اليابانية

🖿 تصبحانف في ٣١ أذار (مارس) الماضي ذكري وفاة ألمرحوم عبدالهادي النبس وهو من عائلة كريمة عملت الكثير في المجالات الاقسسساسة والذيرية ضمت على سبيل المثال المرحومين عزت وصبحى

لم يكتف المرحوم عبدالهادي السيس بالمجال المتساح له في لبنان وسورية بل صال وجال في انداء العالم مع اضوائه وأبناء اخوانه واقربائه فكان له وَجُود فاعَل ومُنتَجَ في بيروت ودمشق وافريقينا والشبرق الاقصى واليابان. وفي اليابان عمل بجدية وتفان في ظروف صعبة وفي محيط حضاري مختلف. إلا أن المثابرة والإيمان مكناه من تأسيس الأعصال الناحجة وانتباء شبكة من العلاقات التجارية والصناعية امتيت في الشيرق الأوسط وأوروبا. إلا أن ذلك لم يمنعه من الأهتمام بأمور المسلمين في اليابان على قلتهم وفي بعض بلدان الشرق الأقصى كالفليبين

آثناء مروري بباريس كنت أقصد عبدالهادي الدبس واستمنع بجلسته وحسثه، وتدور في غَالبيتها عن ا و—رو محتمعنا الاسلامي – العربي وما يمر من تحديات ونحن على أبواب القرن الواحد والعشرين. وأحياناً كان يدور الحديث عن كيفية تمكن اليابان من الولوج خلال نيف وقرن من المجتمع الزراعي التجاري والاقطاعي الى محتمع صناعي متقدم

يضرب به المثل. قال لي وهو صاحب تجربة هناك ان سر نجاهها مبنى على

أسس عدة: اولاً: انها أخلت قبراراً إراديأ بالانفتاح على حضارة العالم الغربي الصناعي في الثلث الأخير من القرن التاسع

- ثَانِــاً: تَنْفَــدَاً لِنِلْكِ ارْسِلْتِ البعثات بالإلوف الى جامعات ومعاهد الغرب لاكتساب المعرفة والتكنولوجيا المتوفرة أنذاك

محمدات بنارات

حرفر مستار المندران

ستعوش بدائند الدا

فدعت ستسب الا

مترخب بالداري

أضامتنسور بعب بديد

معولاست المساد

معتمال وللاصب أأريان

مشتن بريك أيد ١١٠٠

مسيمتي لأنان بالكارات والأواد

طعتنه حدار

مسلسن ريد

مهم مستندن بدود

المنعي الإشتياس عن كساس :

عيم سم معارث

فليه فليه في سال

المراسقة سنداد الما

1 - - - --

هجا هد مارو مني مد در در در

the first partial partial

والعودة بها. ثالثاً: قامت البولة البايانية بأخنذ المبادرة بالتوظيفات الراسمالحة اللازمة لأقامة النثبة التحتية وتاسيس صناعيات على الصديث الأسس المتاحة في وقتها. وعندما بدأت التوظيفات تعطى ثمارها قامت

بتمليكها عبر البيع الى القطاع الخاص. رابعاً: أن الذي مكن اليابان من النجاح هو تمسكها بالبنية الاجتماعية والأسرية السائدة , المرحلة التّي سبقّت الانفتاح ونقلتها برصتها وبتراتبيتهآ الم الصناعية والإدارة وكل

القطاعات المستحدثة. خامساً: اخلاص اليابانيين وحبيهم ليسلادهم ورهو مسا ينقصنا في مجتمعنا بالاضافة ألى تمسكنا بالجوهر المنحيح والحقيقي للاسلام الذي وحد ما بين الإيمان والعقل».

إن من أذكره ليس من باب

البكاء على الإطلال انما لكي لا

ننكل على الماضي بل للعسمال على تهيئة الستقبل ونعلم انه على مهيد ماستطاعتنا الارتقباء الى الأقصل، ليس بمقدور متجتمعنا التقدم الاعبر التربية والتعليم والعلوم وهذا هو منا بريد أن يساهم به بقدر سا يستطيع

للصساعدة على تحقيقه من

خالال ما اوقفه في حياته

معتبراً ان هذا هو ما كثب عليه

ان مقعل. أن عبيدالهادي الدبس الذي سُمي نكسراه رأى بوضوح أنّ رفع مسستسوى الإنسسان في محتمعنا هو هدف مركزي بامكان المؤسسات التي تقوم برعايته على كل المستويات الثقافية والانسانية والخيرية من المساهمة في تحقيقه عبر برامحها المتخصصة ويدسياهمة متضمونة من مؤسسة عبدالهادي الدبس الخيرية. وباقامته وقفية المؤسسة التي تحمل اسمه حدد

للمجتمع طريقية تنافس لعمل

المسسر لصسالح الانسسان

The second secon

والمجتمع بيروت - فاروق جبر رئيس عمدة مؤسسات الرعاية الاحتماعية (دار الايتام الاسلامية)



من اجتجاجات حركة محماس، (اف ب)

TAMELY

- 本 芸 華

2 × 499

هود. ريد ب

الشفاص

war to come with

والمراجع والمحاد

ارتبيطية في بدر سما سبت

was well as you want

Parameter to the state of the s

لي القوشقة اللي النصار النسال

- a constant

أين التهيمة علياء في الأواد

January mark of the market

يعييسها لمسادده والتوات

The same of the same of the same of

many of a silve or other work and

المعلقل الأساران والمسا

and a second of the desired of

The second second

الملل علي المعاسي - عند

a may have it was as the

the same and the same

Me. . . . . . . . . TI AND

The state of the s

San Bridge

the state of the s

166

The second of the second

And Annual States

me and he of waterall

The second second

4 - 15 h as 4 different

Lands - 2 & Acrd galaber

The sale of the sales

and the state of t

\* \* \* \*

manuficate the

فجمعي الإمعار والمه

بانحياز ايديولوجي تبقى موجهة ضد

الدولة. أسوق على سبيل المثال حركة

«الدرب المضيء، البيروفية. لما كانت

هذه الحركة نُشطة، نُديت هذه المنظمات

الإنسانية بصنيع الدولة ولم تُشر الي

تحاوزات الحركة. في نظر هذه

المنظمات، الدولة هي مصدر الشر، وكل

من بصابه الدولة يعتبر مكافضاً في

سبيل الحرية. لا تعدو هذه النظمات

في الواقع ان تكون هيئات مهلوسة في

الشيوعية في السابق. والمشرفون على

هذه المنظمات لهم محيل الى اعسادة

صياغة الحقيقة تبعاً لأرائهم السبقة.

كنان حرياً بيم الإنصبات الي شهادة

المثقفين الجزائريين، الذين استغرب

حيطة البعض من تسميتهم كذلك. دعاة

الجوار او من يسمون بالوفاقيين،

بكنُونَ مُقْتَأُ حَقَيقَياً لِلْنِيمُوقِراطْيِنَ.

خائدة المسعودي يتهمها خصومها

بأنها دمية في يد العسكر، وكنلك لامر

بالنسبة ألى سعيد السعدي. استمعت

عندُ ايام الى شهادة رُوجِـة مُعير مركرٌ

الفنون الجميلة الذي اغتاله المتطرفون

والتي قالت ان رُوجِسها ساهم في

تظاهرات ضيد السلطة ومن أجل اقاملة

نظام ديموقــراطي. وأضَّــافت بأنهــا

صبيعت بالخنط الذي ترتكيه الصحافة

الفرنسية بين العسكر والمتطرفين

الاسلاميين. عادًا لا أصدق هذه المرأة

واصدّق ومُعدّوها، في منظمة العفو

لدوليية؟؛ سحقال بأن هذه المرأة منذلة،

تدافع عن النظام؛ تلك هو خطاب هذه

المنظمات فمناضلو حقوق الانسان على

يقين من اقوالهم وافعالهم. يستخدمون

مجيدأ أسالين الحركات الشيوعية

ويعدون العُدَّةُ لِاقامة نظام اسبلامي في

ٱلْجِرْآئر. وبِما انهم يقفون دائماً اليَّ

جانب الضعفاء، ليس من المستبعد في

حال قيام نظام اسلامي في الجزائر، إنَّ

تتراجع دامنيستى، عنْ موقفها، لنشتر

تقارير عن حقوق الانسان في الجرائر

تحت حكم هذا النظام. ومسيطلب مثًا

العَسون للأدلاء بتصسريّحات في هذا

الاتجاه، من دون أن يتساعل مناصلو

المنظمة عن مسؤوليتهم الحالية. ما بين

شبهادات الديموقراطيين الجراثريين

وأولئك النبين يناضلون من أجل اقامة

نظام اسلامي في الجيزائر، افيضل

الديموقراطيين وذلك بحكم سيطرتهم

على وسائل الإعلام؛ أنهما شبتيمة

سخيفة. الترامي السالة الجرّائرية

يحْتلفْ عن التَّرْامُ اندريه غلوكُسُمَّانُ

وبرنار هنري ليفي، من هم ألمشقفون

النين تبدوا بمجازر البوسنة؛ من هم

المثقفون النبن ساهموا بشكل اساسي

في تغيير الرأي العام الدولي في هذه

الْسَالَةِ؟ يَجِبِ عَلَى العربِ انْ يَعْرِقُوا انْ .

يهودا هادرون على الدفاع عن مصبال

اخرى غير مصالحهم الشخصية.

وللأسف لم الاحظ ان مشقفين عرباً او

مُسلمين دافُعوا عن قضايا أَحْرَى غيرٌ

قضايًاهم الضّيقة. لما كأنت كرواتيًا

مثلاً مُنْمَاة وتَحت النار، لم يصرك أي

مثقف ساكناً للتنديد بهذا الوضع. ولما

حطَّت الحرب أورَّارها في البوسَّسة،

ناضل مثقفون يهود للتعريف بواقع

الحال البوسني (...) إن التصوّر القّائلّ

بأن مثقفين يهودا حشدوا همة وسائل

الاعسلام، يُعَسَّرُرُ وللإسف أطروحسة

صموئيل هنتنغتون القائلة بدوتصاده

الحنضارات، في العنالم العنربي

الاسلامي بَجِد ان عَجِرَ النَّاس عن فَهم

ان يهوداً يمكنهم النضال من اجل

مشاكل وماسي الأشرين، سيحكم

بتصادم الحضَّارات، وهُذَا يُحُرُنني

كَتَّيراً لأَنْنَي انَّاصَل منذ مدة من أجِلُّ

قيام دولة فأسطينية ومن أجل سالام

حقيقي بين العرب واليهود. قانني هذا

الالتزام الى توجيه نقد لاذع ورايتكالي

للسياسة التي بقودها نتانياهو. كانَّ

لموت رابين اثر فجائعي في استرائيل.

يقال أن اليهود هبوا لنجدة

النيموقراطيين.

عالة حقوق الإنسان مثلما كانت علية

جردة حساب مع المفكر الفرنسي ألن فينكلكروت

## عرب ويهود امام مشكلات فلسطين والجزائر والبوسنة

🗆 باريس - المعطى قدال

■ في المشبهد الشقافي القبرنسي، بعشبين الفيلسوف الفّرنسي النّ فبنكلكروت حبالة خياصية تسيتدعي التنويه بقُس ما تثير السخط ثمة منَّ بعندره المساجل النبية الذلا يتربد في رَّج نفسه بشجاعة ومن دون موارية في معتركات الفكر والسياسة راكبأ التيار المعاكس ممتنعاً عن الاجماع. طرف ثان ينظر اليه وكبجال، افاق، متمركين الالتزامات لمملحة اسرائيل وكرواتياء وأذبيرا الى جيانب ميا يستمى ب «الديموة—راطيين الحـــرْائْريين»، وفي ضوء هذا الغرز قند يغبيب بعض المعطيسات الإستأسسية في نشساط فُسْكُلُكُرُوت، خُصوصاً مَا يِتَعَلَّقَ بِمُوقَّفُهُ من الدولة العبرية. منذ سنتين تحلق حول شمعون بيريز نفر منّ اعيان الحالية اليهودية الفرنسية المقربة من حرب العمل، لجبر خاطره بعد هزيمته في الانتخبابات. وكان بين الصاصّيرين النّ فسنكلكروت، الى جانب ليسونيل جوسبان، ولم يكن بعد رئيساً للوزراء، وسيب مسون فسيل البخ... وحين بدا فينكلكروت الكلام فتح نارا حامية على بنيامين نتانياهو الذي يعتبره المؤجج بعيد\_ين لفتيل الفاشية التي بدأت تستحكم في نسبيج المجتمع الأسرائيلي. وكأنتُ الكلمة التي نشرتها جريدة الوصوند، بمثابة بيان حربي وسع التفرقة بين أنصار الليكود وانصار حزب العمل في فرنسنًا، كُمَّا سَاهمتَ في شُق الطريقَ امام بعض المثقفين اليهود مثل ادغار مهران لكسر الإجماع من حول أسرائيل والتنتيد بسياستها الجائرة في حق الفلسطينيين خصوصنا انتحاربة نتانياهو والذكوص السياسي للمجتمع

في هُذُه المقسابلة، يبسوح الن فينكلكُروت بمواقفه السياسية الفكرية: لست مناهضاً للحوار، كما أنني لست من انصبار النظام الجيزائريُّ القليل الشفافية. ولكن، أعتقد، ويكلُّ بساطة بأنه لأ يمكن مهادنة أرشاب الحماعات وإن الحوار، أي حوار، يجب ان يكون أحبد اشكال المقباومية. اميا الحديث عن حوار لوضع حد 11 يسمى

بالحرب الإهلية، فيبدو لي خطيراً. اعتقد أن المتطرفين الإسلاميين هم الفعلة الحقيقيون للمجازر. وأنّ كان للدولة من مستؤولية، فهو لجهة طب عنها بدءاً من فترة حكم جبهة التحرير الوطنية ومحاولتها لتعريب الجزائر واستيراد خطباء واثمة مصريين غضب منهم جمال عبدالنامس. ودفع هواري بومدين بهذه السياسة عن غير قصد منه الي أبعد حد. لا انتقد الاستلاميين لشيرثة سياحية النظام الجـزائري، بل أقـول أنه لا يمكن وضع لِأَلِيةَ الدولة الجَرَائرية، ممارستُها للتُعذيب، لا يضافي المجازر الي تقترفها وتتبناها الجماعات السلحة.

تفسرض علينا احسداث الجسزائر التبخلي من الوهم، بل الاسطورة السياسية القائلة بأن الغاضب بل الشائر دائماً على حق، في المتخبيل العبام الشبر متصدره الدولة وليس الشيعاب، أن عالجنا الوضع الجيزائري بناء على شبكة التحليل هذه، فاننا لا محالة مخطئون. ثمة انتفاضات لها منحى توتاليتاري اكشر من الانظمة التي تُحاريهاً. ينطبق هذا الوضع على الوضّع الجرزائري. في فرنسناً لما فشل اولئك النين يقاومون هموم العالم، في التخلى من أوهامهم، حشنوا همنهم لمصاربة الدولة. في فرنسا، تصاول المنظمات المدافعة عن حقوق الانسان استنهاض الرأي العام من حول واننى اتهم، النظام الجــزائري، ونلك تبــهـ للفكرة التي مقادها إن الدولة هي الشيرُ بعينه. يعتقدون انه بمجرد التنديد بالتولة، قد يتصالح الشعب الجزائري مع نفسه! انها فكرة بلهاء أريد ان أذكر

المُلاحظ اليوم أن الخيراء في شؤون هذه الافادات. بيد أن بريطانيا آليوم، في منا اعتقد، القناعدة الاوروبية

> العسكر الجرائري انها أخبار مسمومة، ولم أفاجا بسذاجة قسم كبير من الرأي العام. مشكلة الجزائر اليوم ان الشعب لم يعد له الحق في النوم. فرضت عليه حيال من المقطة لا يمكن تحملها. هذه هي الشكلة الرئيسية ويجب حلها قبل أي مشكلة اخبرى. قاعدة الصوار أي حوّار، يجب ان تقوم على ارادة مشتركةٌ لمساربة الارهاب. وبما أن الارهابيين اشكاص مسلمون، ينتقمون من الشبعب كناية عن انشقامهم من الدولة، فيجب محاربتهم بالسلاح. لا شيء ممكناً السوم من دون هزيمة المتطرفين. ان اختار الأسلاميون للعتبلون ان يهرّم عين اذ ذاك ان تض مكانة في المجال السياسي الجزائري... لا أملك فُكرة عن الدعبوة الى الحبوار التي تبناها منذ قبراية ثلاث سنوات لقاءً سأن ليجيديو الذي عقد في رومًا. الخسلاصية نبه لا حسوار من يون استئصال والمطلوب هو إلحاق الهزيمة بالمتطرفين واعادة توفيير الحد الاننى من الامان، والذي من دونه لا سبيل لأية

لا اسمعى بقولى هذا الى تغطيلة تجاورات النظام الجرائري الذي عليه يوماً ما ان يُجيب مثلاً عن اغتيال الرئيس الأسبق محمد بوضياف. على النظام أن يتحرر من الممارسات الشائنة عندما يهزم الارهاب، يجب ألا نصاصر الدولة الجزّائرية في منطق مازقي... لا أدرى ان كانت شهادتي عن الوضع الجزَّائري ستلقى مزيداً من الضوء على الوضع الجـــزَّائري أم لا؟ تدخلت لرد الاعتبار لما يسمى به «الحس الشترك»، لتحميل التطرفين مسؤولية المذابيح ولمجابهة مخبراء الشان الجزائرية النبن يحاولون اليوم التأثير على الرأي العام غالباً ما يركز هؤلاء على ما

بان فرنسا عرفت في الاسابيع الاخيرة تظاهرة ضخمة تلبية لنداء صحافة مسعورة. وتركزت النظاهرة على اخطاء الدولة الجزائرية التي عينت كمسؤول رئيسي عن المذابح. امكن لهذا الصحم أن يتم إثر افادات ادلى بها عن سمّواً برجالات الأمن الجزائريين اللاجئين الى بعض العبواصم الاوروبية. وكان للصحف البريطانية السبق في نشر

> للأصولية العالمية، ومن بريطانيا طلعت التحقيقات عنَّ المذابح التي يقوم بها

> > جياة سياسية.

يسمونه داخطاء المثقفينء ومن الشائع تفضيل اصحافة الخبراء، على دعمر

الصماعات الأسلامية في الجزائر، يكبسون قناعاتهم قناعأ ايسولوجي واضحاً ونلك بسبب التحليل النقيق، الكثهم في أحْر المُطَافُ يضَعُونُ خَاتُم الموضوعية العلمية على انحيازهم السياسي، اختار اشخاص مثل برونو إتيان وفرانسوا بيرغا سعسكر الاسلامين لغاية في نفس يعقوب ولسان حالهم يقول: وبما أنكم تركزون على مسؤولية الاسلاميين فأنتم لا تعرفون شيئاً في للسالة الإسلامية، كسا انكم تجهلون وقائع الساحة والميدان. ومن جهة لخرى تكرهون الإسلاميين اليوم مثلما كأن أباؤكم يكرهون والفسلافين، (المجساهدون الجرائريون ضد الاستعمار الفرنسي بالأمس ويكلمة تماشعون أن يصبح الجنزائري جنزائريا الغ...ه. أسعى حِاهِداً الَّي مَحَارِية هَذَا الْأَيْتَرَارُ. تَنْكُرِناً مُو اقِفُ هُؤُ لاءَ وَالْكُبِرِ اءِ، بِيَعِضُ كَبِرِاء قضية درايقوس. ١٤ عبر المثقفون عن أرائهم، برز جامعي اسمه برينو تيتار، الذي كان مناهضاً لدرايقوس لكنه لم يكن لاسامياً، وشرع يسخر من الثقفين بع بالخوض في كل الفذ كما أنه اعتبر تبخل روآئي مثل اميل رُولا في قضية سياسية تطفيلاً؛ هذه الاطروحة زائفة من الاصل. لا ادري هل العصر في حاجة الي المُثقَّفِينَ أم لَا؟ وان كنا في حاجة اليهم اليوم فلكي ينددوا بالتنزيف الذي ما برح الخسبراء يمارسونه، بحجة موضوعية مرعومة تضمر في الواقع غائبات ايديولوجية. يتموقع الترامي على هذا المستوى. أنه التزام لا يحاول أن ينهب بعيداً. يتعين

البوم اثارة انتباه الرأي العام الدولي والضَّعْط على الدول الأوروبيــة لكي تأخذ بعين الاعتبار التراجينيا الجسرائرية، وذلك من دون ابتسرار ولا تمويه. يبقى انه في الشبان الجزائري، من المتعب أختيار الطريق الصحيح. مراقبة النظام الجزائري ليست بالحل السحري. وهذا منا يحنول بعض الخبراء وبعض المنظمات، مثل منظمة العفو الدولية، تمريره. فالتصقيقات

التي تنشرها هذه الجمعيات ان هي الا

نتاج لمناضلين، يحسبون انهم بدفاعهم

عن حقوق الانسان تخلصوا فهائياً من

الايديولوجيها ومواقعهم المشبوية

ومجموعته وأغاني مهيار الدمشقي، التي صدرت باليونانية في أثينا

وترجمها مارسيل ببرار أنفيستريوتيس، والتي صدرت كذلك بالاسبانية

في مدريد وترجمها بيدرو مونتابيث. وفي مدريد أيضاً مسدرت

بالأسبانية ممقدمة للشعر العربي، ووالشعرية العربية،، وذلك في كتاب

كذلك صدرت بالايطالية في جنوا في كتاب مستقل قصيدته الطويلة

اشهوة تتقدم في خرائط المادة، وقدم لها الكاتب والناقد الإيطالي ماريو

نيقولاو، ترجمها فوزي الدليمي. وصدرت في ميلانو مختارات من

شعره بعنوان وذاكرة الريح، ترجمتها فالنتينا كولومبو، وقدم لها

ولعل العمل الجدير بالتنويه، على نصو خاص، هو صدور الجزء

الأول من أعمال أدونيس الشعرية الكاملة، باللغة الألمانية، في زوريخ عن

واحد، وقامت بالترجمة كارمن رويث برافو.

الشاعر الايطالي جوزيب كونتي.

اليوم للتشديد على آثار هذه القاجعة. المُناسَية متوفّرة اليوم أكثر من أي وقت مضى لايجاد جبهة ديموقراطية عبرية - عربية مشتركة. وننك من حول فلسطين أو من حول قضايا احْرى، لأن عُمة عدداً هائلاً من اليهود سواء دلخل اسرائيل أو ضمن الشتات بتحدون بلا هوادة للسياسة الحالية التي يقونها بنيامين نتاذياهو، داعين الى الترام اتفاقيات اوسلو. شعوري هو أن عرباً لا بوبُون اغـــتنام هذه الفــرصـــة،

واستسلموا يسهولة الى الخطاب الذي مُفاده بِأَنَّ دُفًّا عُ يِهِ وَدُ عَنْ قَصْابِاً الأخرين يضمر نيات مبيتة. وقي هذا الاتجاء لا نستغرب ما قالته الصحافة العنربية عن فنضّيحة كلينتون – لوينسكي من أنها من تدبير يهود، أو الصفلة ألهوجاء بفاعا عن زوجيه غارودي. ئم توسيع الهوة في الوقت الذي يمكنَ فُدِيه للَّجهم يع أن يُندد بالسياسة الحالية لاسرائيل؛ بيد أن الوضع ميئوس منه والصراع من اجل الحقيقة قد لا تكسيه الإغلبية. لكن هذا لا يمنع من مَدُ وتعزيز الجسور بين منَّذِ سنوات واسترائيل في حتال

حرب كامنة وقد تتحول في يوم ما الى حرب اهلية مكشوفة (...) في المجتمع الاسرائيلي، ثمة هوة آخذة في التعمق يوصاً بعد يوم. ومن الصائب الحديث اليوم عن ما بعد الصهيونية -Post

Sionisme، لأن المجتمع العلماني يبحث عن نفس جديد. لأن العلمانيين يتقاسمون والغرب القيم الاستهلاكية لْقَسَهَا، ولهذا فَأَنَّ الوَّطُنَيِينَ الْمُتَّمِينَ الى تيسار ،جــوش ايمونيم، وانصـــار «اسرائيل الكبرى» هم دعاة «المثالية الاسرائيلية، لأنهم يعطون الانطباع بأنهم يعقدون الصلة مع روح الفاتحين الاواثل. اسرائيل مجتمع علماني، لكنه مجتمع مُفْتتَ اينيولوّجياً، وتُواجه اسرائيل اليوم تحنياً مزدوجاً: تحدي الوطنيين للتدينين ثم المتدينين. انه رهان صبعب: لأن العبلاقات منا

بين الجسماعات داخل المجستسمع

الأسرائيلي تتصلب يوماً بعد يوم.

هناك رجالٌ دين مهووسون بمثلهم العلياء أما الارثونكس فيراهنون على غلبتهم العصدية لتحرجيح الكفة لصالحهم، العلمانيون في حيرة من أمرهم وفريسة للمرارة لأنهم اصبحوا لا يتعرفون على السلد... لا أعرف عقبات هذه المجابهة. لكنني متأكد من ان الأزمة حادة. تسالني عن المحرقة. في الوقت الذي أتسباط فيسه عن صبعت العرب تجاَّه هذه الكارثة التي هي رمنً لانتكاسية القيم. اطرح في الوقتُ ذاته اسئلة عن المغالاة في توظيفها. مناحيم بيغن هو الهندس الحقيقي لهنه المعالاة. ولم يتربد في عقد ترادف بين الفلسطينيين والتاريين. والنتيجة ماثلة امام اعيِّنناً. ما دُمنا نقول بأن الآخر هو العدو وبأن العدو هو هتلر يصبح كل شيء ممكناً. اغتيل رابين بعد حملة قَـــأَربِت بِينَه وبِينَ هِتَلُر! في اســرائيل المسوم، ثمنة انزلاق للذاكرة. تعطى الذاكرة الاسرائيلية انطباعا بأنها وذاكرة مخمورة، عاش الأسرائيليون الى الأن الصبهيونية كمصاولة لتطبيع حياتهم الى جانب الأضرين. والسعى الى الضُروج من وضع «البديل الاوحد» إما نحن وإما هم الى وضعية دندن والأخرون في مجتمع تعندي، أما اليوم فنشاهد انتكاساً في اتجاه ثنائية البديل: إما نحن وإماً هُم، احارب بكل طاُقتي هُذَا الائتكاسُ. وهذُه المعركة في حاجةً الى إسهام المُثَّقَفَىٰ العرب لأنَّ مجتمعاتهم تعانى بدورها من ثنائية البديلء ولهذا اشتعر بالعام عندما يتحدث المثقفون العرب عن «المؤامرة

الصهيونية، في قضايا روجيه غارودي،

كلينتون – لوينسكي، والتنديد بمجازر

الاسلاميين في الجرَّائر، لأن هذا المُطق

يُعسزُرُ سَلطَّه الْذَاكسَرة المتصليسة

تحدثت عن الكارثة. وانا على استعداد دار أمًان - أبرز دار لنشر الشعر العالمي، وقام بترجمتها ستيفان

 صدر العدد ٨٢ من مجلة «الثقافة العالمية» عن المجلس الوطنى للشَّقَافَة والفنون والآداب في الكويت، ويرأس تصريرها سليحانُ العسكري، مما في العدد: قيم الاعتماد على الذات والروح الراسمالية في روسيا، الاعلَّام والديموقراطية، جنكيز خان سيد المغول، أبناء الأوائل، توقيعات العام ٢٠٠٠، جولة في الأدب الصربي الأندلسي، تصوير فن المايا،

#### «الثقافة العالمة»: ما بعد الحداثة

جنَّكيرَ خَانَ: الْخَانَاتُ الْعَظَامُ، مَا بَعَدُ الْصَدَانَةُ، أَصُولُ الْصَالِبِينَ أَ

قالوا لمَّ أنت شاعر... قهل بامكانك أن تعرف لنا الموت الموت رقيب يوحد بين الكلمة والصمت قالوا: لكأنك تعظ بوثنية جديدة أجبت: لا يد أنكم تعرفون المؤت أكثر مني قهل من مخرج لي

أتدبره بوساطتكم؟ ٩- تلك المرأة كان سواء عليه ان يرمي نفسه في التار و في المحيطات الرعبة وذلك بعدما ستثقلت ظله تلك المرأة التي راهن عليها بشعره وحيأته ولب كينوبته بعدها ... لم يفعل شيئاً سوى التفكير بالغياب ثم التباد والخمود لأن تلك المرأة من شأنها أن توقظ فيه الحواس الخامدة لتعاود ويشراسة سيرتها الكارمة له.

١٠- أنوار الزوال لم ينم كعابته إذ كان يتريثها تلك المياه التي ترششت على أغصان الصباح وعندما أتمت أدوارها ببراعة وجففتها شمس الظهيرة عاد هو إلى أنوار روالها فيه.

> ۱۱ – استقهامات ماذا يريد متى رمان القري عندما ينفلق؟ ماذا يريد مئي الماعز الجبلي عندما يجفل؟ مادا ترید منی أمى عندما تموت؟ مأذا يريد مني العجوز البنغالي عندما يغني؟ ماذا تريد من حالاتي المتناوية عندما أصغى إليها؟ ماذا يريد مني الذي لا يريد شيئاً ويقتقيني؟ مأذا يريد متى العالم أنا المشبع بالشعر قياماً وقعوداً؟

شجر جوز أبيض أنا فليتهبني الجميع قبل أن أتحول إلى مسحوق أسود.

(ترجمة وتعريف: احمد فرحات) • الْتَقَيِّتُ الشَّاعِيرِ البِنْغَالِي ادريس حجى عبدالرحمن في ببي العام ١٩٩٥، وهو يعمل في مُجالُّ الهندسة البترولية، ويكتب القصة القصيرة إلى جائب كثابته الشعر بصورة رئيسة ومركزية بالنسبة إلى تجربته الأسية. كما قمت بمعمته بزيارة بكا عاصمة بلده بنغلايش أكثر من مرة.

A CONTROL OF THE PROPERTY OF THE PARTY OF TH



## نسبية الخير والشر : «علاء الدين» أم الروايات لفيلم أميركي لم ينته بعد...

ادونيس: ترجمات الى لغات أوروبية

 تبدا القصص دوما بوضع قائم ما يتعرض الى الخلل ثم مواجهة برامية تنهى ثلك الخلل وتحيد الأمور الى سويتها. هكذا، في عودة الى فيلم رعباة البقر، نُصِدُ دوماً هذه الصيفة: البلاة المعزولة الهادئة آلتي يغزوها الهنود الحمر او رجال العصبابات، ثم راعي البقر المتفرد ألذي بقاتل هؤلاء ويضرجهم منها لنعود الصال الى ما كانت عليه، تشمل الصيغة يوما، حسب ما لاحظ بروب، البطل والشرير والاميرة المهددة وهي في حالات كثيرة الجائزة التي بنالها

Kili nain

• لا تزال أعمال أدونيس، شعراً ونثراً، تحظى باهتمام كبير

نذكر منها، على سبيل المثال، مجموعته الشعرية «أبجدية ثانية»،

التي صدرت باللغة التركية في اسطنبول، ترجمها ابراهيم ديمريجي.

ومتزايد في البلدان الأوروبية. وظهرت له اخيراً كتب عدة، مترجمة

انها الصيغة التي تعتمدها بانتظام هوليوود والانتاج الثقافي الأسيركي عصوما، حيث تقوم الأقلام على خطوط سربية واضبحةً تصلُّ بوتًا الى خاتمة تضمن الارتباح النفسي للمشاهد. كما أن لوسائل الاعلام خارج السينما قوالبها وقواعتما الخاصة البالغة الوضوح. ونجحت الوسائل في «انتاج، حرب الخليج كرواية أو سرد تَجِرِي لَذَاعِتَهُ بُولِياً مِنْ طَرِيقٌ الْإِقْمَارِ الْصَنَاعِيلَةٌ وَشَبِكَاتُ الْبِثُ، لتجعلها «ام الروايات». هكذا فان المواجهة العسكرية السابقة في الطبيج تاتي موضية وكانها فيلم بعنوان محرب الخليج، بكل ما فيه من العاب نارية. وبعد ونجاحه الهائل: جرى انتاج الازمة الأخيرة على أنها فيلم محرب الخليج ٢». لكن هذه المرة، مثلماً مع

أفلام وراسيو ٢، ووراميو ٣، صربًا نعرف بالضبط ما ينتظرنًا. ويجعل هذا من السهل على صانعي الافلام اجتذاب عواطف المشاهد وأهتماماته وتوقعاته. فالشهد هنا هو الصحراء والشرير نعرفه تَّمامًا، أي الرَّنْيِس العسراقي الشيطاني، والبطل بالطبع هو الجندى الأميركيّ، اضَّافة اليّ المُستارْمات الأَمُّري مثل «الرأي العامّ الوطنيّ، الأميركي والقنابلُ «النكية» والاسلحة السيولوّجية

وأذ تراجعت الأزمة فنئك لا يعني اكثر من اننا لا نزال في انتظار نهاية فيلم «الخليج ٢» كما اخرجتَه وسائل الإعلام الغربّية. أما طبيعة هذه النهاية فالشباهد الغربي يريد الآن أكثر من النهاية الثائعية لقطم والخليج ١٦. نعم اشتمل القيلم الأول على العناصر العدادة للقصص: أي «الأميرة المهددة» من قبل الشرير (الرئيس العراقي) والبطل (الجندي الأميركي) الذي ينقنها مع ثروتها، لكن الفيلم لم ينته بالتخلص من الشرير.

صدر منذ ١٩٩١ الكثير من التحليلات للطريقة التي مثلت بها وسائل الإعلام حرب الخليج وجرى تفكيك تلك الطريقة باعتمارها منتوجاً ثقافياً للنظام العالمي الجديد. وتبين التحليلات كيف تم تصاهل العناصير الاقتصابية ومصالح الدول، وأبراز الأجرام الشنخنصي والدبكثاتورية على انها سبب الحبرب أي المعادلة البسيطة مين صدام حسين «الشرير» والكويت «الأميرة». النَّقطة طبعا

ليست تبرئة صدام واعتباره ضحية بريئة من العالم الثالث، أو ان الولايات المتحدة خلت من كل معارضين للحرب، لكن لا شك في وامكان تعبئة الاساليب السردية المتعارف عليها والاجهزة الاعلامية القوية للتأثير على الرأي العام في اتجاه العسكرة، خَصوصا مع التهيئة لذلك التي يقدمها عدد لا يحصى من افلام الغرب الأميركي وافلام المفامرات والملاحم الإمبريالية، (ايلا شوهات في كتابتها عنَّ

لحسرب الخليج، مسئلما لأية قسمية، بداية ووسط ونهاية. واستعملت في تقديم حرب الخليج الأساليب والأعراف نفسها لُلستعملة في أفلام دراميو، ودتوب غان، وشاهدنا الجنود وهم يتقسدمون على خسط الأفق على خلفية من الموسيقي الصربية المثيرة. كما قدمت برامج الإحبار مشاهد والقصف الذكيء مرارأ وتكراراً مصحوبة بتعليقات الخبراء، مع مجسمات وخرائطً وأسهم تشير الى المواقع العسكرية وتقدم القطعات. وكنان هذاك بالطبع أيضا الرسوم البيانية المتحركة ألتي تشبه العاب الكومبيوتر، حيث يمكن للمشاهد أن يساير القنابل «النكية» والصواريخ في

وعلى رغم أن الاحداث لم تنته ب وقفلة، درامية مرضية، فقد انفتح المجال، على الصعيد الخيالي، أمام قفات وطول درضي الشاهد. من بين هذه الإصطناعات كان قيلم بيرتي دعلاء الدين،

وكاسحة بإبداعها

ادريس حجى عبدالرحمن \*

شعر من بنغلادش

١- سحر الموسيقي مد للايسترو ذراعه الأنبقة إلى اقصى استطالتها فذاب الجميع من صوت الموسيقي ئم قرروا بعد ساعات عدم الانخلاع عن النشوة الكبرى، التي كانت قد أسكرت أيضنأ الحيوانات والأشجار والمياه على اتساعها

صبوت الموسيقي غيُر ألوان الأشياء والعناصر فصارت لا تعرف البهوت... أو البوار وحده الانتشاء بالموسيقي يراكم غيوماً لا ترى من فرط نقاوتها وحده يؤجل فعل الموت في الكائنات الحية على اختلاقها.

٢- همس راحف تناسيني الانحاء اللامعة لرحيلها فأميل إليها ثم أعدو كمجنون تلمع أمامه... وكذلك فوقه سعابات صراخه نهبية تتعطر بالشهوة ولون التوت

هوى الشباعر على الأرض الأن متشممأ لوحده كثافة همسه الزلحف.

٣- حضور شيء ما يخطني على فراغاته من دون أن أدري فأستحيل زخارف مصقولة تتجه مباشرة إلى عيون الفنانين الغائبين

يا لأحفورات تلك الأصابع الوهمية يا ليهجة البصر الذهبي من دون عيون يتطلع إلى حالاته.

> ٤- تبعية أتبعها أينما تختفى قصيدتي حتى تصير انشاداً متحرراً من الانشاد أنا شاعر وأخاف دوماً من حقيقة الشعر أتبعها أينما تختفى لاختفى معها وأظهر من جديد في ذاكرة منّ يتخير قصائدي بالمسادفة

٥- نهایات في الإمارات احَّلم أن اكون: تهايات الصحراء في البحر

وثهايات البحر في الصحراء. ٦- الكذّاب حينما اضطر إلى الكذب التب ترتجف الأرض بي

وتندلق بحسارها عليَ لكن الذي يريد أ- أك مني أن أكسون هو ولا شك كذاب الكذاب بحتاج

من الصادق إلى معرفة ما يرفض أن يكون عليه إلا في سره.

٧– حراسة يمارس الشاعر حراسة الحريق ليبقى مستعرأ فيه وكثلك في العالم الذي يمب

وازالته بغير النار النار التي تبقى أنيقة، عالية

The same of the same M. Water The same of the same



#### مطربة الفواكلور الحاصلة على الدكتوراه أحبطها المسؤولون

## ليلى نظمي: الاغاني اصبحت كثيرة والناس في حيرة!

● الجيل الذي سبقك الم يغن الاغاني

- أبداً، لقد غنوا الملاحم على الربابة

واغاني الموالد. والفنانة شريفة فاصل كانت

تُغنى أَلاغنيَّة الشَّعبِية المصرَّبَّة اي التي لها

مؤلفٌ وملحَّن، والفرَّق بين الأغنية الشَّعبية

متوارثة لا مؤلف ولا ملحن لها.

● ما عدد البوماتك؟

والفولكلورية هو أن الأولى لها مؤلف وملحن وموسيقاها بسيطة اما الفولكلورية فهي اغنية

- ٤٠ البوما تقريباً اهمها مما اخدش

~ شعرت بان جيل الشباب لم يسمعن

نحو عشر سنوات والتي ادت آلى اندثار

الاغنية الشعبية الجميلة. ولم اقصد بإعادة

بسرعة الرتم، فهناك رتم ملفُّوف اعدته على

المقسومة (الواحدة والنصف) واضفت اليه

التصفيق والصاجات بمعنى انخال التطوير

من خلال الغيتار الميتالك. ولكن لم يغير هذا

المُاضِّي كُنَّا اذا سُمِعِنَّا نَفِيةَ حُلُّوةِ بَعَرِفُ

صاحب الاغنية اما حالياً فلا نعرف موسيقي

- موجودة واستالوا عنى اجهزة الإعلام،

والحدد لله انا وجيلي عفاف راضي وعايدة

المسؤولين في الاذاعة والتلفزيون هم السبب

اهتمامهم سيعود التنافس وسنسمع شيئأ

- على الحجار ومحمد ثروت وهانى شاكر

الشاعر ما زلنا قادراتٌ على العطاء، ولكن

في ما اشعر به من احباط فاذا اعطونا

من يعجبك من المطربين الشياب؟

من الساحة القنية؟

من ولاً من سيغني ولا أسم المطرب حتى اذا

من اللحن أو الكلام لانه تراثُ وكلُ مَا فَي الامر

انتي أحببت أن يسمع هذا الجيل اغانيتًا. وفي

التوزيع - كما فعل بعضهم - مواكبة العصر

وثلك منذ بدا ما يسمى بالأغنية الشيابية قبل

العجور انا، وقد اعدت توزيع اغنياته.

والسبب في اعادة التوزيع؟

ً ] الفاشرة - السيد قراج

■ بدا الحس الفتى لنيها منذ نعومة اضُ فُرِهَا ۗ وَكَانَتَ نَرِيدٌ فِّي طَفُولَتُهَا مَا تَسْمَعُهُ مر اعان وفي صباها كانت تعيد تمثيل وغناء كل ما نراه في دور السينما. ونما حبِّ الفَّنْ في فلنه نيشي نطشي هشاركت في حفلات المدرسة، والمباب الماضرون بصوتها وهي تغني لام كَارَم أَوْم الهَدى. وَفَي مرحلة الشَّباب ساعدتها الطَّروف

 مُنتُ من الإسكندرية حيث حي الازاريطة الدي حاست فيه الى القاهرة عاصمة العن ودرست في المعهد العالى للموسيقي العربية بعد حصولها على الثانوية العامة، واستفرت في دراستها الى أن حصلت على الدكتوراه. ومع صاحبة هذا المشوار كان له والحياة،

- ادا لم يكن المطرب فاهماً للمقام الموسيقي الدر يعبيه فهذا ينقص من شخصيتُه الفنية فانـ.آرس للموسيقي حينما يجلس مع فرقة موسيقية فإنه يحفظ افرائها باسلوب علمي واع ويشرح لهم ما يريد، اذا كان يريد ان يغنى مثلاً من مقام الرصد. وهنا سبكون موصيع احترام اعضاء الفرقة .. بينما المطرب غير المنعف موسيقيا لا تشعر الغرقة بقيمته العدية، ولن تتعامل معه بالشكل المطلوب.

 كيف بدأت مشوارك الغنائي؟ في المام ١٩٦٩ كنت طالَّبة في المعهد المالي للدوسيقي واختارت الدكتورة رتيبة المفتى عميدة المعهد وقتها عبداً من الإصبوات الجيدة لنعصها في برنامح العن الشعبي الذي نابد تقديه سميرة الكيلائي. وكنت ممن تم اختيارهن ليؤدين القراث الشعبي، بعدها جمع طَابِ عَدِق سَعْبَانِ أَبِقِ السَّعَدِ - وَكَانُ اسْتَاذَاُ عيارموني في المعهد - كل ما غنَّته طالبات طثنهد فيأهدأ البرنامج ووزعه موسيقيأ

روفنف لنَّفرقه القومية للقنون الشَّعبية، ومن الإعاشي النبي اشتهرت لي وقتها دما قلت لك ما تخدشاشي، واما اختش العجوز اناء وبدات مرحنة طبع الشرائط بعدها. من عاومك في عالم الفز؟ الدرسوم بالله معوض الذي قدمني في

صُواء اللدَّيْخَةُ، العام ١٩٧٢ صَيْنَ مِن كَانَ أ تبدهم من الاصوات الجديدة. وتعاملت مع غلجنين بليغ حمدي ومحمود الشريف وفريد لاطرش، ومنَّ المؤلفين عبد الرحيم منصور وعبدالرحمن الابنودي وعبدالوهاب محمد. و اضواء المدينة. كَانْتُ اكبر وأهم خطوة في حياس الطبقت بعدها واحسست بان الجمهور متعطش لسماع بوعية الإغاني التي اقدمها نبدأت ابحث عن الجديد في التراث وفي اللحن

• ماذا عن رحلتك الى انكلترا للحصول علم

الابب الشعبي الذي اهتممت بدراسته َسُوجُود في كل مكانَّ، ولكَّن في انكلتُرا يُوجِد سنسرق الكليري استه جالاً سمارك عاش ١٥ عاما في النول العربية يجمع الفولكلور وقد ترست على يديه. وفي جامعة اكستر مكتبة تقليسة للقولكلور المسري ليس لها مثيل عَاجْنَرِتَ مَادَةَ الْآلَبِ الشَّعْبِيِّ وَكَانْتَ دَرَأَسْتِي بالاستليرية وقدمت امثلة للأغاني التي تطورت متل اللع يا عريس يا بو لاسة نايلو، وكان لإدر والاسة لبني، ولكن في هذا الوقت كار خدراع الناينون وانبهار النَّاس به، فكانوا يقولرن ويا بو قصيص بايلوء، وقدمت اغنية.

يدفع ني ۱۰۰ و۱۰ جنيه وسرير ودولاب والرائيو عليه ولمًا أَخْتَرَعُوا الْفَيْدِيقِ غَنْيِتَ ﴿ لَا الْفَيْدِيقِ فَي 'نجابان لناجل الجوان، وهذا هو الاب ششبي أنذي كان مجال اهتمامي والذي احبه نناس ود معوا به لانه يعبر عن تطلعاتهم.

أنا قلت لابويا وشرت عليه

🋍 الحمل (۲/۲۱ – ۱۹/۶): من Sla<sub>X</sub> اخطأت في حقه سيعطيك

فرصة التعويض وفتح صفحة ■ النور (۲۰/٤ - ۲۰/۰): اثبت أنك مقّتنع فعلا بما تتادي به لنقنع المستمعين. الجــوزاء (۲۱/٥ - ۲/۲): ستنظهر من دون تأخس

وساعتها لا ينفع الندم. 🖼 السيرطان (٢١/٦ – ٢٢/٧): ارتباطاتك الكثيرة سترهقك في نهاية المطاف وستضطر لإعادة

🗷 أَرْسَد (٢٣ /٧ / ٢٢): إقراآ بين السطور لتفهم صابعة الموقف فتحسن التعامل معه.

■ العذراء (٨/٢٣ - ٢١/٩): موهبتك ستجد ساحة تسطع فيها، وبالتالي منفتح أمامك مجال التقدم.

٠٠,٠٠ السلسل الدبلج (اعادة)، ٢,٠٠٠ القرآن الكريم.

حسلاً.

بقوة الإرادة القيام بنلك.

■ الدلو (١/٢٠ - ٢/١٨): إقبل تحديا في مجال لم اليوم من حيث لا تدري.

**■** الجَــدي (١٢/٢٢- ١/١٩): ارتقساء السلم في المجال المهنى لن يكون سنهالا والمهم أن تتحلي تالغه من قبل، فالتجرية سُتُكون مفيدة في أي حال. ا

٣٢,٢٠ خدمة المعلومات، ١٠٠٠ القرآن الكريم، ١٨,٠٥ دين وينيا، ١٨.١٥- السمهرة الفنتوحة (أعادة)، ١٩,١٥- برنامج من كل

بستان زهرة، ١٠٠٠٠ المسلسل العربي «سور مجرى العيون»، ١١٠٠٠ رسوم متحركة، ١١٠٣٠ كرتون، ١٢٠٣٠ نشرة الأخبار، ١٢٠٠٠

كرة قدم، ١٣,٣٠ كوميديا واغاني، ٥٠,١٤ المسلسل المديلج «الحلم الثقبي»، ٥٠,٠٠ نشرة الاخبار. ٢٥,١٥ المسلسل العزيي «المتوهمة»، ١٦،٣٠ مسناء الخير يا غرب، ١٨,٠٠٠ السناعة الاخبارية، ٩٠٠٠ أ Pops & Tops ، ٢٠,٠٠ عنب الكلام، ٢١,٠٠٠ نشرةً

الاخبار، ٢٥, ٢٥ مسلسل لجنبي قصير، ٢٠, ٢٠ حديث الساعة (إعادة)، ٢٠, ٢٠ نشرة الاخبار، ٢٥, ٢٢ مساء الخيريا عرب (اعادة)،

٠٠,٧٠ صباح الخيريا مصر، ٢٠. ١٠ شباب دائم، ١١.١٥ السلسل العربي، ١٢,١٥ مسلسل للاطفال، ١٤.٢٠ لعب عيال،

١٠٠٠ برنامج إخباري، ٤٤٠١ على مائدة حرم السفير، ٢٠,٠٠ النشرة الإخباريَّة، ٢,١٥ سباق الاغنيات، ٢.١٥ الفيلم العربي · الشقة من حقّ الزّوجة»، ٠٠،٥٠ نشره الاخبار، ٣٠،٥٠ طلائع النصر، ٥٠،١٠ أحلام العصافير، ٦،١٥ السلسل العربي، ٠٠،٧٠

دنيا ودين، ٧٠٤٥ كرمينيا فضائية، ٥٠،٨٠ النشرة الإخبارية، ٨٠.٣٠ الكاميرا الرياضية، ٩٠.١٥ الفيلم العربي «عش الغرام»

٠٠,١١ النشرة الإخبارية، ١١،١٥ من أغاني الاقلام، ١٠,١٥ السلسل العربي، ١٠،١٠ احداث ٢٤ ساعه، ١٠.١٠ الطيور المهاجرة،

ع ١٠ و بطلنا تحلم بالتباكل مع بدون رقابة، ٤٥ . ٢٠ الفيلم العربي «المظروعبدة الحامولي» ١٠٠ ع. فيلم تسجيلي، ١٠٠ ق. السلسل الديني، ١٠٠ مساب دائم، ١٥ ، ١٦ وقوال الصحف، ١٠٣ ميفيلية.

٢٤٠٠٠ فيلم «انت اللي قتلت باما ه (شويكار/ فؤاد المهندس)، ٢٠٠٠ فيلم «انتبهوا أبها الأزواج» (بوسي/ سعيد صالح)، ٢٠٠٠ فيلم مكفاني يا قلب، (شمس البارودي/ حسن يوسف). ٠٠٠ فيلم ، قبضة الهلالي، (ليلي علوي/ جالا فهمي)، ١٠٠٠ فيلم التخيوا الدكتور سلَّيمان عبدالباسطة (عادل إمام/ مديحة كامل)، ٠٠ ، ١٠ فيلم وقلبي يحتَّرق، (عماد حمدي/ مديحة يسري)، ١٢,٠٠ فيلم

«اسماعيل يس في البوليس الحربي» (اسماعيل يس/ فريدة فهمي)، ٠٠، ١٤ قيلم «خادمة ولكن» (الهام شاهين/ مصطفى فهمي)،

١٦،٠٠ فيلم وكل هذا الحبِّه (نور الشريف/ ليلي علوي)، ١٨٠٠ فيلم واسكندرية كمان وكمان، (يوسف شاهين/ يسرا)، ٢٠,٠٠ فيلم

ممر ١٠ القران الكريم، ٢٠,٠٠ TBA ١٠,٠٠ مسلسل مشارع الايام، ١٠,٠٠ برنامج على الهواء. ١٢,٣٠ اغنيات. ١٣,٠٠

مسلسل ديلق سنهل، ١٤,٠٠ برنامج أناقة، ١٤.٣٠ مسلسل منبلّج دسجينة الصب، ١٥,٣٠ برنامج كايات السعيني، ١٦,٠٠

برنامج فيديو كليب، ١٦.٢٠ TBA ٢٠,٠٠ إ مسلسل داعثرافات مصدر مسرول، ١٨,٢٠ برنامج على الهواه، ٧٢.٠٠ TBA ٢٠,٠٠

بريامج في سكون الليل، ٢٢,١٥ مسلسل «نلق سهل»، ٢٤,١٥ ، TBA ٢٤,١٥ مسلسل «اعتراقات مصدر مسؤول»، ٢٠,٢٠ القرآن

فكيد العوالم، (جالا فهمي/ محمد حميدة)، ٢٢،٠٠٠ قيلم مجزيمة حب، (عماد حمدي/ مريم فحرالدين).

🖿 الميزان (٢٣/ ٩ ~ ٢٢/ ١٠): ستتعلم من تجربتك عدم الركون إلى اي كان قبل التاكد من حقيقته

🖷 الْعَقَرِبِ (١٠/٢٣ - ١١/٢١): هناك من يصاول خداعك وعليك إفهامه أن الحيلة لن تنطلي عليك. 🗷 القوسَ (٢٢/٢١ – ١٦/٢٢)ُ: تستعيدُ أِشْرَاقَتك مفضل كالم مطمئن تسمعه من الشخص الإكثر

الكلمة الضائعة من ٨ حروف: مدينة افغانية.

لتي تعشر عليها بن الاصرف د انشرة في الشبكة أسقيا أو بجلجة عموديا أو وتريا، بمينا أو يسارا، عموديا او ومرعا، بهيما أو يسارا، محموديا او هبوطا، الى ان تبقى لليما في النهاية الاحرف للكونة للكاشة أو الجملة الضائمة، مع الانتباء الى إن الاحرف للبشورة لا

زاعية

ق قانون قبول قحط قديد قرد

« توقیت غرینیتش

\* توقيت القاهرة

توقیت غرینیتش

ش شاحب شارع شخير شرويين شعب شعب شواطئ شيكاغو

🗇 لندن – سعدي الحديثي

🗷 يجد الانسان نفسه يعني ويرقص ويلعب ويمارس شتى انواع التصرفات ويصنع مختف اللوازم والعدد التي يحتاجها من دون أن بكون قد تعلم ذلك في المعاهد ال حلقات الدراسة. أن هذه الاشسياء للْلُوفة التي يعرفها أعضاء المجتمع كافة هي ملك لذلك المجتمع، وهي امور سهلة ني معرفتها وممارستها.

ولكن... مثَّل ان جميع اقراد المجتمع يملكون القدرة على الغناء والرقص واللعب واتقان الصناعات بالمستوى نفسه؟ اي هل أن جميع افراد المجتمع مع مغنون وراقصون وحرفيون؟

لا شك في ان هذه السه ولة الواضحة يقابلها استناع محقق فالفولكلور عموماً هو دسهل ممتنع، ولأنه ملك لكل المجتمع وفي متناول الجميع، في البيت والطريق ومكان العمل او اللعب، فقد صار من حق الجميع ان يستخدموه بالطريقة التي يرونها ملائمة لهم ومنها حق

وإذا كانت المناقشة امرأ مباحاً لا يحتاج الى شروط فان التنظير غير ذلك. فيهو مياح ولكنه يحتاج الى شروط وهذه الشروط تتلخص في المعرفة والمتابعة المتواصلة لنتاتج البحوث العلمية في هذا الميدان. أذ أنه مضيعة للوقت والجهد أن نبدأ من حيث انتهى العلماء والباحثون. لقد صار الفولكلور علمأ واضح المعالم فتميزت الاصناف وتحددت المعاني وثبتت العناوين. وإذا اصر شاء من يشاء على استخدام ما يحلو له من عبارات من دون مسؤولية علمية او تتقيفية فان دوي السنان كالمعلمين والكتاب والنقاد أمام مسؤولية علمية وثقافية، وعلى من لا يستطيع تحمل هذه السوولية بجدارة أن يقسح المجال لغيره أو يقبل التحدى ويعكف

على الالمام بمفردات الحقل الذي يعمل فيه. كان أحد اصدقائي ممن حصلوا على بكالوريوس في العلوم الاجتماعية يربكني ويتركني في حيرة كلما دار بيننا نقاش حولُ موضوع الفولكلور أو الثقافة الشعبية عموماً.

فهو يستخدم الاصلاحات العلمية (Terminology لهذا الميدان في غير مواضعها. وحين استغربت من طريقة استخدامه لها قال أنه لا بلترم بهذه الاصطلاحات، الامر الذي أثار استغرابي وفضولي حتى تبين

الفولكلوربين السهولة والامتناع لى بعد حين انه كذب عليّ وانه لم يدخل اي جامعة ولم بحصل على اي المتابع للصحافة اليومية، خصوصاً صحافة التلفزيون والقنوات العربية، يسمع ويرى العديد من الوافدين على الحقول الثقافية وهم يتحدثون بثقة عالية ويضعون انفسهم في مواضع المعلمين والاساتذة من يستون حق ومن دون اعتبار أو احترام لعدد كبير من المطلعين والدارسين والعلماء في هذه الحقول. فاذا كان حق النشر مشروعاً وبلا قيور فحق

اطلاق الاحكام غير ذلك. لا اعتراض على نشر أي مادة مهما كانت شرط ان يمتك الكاتب معرفة صحيحة بمصطلحات ألحقل الذي يكتب فيه. س يمت محسب محرب للمسيحة . فليس كل القراء ملمين بمقردات الحقول الثقافية، أضافة الى أن الكثير منَّ النَّاسَ يعتَّمُونَ بأن كل ما ينشر في الصحافة من مادة علمية أو ثقافية حصل على جوار مرور شرعي، ليس ضرورياً أن يتخذ اصدار الاحكام شكل النص القاطع.

فالعبارات التي يستخدمها الكتاب او المنيعون ومقدمو البرامج الثقافية تتظفل الى اسماع الناس وعقولهم وتستقر كانها حقائق ثابتة. وحين تصطدم هذه العبارات بعيارات وأقوال اخرى حول الموضوع نفسه يقم الارتبالُ ويسود الغموض وتنعدم الفائدة الثقافية.

قد يجد التفاضي عن هذه الحقائق ما يبرره لدى الصحف الصغيرة والمنشورات ذات الأمكانات المصودة. اما المؤسسات الصحافية والاعلامية الكبيرة فعليها مراعاة القدرة والاختصاص في اختيار محرري الصفحات الخاصة. اقول هذا لأنني اعرف كما يعرف غيري ان هناك المكثير من الفنانين والشعراء والقصاصين وحتى النقاد ممن ساهمت الصنحافة بالقسط الاوفر في خلقهم ودفعهم الى الصفوف الأولى متخطين في ذلك من هم أكثر منَّهم قبرة وأعلى موهبة. رحم الله نلك الرجل «العظيم؛ الذي خلقت منه المنحافة الانبية شاعراً كبيراً في العراق بسبب جهل محرري الصفحة الادبية في أحدى أكبر الصحف اليومية واستمرارهم في نشر ما يرسله لهم حتى صار اسمه بارزاً بين الشعراء الى أن مات، وهو لا يعرف ما هو الشعر. وكان الذين يعرفونه عن قرب يعرفون الشاعر الحقيقي وراء كل مقطع شمعري ورد في قصائده. صحيح ان حبل الكنب قصير لكنه طويل جداً في مقدار ما يحدثه من تخريب خصوصاً في مجال كالثقافة والعلوم.

فرقة «فور كانس» تتحدى الرجال

وإن كان من جيلي.

• مستقبل الاغنية الشعبية من وجهة نظر ليلي - مستقبل غير واضح لتعدد المحطات الفضائية والإذاعات، وقد ادى هذا الى زيادة العرض وبالتالي سيقل الطلب كما تقول النظرية الاقتصالية. فالإغاني اصبحت كثيرة والناس في حيرة.

● حسبيًّنا عن نفسك والقن عموما؟ - أنا زوجة الدكتور شريف فكري عبدالحميد استشاري أمراض النسأء والتوليد، ابنتي هية في الجامعة الاميركية في القاهرة وابني كريم في الكلية الاميركيّة في المعادي وهو بطل كاراتيه حصل على بطولة العالم العام ١٩٩٤ وبطولات دولية عدة، وهو يمارسها منذ كان في الرابعة من عمره وهذا يشعرني بالرضاء جيلى من الفنانين يملُّك عزة النفس، ولا يستطيع ان يلهث وراء السؤولين

للاهتمام به. أن العصر النهبي للأغنية الشعبية كان في السبعينات وألثمانينات. • وماذا تقولين لجيل الشباب من المطريين؟ - اقول أن هذا الجبل يحتاج لمن بوجهه الى الافضل من حيث احتيار الكلمات والالحان. والمطربون الجدد هذه الايام لم

يتعلموا جيدأ ولذلك نسمع اصوات نشاذ • ما حجم التشاؤم والتفاؤل لديك؟ التشاؤم مساحته كبيرة تصل الى ٩٠ في

المُنَّةُ أَدَّ اشْتَعُرُ بِالْإَحْبَاطُ مَمَّا يَجِرِي، فَمَهُمَا أَقَدُ من اعمال لا أجد صدى لها. قدمت أغبية قيديو كليب جميلة، وانبعت بصعوبة سبع مرات، وهناك اغانى احُرى تذاع نحو ٢٠ مرة في جميع المحطأت وفي كل وقت. فلماذا انفاعل؟ لقد فُلَم المسؤولون كل جيل الوسط الذي يجب

ان يستمر ويعطي. ♦ حكمتك في الحياة؟ - اذا دعثك قدرتك على ظلم الناس فتنكر قدرة الله عليك.

## ربع فتيات يرعاهن غسان الرحباني

🗖 بيروت - جورج حايك

🗷 في سرعة البرق اشتهرن ومثل الوهم شرقطن في الغناء. إنهن فتسيات فرقة FOUR "CATS اللواتي استيقظن من سباتهن وأعلن ولأدة فرقة تتحدى الرجال عبر اغنية ١٠٠، ١١، ١٢. الاغنية لاقت نجاحاً منذ انطلاقة الفرقة، فشكلت نقطة تحول في مسار الفتيات الاربع، علماً أن محطة Mtv تكفلت بإنتاج كليب خاص بالاغنية تولى احْرَاجِه شادي حنا.

واللافت انّ اللبنانيين يعرفون الاغنية جيداً، فهي انتشرت في لبنان ابان السبحينات، عندم انشدها ملحم بركات ولاقت نجاحاً كبيرأ بفضل بساطتها وفكرتها المبرزة. إما البوم فتشكل ظاهرة حست حبة في علب الليل

والسهرات. حكاية ، فور كاتس، بدأت في التسقى الرباعي داليسدا شتمساعي وشانتال قيصر ورلى بهنام وريئة ليون بفضل غسان الرحباني الذي جمعهن وصب اهتمامه على اعادة تسجيل اغنية د١٠، ١١، ١٢، في شكل مند تلف، اذ ركن على الكلام والايقاع السريعين اللنينُ يندرجبان في خانة الدراب، وأضنأف اليهأ مقاطع ومؤثرات

صوتية جبيدة. ولفت الرحباني منسجمات ويتمشعن بالذكاء والطرافة وروح الفكاهة، فأطلقت الى أن «سرعة الكلام غير مبتثلةً، هن اسم دفور كاتس، لأن بل سعينا الى جعلها جذابة وعير مُقْتعلةً وهي في مستوى يسمح لنا ان نفخر بانفسنا اذا عرضت القطط تجمع الإنوثة والوحشية،. على المحطات الفضائية خصوصناً انها تعكس التسرآث اللبناني الاصيل واللهجة اللبنانية.

وعن طريقة اختياره الفتيات، قال: وعملية البحث عن الفتيات استغرقت عاماً كاصلاً، لكن المهمة

انتهت عندما وجدت اربع فتيات

الأميركية

واعترف الرحباني بأن ونجاح فرقة «سبايس غيرلز» اوحى لي بتأسيس فرقة لبنانية مشابهة عبر مظهرها الغريب وجنونها المستحب. فهن فتيات يحركن الملابين بفضل مكتب انتاج عرف كيف يعد اطلالتهن، علماً أن كل واحدة تختلف عن الاخرىء.

اما اللبنانيسات الاربع فهن جامعيات يتمتعن بمواصفات وأطباع فريدة وتجمعهن مبادئ واحدةً. والطريف انهن يشبسهن القطط ويقفزن وبزعقن في اسلوب موسيقي راقص. مشاريعهن المُقْطِلةَ: تُسْجِيل سَتَ اغْنَيِات باللبنانية وأغنية بالانكلسرية، فَصَلًا عَن مَسَابِعَة بروسَ في الصبولفيج لتحسين اصواتهن وتحقيق المزيد من الشهرة في لبنان والدول العربية.

															_	_				_
/ ٦	٥	٤	٢	۲	١		۲- علم مزید - متشابهان ۲- تورید - دارت در د	الكلمات التقاطعة	١	ز	m	1	٦	ب	٩	ů	9	ū	j.	_
					7	1,		en and a second	ر	٥	ا د	1	ي							ش
-	-	⊢		Description of				أيتنا	1	۵	5	Ε	ٽ	5	و	س	m	٤	ب	ڨ
				10		۲	٦- ضعير متصل - علم مذكر		3	4	و	ù	Þ	È	j	س	ي	- 1	7	و
19 P						٣	٧- الله رافعة - تتابع		m	2	ض	۵	1	ı	ي	1	Ĵ	ق	ㅂ	1
-		-	-		┢	1.	۸ – فظم الطريق ۱ – ده د – ۱۰ ت		3	٦	ش ش	크	۴	J	ر	ı	ص	ā	1	d
	_		_	<u> _</u>	<u>                                     </u>	ľ	3,5 - 2222 - 1	ا ٤- تحكم عليسهم - من	3	ش	ي	3	실	ي		ي	a	٦	م	Ê
1		<b>司 10</b> 0		1		٥	حل العدد السابق		داا	m	1	٥	و	$\neg$	3	- 6	ف	و	ن	د
			ES.			١,	افقياً: ١- بكر الشدي ٢- رمش - المسح		<u>  -</u>	1	7	ار	5	٤	٤	ط	۾	ي	Ē	ز
	1		16.5			ł	٣- يبيمها - رد ٤- غنانية ٥- ت ت - غي	٧- كثير - بالغ الكان	1	_	3	ر	٤	3	ش	ق	3	ئ	ż	ش
	13.3			1		ľ		ا ٨ - حَطُّم - ضد نم	1	و	3	از	اب	9	3	Ē	3		_	_
T		750				٨		٩- رثبة عسكرية - متشابهة	ي	J	يس	2	ش	٦	3	Ь	ق		-	و
24					1			i.vant	٤	1	ù	9	۶	از	د	ف	ن			_
16		_		_	U.S.R	'	١- شاكل - سابق ٧- دم - يشبت ٨ -	۱- عــامــــــــــة كــونكتــيكت	_	ـــا	لت		- 1	_		_	لک	لــُـــ		_
							Y Y E E C C C C C C C C C C C C C C C C	٣- تبريد - بلدة أردنية ١- تبريد - بلدة أردنية ١- تبريد - بحد ٢- ضديد متصل - علم مذكر ٢- ضديد متصل - علم مذكر ٢- الذ وأنفة - تتابع ٢- في المحدد السابق ١- ينشد - لزق ٢- بديميا - رد ١- غاللية - د رد - غي ٢- يديميا - رد ١- غاللية - د رد - غي ٢- يديميا - رد ١- غاللية - د رد - غي ٢- يديميا - رد ١- غاللية - د رد - خي ٢- بديميا ٢- ٢- الملاحق ٢- وزير - سبل ٧- ٢- جائد ٨ - ود - ٧ ٢- بب ٢- الملاحق ٢- كد - تزايل ٣- ٨ ٢- رشيق - دل ١- متمرج ٥- لاماي - ببذ ٩	افقياً اختاب المعالمة المعالم	ا المعادلة			ا الما الما الما الما الما الما الما ال	المائع المائ	ا د ق ر ا د ق ر ا د ق ر ا د ا د ا د ا د ا د ا د ا د ا د ا د ا	افقیا اولان اولال	ا المائع الما	ا الله الله الله الله الله الله الله ال	ا كي كي ن ز كي ا د ة ة ر المحد الم	ا الله الله الله الله الله الله الله ال



حل العدد السابق: عبد للنعم إبراهيم.

٠٢.٢٠ فيديو كليب، ٤,٠٠ فن الطبخ، ٤,٠٠ جنور لبنان، ٥٠.٠٠ للميزون، ٦,٣٠ كيف وليش، ٧٠.٣٠ نهاركم سعيد، ١٠,٠٠ برنامج طَيْخ، ١٠,٢٠ الغربيتان، ١١,٣٠ فيلم مصري موفاء، ١٣,٢٠ كيف وليش، ١٤,٤٥ صار وقت النوم، ١٠،٠٠ بتخسر إذا ما بتلُّعب، ١٠,٠٠ مين قدك، ١٧,٠٠ مسلسل مشكتني ردينة ١٨,٠٠ الاضبار، ١٨,٤٥ الوندرا، ٢٠,٠٠ حوار العمر، ٢٢,٠٠ ماريا مرسيدس، ٥٠٠، ٢٢ ليلة حظه ٢٤,٢٠ تهاركم سعيد.

7,7. Gummie Bears 7,...Marsupilami 0,7. Little Mermaid 0,1. Bonkers 2,7. Ducktales 2... عالم الصياح، ١٠,٠٠ مسلسل عربي «دمعة الم» ١١,٠٠ مسلسل مكسيكي «كاساندرا»، ١٢,٠٠ مسلسل عربي «ابن عبيدة بن الصراحه، ١٢,٠٠٠ Automobile ١٥,٢٠ ، Help Wanted Kidså، المناع المالية Nowhere ١٩,٢٠ . The Corpse Had a Familiar facea فيلم اجتبي «١٩,٢٠ فيلم الجنبي «عتيما تضحك الأوبار»، ١٧,٢٠ فيلم الجنبي Ellen 23.00 ۲۲, . . . Home Improvement ۲۱, ۲۰ . Empty Nest ۲۱, . . . . Golden Girls ۲۰, ۲۰ . Man

- ١,٠٠ الأخيار، ٢٠,٠ تقرير الاعمال في الهند، ١٠,٠٠ الأخبار، ٧,٠٠ حول العالم، ٨,٠٠ الاخبار، ٨,٠٠ الحوار الصعب (اعادة)، . . . ؟ الأخيار، -٣. ٩ هذا الاسبوع (اعادة). - . . ١٠ موجز الاخيار، ٥٠ . ١٠ العالم نهاية الاسبوع، ١١,٠٠ الاخبار، ١٠ . ١١ رحلات (إعادة)، ١٢,٠٠٠ الاخبار، ٢٢,٢٠ الحوار الضعب، ٢٠,٠٠ موجز الاخبار، ٢٠,٠٥ العالم نهاية الاسبوع، ١٤,٠٠٠ الاخبار، ١٥,٠٠٠ الأخيار، ١٥,٠٠ حول العالم (اعادة)، ١٦,٠٠ موجر الاخبار، ١٦.١٠ الأفق، ١٧,٠٠ الاخبار، ١٧.٣٠ الحوار الصعب، ١٨,٠٠ الاخبار، ١٨,٢٠ حول العالم، ١٩,٠٠ موجز الاخبار، ١٩,٠٥ العالم نهاية الاسبوع، ٢٠٠٠ الاخبار، ٢٠.٠٠ عالم سعبسون، ٢١٠٠٠ موجَّز الاخبار، ١٠,٠٥ العالم نهاية الاسيوع، ٢٠,٠٠ الاخبار، ٢٢,٠٠ حول العالم، ٢٠,٠٠ الاخبار، ٢٢,٢٠ الحوار الصعب، ٢٤,٠٠ الاخيار، ٢٤,٢٠ عالم سميسون، ١,٠٠ موجز الاخبار، ٥-١٠ العالم نهاية الأسبوع، ٢٠٠٠ مرجز الاخبار، ٢,٠٠ العالم نهاية الأسبوع، ١٠٠٠ الاخيار، ٢٠٠٠ مراسل (إعادة)، ٤٠٠٠ الاخيار، ٢٠٠٤ الحوار الصعب (إعادة)، ١٠٠٠ الاخبار، ٢٠٠٠ هذا الاسبوع،

### + توقیت غرینیتش

١٣,٢٠ القرآن الكريم، ١٣,٣٠ الاخبار، ١٣,٤٥ مراة الصحافة، ١٤,٠٠ أفاق التجارة والتكنولوجيا، ١٤,٢٠ الاخبار، ١٥,٠٠ اخبار الرياضة، ١٥,١٥ صور، ١٥,٢٠ الأخبار، ١٥,٤٠ الحياة الخاصة للنباتات، ١٦,٣٠ الأخبار، ١٧،٠٠ اخبار الرياضة، ١٧.١٥ مراة الصحافة، ٢٠,٢٠ الأخبار، ١٨,٠٠ الشريعة والحياة (مباشر)، ١٨.٢٠ الأخبار، ١٨.٢٥ متابعة الشريعة والحياة، ١٩,٢٠ الأخبار، ٠٠٠ - ٢ اخبار الرياضة، ٢٠ ، ٢٠ حصاد اليوم، ٢١ ، ١٦ اللف الاسبوعي (اعادة). ٢٢ ، ٢٠ مجلة واشنطن، ٢٢ ، ٢٢ الاخبار، ٢٢,٤٠ السينما في اسبوع (اعادة)، ٢٢,٠٠ رحلات الطيران الاولى، ٢٣,٢٠ الأخبار، ٢٣,٤٥ علم وعالم، ٢٤,٢٠ الاخبار. ١,١٥ برنامج وثائقي، ١,٢٠ الأخبار، ١,٥٠ مدور، ٢,٠٠ اللف الاسبوعي (اعادة)، ٢,٢٠ الاخبار، ٢,٤٥ برنامج وثانقي، ٢,٠٠ اخبار برياحيات المرياضية ، ٣,٢٠ الاخبار، ١٠٠٠ برنامج وثانتي، ٢٠٠٠ الاخبار، ٤,٠٠ الحياة الخاصة للنباتات, ٣٠٠٠ الاخبار، ٢٠٠٠ اخبار

\* توقيت غرينيش

# الاطلالة الزاهية



المناور والمار الماء \* 14 V ... (minner, Beets of The second of the second formula cing all

Impere : The Com - Hendlon THE SEASON OF THE -481 Lt. "一、」 

تفاعل المغسرب مع أوروبا - وو

الضَّارِجِية - افضى الى تصوران

الرأسمالية على اقتصاد تقليدي

وتنامى نفوذ السرجوازية الت

يتكون معظمها من اليهود احيثا

تحولات اقتصابية في البلار

وذلك على نقيض ما تقول ب

استات الفترة الاستعمارة

الفرنسية والتي دابت على تصوير

المحتمع التقليدي المغربي قبل

الحماية الفرنسية وكانه تأبت لا

ويفضل انقتاح مسبنة

الصنويرة على اوروبا، اصبع

وتحار السلطان، (هكذا كانوا

يسمونهم في القرن التاسع عشن

من كبار الإغنياء من دون تحويل

وكان للتواصل مع شبكان

التحار البهود الأوروبيين أهمية

حاسمة. ومع أن تجار الصويرة

اكتفوا بدور الوساطة فأن

علاقاتهم بالتجارة الضارجية

مكنتهم من المساهمة في التحفير

على تغيير بنيات المغرب

غيرآن التبخل الاجنبي بعر

الحرب المغربية الاسبانية (١٨٥٩

- ١٨٦٠) والتي انتهت بهزيمة

المضرب، أرغم المغرب على افراغ

ذائنه لأداء الغرامة الدربية

وحاول السلطان مسحمد بن

عبيدالرحمن (١٨٥٩ - ١٨٧٧)

أبضال أصبلاحات أدارية ومالية

لكن من دون نتائج ملموسة لأن

الضغوط الاجتبية المتزايدة

اضعفت الدولة اللغربية، وساهمت

في محاصرة نشاط مجموعة من

المدن ومن بينها الصويرة، لدرجة

اصبح معها المغرب عاجزاً عن

الاستمرار في مراقبة علاقاته

الشارجية والتحكم فيها. وأمام

هذه الأوضياع اضطرت عبائلات

كثيرة للهجرة، وأغلبها رحل الي

انكلتسرا التي كسانت اهم شسريك

تجاري للمنغرب خالال القرن

التاسع عشس، حتى او كانت

تعتبره في مستوى ثانوي قياساً

الى مصالحها الكبرى في الهند

لعبت التجارة الخارجية نورأ

بارزأ في تنشيط الحسياة

الاقتصادية للمغرب بواسطة

موانئ ومراس من بينها مدينة الصويرة. لكن الضفط الاجنبي

وضع السيادة المغربية موضوع

سَـــوًال وسَلك كل الطرق، وعلى

رأسها المراسى البحرية، لإعداد

شتروط السييطرة على البلاد

والتحكم في مقدراتها الاقتصابية

ومصر والصين.

والتجارية.

الاقتصابية.

ـــــة من شرواتهم الى

الاستثمارات المطيعة الوهي الأفريقية الأنطأل بقيت مصدودة في كل الاصوال المالية الأفريقية الأنطأل

- يتوانعيون إنسوسي . ومد

وكالموشي السوسي والراب الوالد الماال

بنوسه سارو ساد

طوار در شاب ساند النابريان

في فالصور عن عند در

ألإي القطري لكرة الفدم

الغرسي على حال

المتوابين سسب والمساد والماد الماد

م المساسعة على المان المان

الإنساء وحديدا

and the state of t

A Commence of the Commence of

The state

المجاهرة والمستعدد والمعارض المستعدد

بعالله موسد سديد

الفسارة من الرياس

المجاه كالإسطاء المسامية المحارب

بنيوية في المجتمع. أذ أن تطور أيه

TETTETT

هذا الفن البسع، (ص١). ويضيف وأكبر الظن أنّ العرب لم يعرفوا

التصوير على الجدران في

الجاهلية إلا في بلاد اليمن، وفي

الأقاليم المتصلة بالروم والفرس

كالصبرة وأرض الغساسنة

والنبط، ثم في مكة نفسها حيث

كَانْتُ تَلْتَقِي ٱلتياراتِ المُخْتَلِقَةَ،

ويجتمع العرب المتأثرون بما رأوه

في أسفارهم ورحلاتهم التجارية.

ولكن ما وصل إلينا من الصور

والتزاويق على جدران العمائر

العربية في العصر الجاهلي هو

ويتابع قائلاً: «أما بلاد العرب

الشمالية فإن الصور التي نعرفها

من العصر الجاهلي فيها معظمها

نقبوش محيفورةً في الحجر،

صفوية وثموبية ونبطية، تمثل

رسوم الهة ورسوما أنمية ورسوم

حيوانات كالجمل والحصان. على

أن حل الآثار القنيسة في بادية

الشام وحوران وبلاد الجزيرة قيل

الإسلام تتبع الطرز الغنية التي

ازدهرت على يد البسسارشيين

والساسانيين أو على يد أهل

الشام المتأثرين بالثقافة القنية

الهلينية. فلا بمكننا أن نحسيها

من منتجات العرب في العصر

ً بِل وَيقول الدكتور حسن: «يدل

تاريخ الساميين عموماً على أنه لم

يكن لشعب منهم فنون تصويرية،

اللهم إلا إذا قامت على اكتاف

شعوب أحنسة. فالتابليون مثلا

قامت فنونهم على يد السومريين،

اسا الاشبوريون فكان مصبوروهم

من القبائل التي اخضعوها في

الجاهلي، (ص ١١٨، ١٩ أُ).

نادر جدأ، (ص١٧٧).

إجتهاد خاص للإجابة عن هذا السؤال:

## متى عرف العرب تأريخ الفنون؟

سمير غريب \*

■ من المعسروف ان العسالم العسربي انقطع عن تطور الفنون الجميلة الذي استمر في أوروبا لأكتسر من اثني عشس قرناً من الزمان، وأخنت الفنون في العالم العسربي وغبيسره من مول العسالم لإسلامي تأخذ اتحاها خاصا تعلور في مدارس متمسرة، وهذا الاتصاه هو منا تعنينه بمصطلح الغن الإسلامي طوال هذه القرون. وفي إطار هذأ الفن اختفى الرسم والتصوير والنحت باشكالها الأوروبية من انواع الفنون في العبالم الغربي، وحبتى عباويت الظهور من جديد مع المستعمرين الأوروبدين (فرنسا وانكلترا) الذين بداوا في غزو العالم العربي منذ نهاية القرن الثامن عشير. إلَّا أن العرب أنفستهم لم يبداوا في ممارسة هذه الفنون إلا مع نهاية القرن التاسع عشر وبداية القرن ومن المنطقى أن التساريخ

والنَّقَدُ تاليانَ للَّإبداع. ومن هذا فإن السؤال هو: هل عرف العرب تاريخ او نقد الفنون الإسلامية قبل القرن العشرين؟ حدث فعلاً نوع من الصبيث

عن الغنون الإسسلامسيسة – وليس التـــاريخ او النقد - على فـتــرات مشفَّاوَّتَهُ. و نذكر ملاحظتين في

الأولى: أن ذكــــر الفنون الإسلامية، وغيرها من فنون الحضبارات الأخرى التي عرفها المسلمون خصوصا ألإيرانية والهندية، ورد ستناثراً في كستَّب الْتراث، وكتب المؤرخين المُسلمينُ الاوائل. وهي كـتب لم تخـصص لتأريخ الفن أو الكتابة عنه مثل كتباب باقوت الحموي «معجم البلدان، وكتاب «الأغاني، لابي الفرج الإصفهائي وغيرهما.

الثانية: نكرها العلامة أجمد تيمور بأشافي مقدمة كتابه «المهندسون في العصر الإسلامى، بقوله: «وإنما ضاعت علينا ثمأر هده الجهود بالزهد فيها والرغية عنها بعد تقهقر العلم بالمسرق، وقصب الأشتخال على فروع معلوصة منه، حستى بلغ الأمس ببعض منتحليه الى القول بكراهة النظر في كتب التأريخ، لأنها في رايه أحبابيث ملفيقية واكبانيت منمقة. فما الذي كان ينتظر بعد هذا سوى أن تحول هذه النفائس الى مسارح للعث في الخرائن، أو لفيائف للحلوي في الأستواق. بل ليس لنا أن نقسول: الفسوا ولم الشرق والغرب بمن جعلها طعمة للماء والنار، وفيها جمهرة ما أنتجته العقول في العصور الإسلامية ء(١).

ومعنى كلام احمد تيمور هو ن التخلف الذي عاش فيه العالم العربي أثر في علم التاريخ نفسه لفترأت طويلة فأضعفه، وأن التخلف أيضاً أضباع علينا ما قد يكون المؤلِّفون قد ألفوه فعلاً. والدليل على كلام العلامة تيمور هو أن القريزي في خططه يشبر الى كتاب مدهش العنوان اسمه اضوء النبراس وانس الجلاس في أخسسار المزوقين من الناسء. لكُنْنا لم نعثر لهذا الكتاب على أي أثر. ومن الأرجح أن المقسسود بالمزوقين هم الرسسامسون أو المصورون بالمصطلح الحديث.

وتُقَالَلُ الساحثُ عن الطروف التي ساعدت في نشاة التصوير



الإسلامي صعوبة نتجت عن عدم وصول مخطوطات مصورة ترجع الى أوائل العصور الإسلامية. على رغم ما بذكره بعض المصادر الأوروبية والتاريخية عموماً عن وجود مخطوطات مصورة من القسرنين التساسع والعساشس الميلانيين، فإن ما وصل إلينا نقلاً يرجع إلى القرنين الثنائي عشير والتالث عشير الميلانيين، مع مسلاحظة أنه وصل البنا بعض أوراق بردي منصورة من القبرنين التاسع والعاشر الميلاديين عثر عليها في بلدة الأشمونين في مصر وهي محفوظة الآن في متحف فيينا ضمن مجموء الأرشىيدوق رينر، وهي من القَّلة، إذ لا يتجاوز عددها أصابع اليد،

بحيث لا تجدي نفعاً. ويرجع السبب في فقد هذه المخطوطات إلى عواملٌ عدة: أولها منا اشتيع عن عنداوة الإستلام للتصوير. وهو، وإن كان لم يمنع الإقبال على التصوير، إلا أنه كان يحد من نشباط الفنانين في أوائل العصور الإسلامية، كما كأن يدفع معض الأشسخساص الى إتلاف المخطوطات أو على الأقل تشمويه

الصور الموجودة بها. وثاني هذه العوامل هو كثرة النفقات والأموال التي تستلزمها هذه المخطوطات، الأمسر الذي لا يقدر عليه إلا الأمراء وأصبحاب الشراء، وهذا العامل من شبانه أن يقلل من كمية المخطوطات في اوائل العصور الإسلامية عندما كان السلطان يُنحصر في الأسرة الحاكمة. علماً أن الأسرات الحاكمة لم تكن تعددت، كما حدث في العبصور الوسطى مثلا، وتُنافسُ الحكامُ في ما بينهم في مضمار الفنون.

وثالثها الحالة الحوية متمثلة في الحسرارة الشسديدة والإمطار والمسلسرات... كل هذه تؤدي إلى

وصيانتها،

العام ١٢٥٨م.

١- أنه على رغم الجهد الكبير الذي بنله العلامة أحمد تيمور باشا في كتبه التي ضعنها فصلاً خاصاً كأسماء المصورين العرب، فهو لم يستطع تسجيل أكثر من ٣٢ استعاعلى مدى القدون السابقة. ولا يمكن بالطبع أن

ويقول الدكتور زكي محمد حسن أن في المصادر التّاريخية والألبيسة وعلى التسحف والأثار أسماء مصورين لم ينكرهم احمد تيمور، وجاء ذكر بعضهم في ما نُشَــر له من دراســات في الفنون الإسلامـية، فضلاً عمّـا كتبه

العناية الكافيية لحيفظها

تشب في المكتبات فتلتهم ما فيها من مُسخَّطوطات وغييرها. مسَّثل الحريق الذي شب في المحتسبة السـاسُانيـة العام ٩٩٨ م. أو تخسريب تلك المكتسسات على يد الإمراء والحكام نتيجة للنزاع، كما فعل السلطان محمود في المُكتبة البويهية في مدينة الري العام ١٠٢٩م. و اختيراً التخريب الذي أميات العالم الإسلامي من جراء غارات المغول وصاحدتٌ في بغداد

عن فنانين أو أعمال فنية كالتي استشهدت بها هنا، أو تلك التي استشهد بها الباحث شاكر لعيبي في مقاله المهم في جريدة والحياة، (عدد ۲ شیباط/ فیبرایر ۱۹۹۸)، فإنها لا تسمح لنا بالقول إن السلمين أرخوا للفنون التشكيلية قبل القرن العشرين. على نقيض ما حدث في الحضارة الأوروبية وفي تاريخ فنونها. يؤكد نلك ما

بكون هذا العبيد هو فيقط عبيد المصورين العرب عبر حوالي ثلاثة

المتخصصون في هذا الصدد.

ورابعها الحرائق التي كأنت وعلى رغم الكتبايات المتناثرة

«التصوير عند العرب».

الأمور بالكلام عن أحداث لم تحدث واقناع

الآخرين بامور بعيدة عن تصورهم. فغياب

النظام أو الروتين وتغسيسيسر الأحسداث

الطبيعية لمجرى الأصور اليومية هما

المقصود بهذه الكذبة، وهي نفسها التي

كانت تمارس باحتفال بشارك فيه الملك

وشعبه في خامس أيام الاحتفال برأس

السنة الأشورية. ومن سخرية الأقدار أن

يحتفل العالم أجمع بد وكذبة نيسان، التي

هي إحدى فعاليات الاحتفال براس السنة

الأشورية، بينما لا يعرف معظم من يحتفل

ويصارس والْكنب، في هذا اليسوم أي شيء

وفي ما يخص الأشوريين أنفسهم، فهم

ما زالوا يحتفلون بهذا اليوم ضمن

احتفالاتهم بعيد رأس السنة الأشورية التي

هي عيدهم القومي في مناطق وجودهم

وانتشارهم في أرجآء شاسعة من العالم

ويتمير اليوم الأول بمساركة اعداد كسرة

منهم في مسيرة جماهيرية وموكب كبير

يشمل ألعربات المزينة وبأشكال وتصاميم

مستثبطة من تاريخهم العربق بما يحمله

من معان عميقة ومتجدرة فيهم، تلك

السيرة الراجلة التي تشبيه إلى حد ما

الموكب الضخم الذي كأن يعبر بوابة عشتار

أبام عظمة الإمبراطورية الأشورية. ومن ثم

يتم تنظيم احتفالات ضخمة تتخللها

فعاليات مختلفة عدة، وكما هي العادة منذ

قرون يقوم الناس بوضع باقة من العشب

الأخضر على أبوات ومداخل بسوتهم دلالة

على قدوم الربيع وتعبيراً عن الخصب

والخير والاربهار في السنة الحبيدة حبيما

تلبس الأرض حلتها الخضراء الجديدة.

عن أصل هذا الاحتقال ومصدره.

المصورين.

وأورد تيمور باشنا عن معظم النين: أبن العسيد وفاضل بن

ذكسر لأعسمسال فنيسة في الدول الاسلامية سواء من كتب التراث الإسلامي أو تلك التي نشرت في النصف الأول من القرن العشرينُّ لم تقصس الصديث على فنون التصوير والنحت، بل تحدثت عن رخرفة الثياب والأواني والنقود ورسم المخطوطات وتنقيبها وغير نلك(٢).

إن التأريخ الحقيقي الذي قام به العرب سواء للفنون الاسلامية أو لغييرها من الفنون بدأ بعد بدايات القرن العشرين. بل يمكن القبول إنه ازبهر في النصف الأول من هذا القرن وخبا بعد ذلك، ولذلك حديث آخر بإذن الله.

۱۵۰ صفحة.

Sales Continued on the Sales Selection of the Sales of th \* كاتب وناقد فني مصري.

١- أحمد تيمور دالمهندسون في العصر الاسلامي، لجنة نشر المؤلفات التيمورية، دار تهضة مصر للطبع والنشر- القاغرة ص١٢.

والنشر – القاهرة ١٩٤٢، ص ٢١٣

على كستب الأنب والتساريخ في

الاستماء التي أوريها معلومات بسيطة جدأ لا تزيد عند بعضهم على سطرين فقط مثلاً، يقول عن مرشد بن محمد المعروف بابن المصري إنه «أجساد صناعسة التستهيب وغسيسرها، وكسان موجوداً سنة ١٩٨٤م، وتنكر عن محمد الدمشيقي آن دله بدار الآثار لوحاً من القيشاني عليه صورة مكة والكعبة صورها سنة ١١٣٩ هـ وكتب عليه أسمه، وأطول الفقرات في ترجمة المصورين كتبها أحمد تيمور عن

"٢- ان كل الكتب التي ارخت للفنون الإسلامية استثبت الى كتب التراث في معلوماتها، ولم يكن مؤلفوها معنيين بتاريخ الفن وترجمة حياة الفنانين، بل أتى نكرهم عرضاً وشديد الإختصار. ٣- ان كل كستب تأريخ الفن

نشرت بعد بدأية القرن العشرين. ٤- يضساف الى ذلك أن هذه الكتب تحسينت عن الفنون العربيّة أو الإسلامية في المنطقة ينحصر في كتاب احمد تيمور

شمال بلاد الجرّيرة، واليهود ا تكن لهم فنون تصبويرية خناصة استخراج اسماء من ذكرهم منّ

الإسلامي التي وضعها مسلمون ويخساصسة في ايران والهند وتركبيا. وكان تُصيب الفنون العبربية حاليا قليلا ويكاد

يقول الدكتور زكى محمد حسن في تصديره لهذا الكتاب إنه من «المُعروف أن التصوير في العصبر الإسلامي كان أكثر ازدهاراً بين الشعبوب الإيرانية والهندية والتركية، فلم يظفر العرب منه إلا بنصيب محدود، ولكن المؤلف وقف في كتابه هذا عند الناطقين بالضيّاد ليسدحض

بعنوان «تجار الصويرة - المجتمع بهم، (ص ١٣٦). الحضري والإمبريالية في جنوب ُه- إنّ دراسية الفنون والآثار غرب المغرب ١٨٤٤ - ١٨٦٦، عربه الإسلامية لم تكن فأضبجة في مصر حين كتب تيمور باشا كتبه، احْيِراً حَالَد بن الصغير. عُرفت منبينة الصَّويرة، في أي في بدايات القرن العشسرين

جنوب غرب المغرب على السباحل وليس قبله. وحتى هو نفسه -الاطلسى، في القرنين الثامن عشر على رغم جــهده - لم يكن، كسما والتاسع عثير باسم دموكانور، من يقول النكتور زكي محمد حسن، أخصائيأ وثيق الصلة بالدراسات طرف الاوروبيين، وهي من الإماكن القليلة التي كان التجار والبحارة الأثرية في الغسرب... مسا دفع والمغامرون الاجانب يعرفونها الدكستسور زكى الى التسوسع في على طول الشهال الأفريقي، الا التعليق على كتاب والتصوير عند انها کانت «اکشر مراسی المغرب العبرب، وتوضيحه بالصور. نشاطأ من سيحينات القرن فبلغت تعليقاته وشروح الصور الثامن عشر حتى سيعينات القرن ١- إن كل الكُتُّبُ الَّتِي وَرِدَ فَيِهَا التاسع عشرة. وركرتُ البراسة على الفَّترة التي تمتيد من ١٨٤٤

الى ١٨٦٦ لأنهياً شيهينت داوج ازدهار المدينة بصفتها مرسى ىولياء. ويلاحظ شسروتر ان هذين التاريخين سجلا حدثين حاسمين في «تاريخ المغسرب وفي حسيساة الصويرة. ففي سَنَةَ ٤٤٠٤ قَـدَف الاسطول الفسرنسي المدينة بالقنابل، وكان ذلك عمليَّة عقابية

الجرائرية على الحدود الغربية. منذ ذلك الداريخ، كان على المُغرب

«الصويرة» المغربية نموذجاً

الكتاب: «قجار الصويرة - المجتمع

الحضري والامبريالية في جنوب غرب

الغرب ١٨٤٤ - ٢٢٨١ ،

المؤلف: دانييل شروتر.

المترجم: خالد بن الصغير،

الناشر؛ كليةُ الآدابِ الرياط - ١٩٩٧.

راجعه: نور الدين أقاية.

■ اشتهر المغرب، عبر تاريخه

الطويل، من خالل بعض المدن

الكسرى مشل فاس ومسراكش

ومكناس والرباط وسلا... الخ.

وكانت المن تنقيسم الي دمدن

حضرية، من نوع فاس وتطوان

وسبلا والرباط وهي المن التي

استرج فيها العنصس المغربي

بالعائلات والفشات التي ضرجت

من الانطس واستقرت بالمغرب،

ودمدن مخرنية، اي تلك المدن التي

اسسها ملوك مغاربة وحافظت،

بشكل كبير، على طابعها المحلى

مــ ثل مــراکش ومکناس. ثم برزت

مين حديثية بسبب سيناسية

الحماية الفرنسية أعطتها أنوارأ

اقتصابية وتجارية، وتاتي في

طلبعتها مدينة الدار البيضاء

غير ان هناك مدنأ صغيرة، على

اطراف المدن الكبرى لعبت ادوارأ

في التاريخ المغربي لم يعطها

الاهتمام والعناسة... ومحيشة

والصويرة، تمثل عينة من هذه

في هذا الموضيوع اصبير

الباحث الانكليزي دانييل شروتر

بصثأ بالانكليزية قبل سنوات

المُؤرخ ون والكتّ أبّ ما يلزم من

لدور الاستعمار في كبح النمو

عن ٱلمجسسمع المغسربي قسبل الاستعمار، بالتركير على جماعة لعبت دوراً محركاً في حياة المدينة والمنطقة، وهي جمّاعة تجار الصويرة وعلاقتها بالسلطان في العاصفة مراكش أنذاك وبالأوروبيين والقوى الجهوية في الجنوب المغربي. ويرى شروتر أن مدينة الصويرة، في هذه الفشرة بوصفها عالماً مصغراً، يمكن أن تكشف عن أنوار بعض القــوى المصركة للمسجشمعات قسل الاستعمار في عصر الامبريالية الاقتصادية ووتعكس استجابات جماعة تجار الصويرة للتغلغل الاجنبي، بكيفية اعم، الطريقة

التي كَأَنَّت فَئَّةً مِنْ السِكَأْنِ تردُّ بِهِا ظلت الصويرة مدينة صغيرة

على التجارة الخارجية مصدراً لمداحيل الدولة. ومن ثم اصبح ازدهار النولة المغربية ووجودها مرتبطين بنشاط يهيمن عليه

وما يثير في براسة شروتر تحكمت في المنينة ولسياستهم الداخلية والخارجية وعلاقتهم مع

السلطان. الاتحاد الذي أسسه جان لوي مسيج بدراسته عن دالمغرب واوروباء والذي يؤكسد على ان

ان يقر بأن التدخل الاجنبي عامل رئيسي في حياة البلدء. يهدف هذا الكتاب الى الحست

على التوسع الراسيمالي الأوروبيء نسسأ وقد ارتفع عبد سكانها من عشرة آلاف نسمة سنة ١٨٤٤ الي حسوالي ١٨ الفسأ سنة ١٨٦٦. واشتهرت بالتجارة اكثر منها بالعلم، وكان اليهود يمثلون ما بِينَ ٣٠ الي ٤٠ في المئسة من السكان. وعلى رغم حجمها الصغير فأن عبدالله العروى يرى ان سيدي محمد بن عبدالله الذي اسسها بعتبن وصائعا حقيقيا للمغرب الحديثء فانشاء المدنثة دجعل الرسوم الجمركية المغروضة

غنى وتعدد المصادر والمراجع والوِّثَائق التي اعتمد عَلَيْهُا فَيَّ بناء عسمله، آذ رجع الى الوثائقَ الإدارية وكنانيش الرسسيوم الجمركية والأعشار ألتى كانت تؤدى للمخزن المركزي وسجلات القنصليات الاجنبية، والاخبار الوصفية للرحالة والمقيمين الأجانب في المغسرب والوثائق الخياصية لمؤسسسات تجيارية مغربية يهودية. ولأن الغالبية من التجار البارزين في المبينة كانت من اليهود، فقد قام الباحث بجرد للننبة العائلية للاسرالتي

### لردع المغسرب عن التسعسامل مسرة

شبيب الطيبي (ت ٨٠٠ هـ) كان نديم الستنجد العباسي، وكان مقداماً في حل الألغار، ولا يكاد يتوقف عماً يُسأل عنه. فتفاوض أبو غالب بن الصمين مع أبي منصور بن قتلمش في أمر ابن شبيب هذا، وما هو عليه من حل اللفز، فقال أبو منصور: تعال حتى نعمل لغزأ مجالاً ونسله عنه. فنظم أبو منصور:

رما شيء له في الرأس رجل وموضيع وجهه منه قَفَاهُ؟ إذا غُمُضْتُ عينكَ أبصرتُهُ وإن فتُحْتُ عينك لا تراه! ونظم ايضاً: وجار وهو تيارُ مُنعيفٌ العقل خوارُ بلا لحم ولا ريش وهو في الرمز طيار

وأنف ذ اللغزين اليه. فكنب

بالعكس! لأن من بكى يُفَسِسُر بالضحك، ومن مات يُفَسُر له بطول العمر!

قيجترئ عليك. ♦ احذر صديقك إلا الأمن، ولا أمين إلا من خسشي الله. واستشر في أمرك الذين

فأغضبه قبل ذلك، فإن أنصفك عند غضبك، وإلا قدعه.

• الحـــسين بن علي بن

فجاءا اليه وقالا: هب اللغزّ الأول هو طيف الخيال، والبيت الثاني يساعدك عليه، فكيف

وقوله في الثاني: دهو طيار، جارِ على عرف أرباب صنعة الكيمياء، فإنهم يرمزون للزئبق بالطِّيَار، والفرَّار، والآبق...

. • لا تشــتـرين عـداوة رجل

### نُولِمِ مِنْ الشَّمِ

٢- احمد تيمور باشا «التصوير عند العرب، لجنة التقيف والترجمة

ومن الشعائر الأخرى التي استنبطت من احتفالات راس السنة، اليوم العاشر الذي هو يوم زواج الملك أشور من عشتار حسب قصة الإينوما اليش، وقد أصبيح التعبير عنه في أيامنا هذه باحست فالآت الزواج الكثيرة التي تقام في هذا اليوم في القري الأشورية التي مِا ترال عامرة في شمال العراق خصوصاً وأخرى في سورية وتركيا

وإيران.

واعيد الاحتفال رسمياً في شمال العراق بيوم الأول من نيسان، ويقام لله اثنى عشر يوماً متتالية، فيستهل اليوم الأول منه بمسيرة راجلة تنطلق منذ الصباح الباكر بمشاركة ألوف الأشوريين، ثم يتم التجمع في إحدى الساحات الواسعة المفتوحة، فتبدأ الاحتفالات والفعاليات معلنة بداية السنة الجديدة التي تناسب العيد العريق الذي يتجذر في أعماق التأريخ ويرمز لبدء الخَلْسَقَة. كما تبدأ الأرض بالترين بحلة خضراء وباردهار رائع، معلنة بداية دورة جديدة للحياة، وتضصص الإيام السالية لنشاطات رياضية ولجتماعية تتمحور حول هذه المناسية العريقة، معيدة إلى الأنهان ما كان يدور في تلك الأيام الأثني عشر، لتكون أهم وأطول مناسبة يتم الاحتفال بها كل عام، وترمَّرُ لحياة هذا الشعب العريق الذي لا يرال بصارع ويقاوم من أجل الحفاظ على هويته المتميزة التي يفتخر بها والتي يجب على الجميع العمل من أجل الحفاظ عليها لما لها من أهمية وتأثير على المدى الإنساني بمختلف توجهاته.

خ كاتب مهتم بعلم الأشوريات - دبي.

بطبع بأرد جداً ولكنَّ كُلُّه مَّار!

على الأول: هو طيف الخيال، وكتب على الثاني: هو الزئبق. تعمل في البيت الأول؟ في سير في النام يفسير

● لا تعارَح الشريف فيحقد عليك، ولا تمازح الوضيع

يخشون الله. شون الله. ● قال لقمان لابنه: يا بني، -\_\_\_لاً

أً بمودة ألف رجل.

## عال رسول الله صلے اللہ علمہ دیا

	河河				عداد، و حاصر حداد دناه سر سر ار ار ار ار	حسى البد ع الله على البد الى بهن بد عصان له ع الجنية . وه الجنية . وه فليس له ع فليس له ع الله عصد از شاء عد الجنية . الإ
العساد	المعرب	العصر	انخلير	النروق	العجر	المدينة
T+, -A	14,44	10,00	17,75	₹,•٨	٤,04 ١	مكة للكرمة
Y+, 1+	1A, £ .	10,04	17,75	1,00	£, £4	للنيئة المتورة
14,14	14, 47	10,17	11,27	. P,Y	T,0A	القس للحتلة
19,07	14, 11	10,05	17,77	1,01	2,00	ابو ظبي الح المنامة
19,11	17.07	10,11	11,21	0,17	£, • £	المعامة الجرائر
14,11	11,10	17,77	11,01	7,77	£,0A	مجرافر الخرطوم
19,77	14,11	10,11	11,04	0,77	٤,١٣ .	افكويت
Y 11	14,04	17, .7	17,71	7,17	£,£4 1	الرباط
14,57	14,17	10,71	- 11,0A	. 0,44	£, Y1 (	الأرداض
19,07	17,04	10,.7	11,77	0,14	· E, +1	التوحة
19,77	14,14	10,71	11,04	9,77	٤,٠٩ :	الققاهرة
14,77	14, . 7	10,17	11,27	0,17	7,07	بيروت
19,50	14,17	10,21	17,.7	0,17	£, \A .	بفناد تعنس
17, 17	14,50	10,04	17,72	0,04	£, 44 .	ئونس جبيوتي
19,14	14,41	10,18	11,79	0,10	- T,01	دەشق
14,01	14,54	10,07	17,77	1,17	1,17	ىبى
14,40	14,14	10,7%	17.17	0,00	£, £Y	صيعام
19,59	14,77	10,57	17,11	0,£V .	£,Y£ -	طرابلس الغرب
19,14	14, ••	10,10	11,11	0,17	T,08 3	عمان
19,17	14,40	. 10,17	17,.4	0,01	. 2,70	مس <u>قط</u> مقديده
19,11	14,.4	: 10,.4	1717	0,01	2 5,57	مقديشو نواكشوط
Y: 17	11,11	17,50	17,.7	7,07	4.5,01	تواهسوط لتقرة ∞
14,24	11,14	17,40	17.07	0,11	1,10	طهران
Y1,1V	14,07	10,11	17.7	V, 1		افينا
Y1, Y1.	11,£A	17,57	17,11	1,5		بولين
11.07	¥+,YY	17,77	17,57	. V, .A	4+0,YA	بروكسيل
77 . Y	Y-, YV	. 17,77	17,01	Y,1Y	#+0,TA	باريس
Y1,20	Y-,1-	17,17	17,74	٧,٠٠	#+0,Y£	حننف
11,11	11,51	17,01	17,10	٦,٤٤	#+0, ·A	روما
Y- ,0Y	11,14	17,10	14.0.	1,14	** 1.74	سارليفو
11,11	11,1.	17,70	17,07	7,	+ . £ , ₹0	ستوكهولم كمنتاء
71,77	11,00	11,£A	17,17	4,44	** 5,00	كويتهاغن لندن
71,15	11,51	17,81	17,00	7,70	1 .7	
77,11	۲۰,٤٤	14,01	12,14	V,£4	201,17	مدريد نيقوسيا
7. 17	11,11	17,77	14,00	3,41	*** \f	واشتمان
71,11	11,50	17,44	17,17	7,50	*** 15	اوتلوا
,11	11,50	17,55	17,.4			
				فن - المانيا.	سلامي في ا.	* تقريم للركز الا

#### ويرجع نلك الى أن تيمور اعتمد قول القائلين بقصور العرب في تلف المخطوطات، إذ لم توجد رأس السنة الآشورية ما بين «كذبة نيسان» والأول من نيسان

سركون بيث شليمون \*

■ احتفل الأشوريون منذ ألاف خلت من السنين، وما زالوا، بعيدهم القومي «اكيتو» في الأول من نيمسان (ايريل) رأس السنة

وكانت هذه الطبقة تسمى بالكلدان، أي النجمين أو الفلكيين، والكلينة هي التنجيم أو الفلك باللغة الأشورية القديمة. وكان للملوك الأشوريين والعابليين اهتمام خاص وكبير بالفلك والنجوم والكواكب، إذ كانوا يعتقدون بدورها في صعرفة المستقيل وكشف خفاياه، فنال المنجمون (الكلدان)

العمل بالتقويم الأشوري من خلال الرقم الطينية المكتشيفية منا وهناك أو الكتب القديمة التي وضعت قبل الميلاد. فإن كانت صعبة المثال أو ليست في متناول اليد، فيمكننا الحصول وبسهولة على نسخة من العهد القديم وتنكر فيه تواريخ الإحداث نسبة إلى السنة الأشورية التي تبدأ من شهر نيسان وتنتهي بنهاية شهر آذار (مارس). استنبطت فكرة الاحتفال براس

الأشبورية، واحتفل صعبهم الاقوام الاضرى المتأثرة بمختلف مناحيهم ومنها اعتمادهم التقويم الأشوري الذي ما زال متداولاً إلى كان لطبقة من البابليين (البابليون والأشوريون شبعب واحبد مستبحبير من الأكديين، تركن الأشوريون في شمال بلاد ما بين النَّهُرِينَ والباللَّيُونَ فَيَّ جِنُوبُهَا) ولع كبير بالنجوم والكواكب وقراءة أسرارها.

والمسلم حظوة كبيرة لدى ملوكهم. ويمكننا التثبت من حقيقة انتشار

فيها فعاليات مختلفة يشارك فيها الشعب عموماً، وكنلك الملكة وطبقة الكهنة. وسا الاحتقالات حين يمارس الملك دوره في التمثيلية التي تتطلب منه الإختفاء، فتتم تنحيته من منصبه من قبل الكاهن الأعظم لتصبح البلاد بلا ملك ولا حكومة. حينها تعم الفوضى والشاكل وعدم الاستقرار نتسجة لغياب دور الصاكم أو الملك في تسيير شؤون البلاد وضيط الأمن والنظام ولكن سيرعيان منا يعبود الملك عند المسياء ليعيد الأسور إلى مسارها الطبيعي، فيستنب الأمن والاستقرار في البلاد كأن تستخلص منه العبر والدروس.

إن هذه الكنبة والتمثيلية، المأخوذة طبعاً من أحداث الملحمة المشهورة محينما في العلى، تبين بجلاء دور الملك في الحياة. فهو المنظم والمسير لأمور البلاد، ومن دونه تدب الفوضى والانفلات في جوانب الحياة كافة. وهذه اللعبة «الكنبة»، كنبة عدم وجود الملك واختفائه، تحولت بمرور الزّمن وعوامله ومؤثراته إلى أن وصلت إلينا في يومنا هذا بالشكل الذي يمارسه الناس وبمختلف ثقافاتها وفي أصقاع الأرص كَافة. إنه يوم ليس كباقي الايام حين تخرج الناس عن عاداتها وروتينها المهود،

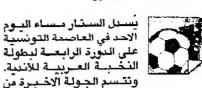
من ملحمة عشتار وتموز المعروفة.

الَّتِي تَبِدّاً بِهَا الْمُلْحَمّةُ وتُعنّي «حينما في العلي، (كتبت حوالي ٢٠٠٠ سنة ق.م)، كذلك كانت الاحتفالات بعيد رأس السنة تستمر لاثني عشر يومأ متنالية تمارس

يهسمنا هنا هو اليسوم الخسامس من الشُّعب عاش فَي كنبة حقَّيقيَّة وفي وضع

السنة الأشورية قديماً من ملحمة الخليقة

أو «الاينوما اليش»، وهي أولى الكلمات



A ROLL

1.1.47 B.

2 mg 300 mg

. . . . . . . . . . . . .

- -

.. \*

10. F

\*\*\*

\* \*\*\*

-

-

11.19

11 10

11,4

34.4

\*\* \*\*

....

+3 #1

+# FF T

油料果排稿

14 19 T 11 P

"# #T T 12 . 30

15 8- E Wif

14 ti T 15 c

14 15 141

1.11 五素株

14 红素黄

على الدورة الرابعية ليطولة النخبة العربية للأنبية. وتتسم الجولة الاخيرة من هذه البطولة بالتشويق أذ يجب انتظار صافرة حكم المباراة الختامية لمعرفة بطل هذه الدورة بعد ان تساوي الافريقي التونسي والاهلي ألمسري نقاطأ واهدافأ وبفارق نقطة واحدة عن الشياب السعودي. م المباراة الأولى بلتقي الأهلي المصري

مع مولودية وهرانَ الجزائري، في حين يلتقيَّ فيَّ الْبِارَاةُ الْخُتَامِيةُ الْأَفْرِيقِي ٱلْتَوْنُسِي مَعْ الشِّياب السعودي.

وكسان الإهلي المصري الذي تعسائل في الجولة الإفتتاحية مع الافريقي التونسي من دون اهداف (صغر/منفر)، حقق بعد ظهر الجمعة في العاصمة التونسية نتبحة طبية بغوره على الشباب السعودي بهدفين مقابل لا شيء سجلهما على ماهي في الدقيقتين الـ ١١

اذ كان الافضل خلال شوطي المباراة على عكس فريق نادى الشباب السعودي الذي كان مستواه دون ما أظهره في اللقاء الافتتاحي امام صولودية وهران الجنزائري. وفي الوقت الذي يعتقد البعض ان هزيمة الشباب امام الاهلى قد العديث من المنافسة على البطولة يرى مسدرب القريق السعدودي، البرازيلي أوسكار الذي اعترف بأن الاهلى استحق الفور. ان حظوظ نادي الشيباب لا تزال قائمة على الرغم من صعوبة المهمة التي تنتظره اليوم امام صاحب الارض الافريقيّ التونسي أذ لا

رأى مدرب النادي الاهلي الالماني رايز من جهته أن فُريقه عَلَى الرغم من انْحَفَّاض مستواه الفني قدم مباراة طيبة ونجح في فرض رقابة لصيقة على أبرز وأخطر عناص الغريق السعودي وهما البرازيلي ايمرسون والجَنْوَبِ افريقي مارك وليامس.

لن ستكون الكلمة الاحبرة مساء اليوم في وأكد رايز أن النادي الإهلى سيقابل اليوم فريق مولودية الجزآئر بكل جدية على أمل تحقيق نتيجة عريضة تمكنه من الاحتفاظ

اما الافسريقي التونسي الذي فسرط يوم

القهوة الاثيوبي يحرق طموحات الاهلى

النافسة محتدمة والحسم تقرره صافرة الحكم الاربعاء اصام الاهلي المصري بقوز كان في متناوله، فانه تفوق مساء الجمعة على مولودية وهران الجيزائري بهدفين مقابل لآ شيء (٢/صفر) سجلهما عمروش في التقيقة الد ٤١ وجمال الامام في النقيقة الـ ٧٧. وكنأن بامكان الافريقي الخروج بنتيجا افضل امام فريق جزائري لعب بتشكيلة شابة خلت من اغلب العناصر الاساسية. وكعادته خلال مبارياته الاضيرة، اهدر الافريقي فرصاً سائحة عدة للتسجيل، نتبحاً الارهاق وعدم التركير حسب رأي سنريه بديل له من الْغورْ شرط ان يندسر الاهلي او القرنسي اكسيرابا. أما مدرب الفريق الجزائري منصور الحاج سعدد، فغد لاحظ أن صمود فريقه أمام الافريقي بعد هزيمته الثقيلة امام الشياد السعودي، كان نتيجة حماس العناصر الشاية معبراً عن امله في ان يظهر هؤلاء الشبان الحماس نفسه امام النادي الاهلي المصري.

الاحد \* نيسان (ابريل) ١٩٩٨ للوافق ٨ ذو الججة ١٤١٨هـ/ العند ١٢٨١٦

AL HAYAT SUNDAY 5, APRIL, 1998 ISSUE NO 12816

هذه الجولة الختاسية للبطولة التي وصفت بانها جُولَة الحسم؛ سؤال تصعب الأجابة عنه قبل ان يسدل الستار تهائياً على هذه الدورة التي تميزت بالحماس والتشويق مع أن مستواها الفني متواضع.

ولم تدم افراح الاثيوبيين طويلا فسجل احمد عيدالمنعم من انفراد ثام هنفًا ثانيا للأهلى في التقيقة التالية لكن الضغط المتتالي من القهوة

وعبر النقائق الثلاث الباقية اهنر رضا عبدالعال ضربة حرة مباشرة

وعقب المباراة هتفت جماهير الاهلى طويلا ضد للدرب لحمد ماهر

من ٢٠ يارية وطالب احمد عبدالمنعم بضربة جزاء رقضها الحكم

الجزائري اوساس سليم الذي ادار للباراة بعدالة متناهية واعطى

الذي لم يجر أي تغيير في صفوفه رغم هبوط مستوى لاعبيه بدنيا في

الشوط الشاني وفقد الأهلى الكاس الأفريقية بعد اسبابيع قليلة من

خسارته كأس مصر وبعد أشهر من خسارته كاس الانبية العربية الإبطالُ وتبدو حطوطٌ الْفُريق مُحْدودة في بطولة الدوري للحلي رغّم تقدمه على الزماك بفارق ٥ نقاط لكن الانهيار الذي اصاب الفريق أخيرا

ولم تقتصر خسائر الإهلي عند هذا الحد لكنها امتدت الى الإتحاد

الدولي - الفيفا - الذي اصدر بيانا يهند الاهلى بايقافه عن كل الانشطة

الدولية اذا لم يسحب الدعوى القضائية التي قدمها ضد أتحاد الكرة

المصري بسبب قرار الاخير بعدم احقيته في ضم احمد حسن لاعب

حتى نهاية عقده لأن الإهلى لم يسلك الطريق السليم وفقا للوائح لضمة

وشدد الفيفا على تشكيل هيئة تحكيم محايدة يتفق عليها اتحاد الكرة

بِصْرُورَةُ الأسراع لسحب الدعويُ القَصَائيةِ قبل تطبيقَ القانونُ صُدَّهُ.

مع الاهليّ العبد في الشكلة بعيدا عن ساحة القضاء المدني.

وكان الْفيفا اكد ضرورة استمرار احمد حسن مع نابيه الاسماعيلي

ووجه اتحاد الكرة صورة من قرار القيقا الى النادي الإهلى مع طلب

ويعقد مجلس ادارة النادي الإهلى غدا لجتماعا طارئا برئاسة حسن

حمدي وكيل النادي بعد عوبته من تونس لبحث قرار الفيفا وطلب

اتحاد الكرة ويرى مسؤولو الاهلى التمسك بالدعوى القضائية حتى نهايتها اذا لم يتدخل المجلس الإعلى للشباب والرباضة متشك

تحكيم عاجلة قبل سحب الدعوى واتهمت ادارة الاهلى اتصاد الكرة

المصري بارسال معلومات غير صحيحة الى الفيفا لاتخاذ قرار ضد

الاهلى. وكأن اتحاد الكرة اتخذ القرار قعلا ضد الاهلى في تلك المسالة

واصبح بمثابة الخصم والحكم للاهلي. ويعتمد الاهلي في شكواه على قيام اللاعب بالتوقيع له وموافقة

رئيس نادي الإسماعيلي شفويا على انتقاله ويرفض اتحاد الكرة للسالة

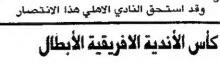
لأنَّ اللوائح تنص على المُخاطِّية كتَّابِيا بِينُ الْأُنْدِيةَ فِي مثل هذه الأمور

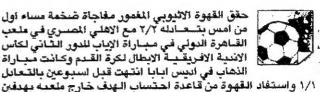
اسفر هدفا حاسماً في الدقيقة ٨٩ من تسلل واضح لم يشر له الحكم

المساعد والهدف يحمل توقيع بوسف تسفاي ابضاً.

انطباعا ممتازًا عن التحكيم العربي.

أثر جدا على نتائجه وطموحاته.





من أمس بتسعادله ٢/٢ مع الاهلى المصسري في علعب القياهرة الدولي في مجياراة الإياب للدور الشائي لكاس الاندية الافريقية الابطال لكرة القدم وكانت مباراة النهاب في اليس ابابا انتهت قبل اسبوعين بالتعادل ١/١ واستفاد القهوة من قاعدة احتساب الهدف خارج ملعبه بهدفين وتأهل للدور الشالث على حسباب الإهلى المرشح الأول لإحبراز الكأس واكتسر الاندية الافريقية فوزا بالالقاب وهي المرة الاولى في تاريخ السابقة التي يخرج الأهلى من هذا الدور مبكراً.

دفع بطل مصر ثمنا غالبا لغروره واشتراكه في بطولتين دوليتين كبيرتين في وقت واحد - دورة النخبة العربية في تونس وكاس اندية افريقياً، وكَان الإهلي دفع بفريق كامل من الأحتياطيين ولاعبي الصفّ الثاني امام القهوة. ولم تتعرف جماهير الاهلى على عدد من اللاعبين الجدد النين شاركوا في الفريق الاول وليست لهم تجارب سابقة مثل · ﴿ الدافعين احمد سراج وابراهيم السعيد ووضح الاثر السلبي للغياب · . · الطويل عن المباريات على اللاعبين الاحتياطيين رضا عبدالعال ووليد · . صلاح الدين وسامي قمصان واحمد رجب ولم يكن اي لاعب في الفريق في مستواه العالى باستثناء الظهير الأيسر احمد نظلة وقلب الهجوم ·· . احمد عبدالمنعم وظهر الاهلى غريبًا في ملعبه لان جماهيره فضلتُ البقاء في منازلها لمساهدة مباراة الأهلي - ايضا - ضد الشباب السعودي في دورة النخبة في تونس. وارتفعت اصوات جماهير اثيوبيا على انصار ألاهلي في المدرجأت.

وسيطر الاثيوبيون على مجريات اللعب تعاما على مدار ٧٥ دقيقة متصلة بعد أن امتلك فريق الاهلي زمام الامور في ربع الساعة الاولى من الباراة وكان يمكن للمضيف انهاء الباراة تمأما في بدايتها بعد أن احرز الظَّهير لحمد نخلة هنفا في النقيقة التاسعة وأهبر أحمد صلاح ..... ، حسنى ووليد صلاح الدين فرصتين مؤكدتين للتسجيل. . وسُيطي لاعبو القهوة على منطقة الوسط معظم فترات الشوط الاول

العبء كثيرا واهدر الإثيوبيون اكثر من فردسة.

الاهلى مرارا وكان يمكن لسامي قمصنان ان يضاعف رصيد فريقه عندما انفرد تماما بالمرمى الاثيوبي لكنه سند في جسم الحارس على رضا. وقرب نهاية الباراة وصلت الاثارة نروتها عندما نجح يوسف تسفاي في احراز هدف التعادل للقهوة من ضربة خلفية جَميلة في

وفي الشوط الثاني ازداد ضغط القهوة وبخل لاعبوه منطقة جزاء

#### بيحاول الوصول الى الكرة. الدوري القطري لكرة القدم العربي يعزل مدربه بعد الخسارة من الريان

🗖 الدوحة - فايز عبدالهادي

■ قرر النادي العربي عن معدب الغريق الأول البرازيلي تشييراً وإسناد المهمة الى

, الشوط الأول وكانت الهجمات متبادلة من قبل الفريقين وضاعت فرص عدة لمحمد سالم جزاء للريان اخفق العنزي في ترجمتها هنفاً. نسمال من الريان وريجّر من العربي لتعمد ألمباراة وحصل اللاعب مصمد سنالم العثرى على جائزة افضل لاعب في للباراة وكان اتصاد كبرة القندم وافق على اعبارة العنزي ليلعب ضبين متفوف النصير السعودي في البعثري الدوحية اميس الي الرياض عرض من الأمير فيصل بن عبدالرحمن رئيس النادي وقال العنزي معلقاً على هذا العرض واللغب مع نجم مثل ستويشكوف حلم يراود اني لاعب خليجي وعربي واتمنى ان استفيد مَن هذا النجم الكبيس وأعشقد أن تعاقد النصر معه صغفة كبيرة لم يحققها اي ناد عبربي من قبيل واتمتنى اللعب الى جانب النجم الكبير ماجد عبدالله ولو لمدة ١٠ بقائق فهدة الامنسة تراودني منذ كنت ضغيراً وارجو ان تكون تجربتي مع النصر بداية لتحقيق مشروع الاحتراف وأن العب

في صركس رأس الحسرية وإحقق امنيسة كل

## النقيقة الـ ٨٣ وسقط الحارس الإهلاوي مصطفى كمال بغرابة وهو

جناعت المباراة جيدة المستوى ولا سيما

## سلة أميركية

فمدرب الناشيدين الشبهير بمدرب الطوارئ ألوطني عبدالله سعد ونلك عقب خسارة والعربي من الريان مباشرة في اللقاء الذي أقيم بينهامًا أول من أمس باستّاد حمد الكبير بالعربي ضمن مباريات الاسبوع الرابع عشر مِن الدوري العام لكرة القدم ويهذا الفور انفرد الْرِيَانَ بِالْرِكْرَ الثاني بعد ان رفع رصيده الى ٢٢ تقطة وظل العربي على رصيده (١٩) نقطة أنبي المركز الخامس.

العنزي وعادل الملا ولحتسب الحكم ركلة وفي الشسوط الثساني طرد الحكم يوسسف الضرب من دون كرة وفي الدقيقة الـ ٨٠ عوض العنزي ركلة الجزأء التي اضاعها عندما توغل دآخل المنطقة مراوعًا اكثر من لاعب اعيق من الخلف فاحتسب الحكم النولى جاسم الهيل ركلة جزاء لصالحه تصدى لها رشيد بن محصود واوبعها على بسار احمد خليل مسجلاً الهدف الوحيد في كأس الكؤوس الأسيبوية وبالقنعل غادر للإنضيمام الى صيفوف النصير بيناء على

كريم عبدالجبار وويلت تشميراين.

نتيجة لجوردان ٤١ نقطة).

.1.Y-AY ahai

ولم يستطع جوردان ضرب الرقم القياسي

المياراة التي فأز فيها ليكرز ثاني مجموعة

الهاديء الغربية (٥٤ و٢٠) على كليفلاند

كافالييرز (٤٢ و٣٣) ١٠٥-٩٣. واضاف ماريو

بينيت (٢١ و١٠ متابعات) وادي جونز (٢٠)

للبكرز، فيما تالق من الخاسر بيريك اندرسون

وتابع هيوستن روكتس بطل ١٩٩٤ و١٩٩٥

ورابع الوسط الشرقي (٢٧ و٣٧) عروضه

ونتائجه السجئة فسقط مرة جنينة اسام

مَصْبِيقَه اللَّانِيَّا هوكس (٤٤ و٢٩) بِقَارِق ٢٠

وكسان حكيم عليسوان أفسضل لاعب في هيوستن فسجل ١٥ نقطة فقط، مقابل ٢٢ نقطة

لكل من مسوكي بالإيلوك والن هندرسون من

وقاد فالدي بيفاتش (٢٢ نقطة) فنريقه

تشارلوت مورنتس ثالث الوسط الشرقي (٤٧

و٢٦) الى الفور على انديانا بيسرر ثاني

المجموعة ذاتها (٥١ و٢٣) ٩٦-٨٠.

وهو ما لم يفعله الاهلي في الزمن المحدد.

وهبا بريق نجوم انديانا فسجل كل من ريجي ميلر وترافيس بيست ١٩ نقطة. نُحِم كبرة السلة الإسيبركي في دوري المحسرفين وفسريق وآلا تزال المطاردة بين سيساتل سسوير شبكاغو بولز حامل اللقب في سونیکس متصدر الهادیء (٥١ و ١٨) وبوتا جاز متصدر الوسط الغربي (٥٥ و١٨) متسمرة الموسيمين الماضيين مسايكل على صدارة المنطقة الغربية. حــوردان ١١ نقطة في سلة مــينيــسـوتا تمبروولفر فغاز فريقه ٧٠١-٩٣.

وحقق سياتل اكبر فارق هذا الموسم وصل الى ٤٠ نقطة عندما هرم فانكوفر غريزلين والفور هو الصادي عشر على التوالم لشبيكاغو متصدر الوسط الشرقي والدوري (٧٥ الصَعيف (١٦ انتصارا و٥٧ هزيمة) ١٣٨-٨٠. انتصاراً و١٧ هزيمة) منذ ان مني بخسارته وكان هيرسي هاوكينز نجم للباراة فسجل ٢٩ السابعة عشرة، في حين لقى مينيسوتا ثالث تقطة لسياتل واضاف زميله الالماثي تتليف الوسط الغربي هريمته الله ٣٦ مقابل ٣٨

وكان شريف عبدالرحيم افضل مسجل في وفرض جوردان نفسه نجما في اللقاء، صفوف فانكوفر (١٩ نقطة). وسجل رُميلاه سكوتي بيبن ١٨ نقطة وبينيس أما يوتا فتخطى ننفر ناغتس صاحب المركز الآخير في النوري (٩ انتصارات و٥٠ هزيمة) بفارق ٢٧ نقطة ٩٧-٩٠ بفضل كارل رودمان ١١ و١٦ متابعة، في حين نشط من الخاسر سام ميتشل (٢٤ نقطة) وانطوني بيلر مالون وجف هورناتشيك اللنين سجلا ٢٢ و١٥ ويات جوردان ثالث لاعب يتجاوز عتبة الـ

نقطة على التوالي مقابل ١٧ نقطة لكل من لافونسو أيلليس وداني قورتسون من الخاسر. ٢٩ الفُ نقطة في تاريخ الدوري الإميركي بعد وعاد انطوان ووكر نجم بوسطن سلتيكس (٢٦ و٤١) إلى سابق عهده عندما سجل ٣١ نقطة و١٢ متابعة ساهمت في فوز فريقه بفارق للموسم الحالي وهو ٥٠ نقطة الذي سجله شاكيل اونيل لأعب لوس انجليس ليكرر أول نصف سلة على ديترويت بيستونز (٣٤ و٤١) ١٠١-١٠١ في أسوأ مباراة خاصها نُجِم الأخير من امس في سلة ثير وجيرزي نتس (اعلى وفريق كل ألنجوم غرائت هيل الذي سبجل واكتفى اوئيل بـ ٢٦ نقطة و١١ متابعة في نُقطتينَ فقط في ٢٤ نقيقة فلجنا المدرب إلى

ولم يتسافر واشنطن ويزاريز (٣٧ و٢٧) بخسارته قبل يومين على ارضه، ونجح في تحقيق فور مهم في طريقه إلى الدور الثاني على حساب ضيفه تورونتو رابتورز (١٥ و٥٥)

وفاز بورتلاند ترايل بليزرز رابع الهادئ (11 و٣٢) على دالاس مافسريكس (١٩ و٥٥) ١٠١-١٠٩ بجهود جبارة بنلها رشيد والاس (٢٧ نقطة). وغرد مايكل فينلي (٣٢ نقطة) وهويرت ديفيس (٢٥) خارج السرب ومع ذلك لم يوفقا في تجنيب دالاس الخسارة.

وحقق قيلانلقيا متذيل مجموعة الأطلسي الشرقية فورّه الــ ٢٨ في الدوري مقابل ٦٦ خسارة عندما هزم لوس أنجليس كليبرز (١٦

ويقارق نصف سلة، خسر ساكرامنتو كينغَّرُ (٢٦ و٤٨) امام ضيفه ميلووكي باكس (۲۳ و ٤١) ۸۷-۲۸.

كأسديفيس

وفي زيوريخ، تعابلت سويسرا وتشبكياً ١–١ ففاز التشبيكي

عدرلنا الأمدركمة لننساي بيغتبورت المصنفة أولى من بلوغ الدور ننصف الفهسسائين لدورة هيلتون هيد الأسيركية الدولية لكرة المضرب بقورها عليها ٦-٧

الاسبانية ماغي سيرنا من دون

البطولات الأوروبية المحلية لكرة القدم

### كايزرسلوترن يتعثر في ألمانيا

وفي مباراة ثانية، هرم هرتا برلين مضيفه كارلسروه بهدفين

ليسريتس (٤٧) وارتولد (٩٠). عشر (٣٠ نقطة).

فساز بورتو المتسمسسر على بطولة البرتغال لكرة القدم.

ويحتل الفائز المركز السابع (٣٩ نقطة) والخاسر المركز السابس بطولةالبرتغال

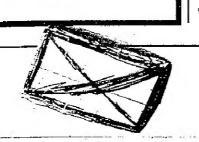
مضيفة فأرثري ٢-١ في افتتاح المرحلة الشامنة والعشيرين من ســجل كــابوتشــو (٤١) وباولينيو (٥٥ من ركلة جــزاء) هدفي يورتو، وراموس (٧٣) هنف

تتقدم ادارة شركة تلي الخليج وكافة منسوبيها بأحر التعازي القلبية الى الاستاذ سامي عوني فارس والدهالحاج

عوني محمد فارس سائلين المولى عز وجل ان يتغمد الفقيد بواسع رحمته ويسكنه فسيح جناته وان يلهم أهله

إنا لله وإنا اليه راجعون

وذويه الصبر والسلوان





صراع على الكرة بين على ماهر لاعب الاهلى المصري (الى اليعين) وخالد الشنيف لاعب الهلال السعودي (اف ب)

## «قانون بيليه» اكبر إنجاز لـ«الجوهرة السوداء» وز

■ ريو دي جانيسرو - أف ب - حقق أدسسون ارانتس دي ناسيمنتو للعروف يـ وبيليه، والملقب بـ الجوهرة السوداء أنجازه الأكبر عندما وأفق البسران البرازيلي على «قسانون بيليه» الذي سنه صفته وزيرا للرياضة في حكومة الرئيس فرناندو هنريكي كاردوسو الاشتراكية الديموقراطية.

والغي هذا القانون الذي حيد معايير جبيدة للرياضة عموماً ولكرة القدم خصوصاً، العقود التي كانت ترغم اللاعبين على الانتماء الى ناد واحد وارغم نوادي كسرة القدم على ان تتسحبول الى

١٩٩٥، قطع بيليه على نفسه عهدا بحمل البرلَّان على اقرار القانون الذي أدى الى ثورة حقيقية في التنظيم الرياضي وادارته في البرازيل. واعتبر بيليّه أن هذا القانونَ «هو الهدفُ الاجمل والأصعب في حياتي»

الرئاسية والبرلمانية المقررة في تشرين الاول

المتحدث باسم بيليه أن هذا الاخير الم يتقاض

ومنذ تسلمه شيؤون وزارة الرياضية في العام

خَلالَ الاحتَّفَالَ الذي وقع خَلَالَهُ الرئيسُ كَارِدُوسُو المَانُونَ بِيلِيهِ، فَي ٢٤ اذار (مارس) المَاصَى. وقد الغى الرئيس كاردوسو المرشح لولاية ثانية من اربع سنوات، وزارة الرياضية اخسينرا، في اطار تعديل وزاري اجراه قبل بضعة اشهر من الانتخابات

وتزامن إلغاء هذه الوزارة مع استقالة بيليه من منصبه ليتفرغ لمباريات كاس العالم في فرنسا ١٩٩٨ وللعقود الدعائية والصحافية كمغلق في برامج للتلفريون الفرنسي والبرازيلي. وأكد خوسيّه تاتالُ

ستتيما واحدأ من الدعاية بعدما تخلى عن جميع العقود خلال فترة عمله كوزير، وقد قدر بيليه ريحه الفائت في مجال الدعاية خلال هذه الفترة بثلاثة ملايين دولار سنوياً.

الدوري المصري لكرة القدم

السويس يفاجئ بطل الكأس

II القاهرة - «الحياة» - واصل منتحب السويس مغامراته في

الدوري المصري لكرة للقدم وانزل

الهستريمة الاولى بالمسترى

البورسعيدي بطل كأس مصر

خلال شهرين وقفز الفائز الي

المُركِّزُ السَّالِيَّ فَي النَّوْرِي مِرصَيِّدُ ٢٨ نقطة يعيدا تماما عن معركة

أستحق السويس الفوز على

المصري ١/٢ في بورسيعيد وتقدم

نحمة تامر تجاتو بهدف في

النقسقة الما وعادل موفق

وكلاهما كان لأعبأ في الأهلي -

للسويس في النقيقة الأخيرة من

واكتملت افراح مدينة

السويس بفور فريقها الثاني غزل

السويس على اسوان - قاهر

الاهليّ - ٢/صنّفر في السويس وجاء الهدفان في الشوط الاول

بقدمى احمد عبدالله وسيد

تيجاناً - ١١ و٣٩ - وعجز الفائز

عنّ زيادة غلته في الشوط الثاني

رغم نقص لاعسبي اسسوان الى

عشرة بعد طرد محمد مرسى في

الثركن الشائث بعد فوزه الصحب

والطريف ان رئيسسى الناديين

شَقيقَان. سَجِلُ حَالِد كَامِل هَدْفً

الفوز في النقييقية البالا وعبقب

المباراة خرج الحكم وسطحراسة

مشددة من رجال الشرطة وسط

محاولات من لأعبى اتحاد عثمان

وفي المصلة عجز فريقها غزل . المحلة عن الاصتفاظ بفوره على

المنصورة في الثواني الإخيرة من

اللقساء وكسان عبيسد اللبطيف الدوساني سجل اولا للمضيف

في النقيقية الثنامنة بضربة

رأسية رائعة من اختصاصه -

المتصبورة بهنف التعابل لنحمه

الدولي وليبد عبيد اللطيف في

النقيقة الاشيرة بضربة راسية

وفي القاهرة فاز الشمس على

لسة ألحلة ١/صنفس سنجله

مصطفى كامل في الدقيقة الـ ١١.

سچل ٤ اهداف براسسه في المناريات الخمس الأخيرة - ورد

للاعتداء عليه.

وقنفز للقاولون العبرب الى

الباشا للمصري بعد ٣١ دقيقة

وخطف خسائد الكردى هدف

ويهزمه في ملعبه

لَّكُنْ نَاتَالُ قَـالُ لُوكِـالَةِ «فرانس برس» أن بيليــه يستطيع الانضمام مجددأ الى حكومة كاردوسو بعد تَنْفِيدَ جَمِيعِ عَقُودِهِ الدَّعَائِيةِ. وأَضَافَ أَنَّ الرئيس البرازيلي دعاً بيليه الى الاستمرار في التعاون مع حكومته في مناصب سيتم تحديدها في وقت لاحق. واضافَّة الى الأقتراحُ الذيِّ قدمه بيليه لاجراء

اصلاح جنري في البنية الرياضية في البرازيل تمهيداً اجعلة واكتر اخلاقية، قام ايضاً بنشاط اجتماعي كثيف خلال السنوات الثلاث ألتي امضاها في وزارةً الرياضة. فقد أنشناً عنداً من مراكر التربية الرِّياضية للاطفال المعورَين في البرازيل. ولا يقتصر عمل هذه المراكز التي سميت ورياضة التضامن، على تشجيع الشبان على الرياضة وانما يساهم في تثقيف آلاف الشبان الذين يتسكعون في كبرى مدن البرازيل وتوفير مهن لهم.

بيليه الذي عرف في تشرين الاول الماضي الرثيس الامدركي بيل كلينتون، أبان زيارته الرسمية للبرازيل، عَلَى منطقة مانغويرا البانسة شمال ريو بو جانيرو (ومهد رقص الساميا) حيث ينشط احد مراكز درياضة التضامنء

وكان انشاء هذه المراكز دهدفاً جميلاً، أخر حققه

وبصحبة بيليه، امضى الرئيس كلينتون وزوجته هيلاري بعض الوقت مع شبان مانغويرا وهذا ما اعتبر آحد أبرز الاحداث في البرازيل في ١٩٩٧.

هيوبرغر ٦-٧ (٧-٩) و٦-صفر

و٧-٥ و٦-٢، والسويسري مارك

روسيه على دانيال فَاتشَيَّك ٣-٣

وفي بورتو اليغري تعادلت البرازيل مع اسبانيا ١-١ ففاز

البرازيلي غوستأفو كويرتن على

كارلوس منويا ٥-٧ و١-٦ و٦-٤

و٦-٤ و٦-٤، والإسباني اليكس

كوربتضا على فرناندو ميليفيني

3-7 07-3 07-7 07-3 07-3.

و٦-٢ و٧-٦ (٧-٥ و٦-صفر).

### الدورات الدولية في كرة المضرب

## سبيرليا هزمت ديفنبورت وسيليش اسقطت شنابدر

وفي بريمن، تقدمت المانيا على

تيكولاس كيفر على غرانت

ستافورد ٤-٦ و١-٦ و٦-١ و١-٦

و٦-٢، وطوم هاس على واين

فـيـريرا ٧-٢ (٧-٢) و٣-٦ و٦-٣

وفي بروكسل، تقدمت هولندا

وفي ميلدورا، تقدمت استراليا

على زيمبابوي ٢-١. وفساز

الاسترالي جايسون ستولتنبرغ

على واينٌ بلاك ٦-٣ و٦-٤ و٥-٧

و٧-٥، ويسايسرون بسلاك عسلسى

الاسترالي باتريك رافتر ٣-٣ و٦-

٣ و٦-٢ و٧-٦ (٧-صــفــر)،

والاستراليان مارك وودفورد وتود

على بلجيكا ١-صفر حيث فاز يان

سيميرينك على يوهان فان هيرك

1-3 2-7 23-7 25-1

ماغنوس نورمان ٧-٢ (٧-٥) و٤-(الولايات المتحدة) ٦ و٦-٤ و٣-٦ و٦-٢، وك كوتشيرا على ميكايل تيلستروم – عواصم أ ف ب 1-7 97-1 97-3. \_\_رمـت الرومانية ايرينا جنوب أفريقيا ٢-صفر ففاز

> (Y-Y) e1-3 eV-5 (A-1). وتخطت الاميركية مونيكا سيليش المصنفة ثالثة النور ربع النهائي بفوزها الصبعب على المسويسرية باتى شنايدر ٤-٦ و٦-٦ و٧-٦ (٨-٦)، في حين فازت الامسركية ليزا رأيموند على

صعوبة ١-٤ و٦-١.

ووسريح على الشقيقين ملاك ٢-٤ و٧-٢ (٨-٢) و٢-٢.

خسرت السويد حاملة اللقب امام سلوفاكيا صَفْر-٢ في اليوم الاول من لقائهما في براتيسلافا ضمن الدور الاول لكاس ديفيس في كسرة المضسرب (المجسسوعية

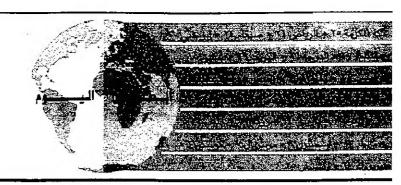
وقار دومينيك هرباتي على بوهدان اوليسراخ على ايفسو

كسايزرسلوترن المتصدرفي المتصدرفي الثلاث واكتفى بالتعادل ١-١ مع مضيفه دويسبورغ أول من امس في اقتتاح المرحلة التاسعة

بون، لشبونة - 1 ف ب - ف شل

وألعسسرين من الدوري الالماني تقدم كايزرسلوترن عن طريق اولاف مارشال في النقيقة الـ ٤٠، وابرك هايتسبو التبعسابل لدويسبورغ، الذي صار عاشرا

مؤلَّتا (٣٦ تقطة)، في التقيقة





الاحد ٥ نيسان (لبريل) ١٩٩٨ للوافق ٨ نو الحجة ١٤١٨هـ/ العند ١٢٨١٦ AL HAYAT SUNDAY 5, APRIL, 1998 ISSUE NO 12816



 للشاعر الكبير / سليمان العيسى: - كاني من وراء الليل احملها على شفتي بنفسجة السُّنِّين الخَّمس: قيثاري واغنيتي تُصفق نجمة النجمة... وتضحك نسمة الذ إذا ما غريت قدمان عبر اللحن؛ شاريتان ونبنا كلنا معها... على خطواتها: نغمة!!

 بعيداً عن السياسة - كفانا الله خبثها ! - لاحظنا مؤخراً، أقصد في ثمالة القرن العشرين، ومن خلال فضائح العلاقات الجنسية التي اقامها رئيس اكبر قوة في العالم / كلينتون: انه كلما اعلنت الصحافة الاميركية عن فضيحة جديدة أو حكاية قبيحة، أو أسم أمراة في حياة هذا الرئيس... كلما ارتفعت شعبيته - كما كتبت الصحافة -فمأذا يعنى (رد الفعل) هذا من الشعب الاميركي؟!

هل يريدون - بالفعل - رئيساً (يتحلي) أو يُحلِّي بالفضائح الجنسية، أم أن المرأة هي التي تلعب في أصوات الانتخابات؟! كل الذين راهنوا على سقوط الرئيس: خسروا الرهان، وفاز الرئيس بالغضيحتين... أقصد بالشهرتين: الرئاسة، و... الفحولة!!

جهاد الخازن وأنا: كنا معاً مرتين... هو «الرئيس» كما أناديه، وإنا نتائج الكتابة التي تبلغ احياناً سرجة غليان يباس هو فيحيل الغليان الى يف. وهذه الزمالة: عمَّقت فهم كل منا للأخر، فالعشرة لا تهون... وقد تجاورنا في (الاعمدة) هناك في زمن برهنة اللاموجود، وهنا في محياة، المدرك من الحرية والرؤية.

نوبَّعه اليوم... وقد اختاره «امير الحياة» / ناشرها في موقع آخر، وحرص أن لا يحرم القاعدة العريضة من قرائه ليواصل قرعات السرح السياسي عبر عموده الميز، ويتواصل مع روحه المرحة التي تسعد

ونستقبل اليوم ابناً باراً لـ «الحياة» / الأم، هو المايسترو الجديد لها، و الشيف الذي اجاد تقديم الوان من الطبخات الصحافية: الصحافي الخبرة / جورج سمعان، ونحن - كزملاء وقراء - على ثقة نتطلع الى جديده وتطويره.

- من حوار مع النساعر اللبناني / جورج جرداق، قال: «وسسائل الاعلام العربية... أفسدت الذوق والفن العربي»!!

قالوا هذا الشهر:

● أحاول أن أحفَّ صوته المتعب بأضلعي لأوسده هذا الفرح المشع فى القلب باطلالته على سمعي سمعت صوته... هذا الشاعر / العصر: نزار قبائي، مزماراً وخفقة

حب الزمان... وهو يتخطى السافات ليقول لي عبر الهاتف: أهلاً بعودتك للحياة يا عبدالله. - قلت له: بل أنظر الى هذه الأبواب المسرعة في انتظار قدوم

تنويعاتك النزارية على مقام العشق من جديد. • قال: أولاً واخرأ... أنا شاعر يا عبدالله، ان كان المرض قد رماني في منفاه كل هذا الوقت... فأنا تواق الى ميلاد قصيدة جديدة من رحم شاعريتي وابداعي... وأنا شاعر احتاج الى دفقة حب! وتذكرت لوحة نزار التّي رسمها بهذه الكلمات: «ليس هناك لغة

 كتبت له في «كراستها» الخاصة:
 «كم من الكلمات يلزمنا احياناً لنقول إصغر كلمة؟! وأي رسول هذا الذي يمكنه أن ينقل حمّى الاحاسيس التي لا تقال

عظيمة بلا حب عظيم... فلا مجد لكاتب لا يعشق؛!!

لا تدري... كم حاولت ان أصل اليك، أواصلك، لكنك ابقيتني وحدي

عبدالله الجفري



### إغتنم فرصة وجودك في دبي لإجراء فحص طبى شآمل فى المستشفى الأمريكي دبي

وإمنح صحتك مستعنة الإستفادة من فجهيزات طبية تقنية متطورة. ومن خبرات أطباء حمائزين على شهادة البورد الأمريكي أو ما يعادلها. ورفاهية الخدمات والتسهيلات العالية للستوي.

● عيادة الحمل والولادة وأمراض • الجراحة العامة

• الطب الباطني

• الطب العائلي

• طب الأطفال

البولية

• طب وجراحة العيون

• خدمات التخدير وإنعاش القلب والرئتين • خدمات طوارئ ١٤ ساعة أمراض الجهاز الهضمي والكبد أمراض القلب والأوعية الدموية • الطب الرياضي والعلاج

• تنظير الجهاز الهضمي الطبيعي • جراحة الكلى والسالك • طب الأستان • طب وجراحة الأنف والأنن

• جراحة العظام وزراعة للفاصل الصناعية • مختبرات مجهزة لكافة التحاليل الطبية

● الطب التصويـري والأشعة

المستشفى الأمريكي AMERICAN HOSPITAL

المواعدد: ٩٧١-١٥٠٨-١٠٩ الندالة: ١٩٧١-١-١٩٧١ فأكس: ١٩٥١٩٠ -١٩٧١ الانترنت: www.ahdubai.com

بستشفى خاص يستخدم للقاييس الامريكية في الرعاية الصحية.

### ازدهارالمزادات على رموز الكوارث

السيارة التي فربها بوئي وكلايد ولا تزال تحسمل أثار رصساص 🗆 لندن - والحياقه

■ تشهد تنكارات الكوارث وما أثار الاهتسام في المزاد اهتمام دور المزاد في العالم، فيعد ان استنفست اوتكاد القطع التي السيارة التي ركبها الرئيس جون كينيدي قبل ان يلقى حتفه في تعبود من قبريب او بعيد الي وفي برلين بجرى الضميس سفينة تابتانيك عمد امس متحف في قلوريدًا الى بيع محسدوياته في مسراد علني... والمسحف المقبل مراد لبيع الشيباب التي ارتداها المسجونون في مخيمات الاعتقال النازية بعد أن عجزت تخصص في مواد لها علاقة

التي يغـــضل أغلب الناس ان قسانوني يمنع لجسراء مسثل هذا المزاد. وفي مسسراد تذكسارات ينسوها. تايتانيك الذي جسرى الاربعاء فماذا عن سيارة بويك التي قتلت فيها المثلة حين مانسفيلد الماضي في دار كريستيز في لندن بيعت ميداليات تعود لضابط قاد في العام ١٩٦٧، وقطع الاثاث التي عمليات النجاة من السفينة التي كأنت تغرش شقة أوزوالد، وسيارةً غرقت في العام ١٩١٢ بمبلغ ٢٧٠٤ الاستعاف التي أخسنته الى الستشفى بعد أن اطلق عليه جنيها (٧٣٠٠ دولار) في حين صَصِيدٌ المرّادُ كله حوّالي في الف الرصاص؟ من بين محتويات المزاد ايضاً

### التلفزيون السعودي يبدأ بثه الفضائي للقارة الأميركية

🛘 الرياض - دالحياة،

بالماسي والكوارث والحبوانث

■ ددات القناة الفحصائدة التسعبوبية «الأولى» الثلثاء الماضي بشهما التجريبي لكل من الولايات المتحدة الأسيسركيسة وجنوب كندا وشسمال المكسيك وجنر الكاريبي، محققة نقلة نوعية في خدماتها ومبتدئة طريق للنافسة مع المحطأت الفسضسائيسة الأخسرى. وتشكل هذه الخطوة تسارعاً في فاعلية الانتشار بعد ايصال البث الى أوروبا، كما أنها ستكون منطلقاً للبث في بلدان اخرى لتنخيدم قطاعياً أعبرض من العبرب والمسلمين. وكان الأمير فيصل بن فهد بن عبدالعزيز الرئيس العام لرعاية الشبباب وقع منتبصف الاسببوع الماضي عقد أيصال البث مع شركة متخصصة. وقال الأمير فيصل أن هذه الخطوة التي أمربها شائم الصرمين

يحتفلون بالعيد

. . . بأموال غيرهم

لبضت مباحث القاهرة على ثلاثة اشخاص احترفوا البخول الي

الشسقق بمفساتيح مسصطنعسة

والاستبلاء على مجوهرات

وأموال لإنفاقها أثناء العيد. وأكد

الثلاثة أنهم تحرجوا من الجامعة

حديثاً ولم يعشروا على عمل مناسب، ومع اقتراب العيد فكروا

في الحصول على أموال لإنفاقها.

وكشفت التحقيقات أن المتهم الأول

حصل على بكالوريوس التجارة

والثانى ليسانس الحقوق والثالث

بكالوريوس الزراعة، وأنهم غير

مسجِلين إذ لم يتم القبض عليهم

山山

صدر قرار وزاري بترقية السيد منير بن

ابراهيم البنجابي من سكرتير أول ليصبح مستشاراً في السفارة السعودية في اسبانيا.

تمثل شركات الطيران العالمية العاملة في المانيا.

أقام خالد توفيق ملك سفير فلسطين عميد

وداعية في فندق أبو ظبى هيلتون للسيد اوليج

السلك الديبلوماسي لدى دولة الامارات امس حفلة

Saudi Arabian Televison. Channel One can now be seen in all the United States, Southern Canada and Northern Mexico. And the Caribbean Islands via satellite. Viewers in these areas will be able to receive the signal with a C-band antenna aimed

المختلفة دما يرسخ الصلة ويسعد المسلم ويطعستن المواطن والمواطنة على اخبار بلنهمه. وسيتمكن المشاهدون في البلدان المنكبورة التنقاط الارسيال بسيهبولة باستخدام طبق صغير على الهوائي دسي بائده الموجه على القمر دجي اي

الشريفين الملك فنهد بن عبدالعزيز

تخدم السعوديين والجاليتين العربية

والإسلامية الذين سيتمكنون من

مشاهدة البث الحي لشعائر الحج

وصلوات الجمع ومتابعة نشيرات

الأخبار وبرامج التلفزيون السعودى

السلطات الالمانية عن ايجاد نص

تو، وعلى المتلقى د٢٠٠. وتنوي السعودية توسيع ساعات البث الصالية لتصبح على مدار اليوم لتشمكن من تقديم برامج متنوعة تناسب اوقات هذه البلدان ولتكون خطوتها اكثر فاعلية في الدعوة والتعريف الإعلامي.

at the GE-2 satellite on transponder 20.

Technical Requirements for reception: Satellite: GE-2, Transponder Number: 20 Audio Frequencey 6.2 and 6.8, Signal: C-band, analog, WLPolarization: Horizontal non-encrypted, Orbital Slot: 85,

• بدعوة من الدكتور

دولة البحرين لدى

الصداقة الاميركية -

وليم كرو السفير

الاميركي السابق لدى

بريطانيا ورئيس ميئة

محمد عبدالغفار سفير

عصام فارس يبيع فى فرنسا مجموعاته من الخيول

□ من تصميم دونا كاران هذا الذي العملي من الصوف

الكنزة رمادية والبنطلون أسود، عرض مساء أول من أمس في مجموعة

■ باریس - ا ف ب - بعترم للياردير اللبناني النائب عصام فارس التخلي عن مجموعات الخبول الأصيلة وتلك المخصصة للسباقات التي يملكها في أنحاء العالم في مأزادات تقام في أب (اغسسطس) وكسانون ألاول (دسسمسر) القبلين في دوفيل (شمال غرب فرنسا).

۱۹۹۸ فی نیویورك. (أ ب)

ويضع فارس بذلك حداً لهوابة تربية الخيول الأصيلة التي يعكف عليسها منذ ٢٠ عساساً. ويريد تخصيص القسم الأكبر من وقته وطاقته للشؤون السياسية في

ويملك فارس اصطبلات لتربية الخسيسول في الولايات المتسحسدة (ممزارع فارس، في ليكزينغتون، ولاية كنتساكي) وبريطانيـــُ (داصطبلات فارس، في رويستون) وفي مانفيل (مقاطعة نورماندي الْفُرِيْسِيةَ)، بِالقَرِبِ مِنْ دُوفِيلَ. وتنتج هذه الاصطبلات أصهارا من

وفي الولايات المتحدة وحدها، ربى فارس وباع ٣٨ حصانا وفرسا حققت انتصارات في سباقات الخيل وتجاوزت ارباحهآ ١١ مليون بولار. وأبرز خيسول فارس الظافرة «ميس الليجد» ودداحس، الفسسائرين بكاس «بريدرز».

ومن المتوقع أن يساهم بيع خيول عصام فارس في تنشيط عطيات البيع المقبلة التي تقيمها الوكالة الفرنسية لبيع الخيول الأصبيلة في أب وكسانون الأول المقبلين في دوفيل. وقال المدير العيام للوكيالة

ومسساعد رئيس بلنية بوفيل فيليب أوجييه: «من المؤسف طبعأ أن تصفى مجموعة خيول دولية بهذه الأهمية، لكن الأكيد أن هذه التصفية ستساهم في تنشيط المزادآت التى تنظمها الوكالة،.

عندما أهاجم اسرائيل وأنتقد السياسة الاميركية في الشرق الأوسط لا أفعل شيئاً نادراً، فهذا منتظر من كاتب عربي. ولكن عندما الدوسط و المعن سبيد حصر المهام المنافق المتنافق من دون أن أكون جرين السجاير في حياتي، فهذا موقف يستحق التقدير... من المخنين طيعاً. بيرس والمركبين بسبب السرطان وأمراض القلب والدم، وكل مرض أخر محرز الطب الحديث عن شفائه فيتهم التدخين به، وأنصح الناس كلهم بن يقلعوا عن التدخين، كما أرجو الشباب الا يجربوا أفة ثبت ضررها,

· أصبح مشهداً مالوفاً في السنوات الأخيرة ان نرى موظفين وموظفات يدخنون السجاير على قارعة الطريق امام مكاتبهم، بعد ان منع التدخين في مباني العمل. وبدأت أفكر في الكتابة عن الموضوع بعد أن قرأت في جريدة مسائية انكليزية أن مجلس بلدية تاور هاملت، وهي مقاطعة لندنية، قرر منع موظفي البلدية من التدخين حتى في الطريق. وقرأت أن البلدية أخذت القرار حتى لا يصاب بالضرر الموظفون الآخرون والزوار من «التدخين السلبي»، وهي عبارة تطلق على تنشق

مذا شيء، ولكن حق كل انسان في ممارسة ما يريد، طالما انه y مدا سيء وسن حق سالم المالية ال

C ROUND

انسان في الجوار مخان سيجارة احد المخنين. الفريب في الأمر أن التدخين السلبي لم يثبت ضرره بشكل قاطم، كما ثبت ضرر التدخين الباشر نفسه. أغرب منه أنه أذا منع الانسان من التنخين في المكتب والطريق، وكل مكان أخر، فهو سيدخن في بيته، وهنا سيصيب بدخانه اطفاله، فهلِ هذا ما يحاول المسترعون العباقرة صنعه؟ أذا لم يبق غير البيت مكاناً للتدخين، والستائر مسعلة، فأن أول

ضحايا التدخين السلبي سيكون الاطفال. على كل حال، بعد المكتب والطريق، أعدد الى كل مكان أخر، غالت بذين ممنوع في السبينما والمطعم والقطار والطائرة والتاكسي وغيرها وغيرها. وأرفع قبعتي هنا (لو وجدت) تحية للسيد بيتر بودنغتون، وهو انكليزي خسر الأسبوع الماضي قضية كلفته ٢٥ الف جنيه استرليني بعد أن اخذ مصلحة السكك الحديدية البريطانية الى

المحاكم مطالباً بحقه في التدخين في القطار. طبعاً كان السيد بودنغتون سيخسر، لأن الجِو العام مشحون ضد التدخين، كما هو مشحون ضد المتهمين الليبيين في حادث سقوط الطائرة الاميركية. وقد قرات الأسبوع الماضي ايضاً أنّ شركتي طيران اميركيتين قررتا منع التدخين على جميع رصلاتهما، بما في نلك الرحلات الطويلة العابرة للقارات التي قد تستغرق من خمس سأعات

مل هذا عدل؟ هو ليس عدلاً بالتأكيد، ويكفي أن المدخنين، يعزلون ني اماكن قصية من المطعم او الطائرة، فتجد الواحد منهم في مقعد قرب المراحيض، واقفاً جالساً، للسلام على الداخلين والخارجين. مع ذلك فهناك من يريد ان يحرم المدخن متعة تدخين سيجارته على

اليوم يجد الرئيس بيل كلينتون وهو يدخن السيجار على طاولته مشروعاً من مجلس الشيوخ لصوغ «سياسة تبغ متكاملة، هدفها اتخاذ اجراءات قاسية لاقناع الناس بعدم التبخين وتوعية الجيل الناشئ على

وهذا كلام جميل، الا أن نظرة ثانية اليه تثبت أن ظاهره جميل، أما باطنه فغاسد. ما هي الاجراءات «القاسية» التي يمكن أن تتخذ للحد من التدخين؟ المنع في الماكن العامة قائم، لذلك فآلاجراء الوحيد الباقي هو رفع سعر السجاير بزيادة الضرائب عليها كما يريد المشترعون الاميركيون، وهو اجراء سيؤذي الفقراء قبل غيرهم. اما التوعية فموجودة في الواقع منذ الستينات، ولم تبق زيادة لستزيد، فيجب ترك

كل انسان وشانه يقرر ان كان يريد ان يدخن أو لا. وأترك القراء يفكرون بهذه النقطة الاخيرة فمنذ الستينات ونحن نسمع عن اضرار التبخين، ومع ذلك هناك ناس من الوقاحة الآن ان بطالبوا شركات السجاير بتعويضات ببلايين الدولارات لأنهم اصبيوا بالسرطان من التدخين. ويحق لهم التعويض لو أن شركات السجاير وضعت مسدساً على صدغ كل منهم وأرغمته على التدخين. الا ان الواقع أن المدخن منذ السعتينات، وخصوصاً مند السبعينات

والثمانينات، يدخن وهو يعرف اضرار التدخين. وأنا هنا أرجوه ان يمتنع عن التدخين، الا اننى ادافع عن حقه ان يدخن أو لا يدخن، طالما أنه لا يعتدي على حقوق غير المدخنين، لأنه أن كانت من كلمة أخيرة فهي أن المدخنين أخف دماً من غير المدخنين، وأن أرْعج الناس انسان توقف عن التنخين وأصبح يحاضر عن اضراره، كما تحاضر راقصة متقاعدة عن الفضيلة.

جهاد الخازن

ي عي دعود ---

and which carried in production

· 46 6

### الموسيقي والميكساج يؤخران عبدالناصر عن مهرجان كان

□ لندن - دالحياة،

Downlink Frequency: 4.1 GHz

عبدالناصر، لانور فوادري الحسفسور في دكان، هذا العيام بعدما تلقى المخرج اشارة القبول من إدارة المهرجان، والسبب أن موسيقى الفيلم التي أنجرها الانكليزي سايمون بارك لم يكتمل تسجيلها بعد، وكنلك بعض عمليات الميكساج. والغيلم الذي يروي حياة الرئيس المصري الراحل نتيجة جهود بحثية وفنية استغرقت سنوات، سيعرض هذا

الخليج ألعربي ستتولى التوزيع شركة الماسى الاماراتية.

الامارات، ممن حضر الحقلة سيف سعيد بن

● تقيم رابطة «الراوى» مزاداً علنياً اليوم الأحد في مانهاتن - نيويورك، يشارك فيه الموسيقار سيمون شاهين بمقطوعات على العود. ويعود ريع المزاد الطلاق برامج تعليمية وتتقيفية لمحبي الكتاب والثقافة الزمان: من ٤ الى ٧ مساء، المكان: Violet Cafe, 79 Washington Square East

• دعمت جامعة الدول العربية ترشيحات مصر سفراها لمناصب في الأمم المتحدة ووكالاتها المتخصصة، والتي تضمنت ترشيح عمر سري لعضوية لجنة الأمم المتحدة للاشتراكات، ومحمود سمير للجنة الحقوق الاقتصادية والاجتماعية

نظم اتحاد المراة الفلسطيئية في القاهرة أمس

سيمنتس سفير أوكرانيا لمناسبة انتهاء مهمته في مساعد وكيل وزارة الخارجية بالانابة والسفير عيدذ الزعابي مدير المراسم بالخارجية الاماراتية.

الولايات المتحدة وجمعية البحرينية القى الادميرال

الاركان الشتركة السابق محاضرة حول الوضع Newyork City في الخليج. ونلك مساء للمعلومات: ٤٨٤٠ - ٢٩٢ (٧١٨) الخميس الماضي في سفارة البحرين في واشنطن.

● انتخب السيد بيار مساميري مدير الخطوط والثقافية، وعمران الشافعي للجنة حقوق الإنسان. الجوية اللبنانية في المانيا والنمسا عضوا تنفينيا في مجلس ادارة الطيران العالمي الالماني «باريغ» التي

برئاسة السيدة سمدرة أبو غزالة ندوة نوقشت فيها مسرحية دذات الهمة، التي عرضت الاسبوع الماضي برعاية الاتحاد. وحضر الندوة بطلا المسرحية أثار الحكيم وسامح الصريطي.



#### العام في مهرجانات دولية أخرى هي البندقية وسان سيباستيان ■ لن يستطيع فيلم بجنمال وتورونتو، وسيكون الافتتاح الأول في القساهرة في ١٣ تموز (موليو) المقبل بحضور مسؤولين سياسيين وديبلوماسيين وقنانين واعلاسيين. والعروض العربية الأخرى ستبدأ في بيروت (في ٢٥ تموز) وبعدها في نمشق وفي عمان، وسيكون هناك عرض خاص في الكويت بحضور مسوولين في الدولة، وفي منطقة

العيدات كونكورذ ساراتوجا... من الصلب العالص

والنحب... اللمات ترصع الاطار والمناء.

**کونکورد** 🧝 مجوهرات برکات ٩٠٠.٦٢٨. الهذوات، عائل: ١٦٤٢٨، الملكة العربية السعولية

CONCORD.

السنعونية ٢ ريال - الكويت ٣٠٠ فلس - الامارات ٣ نراهم - عمان ٣٠٠ بيزا - قطر ٣ ريالات - فبحرين ٣٠٠ فلس - اليمن ٥٠ ريالا - لبنان ١٠٠٠ ليرة - سورية ١٨ ليرة - الارين ٣٠٠ فلس - مصر ١٠٠ قرش - تونس ٨٠٠ مليم - المغرب ٣ دراهم - السودان ٢٠ جنيهاً http://www.alhayat.com Austria 25 SCH - Belgium 90 BF - Cyprus 1CY£ - Denmark 14 D - France 10 FFR - Germany 4.00 DM - Greece 400 DR - Italy 3000 Lira - Ivory Coast 980 CFA - Malta 50C, - Netherlands 4.5 DG - Spain 250 Pesetas - Switzerland 3 SFR - Toronto/Montreal CAD 2.50 - Turkey 250000 TL - United Kingdom £1.20 - U.S.A (New York-New Jersey) US\$1.50 (Other Stakes) US\$2.25